

U. PORTO



FACULDADE DE DESPORTO
UNIVERSIDADE DO PORTO

Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos nos Jornais Desportivos Portugueses

Estudo efectuado com recurso à análise de conteúdo dos Jornais Desportivos Portugueses nos anos de Jogos Paralímpicos entre 1996 e 2008.

Dissertação apresentada com vista à obtenção do 2º ciclo em Actividade Física Adaptada, da Faculdade de Desporto da Universidade do Porto, ao abrigo do Decreto-Lei nº 74/2006 de 24 de Março

Orientadora: Professora Doutora Ana Luísa Pereira

Maria Inês Cardoso Vieira Monteiro

Porto, 2009

Monteiro, I. (2009). *Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos nos Jornais Desportivos Portugueses. Estudo efectuado com recurso à análise de conteúdo dos Jornais Desportivos Portugueses nos anos de Jogos Paralímpicos entre 1996 e 2008*. Porto: I. Monteiro. Dissertação de Mestrado apresentada à Faculdade de Desporto da Universidade do Porto.

Palavras-chave: ATLETA PARALÍMPICO; JOGOS PARALÍMPICOS; REPRESENTAÇÕES SOCIAIS; *MEDIA*.

Agradecimentos

Como “As oportunidades são como as alvoradas: quem espera demais perde-as.” (William Arthur Ward) eu resolvi não perder a minha e por isso realizei este trabalho. No entanto, não teria sido de todo possível sem pessoas tão importantes. Por tudo isto agradeço:

À Professora Doutora Ana Luísa Pereira, a minha Orientadora, por todos os minutos extra que voltou a dispensar, pela partilha da sua sabedoria, fruto de toda a sua dedicação, e por continuar a ser aquela eterna “ave rara”: “mexer é estragar...”. Obrigada por acreditar em mim.

À Olga, a sementinha, pelo apoio incondicional. Obrigada pelos ensinamentos e pela forma como me mostras o lado positivo da vida.

À Professora Doutora Adília Silva e Professor Doutor Rui Corredeira, pela disponibilidade e apoio.

Aos meus pais, que constantemente me lembram que o esforço dispendido naturalmente um dia é compensado. Obrigada por todo o apoio e compreensão que diariamente despendem e pelos bons exemplos que são na minha vida.

Ao Luís, meu companheiro e amigo ideal, detentor de uma paciência imensa. Obrigada por tudo o que representas.

À Olinda e Vânia, que embora longe estão sempre perto.

À minha irmã Mariana, pela ajuda e compreensão nos momentos em que não estou tão presente. Vais conseguir também!

Aos meus amigos, Dianinha, Paiva, Teorias, Coelho, Mário, Costa, Sónia, Guida, Tânia, que fizeram do meu desafio o seu desafio. Obrigada.

À mãe da Guida, Professora Nucha, à mãe do Coelho, Professora Elisabeth, e à Michele pela “veia” inglesa e francesa”.

Ao Dr. Pedro Novais, pelos seus conhecimentos e auxílio.

À minha prima Ana Luísa, que continua comigo sempre e em toda a parte. Obrigada pela tua luz e protecção.

A todos os que fizeram parte desta caminhada.

Índice Geral

Agradecimentos	III
Índice Geral	V
Índice de Quadros	VII
Resumo	IX
Abstract	XI
Résumé	XIII
Abreviaturas	XV
I.Introdução	1
II.	7
1. Paralympic Athletes: which <i>Newsworthiness</i> ?	9
Artigo submetido à <i>Adaptative Physical Activity Quartely</i>	
2. Terminologia e Estereótipos: o poder sobre as Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos.	41
Artigo a submeter à <i>Revista Portuguesa de Ciências do Desporto</i>	
III.	79
1. Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos nos Jornais Desportivos Portugueses: a deficiência nas notícias.	81
Conferência Internacional: Media e Desporto (2009). CECC (Centro de Estudos de Comunicação e Cultura), Universidade Católica Portuguesa. Lisboa.	
2. Social representations of Paralympic Athletes in the Portuguese Sport Newspapers: the terminology as possible translator of the stereotypy.	103
6th Eass Conference “Sports, Bodies and Identities” (2009). European Association for Sociology of Sport. Rome.	
IV.Conclusões	109
V.Referências Bibliográficas	117
VI.Anexos	121

Índice de Quadros

Table 1. Analysed Periods	18
Table 2. Categories, Subcategories and Register Units	19
Table 3 News number from O Jogo and Record in 2000 and 2004.....	20
Table 4 Percentages of SubCategories Main Issues in O Jogo.	21
Table 5 Percentages of SubCategories Main Issues in Record	21
Table 6 Type of Disability references in 2000.....	24
Table 7 Type of Disability references in 2004.....	24
Table 8. Percentage of Correct and Incorrect Terminology.....	25
Table 9. Regists Units for Stereotypes Category.....	26
Quadro 1 Períodos de Análise.	58
Quadro 2 Categorias, Subcategorias e Unidades de Registo.	59
Quadro 3 Número Total de Notícias do Jornal O Jogo e Jornal Record em desde 1996 até 2008 Mediante o Período de Contagem.....	62
Quadro 4 Percentagem das Subcategorias da Categoria Terminologia.	66
Quadro 5 Maior número de UR´s por jornal.	68
Quadro 6 Número de Unidades de Registo da Categoria Estereótipos.	70
Quadro 7 Maior número de UR´s por jornal.	74
Quadro 8 Períodos de Análise.	86
Quadro 9 Categorias, Subcategorias e Unidades de Registo.	87
Quadro 10 Número Total de Notícias do Jornal O Jogo e Jornal Record em 2000 e 2004 Mediante o Período de Contagem.....	87
Quadro 11 Percentagens das Subcategorias da Categoria “Assuntos mais Tratados” em Relação ao Jornal O Jogo.....	90
Quadro 12 Percentagens das Subcategorias da Categoria “Assuntos mais Tratados” em Relação ao Jornal Record.....	90
Quadro 13 Tipo de Deficiência Mais e Menos Abordada em 2000 (contabilização das unidades de registo).	96
Quadro 14 Tipo de Deficiência Mais e Menos Abordada em 2004 (contabilização das unidades de registo).	97

Resumo

No momento em que uma Representação Social inclui uma categorização social, estamos perante os denominados estereótipos, que nada mais são do que uma organização menemónica mental das informações que captamos (Augoustinos & Walker, 1995). Assim sendo, e tendo em conta que as Representações Sociais estão em constante mudança, será importante que estas sejam direccionadas correctamente. Tal acontecerá no momento em que na agenda dos *Media* estiver mais do que um rol de assuntos ordenados, uma coerência terminológica, que se assume urgente. Desta forma, a representação do atleta será efectiva e deixará de ser “camuflada” por uma qualquer deficiência associada. Através da análise de conteúdo efectuada a dois jornais nacionais especializados em desporto (Jornal *O Jogo* e Jornal *Record*), referentes aos anos 1996, 2000, 2004 e 2008, anos de Jogos Paralímpicos, procurámos conhecer quais as representações sociais desses jornais acerca dos atletas paralímpicos portugueses nos referidos anos. Desta análise *a priori* surgiram as seguintes categorias: assuntos mais tratados, tipo de deficiência, terminologia e estereótipos. Temos como principais conclusões que: a frequência de publicação de notícias foi regular, mas não contínua; a terminologia utilizada para retratar o atleta paralímpico é maioritariamente correcta e a prioridade de retratar o atleta em vez da sua deficiência também é visível; o conteúdo terminológico das notícias é incoerente; o atleta paralímpico é cada vez menos alvo de uma representação estereotipada, no entanto, este é ainda um facto concreto, o que por si só não sugere a sua extinção por completo; a deficiência visual e a paralisia cerebral são as deficiências mais retratadas e os assuntos mais tratados pelos referidos jornais são relativos aos resultados, mais especificamente, aos positivos e às vitórias dos atletas.

Palavras-chave: ATLETA PARALÍMPICO; JOGOS PARALÍMPICOS; REPRESENTAÇÕES SOCIAIS; *MEDIA*.

Abstract

When a Social Representation includes a social categorization, we are called to the stereotypes, which are nothing more than a memory aid organization of information we get (Augoustinos & Walker, 1995). Therefore, taking into account that Social Representations are constantly changing, it is important that they are targeted correctly. This will happen when the Media's agenda is more than a list of topics ordered, a coherence of terminology, which is something urgent. In this way, the representation of the athlete will be effective and will no longer be "camouflaged" by any associated disability. A content analysis was carried out in two national newspapers specialized in sport (*O Jogo* and *Record*), of the years 1996, 2000, 2004 and 2008, years of Paralympic Games, in order to know which Social Representations are disseminated by these newspapers about the Portuguese Paralympic athletes in those years. From a *priori* analysis the following categories emerged: main issues, type of disability, terminology and stereotypes. Our main conclusions were: the frequency of publication of news was regular but not continuous; the terminology used to depict the paralympic athlete are mostly accurate and the portrayal of the athlete priority instead of their disability is also evident; the terminology within the news content is inconsistent; the Paralympics athlete is becoming less stereotypical in its representation, however, this is a concrete fact, which by itself does not suggest its extinction altogether; the visual impairment and cerebral palsy are more weaknesses portrayed and the subjects that are more treated by these papers are related to the results, more specifically, the positive ones and the victories of the athletes.

Keywords: PARALYMPIC ATHLETE, PARALYMPIC GAMES, SOCIAL REPRESENTATIONS; MEDIA.

Résumé

Dès qu'une Représentation Sociale contient une catégorisation sociale, nous sommes devant ce qu'on appelle stéréotypes, qui ne sont qu'une organisation mnémonique mentale des informations retenues (Augoustinos & Walker, 1995). Ainsi, vu que les Représentations Sociales changent sans cesse, il faut qu'elles soient correctement orientées, ce qui n'arrivera qu'au moment où l'agenda des *Media* aura plus qu'une suite de sujets ordonnés selon une cohérence terminologique, ce qui s'avère pressant. Alors, la représentation de l'athlète deviendra effective et non plus « déguisée » par n'importe quelle déficience associée. A travers l'analyse de contenu menée sur deux journaux nationaux sportifs (*O Jogo* et *Record*) de 1996, 2000, 2004 et 2008, années de Jeux Paralympiques, nous avons voulu connaître les Représentations Sociales de ces journaux au sujet des athlètes paralympiques portugais à ces années-là. Cette analyse *a priori* a mené aux catégories suivantes : sujets plus traités ; types de déficiences ; terminologie et stéréotypes. Nos conclusions principales sont : la fréquence de publication des nouvelles a été régulière, mais pas continue ; la terminologie utilisée pour le portrait de l'athlète paralympique est correcte pour la plupart, la priorité étant donnée clairement à la personne, non pas à sa déficience ; la terminologie manque de cohérence ; l'athlète paralympique est de moins en moins l'objet d'une représentation stéréotypée, pourtant celle-ci est encore indéniable, ce qui prouve que son extirpation n'est pas encore complète ; la déficience visuelle et la paralysie cérébrale font plus souvent l'objet des nouvelles ; les sujets préférés se rapportent aux résultats, surtout aux résultats positifs et aux victoires des athlètes.

Mots-clés : ATHLETE, PARALYMPIQUE, JEUX PARALYMPIQUE, REPRESENTATIONS SOCIALES, MEDIA.

Abreviaturas

AA – Antes do Período de Contagem

AJP – Período de Contagem Antes dos Jogos Paralímpicos

AP's – Atletas Paralímpicos

AP – Atleta Paralímpico

AWD – Athlete With a Disability

DJP – Período de Contagem Depois dos Jogos Paralímpicos

DD – Depois do Período de Contagem

JDNE – Jornais Desportivos Nacionais Especializados em Desporto

JP – Período Durante os Jogos Paralímpicos

JP's – Jogos Paralímpicos

N.I. – Não Identificado

OG – Olympic Games

PCD – Pessoas com Deficiência

PDSN – Portuguese Daily Sport Newspapers

PG – Paralympic Games

PPA's – Portuguese Paralympic Athletes

PSD – Pessoas sem Deficiência

PWD's – People With Disabilities

PWD – People With Disability

RS – Representações Sociais

RU – Register Units

SR – Social Representations

UR – Unidades de Registo

I. Introdução

Assumindo a ligação do desporto às origens e funcionamento da sociedade vigente, é possível analisá-la através dos desportos que ela pratica (Costa, 1992). Considerando, também, que os *Media* são um reflexo e reflectem os valores das sociedades das quais fazem parte, pensamos ser possível afirmar que, de igual forma, se pode ver o atleta e as suas representações sociais (RS), através dos mesmos. No entanto, não podemos negligenciar que os *Media* “agendam” os assuntos do dia pelo seu grau de importância (McCombs & Shaw, 1972) e que, por isso, têm o poder de influir sobre as RS.

De facto, as RS ao apoiarem a compreensão que os grupos sociais têm de si mesmos e dos outros (Augoustinos & Walker, 1995) são um meio fundamental para que possamos, ao identificá-las, proceder à sua alteração, de forma a que o estigma que ainda paira sobre os atletas paralímpicos (AP's) se extinga por completo.

A visão estereotipada do “outro” que de forma frequente surge associada às pessoas com deficiência (PCD), admitindo que estas pelas suas particulares características são colocadas num patamar que não é o mesmo da população em geral (Goodwin, Thurmeier & Gustafson, 2004), necessita ser extinta, antes mesmo que passe a ter efeitos recíprocos. Efectivamente, já é comum que PCD definam as pessoas sem deficiência (PSD) como sendo os “outros” (Wendell, 1996), no entanto, as consequências desta troca de estatutos não são, de todo, as mesmas, nem tendo os mesmos efeitos para ambas as partes. Assim sendo, é necessário reflectir sobre se é realmente necessária esta contínua atribuição de definições/estatutos, que nada acrescenta de positivo, às pessoas com e sem deficiência, muito pelo contrário.

O foco na deficiência, propriamente dita, do atleta é também uma questão que se pretende ser resolvida de forma a que nem ela nem o próprio sexo/género sejam questões importantes e determinantes para publicar mais ou menos sobre um determinado atleta anulando o seu valor, enquanto atleta, e reforçando a deficiência, muitas vezes em dupla dose: ser mulher e ter uma deficiência (Schell & Duncan, 1999).

De igual forma, e para que fosse total a renovação das RS dos atletas, seria ideal que definitivamente a *People First Language*, também utilizada pelo International Paralympic Committee (IPC) (2008) fosse implementada por

completo. Reunindo todas estas premissas, estaríamos na presença, esperemos que não utópica por muitos mais anos, de AP's livres de tudo o que até então em nada os favoreceu e apenas não deixou que pudessem desempenhar harmoniosamente o seu papel no Mundo desportivo.

Neste sentido, estabelecemos como objectivo geral para o nosso estudo conhecer quais as RS dos Jornais Diários Nacionais Especializados em Desporto (JDNED) acerca dos AP's portugueses nos anos 1996 (Jogos Paralímpicos (JP's) de Atlanta), 2000 (JP's de Sydney), 2004 (JP's de Atenas) e 2008 (Pequim). Os objectivos específicos são os seguintes:

- Verificar se existe alteração na frequência de notícias de acordo com os períodos de contagem;
- Perceber quais são os temas mais abordados nas notícias referentes aos jogos e aos AP's portugueses;
- Verificar se há algum tipo de deficiência mais noticiável do que outro;
- Averiguar se o tipo de terminologia utilizada se modifica entre as edições dos JP's de 1996 e 2008;
- Constatar se os AP's, na edição dos JP's de 1996, têm uma abordagem mais estereotipada do que nas restantes edições (2000, 2004 e 2008)

Considerando os objectivos propostos, e de acordo com a revisão da literatura, estabelecemos as seguintes hipóteses:

- H1: A frequência de notícias aumentou desde os JP's de 1996 até 2008;
- H2: Os assuntos mais tratados pelos jornais centram-se, essencialmente, nos resultados obtidos pelos AP's Portugueses;
- H3: A deficiência motora é a mais retratada nos JDNED.

- H4: A terminologia adoptada para retratar os AP's portugueses é mais incorrecta durante a edição de 1996, mais do que nas restantes edições;
- H5: A representação da deficiência é prioritária em relação ao atleta durante a edição de 1996 do que nas restantes edições;
- H6: O atleta é alvo de uma linguagem mais estereotipada na edição dos JP's de 1996 do que nas restantes edições.

Desta forma, a estrutura do nosso estudo está dividida em duas partes distintas: uma com dois artigos (um submetido e outro a submeter) e outra com uma comunicação e poster já publicados. Por último, seguir-se-á a apresentação das conclusões gerais retiradas de todas as análises efectuadas.

Esta é, portanto, uma compilação de dois artigos que foram conseguidos através da análise de conteúdo a dois JDNED, nomeadamente, *O Jogo e Record*. Entendemos que seria bastante pertinente chegar até às notícias publicadas sobre os JP's, um evento desportivo, através dos jornais da especialidade, facto que anteriormente não havia sido realizado. A necessidade de retroceder temporalmente surgiu após o primeiro artigo, que considera as edições de 2000 e 2004, e após o estudo de Pereira (2008), que engloba a edição deste ano. Desta forma propusemo-nos a fazer uma análise longitudinal que tem como principal objectivo retirar mais do que os números, ou seja, propusemo-nos a tentar desvelar os conteúdos que fazem as notícias e tentar através deles compreender qual a evolução nas RS dos atletas.

Assim, se no primeiro artigo nos debruçamos sobre quatro diferentes categorias (assuntos mais tratados, tipo de deficiência, terminologia e estereótipos), no segundo, foi nossa intenção focar apenas a terminologia e estereótipos, na medida em que estamos a lidar precisamente com as palavras que fazem as notícias.

Quanto à segunda parte deste trabalho, tal como já foi referido, esta contém uma comunicação e um abstract/poster, ambos trabalhos apresentados em duas conferências internacionais e em que cada uma tem em conta duas das quatro categorias que se inter-relacionam.



1. Paralympic Athletes: which *Newsworthiness*?

Inês Monteiro, Olga Pereira, M. Adília Silva and Ana L. Pereira

University of Porto, Faculty of Sport, Portugal

Artigo submetido à *Adapted Physical Activity Quarterly*

Paralympic Athletes: which *Newsworthiness*?

Inês Monteiro, Olga Pereira, M. Adília Silva and Ana L. Pereira

Universidade do Porto, Faculdade de Desporto, Portugal

Abstract

Through a content analysis of two national daily sports newspapers (*O Jogo* and *Record*), in 2000 and 2004, PG years, we tried to find out which Social Representations those newspapers transmit regarding Portuguese Paralympic Athletes. Outcomes indicate an increase of news number between 2000 and 2004; main issues tend to be focused in sports providing; stereotyped language, associated with Paralympic Athletes, is decreasing; correct terminology is increasing and incorrect one decreasing; Athletes are seen as athletes, and not for their disability overcoming; visual disability and cerebral palsy have more references compared to the other ones.

Key Words: paralympic athlete; Paralympic Games; social representations; *Media*.

Introduction

Disability and people with disabilities (PWD's) are still unfairly treated in nowadays. One of the reasons behind this discrimination is the type of Social Representations (SR) of this group. In fact, many studies send us back to the SR problematic of PWD's, namely, studies focused on the *Media*.

Considering that the SR act as fundamental mental schemes in the construction and production of reality (Berger & Luckman, 2004), it is likely that people who gets the *Media* messages, and particularly those messages from newspapers, will not just keep them in mind. In this way, throughout a system of interpretation, organization and setting up of connexions with its previous

reading schemes, one will be able to modify these connexions and develop different and renewed ones. This process became our major concern, since the *Media*, reflecting and being able to modify people's attitudes (Tuchman, 2002), will have a large role in presenting the Portuguese Paralympic Athletes (PPA's).

It is a fact that people tend to consider something more or less important according to the higher emphasis and approach of *Media* (McCombs e Shaw, 1972). This fact leads us to a deep analyse of what is published about PPA's. This study will help us find out how athletes are presented today and we will get to know if they deserve special reference in the Portuguese Daily Sports Newspapers (PDSN). Indeed, the adequacy of an action is often, but by no means always, positively related to the adequacy of the image on which it is based, thus the research into the adequacy of the image the news media give of the world is of primary importance.

Having this in mind and considering that, from our knowledge there is no study that associates this problematic to sports newspapers, it is highly pertinent to develop a deeper study focused on the Paralympics Games (PG), the major sports event after the Olympic Games (OG).

The main goal of our study is to know which SR are developed in PDSN about PPA's. in 2000 (PG in Sydney) and in 2004 (PG – Athens). For this goal our specific aims are: i) to verify if there are any changes in the frequency (number of time) of articles according to different evaluation periods; ii) to get to know which theme are the most mentioned in news concerning to games and PPA's; iii) to verify if there is a type of disability that attracts more journalism attention; iv) to find out the kind of terminology used when referring to disability and AWD's; v) to ascertain if AWD's are looked down in a stereotyped approach. To reach this aims we have developed a content analysis of two PDSN. Taking into account some previous studies from our research group (Monteiro, 2008; Pereira, 2008) and the state of art regarding this issue, our hypotheses are: i) the frequency of news on PPA's will have increased from 2000 to 2004 ; ii) newspapers will give special preference to results from PPA's; iii) physical disability will be more likely to be given reference to by daily sports specialised

newspapers; iv) it is likely that the terminology to describe the PPA's will be incorrect and the athletes' performance will be referred as less important than their disability; v) the PPA's will be referred to in a stereotyped way in PDSN.

For a better understanding and interpretation of these facts it is important to keep in mind that journalistic language has a high tendency to publicize that which is considered socially accepted (Galtung & Ruge, 1993) taking the chance of risking worthy subjects focusing, e.g. adapted sports and PWD's in particular.

In the first part of this paper we will describe the state of art regarding this issue. From this point onwards we will have arguments not only to justify the previous devised hypotheses but also to discuss and understand our results. Afterwards we will describe the data collection and its analysis. Finally we will present and discuss our results.

Paralympic Athlete's Social Representations in *Media* – A Brief Review

To begin with, we must know which the most chosen subjects are when referring to paralympic athletes, as it is true that the importance the public attaches to certain matters increases accordingly to its *Media* coverage.

The PG are considered the most important sport event for paralympic athletes. The main issues that are likely to be reported are the data related with to their athletics sports performance, such as performances, results (including everything connected to evaluation selections models, etc.), doping, sports expectations and athletic goals. These subjects may give us precious information to help us to build up an idea how these athletes are portrayed.

In Thomas and Smith's (2003) study, some important elements emerge at once, when referring to *Media*'s reported subjects. The authors verified that the widest emphasis given by the press to adapted sport was reported to records, medals and time results achieved, suggesting in this way that being successful is the most important attitude, the only one that can alone satisfy the athletes and

make them forget their disability or even remind them that this was part of the process until their final result.

According to Schell and Duncan (1999) study, as far as the type of disability is concerned we get to know that the coverage of certain kinds of disability rises proportionally to athlete's outlook, that is to say, athletes having physical characteristics far away from those of common athletes will be ranged on the bottom of social hierarchy. Mastro, Bruton, Rosendahl and Sherril (1996) support this idea, when they agree that wheelchair athletes get the first place in TV coverage, as well as athletes with amputation, who using artificial devices manage to look like a person without physical disability.

We are therefore aware, that athletes with cerebral palsy, whose physical condition largely differs from the image of any athlete without disabilities, are not mentioned and are even hidden (kept aside from reports). This explains the fact that during the whole coverage of an event, in the only photograph showing an athlete with cerebral palsy, the disability was hidden and not mentioned. The photo showed a female athlete standing behind a row of javelins, which partly covered her face hiding its distortions caused by the cerebral palsy (Schantz & Gilbert, 2001).

The gender issues should also be referred, especially those concerning the female athletes who receive a minor reference in the *Media* (Eastman & Billings, 2000). When they are mentioned, stereotypes are used just to enhance their attractiveness instead of their athletic abilities (Bernstein & Blain, 2003). This situation increases even more when she is a female athlete with a disability (AWD), that is to say, two elements are here together, which will lead to her discrimination (Schell and Duncan, 1999) being a woman and having a disability. In this way, when PWD's dare to enter the realm of sport are, in a sense, participating in a resistive act to cultural hegemony by the very act of picking up a ball. "Their active participation in sport, as DePaw (1997) contends, appears as a contradiction, because sport has been socially constructed as an able-bodied activity", and thus, their inclusion is considered almost as a challenge

According with some studies about *media's* representations and speeches, concerning people with disabilities, we can say that some subjectivities have been detected and it often lead to greater stereotyped conceptions and prejudices (Pontes, Naujorks, & Sherer, 2001).

Understanding how these athletes are categorized, that is, whether in a traditional way (medical perspective) or in a progressive one (*Social Model*¹), is of great importance in order to perceive the sort of representativeness these athletes get in the daily sports newspapers. Indeed we can say there is a prominence of two major models of journalist coverage to describe PWD (Clogston, 1994); the Traditional one, that stigmatizes people with disabilities when presenting them; and the Progressive one, that consider them as active social members. According to the author the Traditional model subdivides itself into the following ones: Medical Model, Supercrip Model and Social Pathology or Economic Model. The Progressive Model is divided in two namely, the Minority/Civil Rights Model and Cultural Pluralism.

Gold and Auslander's study (1999) compares three Canadian and three Israelite newspapers in its writing concerning PWD's, getting conclusive evidence that the Traditional Model prevailed in both countries, 59% in Canada 76% in Israel.

One of the most frequent stereotypes emerging from *Media's* analyse is Supercrip, the "disabled hero" (Hardin, Hardin, Lynn & Walsdorf, 2001). This model portrays a triumphant person overcoming his disability through unimaginable deeds for example a dyslexic becoming a writer (Harnett, 2000). This is one among many other portraits referring to PWD's we can find on the *Media*, such as "victim" "threat" "unable" (Nelson, 2003) or as someone being a friends or family burden as Farnall and Smith (1999) detected.

Connected to this idea of stereotype is the sort of language used. In fact the operative language speeches are usually a SR result of a certain reality. Possibly this is the reason why Auslander and Gold (1999) support that the

¹ In agreement with Thomas (2004), the *Medical Model* attributes to disability the restriction of activity of PWD, unlike the *Social Model* which attributes those restrictions to social barriers the same restriction. According to Brittain (2004), it is even probable that *Media* reinforces negative attitudes about PWD's, product of the Medical model speech.

words we use when addressing someone will unavoidably reflect our perception of this same person or group. As far as PWD's are concerned this terminology will influence upon the way the others will perceive them. So this is a very important point which deserves some special attention and it is the case as we have seen in some studies from previous named authors, who focused their attention upon the terminology used by Canadian and Israelite newspapers during a period of three months. Haller, Dorries e Rahn (2006) also analysed terminology referring to PWD's in two top American newspapers – the *New York Times* and the *Washington Post* – but they considered a much more ambitious period of ten years. This study suggests that some journalists still use words that lead to stereotyped images of PWD's.

The truth is that expressions once accepted and used by *Media*, such as “slow” and “cripple” are now seen, if used, as insulting and offensive (Auslander & Gold, 1999). After having deeply analysed the Brazilian Press in the treatment they gave to the different aspects related to disability, Vivarta (2003) concluded that on days celebrating commemorative events related to disability 91% of the texts do not use terminology referred above. The author considers these data as a positive mark, just because although Brazilian press coverage is not large, at least it does not use that terminology in an incorrect way.

The expression *People First Language* is nowadays in use and the one that should be used by the *Media* or anyone else when desiring to refer to someone with special needs (Haller, 1999). Expressions like “carrying disability” and “disabled” should be replaced by “special needs”, since that, according to Vivarta (2003) these people do not consider they carry a disability as they may carry a backpack, nor even are they physical impaired. We should first consider someone as a real person and then his/her disability. Let us follow the example of the guidelines presented by the IPC (2008b) referring to *People First Language*. We must underline that access and reading of documents having this information about language is very common specially in U.S.A.. We considered it would be very important that sport journalists and reporters in general might have also access to it, so as their references to a disable person/athlete might become more correct.

Haller's et al. study (2006) proves once more that an evolution concerning the terminology used by the Press is happening. He found out that the *Washington Post* used the expression "people with special needs" 45 times in the year 2000, much more often than in 1990, when just 19 references could be noted.

This fact may be considered as necessary turning point so as PWD's may no more be affected by the negative exposure that sometimes prevails in the *Media* and may never question their image place on earth (Haller, 1999). Or even more, just in case of complete reversion of this wrong way used by *Media* to report PWD's may change around the great slowness of any change in attitude and reference way of the public in general and professional reporters may accelerated and make change behaviours, thoughts and knowledge related to these people (Vivarta, 2003).

Analysing the themes related to financial matters will also be important as it may help us understand whether the athlete with disabilities has get any sort of financial and social support or whether he himself is the target of business interests.

So it will be possible to testify by means of large or smaller number of supports these athletes are not able of being more frequently mentioned in papers. In Ozturk, Kozub and Kocak's study (2004) we got to know that within a short and medium time limit the supporters of the Winter PG in 2002 got no special profit, but a negative one in return. The reason of negative return is still today speculative. One doubts if it was caused by the sort of event or by an economy recession, due to the 11th September, for example. So we know how important and difficult it is not only to manage a supporter but also to keep it existing, so, something in exchange: greater earnings for a business, wider publicity for the athlete.

The quest for the most mentioned subjects is also very important. We need to understand if the most reported subjects trend to be related to difficulties PWD's have to face (Thomas and Smith, 2003) or trend to be related to their family level occupation or leisure time (Schlausch & Léséleuc, 2003).

Method - Data Collection

Among the daily Sports Newspapers published in Portugal, we chose two of them: *O Jogo* and *Record*.

Record choice was based on the fact that their reporters have been in 2000 in Sidney and in 2004 in Athens to make the coverage of PG. We will then focus our study mainly in these two years – 2000/2004. To make it successful we decided to separate them into 5 different periods, according to the following scheme:

Table 1. Analysed Periods

Analysed Periods	Date	
	2000	2004
Before PG (1st moment)	1/01- 17/09	1/01- 16/08
Before PG (2nd moment)	18/09- 17/10	17/08- 16/09
During PG	18/10- 29/10	17/09- 28/09
After PG (1st moment)	30/10- 29/11	29/09- 29/10
After PG (2nd moment)	30/11- 31/12	30/10- 31/12

Our study doesn't follow Schantz and Gilbert's (2001) study, as they fixed a count up limit of 15 days before the beginning and 15 days after the end of the PG. As our *corpus* (data collection of news) was extremely productive 31 days before the event in 2000 and mainly in "Record", our option was to enlarge our count up period before and after the PG event.

1. Data Analysis

We used a content analyse, a technique that intends to make inferences about messages whose features were systematized (Patton, 2002). And so, the aims of this analysis are: to identify and count up how often special information is published by PDSN referring to the PPA's; verify if there is any association among this same pieces of news; identify news main issues.

To make this content analysis effective, some procedures were necessary to be followed. The news were collected in Municipal Library of Porto's files, after seen all newspapers considered in data. To ensure reliability, 4 authors were involved in collecting, coding, and managing the data, and the intercoder

reliability (the Holsti's formula) between the coders reached between .87 and .98. A major reading was done in order to catalogue and code (by the year, the newspaper, the number of the news and the analysis period) all the articles related with the subject of PG and PPA's. The selected articles were inventoried and coded by theme, according with the predetermined categories (Table 2) generated after extensive study of literature.

The codebook was developed by 4 authors that will review the sample of trial clippings, and each will developed a set of codes. These codes were compared, revised and applied to another set of trial clippings. Consistency of coding was compared across the 4 authors and feedback on the codebook's effectiveness will inform final revisions. Two independent coders performed all articles coding, and areas of divergence were resolved by consensus after discussion with the authors. The codebook was designed to capture key characteristics of the large body of newspaper articles to be analysed. The matrixes were analysed, discussed and compared in order to correspond to the aims of the analysis.

Table 2. Categories, Subcategories and Register Units.

Category	Subcategory	Register Units
Main Issues	Sport Provide	Preparation Performances Results Expectations/targets <i>Doping</i>
	Finantial Issues	Promotional actions Funding "Super-athlete" Proje Sponsorship
	Athlete with disability	Profile History Tributes
Type of disability	women Men Not indicated	Amputation Weelchair athletes Intelectual Disability Motor Disability Visual Impairment Cerebral Palsy <i>Les Autres</i>
Stereotypes		Hero/Super-athlete Brave Victim Suffering Sadness Sick Unable

Terminology	Correct terminology	Paralympic Athletes Athletes with/without disability Swimmers/Players/athletes, etc. Paralympic
	Incorrect terminology	Normal Athletes Disabled Athletes Carrying Disability athletes Confined Disabled Mental Disability Blind Paraolympics Olympics

Our opinion was the use of register units (RU) as analysis units and three enumerating rules: being present at/ not being present at and its frequency.

Results

Results are presented considering not only the four categories and sub-categories, but also the 5 periods analysed by us.

Table 3 News number from *O Jogo* and *Record* in 2000 and 2004

Period/newspapers	<i>Record</i> 00	<i>O Jogo</i> 00	<i>Record</i> 04	<i>O Jogo</i> 04
Before PG (1st moment)	4	5	12	11
Before PG (2nd moment)	36	6	33	17
During PG	22	29	66	59
After PG (1st moment)	21	9	17	9
After PG (2nd moment)	19	1	5	2
Total by newspapers	102	50	133	98
Total by year	152		231	

In a general way and as we can observe in Table 3, the total number of news increased in year 2000 up to 2004 and in both years the *Record* newspaper got a superior number of articles, when compared to *O Jogo*. Considering the previously 5 different analyzed periods we conclude that PG period both in 2000 and 2004 is the one having a larger number of articles references. Notwithstanding that the 2nd moment (Before PG) period in 2000 *Record* paper has a superior value when compared to the previously (before) referred period. Another relevant information shown in Table 3 is related to a decrease in number of articles in *Record* paper during the 2nd moment (After PG) period in 2000 (n=19), when compared to those referred in 2004 (n=5).

1. Main Issues

The criteria used by journalists, which they call *Newsworthiness* will establish the most potential subjects able to be treated as a piece of news, so as to attract the public's attention (McQuail, 2003). We understand then, that the preferential subjects treated by S.N.S.D. will be those, which may be more appealing either to the public or reporters, e.g., those which have a higher *newsworthiness* standard.

Analysis Table 4 and 5, referring to the three categories included in Main Issues we may confirm the changes in percentage terms in each paper and between the two newspapers in 2000 and 2004. It should be underlined that there is a complete unanimity in both newspapers as to their main issues of sports performances (the total number of RU in *O Jogo* was 253 and 296 in "Record"), following up facts related to athletes with a disability (total number of RU in *O Jogo* was 78 and 256 in *Record*), and finally financial related matters (total number of RU in *O Jogo* was 59 and 90 in *Record*).

Table 4 Percentages of SubCategories *Main Issues* in *O Jogo*.

Analyse periods	After Games (1 st moment)		<i>O Jogo</i>								Total U.R.
			A.J.P.		J.P.		D.J.P.		DD		
Subcategories	2000	2004	2000	2004	2000	2004	2000	2004	2000	2004	
Sport Provide	38,10	27,27	20	38,89	81,97	70,27	54,55	56,25	0	33,33	253
Finantial issues	42,86	72,73	60	44,44	1,64	4,73	31,82	18,75	0	33,33	59
Athlete with disabilities	19,05	0	20	16,67	16,39	25	13,64	25	100	33,33	78

Table 5 Percentages of SubCategories *Main Issues* in *Record*

Analyse periods	<i>Record</i>										Total U.R.
	AA		AJP		JP		DJPJ.P.		DD		
Subcategories	2000	2004	2000	2004	2000	2004	2000	2004	2000	2004	
Sport Provide	44,44	6,25	54,32	14,71	87,21	90	42,62	55	22,06	69,23	296
Finantial Issues	33,33	68,75	7,41	27,94	9,30	5	19,67	27,50	19,12	15,38	90
Athlete with disability	22,22	25	38,27	57,35	3,49	5	37,70	17,50	58,82	15,38	156

Observing in *O Jogo*, outcomes concerning the subcategory “sport provide” we notice there are changes in results each year and all along the analysed period as it follows. In 2000 as far as Before PG (1st moment) period is concerned, we note a 38,1% of articles referring to athletes training, as well as their “expectations/objectives” related to the PG and the inclusion of adapted sports in the Athens’s Project 2004. During the same period and year (2000) we also find a large number of references in *Record* (44,44%), but in 2004 it decreases to 6,25%², what doesn’t happen in *O Jogo*.

In the period Before PG (2nd moment) we set special emphasis on the 54,32% in 2000 still referring to the subcategory “sport provide” just because once more the RU leading to this number in the “expectations/objectives” one, reporting again to the chances of getting good results. The fact that in 2004 this newspaper doesn’t give it a so large coverage (14,71%), this follows once more its trend to report matters related to sport performance mostly and mainly focused on the possible good results during this period – During PG. On the other hand, subjects related to this process before performances from training to devising strategies, this have little representativeness when comparing to the large coverage of OG, as we have noticed while collecting our *corpus*. The period of PG gets a larger reference of the sporting performances of PPA’s, and this trend is kept in both papers and in both years (the *Record* paper gets a light supremacy over *O Jogo*). Notwithstanding this aspect, articles referring mainly these male athletes results were noticeable and these articles mostly reported positive results. News related to female Portuguese athletes, who, according to IPC (2007), are in a smaller number in the Portuguese Delegation both in 2000 and in 2004 (7 women and 45 men in 2000 and 7 women and 22 men in 2004), these news are associated to less positive results in both newspapers and in both years (except for the *Record* paper in 2000, its references to positive results reached the same level of negative results).

We consider also important to underline the fact of being possible to verify references remarking up the athletes performance in both newspapers and in

² Percentage of antidoping references. Along our analysis we verified that news related with this Unit regist are only related with international athletes, which seems to be a good finding in it has to do with Portuguese athletes.

the two years. Nevertheless, as it has already been said, the coverage of is often very short and limited, and the absence of commentaries about all the process before competitions in PG, from training to devising strategies, when compared to the enormous coverage shows the *Media* have no interest in it and that the PG are not taken at the same level of the OG (Brittain, 2004).

Paying now attention to the results referring to the subcategory “financial issues”, and analyzing Tables 4 and 5 varying number of news are for us clear, not only in 2000 and in 2004 but also during the analyzed period. After reading the articles, we get to know that such a massive *Media* coverage in this year may be due to the training sponsorship given to athletes in order to achieve their presence in the competition.

As for the analyzing period in themselves we verified that the time during the PG was the one that showed the lowest number of articles in both papers. But the period before PG (1st and 2nd moment) are those which reach the highest level of references. As far as the periods after the end of these competitions (1st and 2nd moments) are concerned, that is to say, these questions went on being approached but they got a lower coverage. Surprisingly *O Jogo* in 2000 made no references to “financial issues” during the last analyzing period.

At last, when analyzing the subcategory athletes with disabilities we verified the *Record* once more overcomes *O Jogo* as for the amount of information published all along the whole analyzing period. Being *Record* an official paper and considering that in 2000 a considerable number of new athletes entered the Portuguese Delegation, it is acceptable that there may be higher percentages, many of them referring to the larger number of RU concerning the athletes profiles, e.g., providing references about name, age, nationality, team, profession, coacher, type of disability, games they will compete and their great victories. Just from 2004 onwards is it possible to find in *O Jogo* a wider information concerning profiles of PPA's.

In what the analyzing periods are concerned, we noticed that subjects connected to the athletes with a disability are less frequently mentioned during PG period, because, as we have already said, this is in fact a time focused

essentially on results gained during the competitions in competitions. In contrast, in before PG (2nd moment) and after PG (1st and 2nd moments) periods we have more frequent descriptions of athletes profiles and tributes after the Games. Namely since 2000, *Record* cares to make a detailed approach of each athlete belonging to the Portuguese Delegation, before the beginning of the Games.

2. Type of Disability

As we can observe in Table 6 and 7, both in 2000 and in 2004, results suggest a more frequent approach of athletes with a visual impairment and cerebral palsy³.

Table 6 Type of Disability references in 2000

Type of disability	Amputation			Weelchair athletes			Inteectual Disability			Motor Disability			Visual Impairment			Cerebral Palsy			Les Autres			
	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	
Newspaper/ Subcategory (n)																						
O Jogo 00	2	2	1	0	1	0	7	1	1	0	1	2	19	1	1	5	8	3	2	2	0	
Total		5			1			9			3			21			16			4		
Record 00	2	1	0	0	0	0	15	1	3	6	4	1	47	1	5	36	9	3	1	2	0	
Total		3						19			11			53			48			3		

Table 7 Type of Disability references in 2004

Type of disability	Amputation			Weelchair athletes			Inteectual Disability			Motor Disability			Visual Impairment			Cerebral Palsy			Les Autres			
	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	Man	Women	N. I.	
Newspaper/ Subcategory (n)																						
O Jogo 04	3	4	4	0	0	2	14	0	4	3	0	3	25	3	7	2	7	8	3	1	2	
Total		11			2			18			6			35			17			6		
Record 04	1	2	0	0	0	1	2	0	1	4	1	5	22	1	4	3	3	3	0	0	1	
Total		3			1			3			10			27			9			1		

³ Frequently these athletes are referred for their competition class, attributed through the functional classification, e.g. BC1 (sport class).

However intellectual disability is also one of the most mentioned disability in 2004⁴, suggesting so a certain evolution.

Even considering *Record* the newspaper less frequently mentioning the athletes disabilities, we notice there has been an evolution from 2000 up to 2004.

In contrast, *O Jogo* proved differently an opposite evolution from 2000 to 2004: references to the type of athletes disabilities increased. So it seems that *Record* deserves less importance to the type of athletes disability, in opposition to *O Jogo*.

Finally, considering gender questions, women go on deserving a very low coverage of *Media*, and, as it is our case, in the two newspapers we are analyzing.

3. Terminology

Having in mind our work is centered on the printed *Media*, which support the terminology, this will be for us a most relevant category, obviously we are not intending to underestimate the other ones.

If the words we use when addressing to someone will reflect our perceptions over this person, and probably influence the way other people perceive them (Auslander & Gold, 1999), if this is true, then the use of correct or incorrect terminology by PDSN is extremely important as for as the making up of SR.

Table 8. Percentage of Correct and Incorrect Terminology.

Subcategory	<i>O Jogo</i>		<i>Record</i>	
	2000	2004	2000	2004
Correct Terminology	58,3%	78,4%	71,8%	80,9%
Incorrect Terminology	41,6%	21,54%	28,2%	19,1%

Analyzing Table 8 we most underline that *Record* gets a higher percentage of correct terminology, when compared to *O Jogo* in both years (71,8% face to

⁴ This high number of references to the athletes with an intellectual disability can be justified by the demonstrations tournament of the Portuguese team with the Greece, which was the hostess country.

58,3% and 80,9% facing 78,4%). *O Jogo* has however registered a higher increase from 2000 up to 2004 (approximately 20%) what shows a good progress in the way this newspaper reporters use to write their articles about portuguese athletes with a disability.

As for the incorrect terminology, we notice a percentage decrease in both newspapers, but this is more significant in *O Jogo*. It is also interesting to say many news titles analyzed by us are of the type “Paralympics” or “Our Paralympics”, what suggests having a special care with the language they use, and a clear definition of the subject they are writing about in their articles.

Still referring to an incorrect terminology, we found some inconsistencies. In spite of being used the right expression “athlete with a disability”, many other incorrect references, such as “disabled” are superimposed. Another situation we noticed is the fact that visual impairment and intellectual disability are still not correctly mentioned, that is to say, athletes are named “blind” and “mental disabled”, when we know the correct expressions, according to IPC (2008b), are “athlete with visual impairment” and “athlete with an intellectual disability”.

4. Stereotypes

We reach now the last category of our research – stereotypes – its study showed up to be a pleasant surprise, as we can see in Table 9. It got an extremely short amount of references in both papers and years with an apparently decreasing trend.

Table 9. Regists Units for Stereotypes Category

Subcategory	<i>O Jogo</i>		<i>Record</i>	
	2000	2004	2000	2004
Stereotypes (n)	6	3	7	4

The most outstanding RU referred were “Hero/Super-Athlete” (n=14), “Brave” (n=4) and “Suffering” (n=2). The former referred RU didn’t take us by surprise, just because the name of the Portuguese Delegation Project itself was “Super

Athlete Project". The later, the RU "Brave" was the second most mentioned, notwithstanding having been not so numerous.

Discussion

Based on the previous shown results we assume that the disparity in number in 2000 and in 2004 may be justified by the fact that in 2000 just *Record* and *Agência Lusa* were the only ones to give coverage to PG. There has also been a complete absence of any portuguese television coverage. But this didn't happened in 2004. We must underline that even in 2000 *Record* had at public's disposal not only a printed newspaper but also an online edition, with a permanent updating of information, where anyone could find references about each sports competition, photos and profiles of athletes. We should also add, that from 2000 to 2004 there has been an increase on sponsorships and promoting actions devised for Paralympic Athletes, as we will further see, through the results analyzed in sub-category "Financial Issues". This promotion led to an increase in number of articles, that is to say, a wider *Media* coverage, and a higher level of credibility of paralympic sports.

These results concerning the increase in number of news lead us to an unavoidable question, trying to understand if this increase really derives from a better approach, connected to athletes with a disability. We mean as the *Media* coverage may have a positive effect it has not only to become wider but also to improve its contents and perceptiveness of reporting (Brittain, 2004).

When analyzing the referred period we notice the *Record* in the Before PG (2nd moment) period in 2000 showed a higher value than during PG period, what could be explained by the fact of being this paper the official portuguese mission representative. So it may be acceptable that during the period before this sports event, this paper may have given a wide coverage focusing in detail, each athlete taking part in this event, and even, it may have approached subjects connected to the athletes aims and expectations.

One among other possible reasons influencing this paper to pay more attention to "expectations" RU, namely, referring to results before the beginning of PG in

2000, is the amount of results gained in Atlanta, equivalent to 14 medals (IPC, 2008a). Another reason may be the fact that, in 2000, 35 new athletes⁵ entered the Portuguese Delegation (IPC, 2007), when compared to the group of delegates who were in Atlanta in 1996 (IPC, 2008a). So we accept that expectations concerning athletes, who until then had never taken part in such important event as PG, might be higher. Notwithstanding their expectations, these athletes were more interested in getting some more experience rather than high results.

Finally, the decrease in information in *Record* during the after games (2nd moment) period from 2000 up to 2004 drew our attention, suggesting that the reason for such a decrease may lie not only in the smaller number of competing athletes (a decrease from 52 to 19) but also in the smaller number of medals won (a decrease from 15 to 12). Even knowing that in 2004 the number of athletes attending the Games was smaller, just because the Basketball and Football Team didn't come to the competition, we notice that the *Media's* interest diminished accordingly to the decrease in number of medals won. So, as Pereira, Silva and Pereira (2006) proved in their study, results assume a high importance and cause automatically a higher or shorter number of references, as they may be accordingly more or less positive. Let us now see how these numbers affect the established analyzing categories.

1. Main Issues

We must underline that between 2000 and 2004 there was in *Record* a decrease in subcategory "Sports provide" during the After Games (1st moment) period. The explanation for this reduction may be the fact that *Record* is more likely to emphasize this type of issues when the event – PG – is getting nearer. This idea is, so, in accordance with Galtung and Ruge's (1993) statement. They support that *newsworthiness* is clearly correlated to the great relevance of this event and the impact it may have upon anyone. That is why

⁵ 12 of these athletes belonged to the basketball team for athletes with an intellectual disability.

the press gives special importance to an event as it is getting closer. Another reason may be the fact that it makes no sense to write about report subjects related to results, for instance, when PG have not yet started. However these references were noticed, but only considering victories already got in competitions in years before. Thereby we can verify that *O Jogo* in opposition to *Record*, enhances the results even before the event taking place, even using references won in previous years, and this suggests a certain positive evolution.

We also observed a quite larger number of positive references concerning paralympic athletes, who are perhaps detached due to the unusual fact of “agenda setting” (McCombs & Ghanem, 2001). That is to say, the top preferential subjects of sports press are the positive results and victories, which are part of the real essence of sports. These messages tend to influence the public’s preferences, that is to say, nowadays messages broadcasted by the *Media* usually lead up to being those which people most value. As an example, we have the wide *Media* coverage of football players in our Portuguese National Team that causes upon the spectator/reader a desire to follow their example, giving them an added value. If the *Media* give these results a higher importance, probably, may be that the person who gets this message may also consider them as an important issue and worth being read. We can also think that the more positive the references about athletes and their results are, the more chances the readers have to change the SR they have of paralympic athletes. However the fact that the less positive result may also be reference in articles shows that PWD aren’t also taken aside, as any other athlete competing in OG. In this way, and not following Shell and Duncan (1999) study we can verify through our results, that the paralympic athletes defeats are “almost” as important as those of olympic athletes. Those authors have assumed in their study that defeats of olympic athletes were “pure tragedies”, while those of paralympic athletes were considered irrelevant, giving importance to the fact that their presence in the Games was in itself already conquest.

When we associate gender differentiation to results, we must underline that the female athletes, who are most often mentioned by their positive results, are almost always the same ones, e.g., those who win medals, as is the case of

Susana Barroso, who won medals in 2000 and 2004. However it seems that the references made to these athletes are not only increasing in number, but also in quality, since the references we found are not stereotyped nor emphasize the athlete's seduction in detriment to their athletic skills, as it is said by Bernstein and Blain (2003).

We still noticed that after the event, *e.g.*, after games (1st moment) period, both newspapers went on reporting subjects related to sports performance, still referring to the results. We believe that this widening of articles about PG and about this category has considered the good results got in both events (2000/2004). This is a question that is in accordance with two of those *newsworthiness* supported by Galtung and Ruge (1993), the "continuity" of coverage of facts that have already once before been news, and their significance because of the impact they have upon the public, here personified by the results got, namely, in Sydney with 15 medals, and in Athens with 12 medals.

It will be also important to say that both newspapers gave a wider coverage of results of paralympic athletes, rather than of those of athletes representing other nations, as Pereira et al. (2006) verified underlining the valuing of portuguese athletes. So, tributes to portuguese athletes appear more often, *immediately* after the PG (1st moment) period.

In a general way, the widest visibility was given to male athletes, perhaps because they formed a larger group in the Portuguese Delegation. This same circumstance was assumed by Schlausch and Léséleuc (2003), who asserted that 72,4% of the articles published in newspapers of the four analysed countries were referring male athletes, who represented 72,2% of delegations. More specifically, the female athletes who collected 145 medals got 27,6% of the references and male athletes, who won 568 medals, got 72,4% of references. Another situation worth being mentioned is the fact that team sports and individual sports requiring strength and high-risk go on being associated to masculinity, but individual sports having esthetical nature go on being

associated to a more feminine ideology (Hardin, Lynn, Walsdorf & Hardin, 2002). This is coincidentally observed in the Portuguese Delegation.

However, in both newspapers and in both years, concurrently with the articles about the results, there are some news focusing the athletes performance. This contradicts Schantz and Gilbert's (2001) study, which refers that French press only gave importance to rankings and made no considerations about the athlete's performance in PG Atlanta. As for the PG in Sydney, Thomas and Smith (2003) concluded that the paralympic athlete's performances were already a subject worth being mentioned, as so were noticeable articles about records, medals and times considering what was stated before, we may ask whether we are now before a more detailed coverage of paralympic athletes. However, even considering this question, our results make us still accept and follow up other studies (Brittain, 2004; Hall & Minnes, 1999; Schell & Duncan, 1999), which suggests that the *Media* go on showing a persistent lack of interest in making the PG coverage, if compared to the OG. Articles about OG are an exhaustive description as far as performances, techniques and tactics are concerned, on the other hand, articles referring to PG are very scarce in commentaries on strategies, sports rules and competitions, and even on performances (Schantz & Gilbert, 2001).

After this approach, then it comes subcategory "Financial issues" where we examine the fixed RU. The first one "Promotional actions" gets the widest references in both papers. This proves the promotion increase of paralympic sports and athletes, mostly due to sponsorships, mainly in 2004, such as "Visa", "Sport Zone", "Galp Energia" and "Fundação Luís Figo". It is worth saying that creation of "*Super Atleta*" Project, associated to the new financial support since the sports season 1999/2000⁶ largely contributed to the mentioned increase of exposure of PPA's. in the *Media*. There as been, so, a trend towards giving more and more exposure to the image of athletes with a disability. We must refer that photo sessions, television spots, collections of stamps emitted by

⁶ Data confirmed by telephone contact.

CTT, stimulating postcards, mascot⁷ of paralympic mission, and associated merchandising were some of the contributing factors to this exposure increase. These results allow us not to agree with Silva (2006) who support that PWD are given some exposure in the *Media* just in case of advertising campaigns intending to obtain funds. From these elements we can perceive that the body of athletes with a disability is accordingly more often shown, but from an esthetic point of view it may go on no being so valued as one would like to (Pereira et al., 2006). Such a conclusion suggests another question: are we before a society starting to put aside the idea that a body with a disability is ill and unproductive, in opposite to a healthy body?

Having this question in mind, we analysed subcategory “Athlete with a disability” and we got to know that when this athlete is more specifically referred, he gets a higher importance as far as sportive situations as concerned, and according to Vivarta (2003), any information about his life story is placed backwards. We can state from now that athletes with a disability are being mentioned because they are athletes and not as someone having any kind of disability. So, important changes in the way press reporters refer to these athletes are coming out. There is a trend to overcome the athlete’s invisibility and exclusion and/or the visibility of his disability as athlete (DePauw, 1997). In spite of not being yet before invisibility of disability and of the athlete’s presence, our results may suggest we are getting to a time athletes will just be athletes.

2. Type of disability

As far as visual impairment results are concerned, these were not surprise, in opposition to those referring to cerebral palsy, as athletes with this type of disability are scarcely mentioned, because they have an image quite different from the one of any able-bodied athletes (Schantz & Gilbert, 2001). These same authors enhance also the fact that just two articles have mentioned athletes with cerebral palsy, which is not coincident with our results, as is was

⁷ The *Record* newspaper published a series of layers with the mascot “Bicas” and also photos of journalists and other public figures along the same in 2004.

said before. In fact, not only athletes with visual impairment but also athletes with cerebral palsy were those in the Portuguese Delegation who won more medals both in Sydney and in Athens. Within this context, and knowing that results have a high value as news, it is natural that these same results may have attracted and prevailed over the journalists attention. It is important to say that, on the other side, we find the references to athletes who uses wheelchair, having motor disabilities, who move and compete driving these wheelchairs. This RU was included in our research because we have seen that these were regularly portrayed as they are frequently seen as similar to able-bodied athletes (Schell & Duncan, 1999). Another reason leading our choice was the fact that both athlete's and the wheelchair's image are usually associated to symbols we are used to meet and to which we always associate PWD's images (as for instance traffic signs, signs indicating access to PWD's, and even the logotype of "*Super Atleta*" Project). Looking at our data we see this was not an usual reference in these two newspapers, at least in 2000 and 2004. These may suggest a certain evolution in the way newspapers choose to "show" the athletes with a disability. Saying it more specifically, when we focus the athletes with a disability representation and before our no so very favourable data when referring to its frequency, we understand that as women have taken a smaller part in PG, this may be a factor to have in consideration, when we consider the number of times they are mentioned in newspapers. Women playing sports seem to go through multiple risks, not just physical risks, but also because their bodies are shown (Messner, Duncan & Cooky, 2003). The body of an AWD will have the same exposure as able-bodied athlete, however, it will probably be prone to a larger number of unfavourable opinions of those who watch them. Having in mind the reading of our *corpus*, we can state that never was any discrimination or stigma perceived, as according to Schlausch & Léséleuc (2003). Let it be so, if female athletes got so very few references, being so kept the trend suggested by Eastman and Billings (2000), it may be just because their participation was limited to 7 women, who competed in both years, being that only 2 of them won medals. However Schantz and Gilbert (2001) had already found out that many German newspapers, when reporting about woman

with a disability, tend to portray them first and always as athletes. The same as happened in the newspapers analysed by us, which just sometimes referred to the disability of athletes in second place.

2. Terminology

The reason why journalists didn't often use the most correct terminology comes from the fact of not using documents such as "The Associated Press Stylebook" (Goldstein, 2000) considered by journalists as "a Bible". This document considers that one must not mention that someone carries a disability, but just in case it may be relevant to the story. We understand then, that these directions are according to the already referred "People First Language", also followed by IPC, which suggests we must first of all regard someone as athletes and just then his/her disability. Being it so, we believe that some of the inconsistencies we found will be not lasting and that they largely depend on bureaucratic questions, which prevent our country associations from updating their *status*, not allowing them to change the terminology they use.

Ten, we consider that the PDSN are following at the trend of the American papers "Washington Post" and "New York Times" (Haller et al., 2006), as they also remark that, although their reporters are still using inappropriate language, they are starting to include in their articles more and more appropriate words when referring to AWD's. Being it so, we notice that all along their analyzing period, there is an increase in use of a correct terminology with detriment to incorrect one.

All along our analyse it was also possible to verify that the correct and incorrect RU where those which were prominent. Curiously, as in Schantz and Gilbert (2001) study, the athletes are more often referred as "Athletes", without specifying his/her disability, and they are often mentioned using the name of the sports activity they played, for instance "swimmers", "*sprinters*", etc. Notwithstanding that, the RU "Brave", the second most mentioned according to our results, and also as noted by Thomas and Smith (2003)'s study shows us, and according to our analyse, that which is the paralympic athletes fight facing

their characteristics, that is to say, even though it may not be the athletes idea, this certainly will be the message the reader will get: "...the spirit, dedication and courage of this athletes...".

3. Stereotypes

Our results suggest that we are approaching a period of transition from a more traditional model, to a more progressive one, in spite of nuances of a *Supercrip Model* may yet possible to be seen. The same was not verified by Gold and Auslander (1999)'s study, that got to the conclusion that the Traditional Model has prevailed in the three newspapers analysed both in Canada and Israel. That is the reason why we believe that since the moment references similar to those we show as an example, stop to be published, the paralympic athlete will see his/her results being so value as the results of any Olympic athlete: "they belong to a group of people doomed to make strength out of their weakness, after showing a heroic resistance"... "Real heroes who by means of titanic endeavours, manage to overcome their weakness and get to an imaginable level", "...champions, who by means of their great efforts are yet greater winners than the others". If such a situation happens, good results will perhaps emerge from a good training or from good performances, and not because, rather than winning a competition, he athlete has overcome his disability and so be considered as an hero.

Just in opposition to what was verified by Nelson (2003) and Thomas and Smith (2003), our result allow us to conclude that the approach to a PWD, more exactly, to PPA's is no more focused in the victimization, on the sad, impotent and useless side of their lives, nor ever enhance the stereotypes. On the contrary, the analysed articles trend mainly to focus on the athlete and his sporting performances.

Keeping this in mind, and trying to summarize, we can refer to that effective increase in number of articles since PG in 2000 till PG in 2004. The stereotyped vision image we thought would be the more imposing one, happened not to get so high value, what suggests us a justification according to those which were

the reached results in the left categories. So we assume that the existence of higher focus upon the athletes performances and a lower one upon their life stories, this is for us a sign that justifies the value the stereotypes category acquired. In the same way, the fact of being already given to female athlete a larger coverage and being not affected by the exaggeration of double discrimination largely justifies the low level of stereotyped references. And also the amount of terminology correctly used, that overcome the incorrect one, the fact of the type of disability starting to the less and less enhanced and the positive perceived trend aiming a minor interest on the athletes image (sometimes considered as somewhat away from the one of a able-bodied athlete).

So it seems that the athletes representation shown by PDSN is taking a more and more favourable direction, i.e., the AWD is more and more considered as an athlete, being his disability less and less noticeable. However this is still a beginning, as there is still a lot to be done in favour of a total inclusion of paralympic athletes on the respectful sports world.

Conclusions

According to what was said before, we can conclude that: the number of articles increased since 2000 to 2004; the subjects more often reported by PDSN are related to the results, more specifically, to the positive ones and to the athletes' victories; the paralympic athlete is less and less represented by means of a stereotyped language the usage of a correct terminology is increasing in opposition to the incorrect one of which usage is decreasing; the athlete is more and more considered as an athlete and is not overcome by his/her disability; visual impairment and cerebral palsy are the most portrayed, what suggests that the athlete's image, when associated to positive results, does not deserve such a prominence.

Implications

The results give support to the idea that language is a imperative factor has a special role in the establishment or renewal of SR concerning paralympic athletes. As a consequence, disability is being more and more not considered and so the information about the athlete and his/her performances is prevailing, what proves that the *newsworthiness* of costumization is predominant (Galtung & Ruge, 1993). Finally, it is perceptible that more than the athletes outlook, his/her positive performances are the more praised and admired, and this suggests a great evolution, when comparing this to the studies done some years ago.

Recommendations

Our study does not inquire about the way the Media's messages were received by paralympic athletes, so we consider that, in the future studies, it will be important to get to know about the impact of these news upon the athletes. It will be also important to make contact, by means of interviews, with journalists and newspaper editors and, as for paralympic athletes, to analyse their messages. In the end we suggest a pictorial analyse of every articles since the beginning of games in 1996 up to 2008.

Limitations

The small number of articles about female athletes did not allow us to develop the theme of gender. If on the one side this scarce number of news can be related to the number of female paralympic athletes, on the other hand it may also be related to less positive results they got. Following this idea, we suggest that this subject may be more closely examined by studies having a higher *corpus* in this subject.

References

- Auslander, G. & Gold, N. (1999). Disability terminology in the Media: a comparison of newspaper reports in Canada and Israel. *Social Science & Medicine*, 48, 1395-1405.
- Berger, P., & Luckmann, T. (2004). *Social Construction of Reality: a book about knowledge Sociology*. Lisboa: Dinalivro.
- Bernstein, A., & Blain, N. (2003). Sport and the Media: The Emergence of a Major Research Field. In A. Bernstein & N. Blain (Eds.), *Sport, Media, Culture: Global and Local Dimensions* (pp. 1-30). London: Routledge.
- Brittain, I. (2004). Perceptions of disability and their impact upon involvement in sport for people with disabilities at all levels. *Journal of Sport and Social Issues*, 28(4), 429-452.
- Clogston, J. (1994). Disability Coverage in American News Papers. In N. J. (Ed.), *The Disabled, the Media, and the Information Age* (pp. 45-58). London: Greenwood Press.
- DePauw, K. (1997). The (In) Visibility of DisAbility: Cultural contexts and "Sporting Bodies. *Quest*, 49, 416-430.
- Eastman, T., & Billings, A. (2000). Sportcasting and sports reporting. The power of the gender bias. *Journal of Sport and Social Issues*, 24, 192-213.
- Farnall, O., & Smith, A. (1999). Reactions to people with disabilities: Personal contact versus viewing of specific media portrayals. *Journalism and Mass Communication Quarterly*, 76(4), 659-672.
- Galtung, J., & Ruge, M. (1993). The structure of Foreign news. In N. Traquina (Ed.), *Jornalismo: Questões, Teorias e "Estórias"*. Lisboa: Veja.
- Gold, N., & Auslander, G. (1999). Newspaper Coverage of People with Disabilities in Canada and Israel: an international comparison. *Disability & Society*, 14(6), 709-731.
- Goldstein, N. (2000). *The Associated Press Stylebook and Briefing on Media Law*. New York: The Associated Press (35th Edition).
- Hall, H., & Minnes, P. (1999). Attitudes Toward Persons with Down Syndrome: The Impact of Television. *Journal of Developmental and Physical Disabilities*, 11(1), 61-76.
- Haller, B. (1999). News Coverage of Disability Issues: Final Report for The Center for an Accessible Society [Versão electrónica]. Consult. 21 Jun 2008, disponível em <http://www.accessiblesociety.org/topics/coverage/0799haller.htm>.
- Haller, B., Dorries, B., & Rahn, J. (2006). Media labeling versus the US disability community identity: a study of shifting cultural language. *Disability & Society* 21(1), 61- 75.
- Hardin, M., & Hardin, B. (2003). Conformity and Conflict: Wheelchair Athletes Discuss Sport Media. *Adapted Physical Activity Quarterly*, 20, 246-259.
- Hardin, M., Lynn, S., Walsdorf, K., & Hardin, B. (2002). The Framing of Sexual Difference in SI for Kids Editorial Photos. *Mass Communication and Society*, 5(3), 341-359.
- Hardin, B., Hardin, M., Lynn, S. & Walsdorf, K. (2001). Missing in Action? Images of Disability in Sports Illustrated for Kids. *Disability Studies Quarterly*, 21(2), 22-33.
- Harnett, A. (2000). Escaping the 'Evil Avenger' and the 'Supercrip': Images of Disability in Popular Television. *Irish Communications Review*, 8, 21-29.
- InternationalParalympicCommittee. (2008a). Athlete Search [Versão electrónica]. Consult. 10 Jun 2008, disponível em http://www.paralympic.org/release/HMain_Sections_Menu/Sports/Results/paralympics_search.html?games=1996PG&gender=all&medal=medals&npc=POR&sport=all.

- InternationalParalympicCommittee. (2008b). Guidelines - Reporting on Persons with a Disability [Versão electrónica]. Consult. 2 Fev 2008, disponível em http://www.paralympic.org/release/Main_Sections_Menu/Media/Infosheets/
- InternationalParalympicCommittee. (2007). General Search [Versão electrónica]. Consult. 7 Jan 2008, disponível em http://www.paralympic.org/release/Main_SectionsH_Menu/Sports/Results/paralympics_search_form.html.
- Mastro, V., Burton, W., Rosendahl, M., & Sherrill, C. (1996). Attitudes of Elite Athletes Toward One Another: A Hierarchy of Preference. *Adapted Physical Activity Quarterly*, 13, 197-210.
- McCombs, M., & Shaw, D. (1972). Agenda-Setting Function of Mass Media. *Public Opinion Quarterly*, 36(2), 176-187.
- McCombs, M. & Ghanem, S. (2001). The Convergence of Agenda-Setting and Framing. In: S. Reese, O. Gandy & A. Grant, *Framing Public Life: Perspectives on Media and Our Understanding of the Social World*, 67-82. London: Lawrence Erlbaum Associates.
- McQuail, D. (2003). *Mass Communication Theory*. Lisboa: Fundação Calouste Gulbenkian.
- Messner, M., Duncan, M., & Cooky, C. (2003). Silence, Sports Bras, And Wrestling Porn: Women in Televised Sports News and Highlights Shows. *Journal of Sport and Social Issues*, 27(38), 38-51.
- Monteiro, I. (2008). *Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos nos Jornais Desportivos Portugueses*. Porto: I. Monteiro. Dissertação de apresentada à Faculdade de Desporto da Universidade do Porto.
- Nelson, J. (2003). The Invisible Cultural Group: Images of Disability. In P. L. & S. R. (Eds.), *Images That Injure: Pictorial Stereotypes in the Media* (Second ed., pp. 175-184). London: Praeger.
- Ozturk, M., Kozub, F., & Kocak, S. (2004). Impact of Sponsorship on Companies That Supported the 2002 Salt Lake City Winter Paralympics. *International Journal of Sports Marketing & Sponsorship*, 282-295.
- Patton, M. (2002). *Qualitative research & evaluation methods* (3 Ed.). London: Sage.
- Pereira, O. (2008). *Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos nos Media Impressos Portugueses – estudo efectuado em dois Jornais Diários Generalistas e dois Jornais Diários Desportivos*. Porto: O. Pereira. Dissertação de apresentada às provas de Mestrado em Ciências do Desporto FADEUP. Edição de Autor.
- Pereira, A., Silva, A., & Pereira, O. (2006). The value of the athletes with disabilities. Study focused on analysis of a Portuguese periodic. *Revista Portuguesa de Ciências do Desporto*, 6(1), 65-76.
- Pontes, B., Naujorks, M., & Sherer, A. (2001). Mídia Impressa, Discourse and Social Representation: a deficient constitution of the subject. Campo Grande/MS: 24º Congresso Brasileiro de Ciências da Comunicação: INTERCOM – Sociedade Brasileira de Estudos Interdisciplinares da Comunicação.
- Schantz, O., & Gilbert, K. (2001). An Ideal Misconstructed: Newspaper Coverage of the Atlanta Paralympic Games in France and Germany. *Sociology of Sport Journal*, 18(1), 69-94.
- Schlausch, S., & Léséleuc, E. (2003). La présentation de la femme handicapée sportive dans la presse écrite européenne: égalité et différences dans le traitement médiatique des Jeux Paralympiques. In 1ª Biennale de l'AFRAPS (Ed.). Côte d'Opale.
- Shell, L., & Duncan, M. (1999). A content analysis of CBS's coverage of the 1996 Paralympic Games. *Adapted Physical Activity Quarterly*, 16, 27-47.

Silva, L. (2006). The strain caused by the deficiency: preconception and experience. *Revista Brasileira de Educação*, 11(33), 424-434.

Thomas, N., & Smith, A. (2003). Preoccupied with able-bodiedness? An analysis of the british media coverage of 2000 Paralympic Games. *Adapted Physical Activity Quarterly*, 20, 166-181.

Tuchman, G. (2002). The news as a constructed reality. In J. Esteves (Ed.), *Communication and Society* (pp. 91-104). Lisboa: Livros Horizonte.

Vivarta, V. (2003). *Media and Disability*. Brasília: ANDI (Agência de Notícias dos Direitos da Infância) e Fundação Banco do Brasil.

2. Terminologia e Estereótipos: o poder sobre as Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos.

Inês Monteiro, Olga Pereira, M. Adília Silva e Ana L. Pereira

Universidade do Porto, Faculdade de Desporto, Portugal

Artigo a submeter à *Revista Portuguesa de Ciências do Desporto*

Terminologia e Estereótipos: o poder sobre a Representação Social dos Atletas Paralímpicos.

Inês Monteiro, Olga Pereira, M. Adília Silva and Ana L. Pereira

Universidade do Porto, Faculdade de Desporto, Portugal

Abstract

It is known that Social Representations are constantly changing and therefore it is important that they are targeted correctly. One way to disseminate it is through the *Media*, which have particular importance when a group of social reality is constructed through them. Therefore, it is critical to understand the Social Representations contained in the sports newspapers, publishers of the Paralympic Games for excellence. Through content analysis, conducted at two national newspapers specialized in sport (*O Jogo* and *Record*), of the years 1996, 2000, 2004 and 2008, years of Paralympic Games, we are able to figure out the Social Representations of these newspapers about the Portuguese Paralympic athletes in those years. From a *a priori* analysis emerged the following categories: terminology and stereotypes. Our main conclusions are: the frequency of publication of news was regular, but not continuously, given that the 2004 edition to the edition of 2008 there was a sharp decrease in the publication of stories about the Paralympic athletes; the terminology used to depict the paralympic athlete are mostly accurate and the portrayal of the athlete priority instead of their disability is also evident, especially in the publishing of the 2004 Paralympic Games; the terminology within the news content is uneven in the sense that both emphasizes, correctly, the subject "Paralympics", the athletes and the methods applied, and has an inconsistency in terminology, not using, yet often, the *People First Language*; and the Paralympics athlete is becoming less stereotypical in its representation.

Key Words: Paralympic athletes, Paralympic Games, Social Representations; *Media*.

Introdução

Assumindo que somos parte de uma sociedade complexa, que tão espontaneamente determina se os seus membros estão “in” ou “out” dos padrões considerados “dentro da normalidade”, será importante determinar quais as mudanças que devem acontecer para que o atleta com deficiência não continue a ser afectado por aquelas que possam ser as consequências dessas exigências.

A opção de nos basearmos na imprensa escrita surgiu devido ao facto de esta ser uma das formas de *Media* que mais provoca efeitos nos indivíduos através do *agenda-setting*, isto é, através daquele fenómeno que determina o interesse por uma determinada temática e define aquilo que está no topo das preferências de abordagem do dia (Sousa, 2006; Wolf, 2003). Se assim é, será necessário acautelar o facto das RS estarem constantemente sujeitas a transformações, isto é, uma vez criadas, podem fundir-se com outras representações, fazendo desaparecer umas mais antigas e dar vida a outras mais renovadas (Burr, 2002). Desta forma, os *Media* assumem um papel determinante na difusão das RS, na medida em que também eles reflectem e moldam as atitudes do público (Tuchman, 2002).

Tal como as RS, os estereótipos, que se distinguem dos outros esquemas mentais devido àquelas que podem vir a ser as suas consequências sociais (Augoustinos & Walker, 1995), terão de estar, preferencialmente extintos, de qualquer conteúdo relativo aos JP, mais precisamente, aos AP's. Efectivamente, para que consigamos extinguir todo e qualquer estereótipo associado aos Atleta Paralímpico (AP), será inequivocamente necessário que exista uma coerência terminológica. Desta forma, prevê-se que o atleta passe a ser o “foco” central dos *Media* e a sua deficiência se “desvaneça” junto com pormenores que se constituem como pouco importantes para a compreensão das notícias e apenas ocupam espaço.

Neste sentido, estabelecemos como objectivo geral para o nosso estudo conhecer quais as RS dos JDNE acerca dos AP's portugueses nos anos 1996 (JP de Atlanta), 2000 (JP de Sydney), 2004 (JP de Atenas) e 2008 (Pequim). Os objectivos específicos são os seguintes: Verificar se existe alteração na frequência de notícias de acordo com os períodos de contagem; Averiguar o

tipo de terminologia utilizada para a deficiência e o atleta com deficiência; Constatar se os atletas com deficiência são alvo de uma abordagem estereotipada; Analisar as mensagens implícitas no conteúdo das notícias.

Considerando os objectivos propostos, e de acordo com a revisão da literatura, estabelecemos as seguintes hipóteses: H1: A frequência de notícias sobre os AP's Portugueses aumentou de 1996 para 2008; H2: A terminologia adoptada para retratar o AP Português na edição dos JP's de 1996 é incorrecta, e a representação do atleta não é prioritária, mas sim a sua deficiência; H3: O AP Português é alvo de uma linguagem estereotipada aquando da sua representação nos JDNE.

A estrutura do nosso estudo irá iniciar-se com uma revisão da literatura, onde será feito um enquadramento teórico do fenómeno paralímpico e das RS e uma abordagem àquele que é o estado da arte sobre a deficiência, pessoa/atleta com deficiência nos *Media*. Posteriormente, daremos lugar às questões de ordem metodológica, no sentido de descrevermos o método escolhido, a análise de conteúdo, e aquelas que serão as nossas categorias e unidades de análise. Quanto à apresentação e discussão dos resultados, está será feita simultaneamente, seguindo-se, por último, a apresentação das conclusões retiradas, implicações, recomendações e limitações do nosso estudo.

Representações Sociais e Estereótipos

As RS são detentoras de uma dupla face, na medida em que actuam como produtoras e construtoras da realidade (Ramos, 2004). No momento em que observarmos o produto final do nosso trabalho devemos ter presente que o mais vulgo leitor, em momento algum, se limitará a interiorizar as RS sobre os nossos AP's de forma passiva, mas que através de um sistema de interpretação, organização e estabelecimento de conexões com os seus quadros de leitura prévios, irá modificar essas mesmas conexões e gerar umas diferentes e mais renovadas (pelo menos é essa a nossa expectativa). Estaremos perante uma metamorfose das RS. Será, pois, necessário ter em conta que as RS, uma vez criadas, passarão por mutações e "reciclagens" inevitáveis, ou seja, estas fundem-se com outras representações, fazendo

desaparecer umas mais antigas e dando vida a outras mais renovadas (Burr, 2002).

Moscovici (1988) considera que as RS têm em conta os conteúdos dos pensamentos do dia-a-dia e as ideias que dão coerência às nossas crenças, bem como às conexões que criamos espontaneamente. Através das RS, é possível classificar pessoas e objectos, comparar e explicar comportamentos. É, portanto, comum que antes de se ver e ouvir uma pessoa, alguém já esteja a julgá-la, a classificá-la e a gerar imagens sobre ela (Moscovici, 2003). Desta forma, percebemos que os AP's quando expostos sob a forma de palavras nos jornais desportivos merecem, tal como os atletas olímpicos (AO's), rigor terminológico.

Assim, se é verdade que as RS são uma característica comum a todas as sociedades, também é verdade que nem todos os elementos dessas sociedades partilham as mesmas crenças sobre algo, admitindo-se que subculturas e grupos tenham as suas próprias representações (Burr, 2002). São, portanto, as representações que se formam ou se modificam sobre os AP's que estão na eminência de alterar ou manter o "estatuto" da pessoa com deficiência no desporto e na sociedade.

Assumindo que os *Media* em geral, e a imprensa escrita em particular, estão envolvidos no processo de fabricação, reprodução e disseminação de RS, que apoiam a compreensão que os grupos sociais têm de si mesmos e dos outros (Augoustinos & Walker, 1995), é necessário compreender quais os mecanismos intervenientes na sua criação bem como no seu funcionamento. Os dois processos intervenientes na construção das RS denominam-se: ancoragem e objectivação. De salientar que estes dois processos estão intimamente ligados, embora não sejam sequenciais, pois a ancoragem tanto pode preceder como se seguir ao processo de objectivação (Vala, 2003).

O processo de ancoragem consiste no modo através do qual se associam novos conceitos, pensamentos ou elementos do saber a categorias preexistentes (Doise, 2002). Desta forma, ao ancorar algo estamos a classificar e a nomear alguma coisa, caso contrário a mesma pode representar uma ameaça ou simplesmente ser considerada inexistente (Moscovici, 2003). O nosso espaço social é, pois, uma "mina" de protótipos, aos quais recorremos,

frequentemente no momento da classificação. Caso a classificação de algo se associe, de facto, a um protótipo, esta adquirirá, inevitavelmente, características do mesmo (Augoustinos & Walker, 1995). Se, pelo contrário, reconhecermos que algo é diferente do já estabelecido, nessa altura ocorre um reajuste até que o novo objecto se associe ao protótipo, de modo a garantir uma certa coerência ente o conhecido e o desconhecido (Moscovici, 2003). Por exemplo, mesmo que um atleta com uma amputação esteja na posse da sua prótese, automaticamente iremos representá-lo como alguém que, apesar da proximidade da sua aparência com alguém com os dois membros, por um qualquer motivo, adquiriu uma nova imagem. Será, pois, mais fácil reconhecer-lhe tal característica em detrimento da abstracção da deficiência, ou seja, sempre que um objecto detém uma característica incomum ou não-familiar, a tendência será sempre no sentido de transformar as suas características numas mais familiares, de forma a que a sensação de “dejá vu” esteja sempre presente (Moscovici, 2003). Tal fenómeno sugere que as novas representações sobre os AP’s possam ser influenciadas pelas mais antigas, caso não se venha a verificar um *upgrade* por parte dos *Media* impressos em relação a esta temática.

Por sua vez, o processo de objectivação tem como principal função transformar o abstracto em concreto e observável (Vala, 2003). Através de metáforas, conceitos e ideias tornam-se numa matéria real, e é nesse momento que o fenómeno da comunicação se torna possível (Burr, 2002). De uma forma instantânea na nossa mente existe uma materialização do abstracto (Moscovici, 2003), ou seja, de modo a que não se pense em “nada”, associamos o abstracto a algo que exista no mundo físico. Desta forma, é possível perceber, por exemplo, que a Lua não cai devido à força da gravidade, segundo Newton, e rapidamente o que era invisível se torna visível. Fazendo novamente um *transfer* para aquele que é o nosso objecto de estudo, dependendo das representações divulgadas pelos *Media*, rapidamente associaremos, por exemplo, o atleta João Paulo Fernandes à paralisia cerebral, aos bons resultados ou simplesmente a um atleta de alta competição.

Observa-se, de facto, o longo e complexo percurso das RS, no entanto, será fundamental ter em conta que existe todo um processo de transformação que

compreende três diferentes momentos: a Sócio-Génesis, a Onto-Génesis e a Micro-Génesis (Duveen & Lloyd, 1990). O primeiro processo descreve a construção das RS e posterior mudança, por grupos sociais sobre objectos específicos. Para tal, é essencial o discurso e as interacções sociais diárias. O segundo processo refere-se ao desenvolvimento das RS pelos indivíduos, sendo muito comum que exista uma reconstrução e elaboração de novas RS a partir de umas já existentes. Por último, o processo de Micro-Génesis diz respeito à utilização das RS na interacção social. Existe, desta forma, uma activação que auxilia na interacção e comunicação diárias, estabelecendo “pontes” entre os indivíduos (Duveen & Lloyd, 1990; Augoustinos & Walker, 1995). Estabelecendo uma analogia com os *Media* impressos, entendemos que a Sócio-Génesis poderá ser da responsabilidade dos jornalistas, a Onto-Génesis da responsabilidade dos receptores/leitores e a Micro-Génesis, por sua vez, da responsabilidade dos conteúdos inseridos nos jornais/notícias. Esta analogia pode ser corroborada através da ideia de McCombs e Ghanem (2001), que consideram que a agenda dos *Media* ao movimentar e interferir na agenda do público, inevitavelmente, definirá a forma como é suposto pensarmos e ainda os temas sobre os quais o nosso pensamento se deve debruçar. Com isto, percebe-se que em grande medida os *Media* acabam por ser os grandes veículos de informação sobre as questões relacionadas com a deficiência, mais especificamente, sobre os AP's.

Tendo em conta o que foi referido até agora sobre as RS, podemos perceber que estas são um processo que, inevitavelmente, está presente no nosso quotidiano e que através delas os comportamentos dos elementos que fazem parte da nossa sociedade vigente podem ser influenciados, positiva ou negativamente, mediante o que é repassado através daquela que é a sua relação estreita com os *Media*. Com efeito, estes desempenham um duplo papel na nossa sociedade, pois, não só reflectem a generalidade das atitudes do público, como também, as moldam (Tuchman, 2002).

É importante, ainda, enfatizar o facto de que quando as RS incluem claras categorizações sociais, remetem-nos para a ideia de Estereótipos Sociais. São, por isso, dois conceitos diferentes. No momento em que pensamos com a ajuda de categorias, sendo que o contrário iria resultar numa sobrecarga de

informação e conseqüentemente nos tornaríamos incapazes de lidar de forma eficaz com o nosso mundo social, estamos inevitavelmente a estereotipar algo (Bernardes, 2003).

De acordo com Augoustinos e Walker (1995), um estereótipo é mais do que uma imagem que se aloja no nosso cérebro, é uma estrutura cognitiva, dado que tendenciosamente esquematiza mentalmente algo, organizando menemóticamente a informação. Para Marques e Paéz (2004), o conhecimento e as crenças que são elaboradas pelos indivíduos acerca de um grupo social irão originar o estereótipo desse grupo. Nas palavras de Baptista (2004, p. 111), este conhecimento fica “*cristalizado em torno de uma palavra que o designa*” e será armazenado na memória, podendo influenciar, *a posteriori*, comportamentos em relação a esse grupo, no geral, e aos seus membros em particular. O estereótipo distingue-se, assim, dos outros esquemas mentais devido àquelas que podem vir a ser as suas conseqüências sociais (Augoustinos & Walker, 1995).

Tendo em conta que os *Média* podem ser um veículo ideal e até muito utilizado para a difusão dos estereótipos, e que desta forma as mensagens chegam, actualmente, mais facilmente a todo o Mundo (Stangor & Schaller, 2000), será imprescindível apurar que tipo de estereótipos são difundidos em relação aos AP's. No entanto, não é de todo dispensável ter em conta que, quanto menos familiarizados os *Média* estiverem com as questões relacionadas com os AP's, mais abstractas serão as suas categorizações e maior a probabilidade de um errado “*juízo*” (Marques & Paéz, 2004).

O estereótipo como forma de categorização da realidade pode surgir, esporadicamente, com conteúdo positivo (Baptista, 2004), no entanto, existe uma tendência para a estereotipia negativa, assumindo um carácter humilhante para com aqueles que se mostram fora dos padrões comuns. Esta visão vem de encontro à realidade do que é a nossa sociedade, ou seja, um organismo que tende a excluir a pessoa com deficiência não lhe atribuindo valor no campo desportivo, mas sim à sua deficiência⁸.

⁸ Esta visão vem de encontro àquele que é o Modelo Médico vigente, que tem vindo a ser posto em causa face ao desenvolvimento do Modelo Social. De acordo com Thomas (2004), o Modelo Médico atribui à deficiência a razão para a restrição da actividade da pessoa com deficiência, ao contrário do Modelo Social que atribui às barreiras sociais a

Desta forma, devido a esta parca valorização, facilmente se constata que, de forma inevitável, “eventos extremos” e “indivíduos extremos” são mais facilmente recuperados pela memória e, por isso, dificilmente se conseguem mudar aqueles que possam ser os estereótipos já associados (Tajfel & Forgas, 2000), no entanto, não é de todo impossível (Lippmann, 2004).

A visão estereotipada do “outro” surge, conseqüentemente, e de forma frequente, associada às PCD, ou seja, são como que um agregado de pessoas que, pelas suas particulares características, são colocadas num patamar que não é o mesmo da população em geral (Goodwin, Thurmeier & Gustafson, 2004). De acordo com Ware (2001), um aluno quando questionado sobre a definição de “outro” respondeu:

“When I hear the word Other, I think of the bad. Not the norm. I don't try to think inside of the box but it's easier to sometimes. The Other to me is the parts of life and society that people don't want to think about. Maybe because it's harder. The other is unwanted”.

No entanto, os papéis podem inverter-se, isto é, a qualquer momento as PCD podem encarar as PSD como os “outros”, no entanto as conseqüências são maiores quando o processo se inverte. Para as PCD, as PSD são consideradas TABS, ou seja, temporalmente pessoas normais – temporarily able-bodies (Wendell, 1996). A deficiência é muitas vezes vista como uma oposição à normalidade (Thomson, 1997), o que faz com que, por vezes, o corpo das PCD seja visto como desviante, o que faz delas *outsiders* ou, simplesmente, os simbólicos “outros” (Edwards & Imrie, 2003).

Tais discursos, entre outros, não assumem a mesma forma quando pronunciados, por exemplo, em três fontes diferentes. Assim, Moscovici (1993) projectou três sistemas de comunicação: a Difusão, a Propagação e a Propaganda, que pretendiam auxiliar a compreensão e sistematização das hipotéticas diferenças entre discursos. O primeiro sistema, o da Difusão, atinge uma multiplicidade de receptores, sendo que as suas mensagens sobre um determinado objecto têm pontos de vista contraditórios. Este sistema pode observar-se no nosso *corpus* de estudo, no momento em que um dos dois jornais analisados dá mais ênfase à deficiência do atleta do que o outro

mesma restrição. Segundo Brittain (2004), é até provável que os *Media* sejam uma fonte de reforço e recriação de atitudes negativas para com as pessoas com deficiência, fruto do discurso desenvolvido pelo Modelo Médico.

(Monteiro, 2008). O segundo sistema, o da Propagação, produz mensagens com o intuito de que estas sejam úteis e identifiquem um grupo específico. Neste sentido, e como exemplo, temos o IPC que, entre outros aspectos, divulga, a chamada *People First Language*, de modo a que no seio da comunidade paralímpica, ou mesmo nas comunidades adjacentes, como os *Media* e a sociedade em geral, estas mensagens que se dirigem a um grupo bem específico, sejam integradas e divulgadas. Por último, o sistema de Propaganda sugere que se construa uma imagem de algo ou alguém com suporte em “publicidades” negativas, desajustadas ou mesmo conflituosas. De acordo com aquela que tem vindo a ser a nossa pesquisa, e outras menos recentes, podemos observar a presença deste sistema no momento em que se verificou a exaltação do corpo perfeito, isto é, através da maior presença de notícias, por exemplo, em relação a atletas com amputação ou em cadeira de rodas, descredibilizando, ou mesmo não noticiando, atletas com deficiências como a paralisia cerebral. Poderá verificar-se, também, a presença deste sistema quando os JDNE optam por comparar AO's e paralímpicos ou mesmo desprezar notícias sobre o desporto para PCD.

De certo que a sensibilidade para esta problemática está em nítida ascensão, no entanto é de salientar que não bastará escrever apenas mais sobre os AP's, mas acima de tudo melhor e de forma mais coerente. Será, pois, importante verificar quais as relações que se estreitam entre estereótipos e terminologia, tentando compreender como se confluem e como podem danificar e/ou determinar ideias.

Estereótipos como conteúdo terminológico

Tal como foi exposto anteriormente, pretende-se estabelecer uma correlação entre o pensamento categorizado, denominado estereótipo, e a linguagem.

Verificou-se, portanto, que ao longo dos tempos, houve um aumento do reconhecimento de que a consciência pelos assuntos sociais é influenciada pelos conceitos e linguagem usados (Barnes, Mercer & Shakespeare, 2005). Cresceu, paralelamente, uma consciência de que todos os que trabalham nos *Media* devem, urgentemente, ser alertados para o uso de uma terminologia

desajustada e que, por isso, devemos contribuir para a sua sensibilização, no sentido de que, gradualmente, o processo seja de abstenção do uso da mesma (Barnes, 1992).

De acordo com o *Supercrip Model* e o *Medical Model*⁹ verificamos que no mundo do desporto adaptado eles marcam, infelizmente, a sua presença, sendo que o primeiro é considerado o modelo mais requisitado pelos comentadores desportivos para se reportarem ao atleta com deficiência (Schell & Duncan, 1999). Esta questão foi por nós anteriormente explorada aquando da referência dos Modelos Tradicional e Progressivo (Monteiro, Pereira, Silva & Pereira (2009) (*submitted*) à APAQ); Monteiro, 2008). Na análise a quatro jornais britânicos sobre os JP de Sidney de 2000, concluiu-se que 22,6% dos artigos analisados utilizam uma linguagem médica para descrever os atletas com deficiência, isto é, estes são referidos como “vítimas” ou “corajosos” que “sofrem” com as suas “tragédias pessoais” (Thomas & Smith, 2003). Este tipo de linguagem, ao ser utilizada como forma de os *Media* impressos se referirem aos atletas com deficiência, mais uma vez, estará a enfatizar mais aquela que é a própria deficiência e a descartar a cobertura, por ventura, de aspectos mais relevantes, e relativos ao atleta, como poderão ser os processos que o conduzem a alcançar os melhores resultados.

O debate sobre a linguagem tem sido, de acordo com Barnes, Mercer e Shakespeare (2005), uma causa central para Associações para PCD, que criticam o modelo médico. Esta luta ainda não é tão evidente quando associada à realidade nacional, no entanto, é do nosso conhecimento que alguns AP's portugueses já manifestaram alguma insatisfação perante os JDNE.

Não obstante, o *Supercrip Model* suscita opiniões dissemelhantes, na medida em que, e de acordo com alguns dos atletas com deficiência consumidores de *Media*, estes estão convictos de que esta visão pode representar um estímulo para as PCD, que as fará acreditar que é sempre possível ultrapassar os obstáculos da vida. Por outro lado, existe a opinião oponente, que defende que este modelo não vai passar de uma mera ilusão, pois nem todas as PCD

⁹ Um dos estereótipos que mais figura na análise dos *Media* é o do “*Supercrip*” (Hardin, Hardin, Lynn & Walsdorf, 2001), pertencente ao *Supercrip Model*, que retrata a pessoa que, contra todas as probabilidades, triunfa sobre a sua deficiência através de feitos impensáveis. Por sua vez, o *Medical Model* foca sempre primeiro os aspectos físicos e só *a posteriori* a pessoa (Clogston, 1994).

conseguirão alcançar tais feitos (Kama, 2004). Estamos, por isso, perante duas visões distintas e será importante deter que ambas podem ser exequíveis, dependendo, obviamente, de cada em particular. No entanto, é igualmente importante ter em conta que ambos os quadros de possibilidade se revelam delicados, na medida em que o dilema estímulo/ilusão terá consequências distintas na vida, não só de um atleta com deficiência, como na vida de um atleta sem deficiência.

Apesar do referido anteriormente ser já algo polémico e controverso, ainda podemos acrescentar algo mais sobre este modelo, ou seja, o facto de existirem dois tipos de *Supercrip*: o “regular” e o “glorificado” (Kama, 2004). No tipo “regular”, quando a pessoa realiza tarefas banais, estas são consideradas como se fossem grandes realizações, pois não são previstas vir de uma pessoa com deficiência. Já o segundo tipo, ao realizar acções extraordinárias, como Erik Weihenmayer que, em 2001, se tornou na primeira pessoa com deficiência visual a alcançar o pico do Monte Everest, atrai e alcança o universo dos *Media* (Hardin & Hardin, 2004). Mas o reverso da medalha também existe, e não reúne muitos adeptos, na medida em que é reprovada por todas as PCD, ou seja, é um estereótipo que resume a pessoa à personificação da sua deficiência designando-a por lamentável, triste, lastimável: tudo sinónimos que por vezes os *Media* insistem em difundir (Kama, 2004).

De salientar que, de acordo com Deal (2003), as próprias PCD criam uma hierarquia dentro dos vários tipos de deficiência. Segundo o autor, um indivíduo com uma distrofia muscular considerou como *Supercrip* um atleta em cadeira de rodas que participava em maratonas. De certa forma, o indivíduo com distrofia muscular considerava-se detentor de uma deficiência genuína, sendo o atleta maratonista, pare ele, o detentor de uma deficiência de elite. Fica a questão: será que os estereótipos já passaram a dimensão dos *Media* e chegaram até às PCD ou o processo terá sido invertido? Pensamos nós que, através de estudos de recepção das notícias por parte de pessoas e atletas com deficiência, esta questão, entre outras, serão passíveis de ter uma resposta.

Como podemos verificar, são muitos os estereótipos que teimam em perseguir o atleta com deficiência, mas também o tipo de terminologia utilizada é desajustado e, por isso, não adequado para falar ou intervir com os atletas. Tal como já foi referido em trabalhos anteriores (Monteiro et al. (2009) (*submitted*) à APAQ; Monteiro, 2008), existe um tipo de linguagem – a *People First Language* – que deve ser adoptada, para que não corramos o risco de sobrepor a deficiência à pessoa. Este tipo de linguagem é igualmente adoptado pelo IPC (2008), que elaborou uma lista com a terminologia e palavras apropriadas para utilizarmos no momento em que nos reportamos aos atletas com deficiência, entre elas destacamos, precisamente, “atleta com deficiência” ou “Paralímpico”, em vez de “atleta deficiente” e “atletas sem deficiência”, em vez de “atletas normais”. Esta organização considera que, acima de tudo, devemos agir naturalmente e não ficar embaraçados no momento em que utilizamos expressões como “vemo-nos mais tarde” para com uma pessoa com deficiência visual.

Constata-se, portanto, o quão importante é o modo como “usamos” a linguagem e aqueles que possam ser os seus sentidos. De acordo com Chomsky (1984), a linguagem é um conjunto dos enunciados descritos por uma gramática. Essa gramática, através das regras que a compõem e de estruturas cognitivas existentes na mente dos emissores, permitem que os mesmos consigam produzir enunciados, que podem ser compreendidos pelos receptores. Assim, através dos denominados signos verbais, como por exemplo as palavras, e com combinações organizadas, é-nos permitido nomear objectos, ou seja, determinar enunciados com mais ou menos veracidade que determinarão os mitos, as histórias e as narrativas (Eco, 1994), bem como, através de uma determinada língua, as denominadas crenças.

As nossas palavras são, de facto, ferramentas muito poderosas de representação (Galvin, 2003), tanto que em 1942 George Orwell (2004), no seu romance, criou o denominado *Newspeak*, com o intuito de, através de uma forma extremista, controlar o pensamento através das palavras. Segundo o escritor/jornalista este novo idioma visava moldar o discurso prevalecente, isto é, para evitar que o povo desejasse ou pensasse em liberdade, eliminavam-se os significados indesejados da palavra, de modo a que o próprio conceito de

liberdade deixasse de existir na mente dos que se expressavam. Será este o caminho? De certo estarão disponíveis outras opções menos radicais, como por exemplo códigos de conduta, formação de jornalistas, treinadores, associações e atletas. Quem sabe, hipoteticamente, um dia, nas redacções dos jornais, cada departamento terá os seus técnicos especializados e as coberturas a eventos como os JP serão efectuadas *in loco*, ou seja, as notícias, como verificou Pereira (2008), não sejam adquiridas através de intermediários como por exemplo a Agência Lusa.

Apesar de tudo, um contra-senso prevalece. Por um lado, muitas das palavras escolhidas para se estabelecerem referências às PCD não são aceites nem a escolha passa por elas (Galvin, 2003). Por outro lado, há termos que quando utilizados por PSD para descrever as PCD são considerados errados e derogatórios, no entanto, quando usados os mesmos termos por PCD, estes, para além de serem admitidos, são também símbolos de orgulho (Gilson & Depoy, 2000), como por exemplo, *Crip*¹⁰ ou *Wink*¹⁰.

Retomando a ideia da *People First Language*, devemos considerar que esta deve, essencialmente, servir para que os *Media* não humilhem nem causem danos, especialmente, aos atletas, no que diz respeito ao léxico utilizado (Titchkosky, 2001). Objectivamente, é urgente que através deste tipo de linguagem se consiga uma certa coerência terminológica e que, acima de tudo, se extinga uma mais despropositada e estereotipada. Com isto, pensamos ser mais fácil minimizar as consequências da linguagem que formula os atletas com deficiência e maximizar a captação de interesse dos leitores sobre aquilo que são, realmente, as questões desportivas inerentes aos JP's, bem como a correcta representação dos atletas.

Não queremos, de todo, corroborar, totalmente, com a teoria de Sapir e Worf (Sapir, 2004), na qual se defende que a linguagem não só delimita o que dizemos como também constrange o que pensamos, pois não é certo onde acaba o pensamento e onde começa a palavra que o exprime. Certo é que o pensamento pode não estar totalmente dependente da linguagem, mas esta pode influenciar o que se pensa.

¹⁰ Termos não traduzíveis para português, mas que nos remetem para expressões utilizadas por pessoas de um mesmo grupo ou eventual subcultura.

Pinker (2002), um dos maiores críticos da teoria de Sapir e Worf, refere uma das teorias mais básicas da psicologia moderna, que diz que as emoções existem independentemente das palavras, e que as palavras são meros rótulos aplicados às mesmas emoções e conceitos. O autor defende que há em todos nós emoções que não têm nome em outras línguas, como por exemplo a “Saudade”, mas não é por isso que esses povos não a possam sentir. Em síntese, continua a verificar-se a importância que a linguagem tem na construção da representação dos atletas perante a sociedade.

Termos como “cego”, “surdo” e “deficiente” são já considerados abusivos, mas continuam, regularmente, a aparecer na literatura académica e nos *Media*, sendo que *handicap* e *impairment* se destacam pela sua tradução directa. De acordo com Barnes, Mercer e Shakespeare (2005), o termo *handicap*, “cap in hand” sugere caridade, alguém que implora e o termo *impairment*, revela, igualmente uma conotação negativa, de prejuízo¹¹.

A questão presente é que os “rótulos” não são o único tipo de processo linguístico que afecta as PCD, ou seja, definições médicas (põe exemplo: “o paciente”, “sofre de”, “vítima de”) e o uso de adjectivos como substantivos (por exemplo: “o surdo”, “o cego”, “o deficiente”, “o doente crónico”), levam, igualmente, ao estigma e reforçam a deficiência, vendo-se a pessoa apenas através dela (Galvin, 2003).

Nomear é, por isso, o processo chave na criação de “categorias de pessoas”. Existe, pois, uma relevância implícita na construção social de identidades, de tal forma que um termo pode sofrer variadas alterações ao longo do tempo, por exemplo: “de cor”, “negro”, “preto” e “afro-americano” (Gordon & Rosenblum, 2001). No entanto, tais mudanças terminológicas serão infrutíferas se não acompanhadas por mudanças nos valores sociais e representações das PCD. Desta forma, as mudanças nos “rótulos e nomes”, poderão ser temporárias, porque os novos termos irão adquirir, novamente, o significado dos termos rejeitados e a renomeação começará de novo, entrando-se num ciclo vicioso.

De uma forma ou de outra, será uma árdua luta a que se trava contra a dicotomia de algumas palavras, devido ao seu lado estigmatizado. Gordon e

11 A expressão “impairment” é, no entanto, utilizada pelo I.P.C, como por exemplo, quando se refere à deficiência visual.

Rosenblum (2001) dão exemplos correntes, como a raça (branco/preto), orientação sexual (heterossexual/homossexual), género (homem/mulher) e pessoa (sem deficiência/com deficiência). Uma outra luta continuará também a ser travada contra o uso metafórico em assuntos relacionados com a deficiência nos *Media* (Barnes, Mercer & Shakespeare, 2005), que inevitavelmente pode acabar por afectar as vidas pessoais das PCD, evocando sentimentos de tristeza, inveja e alienação do corpo (Wendell, 1996).

Apesar do considerado anteriormente, parece observar-se uma tendência positiva em alguns *Media*, conforme constataram Schantz e Gilbert (2001). No seu estudo sobre a cobertura dos *Media* impressos Franceses e Alemães aos JP de Atlanta, os autores constataram que em 46% dos artigos analisados foi realçada a deficiência associada aos atletas. Porém, na maioria das vezes os atletas foram referidos como, por exemplo, “nadadores”, “jogadores” e mesmo “atletas”, nunca especificando a sua deficiência. Prevê-se, portanto, uma evolução no que respeita à terminologia utilizada e percebe-se que, para que a cobertura dos *Media* tenha um efeito positivo, esta não só terá de aumentar como também melhorar o conteúdo e as percepções nas quais se formula (Brittain, 2004). Assim, assume-se como extremamente importante o modo como os *Media* se reportam às PCD, pois serão esses os termos ou palavras que chegarão aos espectadores e aos leitores, os mesmos que irão formar uma opinião correcta ou incorrecta sobre o atleta com deficiência.

Campo Metodológico

1. Corpus de Estudo

De forma a abranger as quatro últimas edições paralímpicas, para assim efectuar um estudo longitudinal, a nossa escolha recaiu sobre dois dos JDNE existentes no nosso país: o jornal *Record* e o jornal *O Jogo*. A escolha não foi totalmente aleatória, no sentido em que, por um lado o jornal *Record*, foi aquele que cobriu os JP de Sydney, Atenas e Pequim *in loco*. Por sua vez, e como não existe um número preciso de qual o jornal com mais tiragem no nosso país, optámos por escolher, o jornal *O Jogo*. Serão então os anos 1996, 2000, 2004

e 2008 os principais alvos do nosso estudo, sendo que os dividimos em 5 períodos de análise, conforme se pode observar no Quadro 1:

Quadro 1 Períodos de Análise.

Período de Análise	Data			
	1996	2000	2004	2008
AA (Antes do Período de Contagem)	1/01 – 11/07	1/01- 17/09	1/01- 16/08	1/01 – 6/08
AJP (Período de Contagem Antes dos JP)	12/07-11/08	18/09- 17/10	17/08- 16/09	7/08 – 6/09
JP (Período durante os JP)	12/08 - 27/08	18/10- 29/10	17/09- 28/09	7/09 – 17/09
DJP (Período de Contagem Depois dos JP)	28/08 – 27/09	30/10- 29/11	29/09- 29/10	18/09 – 18/10
DD (Depois do Período de Contagem)	28/09 - 31/12	30/11- 31/12	30/10- 31/12	19/10 – 31/12

2. Procedimentos Analíticos

Foi utilizada a técnica da análise de conteúdo, uma técnica de tratamento de informação que pretende efectuar inferências sobre mensagens cujas características foram inventariadas e sistematizadas (Patton, 2002). Assim sendo, os objectivos desta análise são os seguintes: identificar e contabilizar com que frequência determinadas informações são publicadas nos JDNE sobre os AP's portugueses; verificar se existe uma associação entre essas mesmas informações; identificar os principais conteúdos das notícias.

Para que esta análise fosse possível de realizar, alguns procedimentos foram necessários. As notícias foram obtidas nos arquivos da Biblioteca Municipal do Porto e na Biblioteca Pública de Braga, sendo que para assegurar a fiabilidade dos dados, os quatro autores estiveram envolvidos na codificação e classificação dos mesmos, no sentido de ter consenso nesta mesma classificação. Depois deste consenso ter sido alcançado, passou-se à fase seguinte. Uma leitura principal foi também feita, de maneira a que fosse possível catalogar e codificar cada uma das notícias (ano, jornal, número da notícia e o período de análise). De salientar que todos os artigos eram apenas relacionados com os assuntos relativos aos JP's e AP's.

Assim, foi nossa opção a utilização de unidades de registo (UR) como unidades de análise e duas regras de enumeração: presença/ausência e frequência.

3. Sistema Categorial

Todos os artigos seleccionados foram inventariados de acordo com as categorias (Quadro 2) predeterminadas, após a revisão da literatura, cuja descrição e justificação está exposta imediatamente após o quadro.

Quadro 2 Categorias, Subcategorias e Unidades de Registo.

Categoria	Subcategoria	Unidade de Registo
Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Atleta com/sem deficiência Nadadores/jogadores/atletas, etc. Paralímpicos Deficiência Visual Deficiência Intelectual
	Terminologia Incorrecta	Atleta normal Atleta não deficiente (R) Atleta deficiente Deficiente Atleta portador de deficiência Confinado/Entrevado Deficiente mental Surdo (R) Cego/Invisual (R) Paraolímpicos/ Olímpicos (R)
Estereótipos		Herói/Super-atleta/ Superação (R) Vítima/ Piedade (J) Sofrimento/Triste/Doente Incapaz/ Inválido (R) Corajoso Transcendência (R) Perseverança (R) Admiração (R) Corpo Perfeito (R) Glorioso (R) Esforço (R) Diferença/Comparação com Atletas

Estereótipos

De acordo com o descrito anteriormente, o estereótipo raramente surge com uma conotação positiva e é grande a tendência para que uma conotação negativa seja dirigida para todo aquele que foge dos padrões corporais e/ou sociais que vigoram actualmente na nossa sociedade. Tendo em conta que o atleta com deficiência é muitas vezes retratado à luz do modelo médico em detrimento do modelo social e que, por isso, aquilo que mais é valorizado

passa a ser a sua deficiência e não o seu valor no campo desportivo, este revela-se como um alvo preferencial dos *Media*. Por tudo isto, e de acordo com a revisão da literatura desenvolvida, incluímos as seguintes UR para esta categoria: 1. Vítima; 2. Sofrimento; 3. Triste; 4. Doente; 5. Incapaz.

Por outro lado, o atleta com deficiência é também ele retratado através do mito do Super-Herói, pelo facto de conseguir superar as suas dificuldades e até mesmo ser autor de grandes proezas. Neste sentido, palavras como “Herói/Super-Atleta” e “Corajoso” ou ideias que nos remetam para este estereótipo serão consideradas.

De salientar que as unidades de registo referidas anteriormente se baseiam em trabalhos mais recentes, no entanto, através da análise a outros estudos, verificou-se, ainda, a existência de termos desactualizados. De igual forma, será importante referir que as UR a negrito surgiram *a posteriori* do nosso *corpus* de 1996, sendo que algumas delas são mesmo “afins” das previamente estabelecidas.

O objectivo desta categoria passa, assim, por tentar descobrir ao longo do *corpus* de estudo elementos que nos sugiram que o atleta com deficiência está a ser alvo de um retrato estereotipado, que em nada favorece a sua imagem enquanto pessoa e enquanto atleta. Tal como Thomas & Smith (2003) e Kama (2004) encontraram na sua análise à imprensa uma linguagem totalmente estereotipada e pouco ajustada, através desta categoria pretendemos averiguar se tal também surge e se existe por ventura algum tipo de evolução no espaço que compreende as quatro edições dos JP em análise.

Terminologia

As questões terminológicas ocupam um lugar de destaque no nosso estudo, dado que se trata de uma análise de conteúdo à imprensa escrita desportiva, a qual reúne muitos adeptos em Portugal, se não vejamos. De acordo com a Associação Portuguesa para o Controlo de Tiragem e Circulação (2008), em 2007, no último trimestre, a *Jornal Record*, JDNED, teve um total de circulação de 70. 436 Milhões, valor relativamente próximo do *Jornal de Notícias*, jornal

generalista, que teve um total de circulação de 89.480 milhões (jornal diário generalista de maior tiragem em Portugal).

Neste âmbito utilizaremos, como referência, a tabela do IPC (2008) *People First Language*, de forma a verificarmos se os JDNE, entre as edições dos JP's de 1996 – 2008 acompanham, ou não, a tendência dos jornais americanos no que diz respeito à terminologia utilizada para fazer referência aos AP's portugueses.

De salientar que ao longo do nosso trabalho a terminologia adaptada foi a referida anteriormente e que não está, propositadamente, de acordo com algumas das UR determinadas. Assim, e tendo em conta as duas subcategorias determinadas, temos como UR para a subcategoria “Terminologia Correcta”: 1. Atletas Paralímpicos; 2. Atleta com/sem deficiência; 3. Paralímpicos; 4. Atletas e todas as palavras que tenham em conta a modalidade praticada pelo atleta como por exemplo “velocista”, “nadador”, bem como palavras que tenham em conta um conjunto de atletas, como por exemplo “selecção nacional” e “equipa”. Para a subcategoria “Terminologia incorrecta” temos como UR palavras como “Atleta normal”, “Deficiente”, “Olímpico”, entre outras.

Tal como na categoria anterior, as UR a negrito surgiram *a posteriori*, também do nosso *corpus* de 1996.

A esta categoria é conferida uma importância considerável, pois a linguagem é por si só reveladora da cultura e por isso repercute o próprio desenvolvimento da concepção da pessoa com deficiência.

Apresentação e Discussão dos Resultados

Depois de termos descrito o nosso *corpus* de estudo e o respectivo tratamento dos dados, passamos então à apresentação e discussão dos resultados. De salientar que as duas categorias, anteriormente justificadas, serão objecto de uma análise mais do que quantitativa, ou seja, será importante mais do que quantificar, perceber a razão da presença de determinada UR e qual a influência que esta poderá ter na representação dos AP's. No que respeita aos anos analisados, e tratando-se de uma análise longitudinal, iremos focar-nos

no paralelismo feito entre o ano 1996 e os restantes, verificando quais as evoluções e regressões que surgiram em relação ao número de notícias por ano e por jornal e aos conteúdos de ambos os jornais (relativos às duas categorias de análise).

Tal como referido aquando da descrição do nosso *corpus* de estudo, a distribuição dos nossos resultados foi feita sobre 5 períodos de análise: AA, AJP, JP, DJP e DD. Assim sendo, pretendemos que os resultados sejam apresentados tendo em conta as duas categorias e subcategorias por nós analisadas e, se se justificar, os 5 períodos de análise, sendo que a discussão dos mesmos será feita tendo em conta o cruzamento de dados inter e intra-jornal.

Quadro 3 Número Total de Notícias do Jornal *O Jogo* e Jornal *Record* em desde 1996 até 2008 Mediante o Período de Contagem.

Ano Período/ Jornal	1996		2000		2004		2008	
	O Jogo	Record						
AA	0	2	5	4	11	12	5	1
AJP	0	2	6	36	17	33	0	2
JP	9	11	29	22	59	66	10	43
DJP	0	1	9	21	9	17	1	0
DD	0	4	1	19	2	5	0	0
Total por jornal	9	20	50	102	98	133	16	46
Total por ano	29		152		231		62	

Tal como podemos observar no Quadro 3, os períodos de análise AA e DD, continuam com um reduzido número de notícias publicadas acerca dos JP. No entanto, é de salientar que o jornal *Record*, em comparação com o jornal *O Jogo*, publica sempre, no mínimo, uma notícia por período de análise, tal como se verifica no ano de 1996 correspondente aos JP de Atlanta. Por outro lado, o período relativo aos JP continua a ser aquele em que mais se escreve sobre os AP's. Este é um “período-chave” e de grande responsabilidade para os jornalistas, tendo em conta que por mais parca que seja a cobertura mediática ao longo das edições paralímpicas, foi, certamente, sempre este período que mereceu mais atenção por parte dos leitores. Esta ideia pretende ir de encontro ao que defendem McCombs e Ghanem (2001) no que diz respeito à agenda dos *Media* e ao “poder” que esta exerce na agenda do público, podendo mesmo definir sobre que assuntos relativos aos AP's devemos considerar e como os devemos considerar. Por outro lado, os períodos após os JP's foram de uma escassa abordagem, principalmente em 2008, de tal forma que apenas

o jornal *O Jogo* publicou uma única notícia. Tal facto pode estar relacionado com o menor número de medalhas conseguido, tal como já se verificou noutras edições (Monteiro, 2008).

Tentando uma visão global daquela que foi a evolução da cobertura dos jornais desportivos ao longo das quatro edições dos JP's, percebemos que esta foi regular mas não contínua. Assim, verifica-se que desde 1996 até 2004 o aumento de notícias foi sempre um dado adquirido, no entanto, da edição de 2004 (Atenas) para a edição de 2008 (Pequim), verificou-se um decréscimo acentuado (de 231 para 62). De acordo com Pereira (2008), este decréscimo estará altamente associado com o decréscimo de número de medalhas conseguido e, por consequência, um menor impacto na comunidade jornalística. De facto, estarão presentes aqueles que podem ser os *valores-notícia* associados às vitórias: o inesperado ou “raro”, a grandiosidade do evento (Galtung & Ruge, 1993), a continuidade (Ericson, Baranek & Chan, 1987) e “o dia noticioso” (Wolf, 2003). Com efeito, quanto mais inesperado o acontecimento, neste caso uma vitória, ou mesmo várias, provenientes de um AP, maiores são as probabilidades de serem incluídas como notícias, sendo que uma derrota, tal como foi verificado por Monteiro (2008), também o é. Quanto à grandiosidade do evento, isto é, a amplitude que este pode atingir e por consequência, captar a atenção do público, maior a probabilidade de o evento ser registado. Contudo, esta circunstância conduz-nos inevitavelmente à ideia de que nesse mesmo evento estão os atletas de *top* e, por isso, é comum um leitor expectante no que diz respeito aos melhores resultados, esperando certamente, que se escreva sobre os mesmos. De facto, o que constatamos sobre a maior ou menor publicação pode estar dependente do maior ou menor número de medalhas conseguidas. A continuidade de uma notícia depende, pois, forçosamente, do facto de em tempos já ter ganho noticiabilidade. Por fim, “o dia noticioso”, sugere-nos que uma notícia pode não ter *valor-notícia* num dia, mas no outro passar a ter, ou seja, pode não se escrever muito sobre os AP's, porém, já foi comprovado que quando os resultados são “palpáveis” essa tendência tende a inverter-se.

Apesar da já supracitada evolução irregular no que respeita ao número de notícias ao longo dos anos, quando nos focamos nos jornais, em particular,

percebemos que o jornal *Record* é o jornal que detém uma cota sempre superior em relação ao número de notícias ao longo das quatro edições. Não obstante, verificaremos aquando da análise pormenorizada das duas categorias se esta quantidade de notícias corresponde proporcionalmente a uma melhor qualidade de abordagem.

Seria, pois, importante que com o decorrer dos anos se melhorasse o formato de abordagem em relação aos AP's, tendo em conta que o que se pretende, também, é aumentar o número de patrocinadores de forma a aumentar a visibilidade, para que, conseqüentemente, se dê mais a conhecer as questões relacionadas com os JP's e se melhore as representações dos atletas. Esta linha de raciocínio, não é mais de que um ciclo que realmente existe, e que se quebrado, poderá ter conseqüências para o "valor" do atleta com deficiência e para o lugar que este tem vindo a conquistar no Mundo do Desporto.

Efectivamente, ao longo das quatro edições foram verificadas evoluções na quantidade de *sponsors* associados aos JP's e, por conseqüência, um maior número de jornalistas destacados para a cobertura do evento. De acordo com o nosso *corpus* de estudo, em 1996¹² empresas como a "Motorola" e a "IBM" constituíam-se como os principais *sponsors* dos JP's, marcando, inclusive, presença na apresentação da missão lusa, e em 2000, a comitiva portuguesa contou com o apoio da marca Supradyn¹³. Destaque-se o facto que, de acordo com DePauw e Gavron (2005), a primeira atleta a obter um patrocínio foi Diana Zambo, uma nadadora húngara que ganhou inúmeras medalhas durante a sua carreira, sendo por isso pioneira na *sponsorização* dos JP's.

Por sua vez, tal como constatamos anteriormente (Monteiro, 2008) em 2004, a comitiva portuguesa teve grandes apoios de empresas, marcas e instituições, como sejam a "VISA", "Sport Zone", "Galp Energia" e "Fundação Luís Figo", e teve variadas campanhas publicitárias alusivas ao Jogos e àquela que era a sua missão nos mesmos. Frases como "Let's made history in Athens", faziam parte dos cartazes alusivos à campanha, e transmitiam aquela que era a vontade de vencer e alcançar os melhores resultados. Desta forma, e com a associação de algumas personalidades do Mundo do desporto, a imagem dos

¹² 96/R/3 – AJP (*Record*, 18 de Julho de 1996).

¹³ Marca de comprimidos vitamínicos.

atletas foi altamente divulgada, ou seja, percorreu um percurso mais rápido até aos leitores/espectadores e sociedade em geral. De referir aquele que é um valor-notícia considerado por Galtung e Ruge (1993) como “a referência a pessoas de elite”, ou seja, segundo os autores, uma notícia que contenha uma associação a uma personalidade será mais susceptível de ser publicada do que se não existisse essa associação. Neste sentido, e segundo dados recolhidos no *site*¹⁴ oficial do Comité Paralímpico de Portugal, em 2004 existiu um recorde de presença dos *Media* na edição dos JP’s de Atenas.

Por fim, em 2008, no ciclo de Pequim, o Projecto “Super Atleta”¹⁵ ganhou novos parceiros *pro bono*: BBDO Portugal (publicidade), Initiative (meios) e Imago (comunicação). Com o apoio destes parceiros surgiu uma maior utilização de “máximas” adaptadas aos JP’s que resultaram numa campanha criativa e apelativa, como por exemplo: “Chegar, não ver e vencer”, “Pequim vai correr sobre rodas” e “Portugal está em boas próteses”. Adicionalmente, através de um *spot* publicitário, foi também elaborada uma campanha que alertava para o problema das acessibilidades, mobilidade e participação activa dos cidadãos com deficiência na sociedade. De salientar que esta campanha foi constantemente utilizada pelos parceiros de *Media* da delegação paralímpica: “Sic”¹⁶, “Record”¹⁷ e “Gente Jovem”¹⁸.

Desta forma, entendemos que uma evolução decorreu desde a edição de 1996, onde alguns acontecimentos não tiveram um impacto positivo. Por exemplo, os *Media* parecem ter ignorado que alguns atletas estiveram em estágio o que levou a que a recepção com o Presidente da República e com o Primeiro-Ministro tivesse a ausência de alguns atletas (“Pela terceira vez em duas semanas, a comitiva olímpica apresentou-se incompleta aos “media”.”¹⁹). Igualmente, o facto de até à data a entrada ser gratuita nos recintos dos JP’s, o que não se verificou nesta edição, terá originado um escasso fluxo de público, levando a que alguns patrocinadores recusassem a sua associação aos JP’s

¹⁴ http://www.paralimpicos2008.org.pt/f-jogos_paralimpicos1.html

¹⁵ No dia 15 de Abril de 1999, o “Super Atleta”, logótipo criado pela Young & Rubicam, é revelado ao Mundo e, desde logo, arrecadou vários prémios nacionais e internacionais.

¹⁶ Canal de televisão privado, independente e comercial, a operar em Portugal.

¹⁷ Jornal Diário Desportivo especializado em desporto.

¹⁸ Revista portuguesa mensal.

¹⁹ 96/R/2 – AA (Record, 5 de Julho de 1996).

(surgindo vozes de protesto em relação à organização e acessibilidades²⁰), e consequentemente que a imagem deste evento e dos atletas fosse abalada.

Vejamos agora como os números analisados, anteriormente, se repercutem em cada uma das categorias de análise estabelecidas.

Terminologia

Assumindo a importância que as questões terminológicas têm nas representações dos AP's, bem como o formato do nosso trabalho, análise de conteúdo, consideramos que esta categoria será ideal para o fornecimento de dados que auxiliarão ao diagnóstico do modo de abordagem dos atletas, da deficiência e dos JP's, pelos jornais desportivos.

Quadro 4 Percentagem das Subcategorias da Categoria Terminologia.

Ano	1996		2000		2004		2008	
	O Jogo	Record						
Terminologia Correcta	68,57%	65,84%	58,3%	71,8%	78,4%	80,9%	84,8%	95,5%
Terminologia Incorrecta	31,43%	34,16%	41,6%	28,2%	21,54%	19,1%	15,2%	4,5%

Da análise do Quadro 4 destacamos o facto de a terminologia correcta apresentar valores sempre superiores quando comparada com a terminologia incorrecta ao longo das quatro edições dos JP's em ambos os jornais. O mesmo se verifica no estudo de Haller et al. (2006), onde se analisou a terminologia relativa à deficiência em dois jornais de elite dos Estados Unidos da América, o *The New York Times* e o *Washington Post*, num período de 10 anos, e se observou esta superioridade e a inclusão mais frequente do termo “pessoa com deficiência”. Mais especificamente, o jornal *Record* apresentou valores sempre superiores aos do jornal *O Jogo*, em relação à terminologia correcta, com excepção do ano de 1996. Por sua vez, no que diz respeito à terminologia incorrecta, o jornal *O Jogo*, apresentou valores sempre superiores ao jornal *Record*, excepto na edição dos JP's de Atlanta em 1996.

Observa-se, por isso, uma boa evolução na forma como se abordam as questões relacionadas com este evento e os próprios atletas, com destaque para o jornal *Record* (jornal oficial da Delegação Portuguesa, pelo menos,

²⁰ 96/R/15 – JP (Record, 27 de Agosto de 1996)

desde o ano 2000), que não estando isento de erros, faz uma abordagem mais correcta. Adicionalmente, um destaque positivo deve ser dado, também, à clara diferença observada em 2008 entre a terminologia correcta e incorrecta, em ambos os jornais analisados. De facto, este é um ponto a favor de ambos os jornais, no entanto, não deverá ser ignorado que nessa edição se verificou o maior decréscimo de notícias publicadas desde a edição de 1996 (62 notícias).

De forma a compreender a evolução terminológica de abordagem dos AP's ao longo das quatro edições analisadas, a partir do Quadro 5, verificaremos quais as UR da terminologia correcta e incorrecta que mais frequentemente foram utilizadas. Como se pode observar no Quadro 5 o termo “paralímpico” é dos termos que mais prevalece nas notícias por nós analisadas (“Paralímpicos em Atlanta.”; “A organização dos Jogos Paralímpicos...”²¹), e que se refere ou aos AP's ou aos JP's. Porém, é comum encontrar-se referências aos “Jogos Olímpicos”, quando na verdade se pretende fazer referência aos JP's (“Mais uma vez a família olímpica esteve incompleta.”²²). Por sua vez, o termo “paraolímpico” (“A natação teve um dia em cheio nos jogos paraolímpicos”) é também uma das incorrecções encontradas. Segundo o IPC (2007), uma das razões para o não uso deste termo passa por uma explicação fonológica, denominada por Hiato, que muitos oradores tendem a evitar para facilitar a pronúncia. O termo “paraolímpico” tem duas vogais “a” e “o” que pertencem a duas sílabas diferentes, verificando-se aí o designado Hiato²³.

²¹96/R/5 – JP

²²96/R/2 – AA

²³Nome que se dá quando dois sons vocálicos adjacentes são pronunciados em sílabas separadas.

Quadro 5 Maior número de UR's por jornal.

Ano	1996	2000	2004	2008
Jogo	Terminologia Correcta			
	Paralímpico (13) Atletas (7) Modalidade (3)	Atletas (26) Paralímpicos (8) Modalidade (8)	Atleta (59) Modalidade (32) Paralímpico (24)	Atleta (10) Paralímpico (9) Modalidade (5)
	Terminologia Incorrecta			
	Paraolímpico (6) Olímpico (3) Deficiente (2)	Cego (17) Deficiente (6) Deficiente Mental (6)	Cego (15) Deficiente (9) Atleta Deficiente (6)	Deficiente (2) Paraolímpico (2) Atleta Deficiente (1)
Record	Terminologia Correcta			
	Paralímpicos (68) Atletas (58) Modalidade (13)	Atletas (56) Paralímpico (49) Modalidade (25)	Atleta (40) Modalidade (23) Paralímpico (22)	Atletas (63) Modalidade (17) Atleta Paralímpico (16)
	Terminologia Incorrecta			
	Deficiente (33) Olímpico (14) Atleta Deficiente (11)	Cego (21) Deficiente (13) Deficiente Mental (8)	Cego (13) Deficiente (8) Atleta Portador de Deficiência (3)	Olímpico (1) Cego (1)

Infelizmente, existem outros termos que devem ser evitados, não por razões de pronúncia, mas sim pelas consequências da sua utilização. Assim, ao analisarmos as notícias relativas à edição de 1996, constatamos a presença de três novas UR (para além das observadas nas edições 2000, 2004 e 2008): “atleta não deficiente”, “surdo” e “invisual”. Estes termos (apesar de não serem dos mais utilizados pelos jornalistas dos jornais analisados), que passam de adjectivos a substantivos, acabam por ser mais do que uma discriminação linguística, pois são termos médicos que estigmatizam os atletas e não fazem mais do que reforçar a deficiência (Galvin, 2003). Sugerimos, por isso, que um cuidado terminológico seja tido em conta por aqueles que projectam e elaboram os cartazes referentes aos AP's portugueses, para que deixe de ser comum a leitura de frases como: “Há lugar para os deficientes nos desporto”²⁴, que não só reflecte uma linguagem desapropriada como hipoteticamente uma visão algo estereotipada.

Com efeito, existe também o lado positivo de toda a nossa análise, onde podemos verificar que as referências aos atletas como atletas (Schantz &

²⁴<http://www.paralimpicos2008.org.pt/c15-super-atleta.html>

Gilbert, 2001), e muitas vezes à própria modalidade que praticam, são sinais de que a deficiência começa a ser um dado supérfluo e começa a ficar em segundo plano (“...Portugal contou com a participação de dois nadadores...”²⁵; “...os atletas portugueses...”²⁶). Esta constatação está, portanto, de acordo com aquela que é a *People First Language*, defendida pelo IPC e que pretende sobrepor a pessoa à própria deficiência.

Assim sendo, perante o analisado, observamos que é urgente uma coerência terminológica, pois no momento ela ainda não existe por completo, ou seja, tende apenas a existir. Mas, entendemos que, no momento em que estivermos perante uma forma de abordagem mais correcta, a quantidade de linguagem estereotipada, conseqüentemente, também diminuirá, isto porque inequivocamente ambas as categorias estão ligadas.

Estereótipos

Tendo presente que o evento analisado tem, de facto, uma enorme dimensão, são facilmente perceptíveis as possibilidades que o seu impacto pode causar nas pessoas. De destacar que tal impacto pode ser um ponto contra os AP's, no sentido em que os estereótipos já associados, serão facilmente recuperados pela memória. Assim sendo, mesmo que o número de utilização de estereótipos possa hipoteticamente ter diminuído, será ainda um dado preocupante, na medida em que a sua presença ainda não foi “extinguida” na totalidade.

No caso específico da nossa análise, tivemos oportunidade de verificar, a partir do Quadro 6 que o jornal *O Jogo* possui um menor número de referências estereotipadas ao longo das 4 edições analisadas (de 1996 a 2008: 2, 6, 3 e 2 referências, respectivamente), quando comparado com o jornal *Record* (de 1996 a 2008: 22, 7, 4 e 6 referências, respectivamente). Note-se que o número de notícias foi sempre maior no jornal *Record* e, por isso, existe uma maior probabilidade de “cair” no erro/incoerência. Apesar do referido em relação ao jornal *Record*, será importante deter que o número de referências estereotipadas apesar de ser elevado, tem vindo a apresentar uma frequência

²⁵96/J/4 – JP

²⁶96/J/8 – JP

decrecente desde 1996 até 2008, com a exceção do valor pouco significativo visível entre 2004 e 2008 (4 e 6 referências, respectivamente).

Quadro 6 Número de Unidades de Registo da Categoria Estereótipos.

Ano	1996		2000		2004		2008	
Jornal Estereótipos (nº)	O Jogo	Record						
	2	22	6	7	3	4	2	6

Em relação às UR propriamente ditas, será relevante salientar que, em relação ao previamente estabelecido, surgiram umas diferentes e bem mais depreciativas para a representação dos AP's. Contudo, quando arriscamos uma análise longitudinal, entendemos que com o passar dos anos, aquela que era a visão estereotipada vigente em 1996, lentamente, está a diluir-se.

Mais especificamente, o jornal *O Jogo*, no ano de 1996, apresentou um estereótipo que podemos considerar “afim” de outro que previamente havíamos estabelecido: “piedade” (“vítima”) – “A competição dos paraolímpicos começou na sexta-feira debaixo de uma compensadora presença de público nos estádios, onde os torneios de basquetebol, voleibol, ténis e judo entraram em acção”²⁷. No que diz respeito ao jornal *Record*, um número mais elevado de estereótipos emergiu do nosso *corpus*, um deles também afim: “inválido” (“incapaz”) – “...aldeia olímpica pouco adaptada às exigências dos atletas inválidos...”²⁸. Os restantes estereótipos procedentes da análise deste jornal foram: “Transcendência” (“No centro de Alcoitão aprendeu a viver com as suas limitações e a transcendê-las na piscina...”²⁹; “Braçadas contra a corrente da vida.”³⁰); Perseverança (“Um exemplo de perseverança face à adversidade...”³¹); “Admiração” (“...o Presidente da República...manifestou todo o seu “respeito e admiração”...”³²); “Superação” (“está em jogo a superação dos seus próprios limites.”³³); “Glorioso” (“...participação gloriosa...”³⁴); “Esforço” (“...o esforço de inserção social destes homens e mulheres.”³⁵); “Corpo Perfeito” (“...eliminar o mais possível a deficiência e

²⁷ 96/J/1 – JP

²⁸ 96/R/15 – JP

²⁹ 96/R/20 – DD

³⁰ 96/R/20 – DD

³¹ 96/R/20 – DD

³² 96/R/2 – AA

³³ 96/R/3 – AJP

³⁴ 96/R/15 – JP

³⁵ 96/R/16 – DJP

valorizar o aspecto desportivo...³⁶); “Diferença/Comparação com Atletas Olímpicos” (“...os atletas deficientes, tal como os outros, querem ser premiados sempre que conquistem uma medalha.”³⁷).

De facto, alguns destes estereótipos que são expostos através das notícias publicadas nos jornais desportivos, provêm de pessoas directamente ligadas às questões da deficiência ou mesmo individualidades que “dão a cara” pelas chamadas “causas”. Referimo-nos especificamente, por exemplo, a um fabricante de próteses que assume que o mais importante, e aquilo que advém do seu trabalho, é eliminar a deficiência no sentido de se começar a valorizar cada vez mais o aspecto desportivo³⁸. Esta afirmação pode ser analisada em dois diferentes sentidos, ou seja, podemos observar um apelo ao tal “corpo perfeito”, isento de qualquer “imperfeição”, ou mesmo uma referência idêntica à feita por DePauw (1997) que defende cada vez mais a (in)visibilidade da deficiência. Estas questões acabam por estar presentes nas notícias mais actuais, no momento em que tanto se discute sobre a inclusão, ou não, de atletas com deficiência nos Jogos Olímpicos, como sendo o caso polémico de Óscar Pisturius, ou mesmo da nadadora Natalie du Toit. Na realidade, até mesmo na cerimónia de abertura da edição dos JP’s de Atlanta, Andy Fleming (Presidente do Comité Organizador dos Jogos Paralímpicos), citou Martin Luther King: “Da mesma forma que a cor da pele não pode condicionar o destino do ser humano, também uma deficiência física não o pode fazer³⁹”. Teriam estas palavras um sentido visionário?

Por outro lado, declarações como as do Presidente da Federação da Costa do Marfim acabam por perpetuar, mesmo que tentando transmitir uma ideia de mudança, estereótipos que outrora eram ainda mais vigentes (Farnall & Smith, 1999): “Durante muito tempo, os deficientes eram muito mal aceites e muitas vezes rejeitados nas sociedades africanas, pois eram considerados um “fardo” para as famílias mais pobres. Só agora as mentalidades começaram a alterar-se.”⁴⁰.

³⁶ 96/R/11 – JP

³⁷ 96/R/17 – DD

³⁸ 96/R/11 – JP

³⁹ 96/R/6 – JP

⁴⁰ 96/R/8 – JP

De igual forma, podemos considerar que a simples presença de Christopher Reeve (actor que outrora representou o papel de Super-Homem) na cerimónia de abertura em 1996 veio sugerir e reforçar, aquele que é um dos estereótipos mais perpetuados nos jornais em relação ao AP: Herói/Super Atleta (Monteiro, 2008; Pereira, 2008). No entanto, e de forma incoerente com aquilo que temos verificado na literatura, para a Federação Portuguesa de Desporto para Deficientes ou mesmo para o recente Comité Paralímpico Português, parece ser totalmente indiferente que estas considerações perpetuem, no sentido em que continuam a divulgar aquele que é o denominado Projecto Super Atleta. Este projecto, ao longo dos anos, apostou essencialmente na renovação da imagem do seu logótipo, na divulgação da missão paralímpica através de cartazes e *spots* publicitários, que, na nossa opinião e corroborando com a nossa revisão da literatura (Berger, 2008; Goggin & Newell, 2004; Hardin & Hardin, 2004; Harnett, 2000), consegue para além de alguns benefícios, difundir visões estereotipadas acerca dos AP's. Mais especificamente, frases como "...apesar de todo o esforço, das horas diárias e de uma grande força de vontade...", "Apoie os superatletas portugueses", "Somos iguais a todos os outros atletas. Também precisamos do seu apoio.", "É nisto que somos bons"⁴¹, serão, na nossa perspectiva, um conjunto de boas intenções e progressos "camuflados", na medida em que acabam por reforçar imagens não tão favoráveis, quanto *a priori* parecem ser, sobre os atletas.

De salientar que, até mesmo a própria mascote do Movimento Paralímpico de Portugal, o "Bicas" representa, segundo o Comité Paralímpico Português⁴² "...a força de vontade e a capacidade de superação dos Atletas Paralímpicos". Perante estes dados, fica, portanto, a sensação de que ou andamos a "remar contra a maré" ou é realmente urgente a necessidade de consciencializar quem lida de perto com estas questões que podem não estar a seguir o caminho mais adequado, o mesmo que visa a alteração das representações dos AP's.

Outra questão que despertou a nossa atenção foi a frequente comparação com os AO's feita pelos jornais analisados, mas também pelos próprios atletas. Ainda não podemos precisar se tais declarações têm um sentido apenas reivindicativo ou se se tratam de analogias com alguma outra qualquer

⁴¹ Cartazes publicitários visualizados na página oficial do Comité Paralímpico de Portugal.

⁴² <http://www.paralimpicos2008.org.pt/c15-super-atleta.html>

intenção, tendo em conta que ainda não fomos “ouvir” os atletas nem os jornalistas, mas pretendemos fazê-lo no futuro.

Assim sendo, é comum que, tanto os jornais, como os atletas, façam referências estereotipadas ao “outro”, isto é, para os jornais os denominados “outros” são os AP’s (“...grande como a esperança de que passassem a ser tratados da mesma forma que atletas como Fernanda Ribeiro, Hugo Rocha e Nuno Barreto, os únicos a conquistarem medalhas...nos jogos Olímpicos...”⁴³) e para os AP’s os “outros” são os AO’s (“...é difícil meter na cabeça de determinadas pessoas que somos como os outros.”⁴⁴). No entanto, tal como já foi referido, as consequências não são as mesmas para os AP’s e para os AO’s. Se para as PCD as PSD, de acordo com Wendell são TABS (temporarily able-bodies), para as PSD’s as PCD dificilmente conseguem libertar-se dela, sendo que a mesma é muitas vezes sobreposta à própria condição de pessoa/atleta.

Assim, mesmo através da própria publicidade, acaba por ser marcado o paralelismo e a comparação que é feito ente AP’s e AO’s, pelo próprio Projecto Super Atleta. Tal facto pode ser verificado num dos cartazes de apoio à Selecção Nacional de Futebol, onde se pode visualizar um AP, com as suas medalhas e a frase: “Nós ganhamos de olhos fechados. Força selecção.”⁴⁵.

Considerando, agora, as UR (Quadro 7), e tentando uma visão longitudinal dos estereótipos que mais se destacaram na análise de cada uma das edições, observamos que a unidade “Herói/Super Atleta” é das que mais prevalece, seguidamente as UR “sofrimento”, “corajoso” e “diferença/comparação com atletas olímpicos”.

⁴³ 96/R/17 – DD

⁴⁴ 96/R/19 – DD

⁴⁵ <http://www.paralimpicos2008.org.pt/c15-super-atleta.html>

Quadro 7 Maior número de UR's por jornal.

Ano	1996	2000	2004	2008
Esteréotipos (maior nº de UR's)	O Jogo			
	Piedade (1) Sofrimento (1)	Herói/Super Atleta (5) Sofrimento (1)	Herói/Super Atleta (1) Corajoso (1) Sofrimento (1)	Herói/Super Atleta (2)
	Record			
	Herói/Super Atleta (4) Diferença/Comp.com AO's (4) Superação (3)	Herói/Super Atleta (6) Corajoso (1)	Herói/Super Atleta (2) Corajoso (2)	Herói/Super Atleta (2) Sofrimento (2) Corajoso (1) Diferença/Comp.com AO's (1)

Desta forma, parece-nos que uma mudança positiva está a decorrer no que diz respeito à utilização de linguagem estereotipada, não obstante, não nos parece suficiente, no sentido em que a simples presença, por si só, é uma má influência na construção/manutenção/transformação das RS dos AP's.

Conclusões

Perante o exposto, podemos concluir que: a frequência de publicação de notícias foi regular, mas não contínua, tendo em conta que da edição de 2004 para a edição de 2008 houve um decréscimo acentuado na publicação de notícias sobre os AP's; a terminologia utilizada para retratar o AP é maioritariamente correcta e a prioridade de retratar o atleta em vez da sua deficiência também é visível, principalmente na edição dos JP de 2004; o conteúdo terminológico das notícias é irregular, no sentido em que tanto enfatiza, correctamente, o assunto "Paralímpicos", os atletas e as modalidades praticadas, como apresenta uma incoerência terminológica, não fazendo uso, ainda frequentemente, da *People First Language*; o AP é cada vez menos alvo de uma representação estereotipada, no entanto, esta é ainda um facto concreto o que por si só não sugere a sua extinção por completo.

Implicações

Os resultados sugerem que se deve, preferencialmente a curto prazo, observar uma frequência de notícias proporcional à qualidade das mesmas a nível terminológico. Só desta forma, a representação do AP terá possibilidades de

sofrer alterações positivas e deixar de estar associada a abordagens estereotipadas. Desta forma, o atleta será, integralmente, visto como atleta, independentemente da sua deficiência, e por isso passará a ser, de forma natural, mais ou menos valorizado.

Recomendações

Este estudo não averiguou o conteúdo das notícias desde a edição dos JP de 2000, 2004 e 2008, das páginas *on-line* dos jornais *O Jogo* e *Record*. Não referimos a análise da edição de 1996, na medida em que é do nosso conhecimento que apenas a partir do ano 2000 começaram a surgir estas fontes de informação. Igualmente importante será a análise à cobertura televisiva dos JP's, nomeadamente dos comentadores desportivos às performances, resultados, preparação, expectativas e objectivos, acções de promoção e regulamentos.

Limitações

O facto de não ser do nosso conhecimento os motivos que levam os jornalistas a optarem por determinadas formas de relatar as notícias sobre os JP's em geral, e os AP's em particular, utilizando determinado tipo de terminologia, é para nós uma limitação, no sentido em que a análise e interpretação dos resultados seria menos especulativa e mais real. De igual forma, seria importante perceber quais as fontes jornalísticas e as verdadeiras razões que levam a que os jornalistas não estejam *in loco*, muitas vezes, na cobertura deste evento. Neste sentido, sugerimos que deve ser estabelecido contacto, através de entrevistas, por exemplo, com os jornalistas e editores dos jornais.

Referências Bibliográficas

Augoustinos, M., & Walker, S. (1995). *Social Cognition. An Integrated Introduction*. London Sage Publications.

Associação Portuguesa para o Controlo de Tiragem e Circulação (2008). Consult. 25 Mai 2008, disponível em http://www.apct.pt/analisesimples_00.aspx?indice=4.1

- Baptista, M. (2004). Esteriotipia e Representação Social: uma abordagem psico-sociológica. In A. Barker (Ed.), *A persistência dos esteriótipos* (pp. 103-116). Aveiro: Universidade de Aveiro.
- Bernardes, D. (2003). Dizer "não" aos estereótipos sociais: As ironias do controlo mental. *Análise Psicológica*, 3(21), 307-321.
- Barnes, C. (1992). *Disabling Imagery and the Media: An Exploration of the Principles for Media Representations of Disabled People the First in a Series of Reports*. England: The British Council of Organisations of Disabled People.
- Barnes, C., Mercer, G., & Shakespeare, T. (2005). *Exploring disability: a sociological introduction*. Cambridge: Polity Press.
- Berger, R. (2008). Disability and the Dedicated Wheelchair Athlete: Beyond the "Supercrip" Critique. *Journal of Contemporary Ethnography*, 37(6), 647-678.
- Brittain, I. (2004). Perceptions of disability and their impact upon involvement in sport for people with disabilities at all levels. *Journal of Sport and Social Issues*, 28(4), 429-452.
- Burr, V. (2002). *The person in social psychology*. New York: Psychology Press.
- Chomsky, N. (1984). Linguagem. In R. Romano (Ed.), *Enciclopédia Einaudi* (Vol. 2). Lisboa: IN-CM.
- Clogston, J. (1994). Disability Coverage in American News Papers. In N. J. (Ed.), *The Disabled, the Media, and the Information Age* (pp. 45-58). London: Greenwood Press.
- Deal, M. (2003). Disabled people's attitudes toward other impairment groups: A hierarchy of impairments. *Disability and Society* 18(7), 897-910.
- DePauw, K., & Gavron, S. (2005). *Disability and Sport* (Second ed.). Champaign, IL: Human Kinetics.
- DePauw, K. (1997). The (In) Visibility of DisAbility: Cultural contexts and "Sporting Bodies. *Quest*, 49, 416-430.
- Doise, W. (2002). Da Psicologia Social à Psicologia Societal. *Psicologia: Teoria e Pesquisa*, 18(1), 27-35.
- Duveen, G., & Lloyd, B. (1990). *Social representations and the development of knowledge*. Cambridge.
- Eco, U. (1994). Signo. In R. Romano (Ed.), *Enciclopédia Einaudi* (Vol. 2). Lisboa: IN-CM.
- Edwards, C., & Imrie, R. (2003). Disability and Bodies as Bearers of Value. *Sociology*, 37(2), 239-256.
- Ericson, V., Baranek, M., & Chan, B. (1987). *Visualizing deviance: a study of news organizations*. Toronto: University of Toronto Press.
- Farnall, O., & Smith, A. (1999). Reactions to people with disabilities: Personal contact versus viewing of specific media portrayals. *Journalism and Mass Communication Quarterly*, 76(4), 659-672.
- Galtung, J., & Ruge, M. (1993). The structure of Foreign news. In N. Traquina (Ed.), *Jornalismo: Questões, Teorias e "Estórias"*. Lisboa: Veja.
- Galvin, R. (2003). The Making of the Disabled Identity: A Linguistic Analysis of Marginalisation. *Disability Studies Quarterly*, 23(2).
- Gilson, F., & Depoy, E. (2000). Multiculturalism and disability: A critical perspective. *Disability and Society*, 15(2), 207-217.
- Goggin, G., & Newell, C. (2004). Fame and Disability: Christopher Reeve, Super Crips, and Infamous Celebrity. *M/C Journal*, 7(5).
- Goodwin, L., Thurmeier, R., & Gustafson, P. (2004). Reactions to the metaphors of disability: The mediating effects of physical activity. *Adapted Physical Activity Quarterly*, 21(4), 379-398.
- Gordon, O., & Rosenblum, K. (2001). Bringing disability into the sociological frame: A comparison of disability with race, sex, and sexual orientation statuses. *Disability and Society* 16(1), 5-19.
- Hardin, M., & Hardin, B. (2004). The 'Supercrip' in sport media: Wheelchair athletes discuss hegemony's disabled hero. *Sociology of Sport Online*, 7(1).

- Hardin, B., Hardin, M., Lynn, S., & Walsdorf, K. (2001). Missing in Action? Images of Disability in Sports Illustrated for Kids. *Disability Studies Quarterly*, 21(2), 22-33.
- Haller, B., Dorries, B., & Rahn, J. (2006). Media labeling versus the US disability community identity: a study of shifting cultural language. *Disability & Society* 21(1), 61- 75.
- Harnett, A. (2000). Escaping the 'Evil Avenger' and the 'Supercrip': Images of Disability in Popular Television. *Irish Communications Review*, 8, 21-29.
- InternationalParalympicCommittee. (2008). Guidelines - Reporting on Persons with a Disability [Versão electrónica]. Consult. 2 Fev 2008, disponível em http://www.paralympic.org/release/Main_Sections_Menu/Media/Infosheet/
- InternationalParalympicCommittee. (2007). History and use of the term "Paralympic" [Versão electrónica] disponível em www.paralympic.org/release/Main_Sections_Menu/Media/Infosheets/2007_11_History_and_Use_of_Term_Paralympic.pdf.
- Kama, A. (2004). Supercrips versus the pitiful handicapped: Reception of disabling images by disabled audience members. *Communications* 29 29(4), 447-466.
- Lippmann, W. (2004). *Public opinion*. New York Courier Dover Publication.
- Marques, J., & Paéz, D. (2004). Processos cognitivos e estereótipos sociais. In J. Vala & M. Monteiro (Eds.), *Psicologia Social* (6ª Edição ed., pp. 333-336). Lisboa: Fundação Calouste Gulbenkian.
- Moscovici, S. (2003). *Representações Sociais: investigações em psicologia social*. Petrópolis: Editora Vozes.
- Moscovici, S. (1988). Notes towards a description of Social Representations. *European Journal of Social Psychology*, 18, 211-250.
- Moscovici, S. (1993). Introductory Adress. *Papers on Social Representations - Textes sur les Représentations Sociales*, 2(3), 1-170.
- McCombs, M., & Ghanem, S. (2001). The Convergence of Agenda-Setting and Framing. In S. Reese, O. Gandy & A. Grant (Eds.), *Framing Public Life: Perspectives on Media and Our Understanding of the Social World* (pp. 67-82). London: Lawrence Erlbaum Associates.
- Monteiro, I. (2008). *Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos nos Jornais Desportivos Portugueses*. Porto: I. Monteiro. Dissertação de apresentada à Faculdade de Desporto da Universidade do Porto.
- Monteiro, Pereira, Silva & Pereira (2009). Paralympic Athletes. Which Newsworthiness? Submitted *Adapted Physical Activity Quarterly*.
- Orwell, G. (2004). *Nineteen Eighty Four*. 1st World Publishing.
- Pereira, O. (2008). *Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos nos Media Impressos Portugueses – estudo efectuado em dois Jornais Diários Generalistas e dois Jornais Diários Desportivos*. Porto: O. Pereira. Dissertação de apresentada às provas de Mestrado em Ciências do Desporto FADEUP. Edição de Autor.
- Patton, M. (2002). *Qualitative research & evaluation methods* (3 ed.): Sage.
- Pinker, S. (2002). *O instinto da linguagem: como a mente cria a linguagem*. São Paulo: Martins Fontes.
- Ramos, M. (2004). Representações Sociais da Matemática: A Bela ou o Monstro? *Sociologia, Problemas e Práticas* (46), 71-90.
- Sapir, E. (2004). *Language: An Introduction to the Study of Speech*: Courier Dover Publications.
- Schantz, O., & Gilbert, K. (2001). An Ideal Misconstructed: Newspaper Coverage of the Atlanta Paralympic Games in France and Germany. *Sociology of Sport Journal*, 18(1), 69-94.
- Stangor, C., & Schaller, M. (2000). Stereotypes as Individual and Collective Representations. In C. Stangor (Ed.), *Stereotypes and prejudice*. Philadelphia: Psychology Press.

- Shell, L., & Duncan, M. (1999). A content analysis of CBS's coverage of the 1996 Paralympic Games. *Adapted Physical Activity Quarterly*, 16, 27-47.
- Sousa, J. (2006). Elementos de Teoria e Pesquisa da Comunicação e dos Media [Versão electrónica]. Consult. 7 Fev 2008, disponível em www.bocc.ubi.pt/pag/sousa-jorge-pedro-elementos-teoria-pequisa-comunicacao-media.pdf.
- Tajfel, H., & Forgas, J. (2000). Social Categorization: Cognitions, Values and Groups. In C. Stangor (Ed.), *Stereotypes and prejudice*. Philadelphia: Psychology Press.
- Thomas, C. (2004). How is disability understood? An examination of sociological approaches. *Disability & Society*, 19(6), 569-583.
- Thomas, N., & Smith, A. (2003). Preoccupied with able-bodiedness? An analysis of the british media coverage of 2000 Paralympic Games. *Adapted Physical Activity Quarterly*, 20, 166-181.
- Thomson, R. G. (1997). *Extraordinary bodies: Figuring physical disability in American culture and literature*. New York: Columbia University Press.
- Tuchman, G. (2002). As notícias como uma realidade construída. In J. Esteves (Ed.), *Comunicação e Sociedade* (pp. 91-104). Lisboa: Livros Horizonte.
- Titchkosky, T. (2001). Disability - a rose by any other name? People-first language in Canadian society. *Canadian Review of Sociology and Anthropology*, 38(2), 125-140.
- Titchkosky, T. (2005). Disability in the news: a reconsideration of reading. *Disability & Society*, 20(6), 655-668.
- Vala, J., & Lima, M. (2003). Diferenciação Social, Racialização e Etniciação de Minorias: ambivalências e contradições. In M. L. Lima, P. Castro & M. Garrido (Eds.), *Temas e debates em psicologia social: identidade, conflito e processos sociais - a psicologia social na prática*. Lisboa: Livros Horizonte.
- Ware, L. (2001). Writing, Identity, and the Other: Dare We Do Disability Studies? *Journal of Teacher Education*, 52(2), 107-123.
- Wendell, S. (1996). *The Rejected Body: Feminist Philosophical Reflections on Disability*. Great Britain: Routledge.
- Wolf, M. (2003). *Teorias da Comunicação* (8ª ed.). Lisboa: Editorial Presença.



1. Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos nos Jornais Desportivos Portugueses: a deficiência nas notícias.

Inês Monteiro, Olga Pereira, M. Adília Silva e Ana L. Pereira

Universidade do Porto, Faculdade de Desporto, Portugal

Conferência Internacional: Media e Desporto (2009). CECC (Centro de Estudos de Comunicação e Cultura), Universidade Católica Portuguesa. Lisboa.

Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos nos Jornais Desportivos Portugueses: a deficiência nas notícias.

Inês Monteiro, Olga Pereira, M. Adília Silva and Ana L. Pereira

Universidade do Porto, Faculdade de Desporto, Portugal

Abstract

The power that *Media* have gained within society is indisputable in such a way that it is clearly perceived that the proportionality between the emphasis and approach they provide to a certain matter is similar to the one the public has. Thus, taking into account the various types of disabilities and that some are more visible than others, this will be a determining factor on choosing which ones are newsworthy or not (Tuchman, 2002). Through a content analysis, in two national sport specialized newspapers (*O Jogo* and *Record*), referring to 2000 and 2004, both years of Paralympic Games, we tried to know the social representations these newspapers have about Portuguese Paralympic athletes. From this analysis a priori emerged the following categories: main issues and types of disability. We found an increase in the number of news from 2000 to 2004, and the main issues dealt with by most newspapers are outcomes, specially, positive ones as victories. Blindness and Cerebral Palsy are the most portrayed impairments, which suggest that the athlete's image, especially when associated with positive outcomes, does not have the same importance.

Key Words: paralympic athlete; Paralympic Games; social representations; *Media*.

Introdução

A deficiência e as PCD ainda hoje são alvo de forte discriminação. Uma das razões que está por detrás desta é o tipo de RS acerca deste grupo. Com

efeito, são vários os estudos que nos remetem para a problemática das RS das PCD, nomeadamente, nos *Media*.

Tendo em conta que as RS actuam como produtoras e construtoras da realidade (Ramos, 2004), o receptor da mensagem dos jornais não se limitará a interiorizá-las, ou seja, através de um sistema de interpretação, organização e estabelecimento de conexões com os seus quadros de leitura prévios, irá modificar essas mesmas conexões e gerar umas diferentes e mais renovadas. Esta problemática constituiu-se como uma grande preocupação para nós, dado que os *Media*, ao reflectirem e moldarem as atitudes do público (Tuchman, 2002), terão um papel fundamental no modo como representam os AP's portugueses.

Face ao exposto e tendo em conta que a nível nacional e internacional, de acordo com a nossa pesquisa, não encontramos nenhum estudo que tenha tido em conta esta problemática associada aos jornais especializados em desporto, entendemos ser pertinente aprofundá-la associando-a aos JP, o maior evento desportivo depois dos Jogos Olímpicos (Doll-Tepper, 2001).

Neste sentido, o facto de o público atribuir, mais ou menos importância a um determinado tema, ser tanto maior, quanto maior é o ênfase e a abordagem que os *Media* fornecem a esse tema (McCombs e Shaw, 1972), encaminha-nos para uma análise àquilo que é publicado sobre os AP'S portugueses. Desta forma, a análise referida ajudar-nos-á a compreender como é feita, actualmente, a representação dos atletas e se estes ocupam, ou não, um lugar de destaque na imprensa desportiva portuguesa.

Perante o exposto estabelecemos como objectivo geral para o nosso estudo conhecer quais as RS dos JDNEJ acerca dos AP'S portugueses nos anos 2000 (JP de Sydney) e 2004 (JP de Atenas). Como objectivos específicos estabelecemos:

- verificar se existe alteração na frequência de notícias de acordo com os períodos de contagem;
- perceber quais são os temas mais abordados nas notícias referentes aos jogos e aos AP'S portugueses;

- verificar se há algum tipo de deficiência mais noticiável do que outro;

Para tal, efectuou-se uma análise de conteúdo de dois jornais desportivos portugueses, com o auxílio de categorias e unidades de análise previamente estabelecidas.

Considerando os objectivos propostos, e de acordo com a revisão da literatura, surgiram as seguintes hipóteses:

- H1: A frequência de notícias sobre os AP'S portugueses aumentou de 2000 para 2004;
- H2: Os assuntos mais tratados pelos jornais centram-se, essencialmente, nos resultados obtidos pelos AP'S portugueses;
- H3: A deficiência motora é a mais retratada nos JDNED.

Para uma melhor compreensão e interpretação destes factos é fundamental ter presente que a linguagem jornalística tem uma alta propensão para divulgar aquilo que é considerado o socialmente aceitável (Correia, 2000), podendo assim correr o risco de deixar de lado assuntos merecedores de enfoque, como por exemplo, o desporto adaptado em geral e as PCD em particular.

Campo Metodológico

1. Corpus de Estudo

Após a análise do estado da arte verificamos que, e indo de encontro ao já esperado, não conhecemos estudos nacionais e internacionais que tenham em conta a temática dos JP analisada sob o auxílio de notícias publicadas em JDNED. Desta forma, apoiamo-nos em literatura que maioritariamente adoptou como campo de estudo os Jornais Generalistas.

De entre os JDNE existentes no nosso país, a nossa escolha recaiu sobre dois deles, o jornal *O Jogo* e o jornal *Record*, este último pelo facto de ter sido aquele que cobriu os JP de Sydney e os JP de Atenas *in loco*. Serão então os anos 2000 e 2004 os principais alvos do nosso estudo, sendo que optamos por dividi-los em 5 períodos de análise:

Quadro 8 Períodos de Análise.

Período de Análise	Data	
	2000	2004
AA (Antes do Período de Contagem)	1/01- 17/09	1/01- 16/08
AJP (Período de Contagem Antes dos JP)	18/09- 17/10	17/08- 16/09
JP (Período durante os JP)	18/10- 29/10	17/09- 28/09
DJP (Período de Contagem Depois dos JP)	30/10- 29/11	29/09- 29/10
DD (Depois do Período de Contagem)	30/11- 31/12	30/10- 31/12

Ao contrário de estudos, como o de Schantz e Gilbert (2001), em que a delimitação do período de contagem é feita essencialmente 15 dias antes e 15 depois do período de realização dos JP, no nosso estudo tal não aconteceu, na medida em que o nosso *corpus de estudo* se mostrou extremamente fértil 31 dias antes do evento, principalmente no Jornal *Record* no ano de 2000. Assim sendo, optamos por alargar o nosso período de contagem antes e depois dos JP.

2. Procedimentos Analíticos

Foi utilizada a técnica da análise de conteúdo e que é uma técnica de tratamento de informação que pretende efectuar inferências sobre mensagens cujas características foram inventariadas e sistematizadas (Vala, 2007). Assim, através de um método quantitativo, que se revela mais extensivo na medida em que analisa um grande número de informações, é possível recolher a frequência do aparecimento de certas características do conteúdo e/ou a correlação que possa existir entre elas (Quivy & Campenhoudt, 2008). Assim sendo, os objectivos para esta análise, que pretendem corroborar o nosso objectivo principal, são os seguintes:

- identificar e contabilizar com que frequência determinadas informações são publicadas nos JDNE sobre os AP's portugueses;

- verificar se existe uma associação entre essas mesmas informações;
- identificar os principais conteúdos das notícias.

3. Sistema Categorial

A próxima etapa conduz-nos à definição das categorias do nosso estudo bem como a definição das respectivas unidades de análise (Vala, 2007). Assim sendo, optamos por utilizar como unidades de análise as UR e três regras de enumeração: presença/ausência e frequência.

O nosso sistema foi definido *a priori* após a elaboração de um quadro teórico, não surgindo, após a leitura flutuante do *corpus* de estudo, qualquer categoria *a posteriori*. Perante o exposto, o Sistema Categorial é constituído pelas seguintes categorias, subcategorias e UR (Quadro 2):

Quadro 9 Categorias, Subcategorias e Unidades de Registo.

Categoria	Subcategoria	Unidade de Registo
Assuntos mais Tratados	Prestação Desportiva	Preparação; Performances; Resultados; Expectativas/Objectivos; <i>Doping</i> .
	Questões Financeiras	Acções de Promoção; Angariações de Fundos; Projecto "Super-atleta" APP (apoio, patrocínios e prémios).
	Atleta com Deficiência	Perfil; História; Homenagens.
Tipos de Deficiência	Mulher	Amputação; Atleta em Cadeira de rodas; Deficiência Intelectual;
	Homem	Deficiência Motora; Deficiência Visual; Paralisia Cerebral; Les
	Não Indicado (N.I.)	Autres.

Apresentação e Discussão dos Resultados

Pretendemos que os resultados sejam apresentados tendo em conta as duas categorias e subcategorias por nós analisadas e, se se justificar, os 5 períodos de análise, sendo que a discussão dos mesmos será feita tendo em conta o cruzamento de dados inter e intra-jornal.

Quadro 10 Número Total de Notícias do Jornal *O Jogo* e Jornal *Record* em 2000 e 2004 Mediante o Período de Contagem.

Período/Jornal	Record 00	O Jogo 00	Record 04	O Jogo 04
AA	4	5	12	11
AJP	36	6	33	17
JP	22	29	66	59
DJP	21	9	17	9
DD	19	1	5	2
Total por Jornal	102	50	133	98
Total por Ano	152		231	

De uma forma geral, como podemos observar no Quadro 3, o número total de notícias aumentou do ano 2000 para o ano 2004, sendo que o jornal *Record* obteve em ambos os anos um número superior de notícias, quando comparado com o jornal *O Jogo*. A disparidade de valores entre o ano 2000 e o ano 2004 poderá ser explicada pelo facto de em 2000 apenas o jornal *Record* e a Agência Lusa terem feito a cobertura aos JP, bem como pela ausência da cobertura televisiva das estações portuguesas, o que não aconteceu em 2004. De salientar que o jornal *Record*, já no ano 2000, para além da edição escrita tinha, também, à disposição do público uma edição *on-line*, onde existiam referências a cada modalidade em competição, fotografias e perfis dos representantes, cujas informações eram constantemente actualizadas. Destaque-se ainda que de 2000 para 2004 houve um aumento considerável de patrocínios e acções de promoção para os AP's, como teremos hipótese de verificar mais adiante na análise efectuada à subcategoria "Questões Financeiras". Esta promoção permitiu um aumento de notícias, ou seja, uma maior exposição mediática e um aumento de credibilidade do desporto paralímpico.

Estes resultados, sobre o aumento do número de notícias, conduzem-nos, desde logo, a uma interrogação inevitável, no sentido de perceber se esse aumento em número corresponde efectivamente a uma melhor abordagem relativamente aos atletas com deficiência, ou seja, para que a cobertura dos *Media* tenha um efeito positivo, esta não só terá de aumentar como também melhorar o conteúdo e as percepções nas quais se formula (Brittain, 2004).

Analisando agora os 5 diferentes períodos de análise estabelecidos, observamos que o período JP, em ambos os anos, é aquele que reúne maior número de notícias. Não obstante, o período de AJP no jornal *Record* 2000, tem um valor superior ao período referido anteriormente, tal poderá ser explicado pelo facto de este jornal ser o jornal oficial da missão portuguesa, pelo que será natural que no período antecedente a esta edição dos JP's, o mesmo tenha feito uma grande divulgação, centrando-se de uma forma detalhada sobre cada um dos atletas participantes e, ainda, se ter debruçado sobre assuntos relacionados com as expectativas e objectivos dos atletas.

Uma, de entre outras, possíveis razões para este jornal ter dado mais atenção às UR “Expectativas”, nomeadamente em relação aos resultados, antes do começo dos JP’s em 2000, poderá ser o conjunto de resultados conseguidos em Atlanta, correspondentes a 14 medalhas (IPC, 2008). Uma outra razão poderá ser o facto de em 2000 terem ingressado na comitiva portuguesa 35 novos atletas⁴⁶ (IPC, 2007), em relação à delegação que se deslocou a Atlanta em 1996 (IPC, 2008). Desta forma, percebe-se que as expectativas fossem maiores em relação a atletas até então não participantes num evento com a dimensão dos JP’s. Apesar das expectativas, os objectivos desses atletas passaram muito por ganhar experiência e não tanto por alcançar elevados resultados.

Outro dado relevante apresentado no Quadro 3 está relacionado com a diminuição de notícias no jornal *Record*, no período DD, do ano 2000 (n=19) para o ano 2004 (n=5). Esta diminuição poderá ser explicada não só pelo menor número de atletas participantes (decrécimo de 52 para 19) como também pelo menor número de medalhas conquistadas (decrécimo de 15 para 12). Mesmo sabendo que em 2004 o número de atletas foi menor devido à não participação da equipa de Basquetebol e Futebol de 7, percebe-se que o interesse dos *Media* diminuiu no momento em que o número de medalhas também ele diminuiu. Assim, tal como Pereira, Silva e Pereira (2006) constataram no seu estudo, os resultados assumem grande importância e provocam automaticamente um maior ou menor número de referências caso sejam, respectivamente, mais ou menos positivos. Vejamos agora como estes números se repercutem em cada uma das categorias de análise estabelecidas.

1. Assuntos mais tratados

O critério utilizado pelos jornalistas, denominado “*valor-notícia*”, indicará os assuntos com maior potencial para serem transformados em notícia, ao ponto de serem capazes de captar a atenção do público (McQuail, 2003). Assim sendo, percebe-se que os assuntos mais tratados pelos JDNE serão aqueles

⁴⁶ 12 destes atletas pertenciam à equipa de basquetebol para atletas com deficiência intelectual.

que suscitarão maior interesse ao público e jornalistas, ou seja, os que possuem maior *valor-notícia*.

A análise aos Quadros 4 e 5, que se reportam às três subcategorias da categoria “Assuntos Mais Tratados”, permite constatar a variação das percentagens de 2000 e 2004, dentro de cada jornal e entre os dois jornais. De realçar que, em ambos os jornais, a preferência em abordar assuntos relacionados com a prestação desportiva é unânime (total de UR no jornal *O Jogo* foi de 253 e de 296 no jornal *Record*), seguindo-se assuntos relacionados com o atleta com deficiência (total de UR no jornal *O Jogo* foi de 78 e de 156 no jornal *Record*) e, por último, os assuntos relacionados com as questões financeiras (total de UR no jornal *O Jogo* foi de 59 e de 90 no jornal *Record*).

Quadro 11 Percentagens das Subcategorias da Categoria “Assuntos mais Tratados” em Relação ao Jornal *O Jogo*.

Períodos de Análise	Jornal <i>O Jogo</i>										Total UR
	AA		AJP		JP		DJP		DD		
Subcategorias	2000	2004	2000	2004	2000	2004	2000	2004	2000	2004	
Prestação Desportiva	38,10	27,27	20	38,89	81,97	70,27	54,55	56,25	0	33,33	253
Questões Financeiras	42,86	72,73	60	44,44	1,64	4,73	31,82	18,75	0	33,33	59
Atleta com Deficiência	19,05	0	20	16,67	16,39	25	13,64	25	100	33,33	78

Quadro 12 Percentagens das Subcategorias da Categoria “Assuntos mais Tratados” em Relação ao Jornal *Record*.

Períodos de Análise	Jornal <i>Record</i>										Total UR
	AA		AJP		JP		DJP		DD		
Subcategorias	2000	2004	2000	2004	2000	2004	2000	2004	2000	2004	
Prestação Desportiva	44,44	6,25	54,32	14,71	87,21	90	42,62	55	22,06	69,23	296
Questões Financeiras	33,33	68,75	7,41	27,94	9,30	5	19,67	27,50	19,12	15,38	90
Atleta com Deficiência	22,22	25	38,27	57,35	3,49	5	37,70	17,50	58,82	15,38	156

Observando os resultados relativos ao jornal *O Jogo* no que concerne à subcategoria “Prestação Desportiva”, percebemos que existem oscilações nos resultados de ano para ano e ao longo do período de análise, como veremos de seguida. No ano 2000, relativamente ao período AA verifica-se a percentagem de 38,10% relativa às notícias que se referem à preparação dos atletas, bem como as expectativas/objectivos dos mesmos em relação aos JP e

à inclusão do desporto adaptado no projecto Atenas 2004. No mesmo período e ano, no jornal *Record*, verifica-se igualmente um valor elevado de referências (44,44%), mas que baixa vertiginosamente para 6,25%⁴⁷, ao contrário do jornal *O Jogo*, no ano de 2004. A explicação para este decréscimo estará no facto de o jornal *Record* optar por dar mais ênfase a este tipo de assuntos quando o evento dos JP's se encontra mais próximo. Assim, esta ideia está de acordo com o que é veiculado por Caldas (1989), que defende que a imprensa dá uma maior importância a um evento quanto mais próxima está a sua edição. Outra explicação estará no facto de não fazer muito sentido abordar assuntos relacionados com os resultados, por exemplo, num momento em que os Jogos ainda nem começaram. No entanto, essas referências por vezes foram visíveis, mas tendo em conta conquistas de competições em anos anteriores. Desta forma, podemos verificar que o jornal *O Jogo*, mesmo antes do início do evento ainda, mesmo que se tratando de referências a anos anteriores, exalta os resultados, ao contrário do Jornal *Record*, o que sugere uma certa evolução positiva.

Já no período AJP, destacamos os 54,32% do ano 2000 ainda relativamente à subcategoria "Prestação Desportiva", pelo facto de, mais uma vez, a UR que conduz a este valor ser a das expectativas/objectivos, reportando-se novamente à possibilidade de alcance de bons resultados. O facto de em 2004 a abordagem ser menor (14,71%), neste jornal, mais uma vez acompanha a sua tendência neste ano, que é a de abordar assuntos relacionados com a prestação desportiva, mais específica e maioritariamente, sobre os resultados, durante o período referente aos JP's. Por outro lado, assuntos relacionados com o processo que antecede as provas, desde o treino à delineação de estratégias, têm pouca representatividade em comparação com a extensa cobertura dos JO, tal como verificamos ao longo da recolha do nosso *corpus*. Neste contexto, os nossos resultados vão de encontro aos de outros autores, como por exemplo, Brittain (2004), Hall e Minnes (1999) Schell e Duncan (1999), que sugerem que persiste algum desinteresse dos *Media* pela cobertura dos JP's, quando comparados com os Jogos Olímpicos.

⁴⁷ Percentagem referente a uma notícia sobre controlos antidoping. Ao longo da nossa análise constatamos que notícias que referiam a U.R. "doping" diziam respeito apenas a atletas internacionais, parecendo ser uma boa constatação em relação aos atletas lusos.

O período relativo à data dos JP's é o que mais exhibe referências sobre a prestação desportiva dos atletas portugueses, sendo que a tendência mantém-se em ambos os jornais e em ambos os anos (com destaque para o Jornal *Record* que supera ligeiramente o jornal *O Jogo*). Importante será dizer que em ambos os jornais existe maior cobertura em relação aos resultados dos atletas portugueses, em detrimento dos atletas de outras nacionalidades, tal como verificaram Pereira et al. (2006), acentuando a valorização do atleta português.

Para além deste aspecto, foi perceptível o facto de as referências serem maioritariamente em relação aos resultados dos atletas do sexo masculino, sendo que essas referências se reportaram essencialmente a resultados positivos. As notícias relativas às atletas portuguesas que, segundo o IPC (2007), estão em menor número na delegação portuguesa, tanto em 2000 como em 2004 (7 mulheres e 45 homens em 2000 e 7 mulheres e 22 homens em 2004), são associadas a resultados menos positivos, em ambos os jornais e em ambos os anos (com a excepção do Jornal *Record* no ano de 2000 no qual as referências aos resultados positivos igualaram as referências aos resultados negativos). De salientar que as que são referenciadas pelos seus resultados positivos são quase sempre as mesmas, ou seja, aquelas que ganham medalhas, como é o caso da atleta Susana Barroso, medalhada em 2000 e 2004. Não obstante, parece que a abordagem feita às atletas está não só a aumentar em número, mas também, em qualidade, na medida em que as referências por nós encontradas não são de todo estereotipadas e não enfatizam a sedução da atleta em detrimento das suas habilidades atléticas, tal como é argumentado por Bernstein e Blain (2003).

Desta forma, percebe-se que já existe uma certa superioridade de referências positivas em relação aos AP's, que possivelmente são destacados devido ao fenómeno da *agenda-setting*, isto é, no topo das preferências de abordagem da imprensa desportiva estão os resultados positivos e a vitória, que são parte da essência do desporto. Estas mensagens acabam por influenciar as preferências do público, ou seja, actualmente o mais comum é que as mensagens que os *Media* difundem acabem, muitas das vezes, por ser aquilo que as pessoas valorizam. Como exemplo temos a grande difusão dos *Media* acerca dos jogadores de futebol da nossa selecção, o que provoca no

espectador/leitor o desejo de seguir esses exemplos, dando-lhes dessa forma um acrescido valor. Assim, se os *Media* derem mais importância aos resultados, provavelmente o receptor da informação também os considerará como um assunto importante e interessante de ler. Podemos igualmente pensar que quanto mais positivas forem as referências sobre os atletas, e os seus resultados, maior a possibilidade dos leitores modificarem as RS acerca dos AP's. No entanto, o facto de os resultados menos positivos serem também eles uma referência nas notícias demonstra que também as PCD não são poupadas, tal como os outros atletas que competem nos Jogos Olímpicos.

Outro aspecto que consideramos ser importante de destacar é o facto de em ambos os jornais e em ambos os anos ser possível verificar referências que salientam a performance dos atletas. Tais referências revelam aquela que parece estar a ser a evolução da cobertura dos AP's, dado que Schantz e Gilbert, em 2001, destacaram o facto de os jornais franceses, destacarem apenas os *rankings* e não fazerem quaisquer considerações sobre as performances dos atletas nos J.P. de Atlanta. Relativamente aos JP de Sydney, Thomas e Smith (2003) concluíram que as performances dos AP's já eram um assunto a destacar, onde era dado um grande ênfase a recordes, medalhas e tempos.

Verificou-se, ainda, que após a realização do evento, ou seja, no período DJP, ambos os jornais fizeram questão de continuar a abordar assuntos relacionados com a prestação desportiva, ainda relativos aos resultados. De certo que este prolongamento de publicação sobre os JP's e sobre esta subcategoria teve em conta os bons resultados alcançados em ambas as edições. Esta é uma questão que vem de encontro àqueles que são dois dos *valores-notícia* defendidos por Galtung e Ruge (1993), a "continuidade" de abordagem de factos que já foram notícia e a sua "significância" pelo impacto que têm sobre o público, aqui personificado talvez pelos resultados alcançados, nomeadamente, em Sydney com 15 medalhas e em Atenas com 12 medalhas.

Tendo agora em conta os resultados relativos à subcategoria "Questões Financeiras", ao analisar os Quadros 4 e 5, percebemos que no que se refere à variação dos valores do ano 2000 e do ano 2004, esta realmente existe, bem como ao longo dos períodos de análise. Assim se verifica que os assuntos

relativos às questões financeiras foram mais tratadas no ano de 2004, tanto no jornal *O Jogo* como no jornal *Record*. Após a leitura das notícias percebemos que tal mediatização neste ano pode dever-se à atribuição de bolsas de preparação aos atletas para a competição.

Quanto aos períodos de análise propriamente ditos, verificamos que o período JP foi aquele em que os valores se mostraram mais baixos em ambos os jornais. Já os períodos que antecedem os JP's, como o AA e o AJP, são aqueles que detêm os valores mais elevados. No que diz respeito aos períodos que se seguem ao final da competição, ou seja, DJP e DD, estas questões continuam a ser abordadas, mas de uma forma menos intensa.

De destacar o jornal *O Jogo* que no ano de 2000 não fez qualquer referência às questões financeiras no último período de análise.

Debruçando-nos agora sobre as UR estabelecidas para esta subcategoria, “Acções de Promoção” e “Apoios, Patrocínios e Prémios”, apuramos que a primeira UR é a mais referenciada em ambos os anos e jornais. Este facto indica, assim, um aumento da promoção do desporto paralímpico e dos seus atletas, muito devido ao aumento de patrocínios, essencialmente em 2004, tais como: “VISA”, “Sport Zone”, “Galp Energia” e “Fundação Luís Figo”. De referir que, associado aos novos patrocínios, o aparecimento do “Projecto Super Atleta”, desde a época desportiva 1999/2000⁴⁸, contribuiu largamente para o referido aumento de exposição dos AP's portugueses. A tendência é, portanto, que a imagem do atleta com deficiência seja cada vez mais divulgada, sendo que para isso contribuíram sessões fotográficas, *spots* televisivos, colecções de selos emitidas pelos CTT (Correios, Telégrafos e Telefones), postais de incentivo, mascote⁴⁹ da missão paralímpica e *merchandizing* associado. Estes resultados permitem-nos, portanto, discordar com Silva (2006), que defende que as PCD têm as suas aparições restringidas a campanhas publicitárias para angariações de fundos. A partir destes elementos, conseguimos perceber que o corpo do atleta com deficiência é cada vez mais divulgado, podendo, no entanto, continuar a não ser tão valorizado quanto se desejaria sob o ponto de

⁴⁸ Informação obtida através de contacto telefónico com a FPDD.

⁴⁹ O jornal *Record* publicou uma série de capas com a mascote “Bicas”, bem como colocou fotos dos seus comentadores desportivos e figuras públicas ao lado da mesma ao longo das páginas do Jornal no ano de 2004.

vista estético (Pereira et al., 2006). Tal conclusão sugere uma outra questão: estaremos perante uma sociedade que começa a colocar de parte a ideia de que um corpo com deficiência é doente e improdutivo, contrariamente ao corpo saudável?

Por fim, analisando a subcategoria “Atleta com Deficiência”, verificamos que o jornal *Record*, mais uma vez, se sobrepõe ao jornal *O Jogo* no que diz respeito à quantidade de informação publicada ao longo de todo o período de análise. Sendo este o jornal oficial e tendo em conta que no ano 2000 um número considerável de novos atletas ingressaram na delegação portuguesa, é compreensível que aqui existam maiores percentagens, muitas delas oriundas do alto número de UR referentes aos perfis dos atletas.

Quanto aos períodos de análise propriamente ditos, observa-se que o período JP é aquele onde as questões relacionadas com o atleta com deficiência são menos tratadas, pois, tal como já tivemos oportunidade de referir, este é por natureza um período que se debruça essencialmente sobre os resultados obtidos durante as provas. Em contraste, temos os períodos AJP, DJP e DD, em que as descrições sobre o perfil dos atletas e as homenagens após os Jogos são muito frequentes. Mais especificamente, o jornal *Record* desde o ano 2000 que tem o cuidado de abordar pormenorizadamente cada um dos atletas pertencentes à delegação portuguesa, antes do início dos JP's, ou seja, fornecer indicações sobre o nome, idade, naturalidade, clube, profissão, treinador, tipo de deficiência, provas em que irá participar e o seu palmarés. Já o jornal *O Jogo*, apenas a partir do ano de 2004 é que dedicou mais atenção a informações relativas ao perfil dos AP's portugueses. No geral, o maior destaque foi para a abordagem aos atletas do sexo masculino, muito devido, talvez, à sua superioridade numérica na comitiva portuguesa. Quanto ao reconhecimento do valor dos atletas, tendo em conta que este advém, em grande medida, daquilo que são os seus resultados (Pereira et al., 2006), surgem as já referidas homenagens feitas aos atletas portugueses, mais frequentemente, no período imediatamente depois dos JP's.

Após esta análise, percebemos que o atleta com deficiência, no momento em que é abordado de um modo mais específico, tem um maior destaque quanto a

questões desportivas, remetendo-se, tal como no estudo de Vivarta (2003), para segundo plano, notícias relacionadas a sua história de vida.

Podemos, pois, afirmar que o atleta com deficiência parece estar a ser cada vez mais visto como atleta e menos como alguém que possui uma qualquer deficiência, avizinhandose mudanças importantes no modo como este é reportado. Assim sendo, a tendência é no sentido de se ultrapassar a invisibilidade e exclusão dos atletas e/ou a visibilidade da sua deficiência enquanto atletas (DePauw, 1997). Apesar de ainda não nos encontrarmos na invisibilidade da deficiência e da presença apenas do atleta, os nossos resultados parecem sugerir que caminhamos (esperamos que rapidamente) para o tempo em que os atletas serão apenas atletas.

2. Tipo de Deficiência

Os resultados apontam (Quadro 6 e 7), tanto em 2000 como em 2004, para uma abordagem mais frequente a atletas com deficiência visual e paralisia cerebral⁵⁰. No que respeita aos resultados referentes à deficiência visual, estes não representam qualquer surpresa, ao contrário dos referentes à paralisia cerebral, na medida em que atletas com este tipo de deficiência, por vezes, ao possuírem uma imagem não tão aproximada da imagem de um atleta sem qualquer tipo de deficiência, são pouco abordados (Schantz & Gilbert, 2001).

Quadro 13 Tipo de Deficiência Mais e Menos Abordada em 2000 (contabilização das unidades de registo).

Tipo de Deficiência	Amputação			Atleta em cadeira de rodas			Deficiência Intelectual			Deficiência Motora			Deficiência Visual			Paralisia cerebral			Les Autres		
	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.
Jornal/ Subcategoria (n)																					
O Jogo 00	2	2	1	0	1	0	7	1	1	0	1	2	19	1	1	5	8	3	2	2	0
Total		5			1			9			3			21			16			4	
Record 00	2	1	0	0	0	0	15	1	3	6	4	1	47	1	5	36	9	3	1	2	0
Total		3						19			11			53			48			3	

⁵⁰ Frequentemente estes atletas são referenciados pela classe a que pertencem atribuída através da classificação funcional efectuada, como por exemplo BC1 (classe desportiva).

Quadro 14 Tipo de Deficiência Mais e Menos Abordada em 2004 (contabilização das unidades de registo).

Tipo de Deficiência	Amputação			Atleta em cadeira de rodas			Deficiência Intelectual			Deficiência Motora			Deficiência Visual			Paralisia cerebral			Les Autres		
	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.	Homem	Mulher	N. I.
Jornal/ Subcategoria (n)																					
O Jogo 00	3	4	4	0	0	2	14	0	4	3	0	3	25	3	7	2	7	8	3	1	2
Total		11		2			18			6			35			17			6		
Record 00	1	2	0	0	0	1	2	0	1	4	1	5	22	1	4	3	3	3	0	0	1
Total		3		1			3			10			27			9			1		

Os mesmos autores destacam igualmente o facto de só em dois artigos terem sido mencionados atletas com deficiência intelectual, no entanto os nossos resultados apontam este tipo de deficiência como um dos mais abordados em 2004⁵¹, sugerindo assim uma possível evolução.

De facto, tanto os atletas com deficiência visual como os atletas com paralisia cerebral foram dos mais medalhados na delegação portuguesa, tanto em Sydney como em Atenas, daí que, mais uma vez tendo em conta que os resultados têm um grande valor enquanto notícia, estes tenham captado e dominado a atenção jornalística. De salientar que, no extremo oposto se encontram as referências aos atletas em cadeiras de rodas, que apesar de não se constituir como uma “deficiência”, propriamente dita, são atletas, por vezes, com deficiências motoras que se deslocam e competem com o auxílio de cadeiras de rodas. Esta UR (Brittain, 2004; Thomas, 2004) foi incluída no nosso estudo por termos constatado que estes eram regularmente retratados pelo facto de as suas semelhanças com atletas sem deficiência serem muitas vezes evidentes (Schell & Duncan, 1999). Outra razão que nos encaminhou para esta escolha foi devido ao facto de normalmente a imagem do atleta e da cadeira de rodas, ser associada a símbolos com os quais nos habituámos a conviver e aos quais se associa sempre a pessoa com deficiência (como por exemplo sinais de trânsito, acessibilidades para PCD e até mesmo o logótipo do Projecto Superatleta). Perante os nossos dados observamos que, pelo menos em 2000 e 2004 nestes dois jornais, esta não foi de todo uma referência comum, o que

⁵¹ Este número elevado de referências aos atletas com deficiência intelectual pode ser justificado pelo facto de apenas a nossa selecção, campeã do mundo nesse ano, e a selecção anfitriã (Grécia) terem participado num torneio de demonstração.

pode sugerir alguma evolução na forma como os jornais optam por “mostrar” o atleta com deficiência.

Quanto ao jornal que menos referiu o tipo de deficiência dos atletas, o *Record*, verificamos uma evolução desde o ano 2000 para o ano de 2004. Contrariamente, o jornal *O Jogo* demonstrou uma evolução inversa, ou seja, de 2000 para 2004 aumentou o número de referências ao tipo de deficiência dos atletas. Assim sendo, o jornal *Record* parece atribuir menor importância ao tipo de deficiência do atleta, contrariamente ao jornal *O Jogo*.

Finalmente, quanto às questões de género, os nossos resultados mostram-nos que a tendência apontada por Eastman e Billings (2000) se mantém, ou seja, as mulheres continuam a ser muito pouco representadas nos *Media*, neste caso nos dois jornais em análise. No entanto, será importante perceber que o facto de, no geral, as mulheres terem participado menos nos JP's também será um factor a considerar no momento em que temos em conta o número de vezes que estas são noticiadas. De acordo com Silva, Gomes e Queirós (2006), as mulheres que praticam desporto parecem incorrer em múltiplos riscos, não tão de ordem física, mas sim pelo facto de os seus corpos estarem expostos. Desta forma, o corpo da atleta com deficiência terá a mesma exposição que as atletas sem deficiência, no entanto, provavelmente, será sujeito a um maior número de juízos por parte de quem os observa. Tendo em consideração a nossa leitura do *corpus* de estudo, podemos afirmar que em nenhum momento foi percebida qualquer discriminação, ou seja, se pouco foram noticiadas as atletas do sexo feminino poderá ser porque apenas a sua participação ficou resumida a 7 mulheres que competiram em ambos os anos, sendo que só 2 delas alcançaram medalhas. Alias, já Schantz e Gilbert (2001) na sua análise detectaram que muitos dos jornais alemães, no momento em que se pronunciavam sobre mulheres com deficiência retratavam-nas sempre primeiro como atletas, tal como os nossos jornais, e só depois, por vezes, referiam a sua deficiência.

Conclusões

Perante o exposto, podemos concluir que:

- aumentou o número de notícias do ano 2000 para o ano de 2004;
- os assuntos mais tratados pelos JDNE são relativos aos resultados, mais especificamente, aos positivos e às vitórias dos atletas;
- cada vez mais o atleta é visto como atleta, não sendo sobreposto pela sua deficiência;
- a deficiência visual e a paralisia cerebral são as mais retratadas, o que sugere que a imagem do atleta, principalmente quando associada a resultados positivos, deixa de assumir tanto protagonismo.

Referência Bibliográfica

- Bernstein, A., & Blain, N. (2003). Sport and the Media: The Emergence of a Major Research Field. In A. Bernstein & N. Blain (Eds.), *Sport, Media, Culture: Global and Local Dimensions* (pp. 1-30). London: Routledge.
- Brittain, I. (2004). Perceptions of disability and their impact upon involvement in sport for people with disabilities at all levels. *Journal of Sport and Social Issues*, 28(4), 429-452.
- Caldas, L. (1989). O olimpismo e a comunicação social. In *Seminário Desporto e Comunicação Social, Desporto e Sociedade – Antologia de textos* (Vol. 114, pp. 29-36). Lisboa: Ministério da Educação. Direcção Geral dos Desportos.
- Correia, J. (2000). O poder do jornalismo e a mediação do espaço público. In N. Traquina (Ed.), *Revista de Comunicação e Linguagens - Jornalismo 2000* (pp. 193-211). Lisboa: Relógio D'Água.
- DePauw, K. (1997). The (In) Visibility of DisAbility: Cultural contexts and "Sporting Bodies. *Quest*, 49, 416-430.
- Doll-Tepper, G. (2001). International Perspectives. In A. Tseliou (Ed.), *The Paralympic Games From 1960 to 2004*. Athens: Organising Committee for the Olympic Games.
- Eastman, T., & Billings, A. (2000). Sportcasting and sports reporting. The power of the gender bias. *Journal of Sport and Social Issues*, 24, 192-213.
- Galtung, J., & Ruge, M. (1993). The structure of Foreign news. In N. Traquina (Ed.), *Jornalismo: Questões, Teorias e "Estórias"*. Lisboa: Veja.
- Hall, H., & Minnes, P. (1999). Attitudes Toward Persons with Down Syndrome: The Impact of Television. *Journal of Developmental and Physical Disabilities*, 11(1), 61-76.
- InternationalParalympicCommittee. (2007). General Search [Versão electrónica]. Consult. 7 Jan 2008, disponível em [Hhttp://www.paralympic.org/release/Main_Sections_Menu/Sports/Results/paralympics_search.html](http://www.paralympic.org/release/Main_Sections_Menu/Sports/Results/paralympics_search.html).
- InternationalParalympicCommittee. (2008). Athlete Search [Versão electrónica]. Consult. 10 Jun 2008, disponível em [Hhttp://www.paralympic.org/release/H_Main_Sections_Menu/Sports/Results/paralympics_search.html?games=1996PG&gender=all&medal=medals&npc=POR&sport=all](http://www.paralympic.org/release/H_Main_Sections_Menu/Sports/Results/paralympics_search.html?games=1996PG&gender=all&medal=medals&npc=POR&sport=all).
- McCombs, M., & Shaw, D. (1972). Agenda-Setting Function of Mass Media. *Public Opinion Quarterly*, 36(2), 176-187.
- McQuail, D. (2003). *Teoria da Comunicação de Massas*. Lisboa: Fundação Calouste Gulbenkian.
- Pereira, A., Silva, A., & Pereira, O. (2006). O valor do atleta com deficiência. Estudo centrado na análise de um periódico português. *Revista Portuguesa de Ciências do Desporto*, 6(1), 65-76.
- Quivy, R., & Campenhoudt, L. (2008). *Manual de Investigação em Ciências Sociais* (5ª ed.). Lisboa: Grádiva.
- Ramos, M. (2004). Representações Sociais da Matemática: A Bela ou o Monstro? *Sociologia, Problemas e Práticas*(46), 71-90.
- Schantz, O., & Gilbert, K. (2001). An Ideal Misconstructed: Newspaper Coverage of the Atlanta Paralympic Games in France and Germany. *Sociology of Sport Journal*, 18(1), 69-94.
- Shell, L., & Duncan, M. (1999). A content analysis of CBS's coverage of the 1996 Paralympic Games. *Adapted Physical Activity Quarterly*, 16, 27-47.
- Silva, L. (2006). O estranhamento causado pela deficiência: preconceito e experiência. *Revista Brasileira de Educação*, 11(33), 424-434.
- Silva, P., Gomes, P., & Queirós, P. (2006). Género e desporto: a construção de feminilidades e masculinidades [Versão electrónica]. *Revista Digital - Buenos Aires* 11. Consult. 14 Jun 2008, disponível em [Hwww.efdeportes.com/efd96/genero.htm](http://www.efdeportes.com/efd96/genero.htm).
- Thomas, C. (2004). How is disability understood? An examination of sociological approaches. *Disability & Society*, 19(6), 569-583.

- Thomas, N., & Smith, A. (2003). Preoccupied with able-bodiedness? An analysis of the british media coverage of 2000 Paralympic Games. *Adapted Physical Activity Quarterly*, 20, 166-181.
- Tuchman, G. (2002). As notícias como uma realidade construída. In J. Esteves (Ed.), *Comunicação e Sociedade* (pp. 91-104). Lisboa: Livros Horizonte.
- Vala, J. (2007). A análise de conteúdo. In A. S. Silva & J. M. Pinto (Eds.), *Metodologia das Ciências Sociais* (14ª ed., pp. 101-128). Porto: Edições Afrontamento.
- Vivarta, V. (2003). *Mídia e deficiência*. Brasília: ANDI (Agência de Notícias dos Direitos da Infância) e Fundação Banco do Brasil.

2. Social representations of Paralympic Athletes in the Portuguese Sport Newspapers: the terminology as possible translator of the stereotypy.

Inês Monteiro, Olga Pereira, M. Adília Silva and Ana L. Pereira

University of Porto, Portugal

6th Eass Conference “Sports, Bodies and Identities” (2009). European Association for Sociology of Sport. Rome.

Social representations of Paralympic Athletes in the Portuguese Sport Newspapers: the terminology as possible translator of the stereotype.

Inês Monteiro, Olga Pereira, M. Adília Silva and Ana L. Pereira

Universidade do Porto, Faculdade de Desporto, Portugal

Abstract

It is a fact that stereotypes tend to assume a negative connotation when associated with those things which are far away from specific body or social standards. Such fact, by itself, is of less value to the representation of Paralympic athletes. If this trend is confirmed, we can say that the medical model (Oliver, 1986) is above the social one and the athlete's impairment. In order to prevent this, *Media* terminology will assume great importance as it will show social representations (Wolf, 2003) made by the analysed newspapers. Through a content analysis, in two national sport specialized newspapers (O Jogo and Record), referring to 2000 and 2004, both years of Paralympic Games, we tried to find out which social representations these newspapers had about Portuguese Paralympic athletes. From this analysis a priori the following categories emerged: Stereotypes and Terminology. We found an increase in the number of news from 2000 to 2004 and also that the language used in newspapers when referring to paralympic athlete is even less stereotypical; there is also an increase in the use of an accurate terminology, unlike the inaccurate one that is not used anymore as it was before; more and more the athlete is seen as an athlete, regardless of his/her disability.

Key Words: Paralympic Athlete; Paralympic Games; Social Representations; *Media*

Referências Bibliográficas

Oliver, M. (1986). Social Policy and Disability: some theoretical issues. *Disability, Handicap and Society*, 1(1), 5-17.

Wolf, M. (2003). *Teorias da Comunicação* (8ª ed.). Lisboa: Editorial Presença.

Social representations of Paralympic Athletes in the Portuguese Sport Newspapers: the terminology as possible translator of the stereotypy

Monteiro, I.; Pereira, O.; Silva, M.; Pereira, A. L.

Abstract:

Through a content analysis, in two national sport specialized newspapers (O Jogo and Record), referring to 2000 and 2004, both years of Paralympic Games, we tried to find out which social representations these newspapers had about Portuguese Paralympic athletes. From this analysis *a priori* the following categories emerged: Stereotypes and Terminology. We found an increase in the number of news from 2000 to 2004 and also that the language used in newspapers when referring to paralympic athlete is even less stereotypical; there is also an increase in the use of an accurate terminology, unlike the inaccurate one that is not used anymore as it was before; more and more the athlete is seen as an athlete, regardless of his/her disability.

Results:

Table 1 Total number of news for each newspaper (O Jogo and Record) along 2000 and 2004 in analyse periods.

Terms, Newspaper	Record 00	O Jogo 00	Record 04	O Jogo 04
Before P.G. (1st Moment)	4	5	12	11
Before P.G. (2nd Moment)	38	6	33	17
During P.G.	22	29	66	59
After P.G. (1st Moment)	21	9	17	9
After P.G. (2nd Moment)	19	1	5	2
Total for newspaper	102	50	133	98
Total a year		152		231

Introduction:

Disability and people with disabilities are still objective of strong discrimination. Additionally, there are social representations concerning this group for which several studies aware us, namely in Media territory. As social representations act as producers and builders of the reality (Ramos, 2004), news will not just be internalized but also interpreted, organized and connected with readers previous pictures. Thus, news will modify those same connections and generate different ones. We think this constitute a big social problem, because newspapers reflect and shape public attitudes (Tuchman, 2002). This way portuguese newspapers also play a fundamental role in the way they represent Portuguese Paralympic Athletes.

Taking into account journalist's distancing about disability subjects, it is important to them to improve some quality in his writing, because news will be read for many people, which include people with and without disabilities (Vivarta, 2003). This thought converge with the one of Brittain's (2004), i.e., the need of improving news quantity but also it's quality.

Table 2 Percentage found for Terminology

Subcategory	O Jogo		Record	
	2000	2004	2000	2004
Correct Terminology	58,3%	78,4%	71,8%	80,9%
Incorrect Terminology	41,6%	21,54%	28,2%	19,1%

Table 3 Numbers found for Stereotypes

Category	O Jogo		Record	
	2000	2004	2000	2004
Stereotypes (n)	6	3	7	4

Aims of the Study:

- i: To identify type of terminology used by media (correct or incorrect);
- ii: To identify stereotyped language.

Hypotheses :

- H1: Terminology used to portray Paralympic Portuguese Athletes is mainly incorrect, and athlete's representations are not a priority, but their disability;
- H2: Paralympic Portuguese Athletes are represented by use of stereotyped language.

Method:

. Data Collection

- Newspapers: Jornal O Jogo e Jornal Record;

•Analyse periods

- 2000 and 2004
- 5 terms each year:
 - 2 before Paralympic Games
 - 1 during Paralympic Games
 - 2 after Paralympic Games

. Data Analysis

A content analysis was made to newspapers (Bardin, 1977).

From a *a priori* categorization the following categories emerged: Terminology, Types of Disability, Main Issues and Stereotypes.

Conclusions:

- . Paralympic athletes are less represented through the use of a stereotyped language - H1 not confirmed;
- . Athlete is essentially seen as an athlete, and not for its disability;
- . Use of correct terminology is increasing, unlike the incorrect terminology which is decreasing - H2 no confirmed.

References :

- Bardin, L. (1977). *Análise de Conteúdo*. Lisboa: Edições 70.
- Brittain, I. (2004). Perceptions of disability and their impact upon involvement in sport for people with disabilities at all levels. *Journal of Sport and Social Issues*, 28(4), 429-452.
- Ramos, M. (2004). Representações Sociais da Matemática: A Bela ou o Monstro? *Sociologia, Problemas e Práticas*, (46), 71-90.
- Tuchman, G. (2002). As notícias como uma realidade construída. In: J. Esteves (Ed.), *Comunicação e Sociedade*, 91-104. Lisboa: Livros Horizonte.
- Vivarta, V. (2003). *Mídia e deficiência*. Brasília: ANDI (Agência de Notícias dos Direitos da Infância) e Fundação Banco do Brasil.

IV. Conclusões

Conclusões

Com a finalidade de se averiguar que mudanças ocorreram nas quatro últimas edições (análise longitudinal) daquele que é o maior evento a seguir aos Jogos Olímpicos, os JP, foi elaborada uma análise de conteúdo que mais do que recolher números, pretendia chegar aos conteúdos das notícias e tentar a devida interpretação.

Esta análise, cujo início aconteceu em 2008 a partir dos estudos de Monteiro (2008) e, posteriormente, Pereira (2008), recaiu apenas em jornais desportivos, na medida em que se trata de um evento desportivo.

Porém, ao longo da elaboração do nosso quadro teórico, detectámos que a generalidade dos estudos obtém resultados não muito favoráveis à representação do atleta com deficiência. Muitos deles sugerem que o AP é referenciado através de uma terminologia não muito adequada, que este é descrito sob uma visão algo estereotipada, que os assuntos que mais se destacam ao longo das notícias são relativos aos recordes estabelecidos durante as provas e que os tipos de deficiência mais retratados não variam muito e têm em grande conta se a imagem do atleta é ou não muito aproximada do atleta sem deficiência.

Através dos trabalhos por nós desenvolvidos, em que diferentes edições dos JP's foram analisadas (1996, 2000, 2004 e 2008), outras foram as conclusões retiradas, muito pela inter-relação que se estabeleceu entre as diferentes categorias estabelecidas: “Assuntos Mais Tratados”, “Estereótipos”, “Tipo de Deficiência” e “Terminologia”. Através deste sistema, os dados por nós recolhidos permitiram responder aos objectivos estabelecidos e hipóteses formuladas.

Assim sendo, quanto ao primeiro objectivo era nossa intenção verificar se existiu alguma alteração na frequência das notícias, de acordo com o período de contagem. A hipótese formulada, defendia que a frequência de notícias sobre os AP's portugueses havia aumentado de 1996 para 2008, a qual se veio a confirmar. Efectivamente, os nossos resultados apontam para o referido

aumento de frequência de notícias, que estarão, não só, mas também, relacionados com o facto de ter surgido cobertura televisiva no ano de 2004 aos J.P. no nosso país e com o aumento de patrocínios e acções de promoção dos AP's do ano 2000 para o ano 2004. De salientar que o período de análise em que o número de notícias foi mais elevado é o referente aos J.P., no entanto, no período de contagem depois dos J.P. as notícias sobre os AP's ainda eram uma realidade. Não obstante, é também um facto que da edição de 2004 para a edição de 2008 existiu um brusco decréscimo de publicação de notícias.

O segundo objectivo pretendia perceber quais eram os temas mais abordados nas notícias referentes aos jogos e aos AP's portugueses. Para o referido objectivo, estabelecemos como hipótese que os assuntos mais tratados pelos jornais se centravam, essencialmente, nos resultados obtidos pelos AP's portugueses, a qual, também, se confirmou. De facto, a prestação desportiva dos AP's portugueses, não tanto a dos atletas internacionais, esteve no topo das preferências de abordagem dos JDNED, seguindo-se assuntos relacionados com o atleta com deficiência e, por fim, assuntos relacionados com questões financeiras. Esta temática é de tal modo valorizada que, mesmo após o término do evento, ainda foram visíveis referências aos resultados positivos dos atletas e às suas vitórias, até mesmo antes do evento, relativamente aos resultados dos anos anteriores. Destaque-se que os resultados menos positivos também ganharam lugar nas notícias dos JDNED, sendo que nunca verificámos que tais referências fossem feitas de forma a não respeitar o atleta. Contrariamente ao que detectámos aquando da elaboração do nosso quadro teórico, os resultados das atletas também já são, frequentemente, notícia, sendo que também elas não sofrem nenhum tipo de abordagem menos positiva, que ponha em causa a sua feminilidade ou o seu lugar enquanto atleta. Concluímos, também, que, mesmo em número reduzido quando comparado com o destaque que é dado aos resultados dos atletas, as performances dos AP's começam a despertar a atenção dos jornais, e por isso são já uma referência presente nas notícias.

Quanto ao atleta com deficiência, no momento em que é abordado de uma forma mais particular, chegamos à conclusão que já lhe é dado um maior destaque desportivo em detrimento de destaques referentes àquilo que é a sua história de vida. Assim sendo, parece cada vez mais efectiva a abordagem ao atleta e cada vez menor a visibilidade da sua deficiência.

Por último, no que respeita às questões de ordem financeira, estas registaram um aumento de abordagem no ano de 2004, quando comparado com o ano 2000, muito devido, provavelmente, à atribuição de bolsas que foi efectuada, aumento de patrocínios e às acções de promoção dos atletas e do desporto paralímpico. De salientar ainda que com a génese do Projecto Super atleta em 1999 a visibilidade dada à delegação portuguesa foi sendo cada vez maior, através da publicidade associada. Desta forma, podemos concluir que o AP e a sua imagem, cada vez mais são dados a conhecer à sociedade, admitindo-se que será cada vez mais eminente uma aceitação geral do atleta e das suas características corporais, que por vezes são ocultadas e discriminadas.

Com o terceiro objectivo pretendia-se verificar se existia algum tipo de deficiência que fosse susceptível de ser mais noticiável do que outro, sendo que a hipótese estabelecida defendia que a deficiência motora seria a mais retratada nos JDNED. Após a análise dos resultados, verificámos que esta hipótese não foi de todo confirmada, dado que os tipos de deficiência que mais foram noticiados, em ambos os anos, foram a deficiência visual e a paralisia cerebral. Com efeito, estes resultados levam-nos a concluir que caminhamos no sentido de deixar de censurar a imagem do atleta com deficiência, que em alguns casos pode distanciar-se daquela que é a imagem do atleta sem deficiência, e passar a valorizá-la. Esta mudança de atitude deverá começar a acontecer não apenas porque se trata de um atleta que consegue bons resultados, mas porque se trata dum atleta que também, tal como os AO's, deverá ser dado a conhecer, sem que seja alvo de discriminação. Concluimos, também, que os atletas em cadeira de rodas, pelo menos nos jornais por nós analisados, já não são aqueles sobre quem é dado mais ênfase. Por último, tendo em conta a dupla discriminação que por vezes afecta as atletas com

deficiência, concluímos que tal não acontece, mesmo que, por razões já apontadas, as atletas não sejam tão referenciadas.

Para os assuntos de ordem terminológica, estabelecemos como objectivo averiguar qual o tipo de terminologia utilizada para fazer referência à deficiência e ao atleta com deficiência, estabelecendo como hipótese que essa terminologia seria mais incorrecta na edição de 1996, e a representação do atleta não seria prioritária, mas sim a sua deficiência. Perante os nossos resultados, esta foi também uma hipótese não confirmada, pois detectámos um aumento da terminologia correcta e um decréscimo da terminologia incorrecta. De igual forma, no que respeita à representação do atleta, recusamos esta hipótese, na medida em que maioritariamente o atleta é visto enquanto atleta, sendo o seu tipo de deficiência muitas vezes não mencionado.

Por fim, ainda com uma certa ligação ao objectivo mencionado anteriormente, com o último objectivo era pretendido constatar se os atletas com deficiência na edição de 1996 eram alvo de uma abordagem mais estereotipada, em comparação com as restantes edições. Como hipótese estabelecemos que realmente o AP português seria alvo de uma linguagem mais estereotipada na edição de 1996 aquando da sua representação nos JDNED, o que se veio a confirmar. De facto, os estereótipos foram bastante referidos, especialmente no jornal *Record*, que, tal como já foi referido, escreveu substancialmente mais que o jornal o jogo nesse ano. No entanto, nas restantes edições observamos que o AP é cada vez mais focado tendo em conta as suas prestações desportivas, seguindo em grande parte a tendência já existente nas notícias referentes ao desporto olímpico.

Perante o exposto, e de uma forma mais sintetizada, podemos concluir que:

- a frequência de publicação de notícias foi regular, mas não contínua;
- a terminologia utilizada para retratar o AP é maioritariamente correcta e a prioridade de retratar o atleta em vez da sua deficiência também é visível;

- o conteúdo terminológico das notícias é irregular;
- o AP é cada vez menos alvo de uma representação estereotipada, no entanto, esta é ainda um facto concreto o que por si só não sugere a sua extinção por completo;
- as referências à deficiência do atleta começam a ser material supérfluo no conteúdo das notícias;
- a deficiência visual e a paralisia cerebral são as deficiências mais retratadas;
- os assuntos mais tratados pelos referidos jornais são relativos aos resultados, mais especificamente, aos positivos e às vitórias dos atletas.

É visível, portanto, aquela que foi a interligação das diferentes categorias, podendo o cruzamento das conclusões delas retiradas constituir uma conclusão final. A representação estereotipada dos AP's, tantas vezes presente nas notícias, detém um valor reduzido, retirado da nossa análise, provavelmente, devido: à maior frequência de notícias sobre as performances dos atletas e a um menor enfoque pelas suas histórias de vida; ao facto de as atletas também elas já serem mais notícia e não sofrerem aquele que foi em tempos o exagero da dupla discriminação; e à quantidade de terminologia utilizada de forma correcta, que em grande medida superou a terminologia incorrecta. De igual forma, pensamos ter contribuído o facto de o tipo de deficiência ser cada vez menos enfatizado e de existir uma menor preocupação com a imagem dos atletas, que por vezes se afasta daquela que é a dos atletas sem deficiência.

Finalmente, apesar destas conclusões poderem sugerir RS não estereotipadas, a verdade é que ainda existe muito para fazer, nomeadamente, esperar que desapareçam, de todo, os estereótipos e que o aumento do número de notícias continue no sentido de tornar cada vez mais a deficiência invisível e cada vez mais visível a pessoa e o atleta.

V. Referências Bibliográficas

Referências Bibliográficas

- Augoustinos, M., & Walker, S. (1995). *Social Cognition. An Integrated Introduction*. London Sage Publications.
- Costa, A. (1992). Desporto e análise social. *Separata da Revista da Faculdade de Letras da Universidade do Porto, II(Série I)*, 101-109.
- Goodwin, L., Thurmeier, R., & Gustafson, P. (2004). Reactions to the metaphors of disability: The mediating effects of physical activity. *Adapted Physical Activity Quarterly*, 21(4), 379-398.
- InternationalParalympicCommittee. (2008). Guidelines - Reporting on Persons with a Disability [Versão electrónica]. Consult. 2 Fev 2008, disponível em http://www.paralympic.org/release/Main_Sections_Menu/Media/Infosheets/
- McCombs, M., & Shaw, D. (1972). Agenda-Setting Function of Mass Media. *Public Opinion Quarterly*, 36(2), 176-187.
- Monteiro, I. (2008). *Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos nos Jornais Desportivos Portugueses*. Porto: I. Monteiro. Dissertação de apresentada à Faculdade de Desporto da Universidade do Porto.
- Pereira, O. (2008). *Representações Sociais dos Atletas Paralímpicos nos Média Impresses Portugueses – estudo efectuado em dois Jornais Diários Generalistas e dois Jornais Diários Desportivos*. Porto: O. Pereira. Dissertação de apresentada às provas de Mestrado em Ciências do Desporto FADEUP. Edição de Autor.
- Shell, L., & Duncan, M. (1999). A content analysis of CBS's coverage of the 1996 Paralympic Games. *Adapted Physical Activity Quarterly*, 16, 27-47.
- Wendell, S. (1996). *The Rejected Body: Feminist Philosophical Reflections on Disability*. Great Britain: Routledge.

VI. Anexos

***O Jogo* 1996**

Código	Categoria	Sub-categoria	U.R.	Citação
JP				
96/J/1 – JP	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Paraolímpicos	“Jogos Paraolímpicos ” “A competição dos paraolímpicos começou...”
			Olímpico	“Carlos Amaral Ferreira venceu a medalha...nos Jogos Olímpicos ...”
			Deficiente	“Carlos Amaral Ferreira venceu a medalha...nos Jogos Olímpicos para deficientes ...”
	Estereótipos		Piedade	“A competição...começou...debaixo de uma compensadora presença de público nos estádios...”
96/J/2 – JP	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Paraolímpicos	“X Jogos Paraolímpicos ” “...x edição dos Jogos Paraolímpicos ...”
96/J/3 – JP	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Paraolímpicos	“ Paraolímpicos ” “...conquistaram ontem as medalhas...das provas dos Jogos para deficientes ...”
96/J/4 – JP	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Paraolímpicos	“Jogos Paraolímpicos ” “...fizeram a bandeira nacional subir ao ponto mais elevado do mastro olímpico .” “Paulo Coelho... juntou o ouro olímpico ...”
			Olímpico	“...Portugal contou com a participação de dois nadadores ...”
			Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc
96/J/5 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“Jogos Paralímpicos ” “Portugal...nos Jogos Paralímpicos ”
96/J/6 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“Na competição por equipas, a formação lusa ...”
			Estereótipos	Sufrimento
96/J/7 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“Jogos Paralímpicos ” “...penúltima jornada dos Jogos Paralímpicos ”
			Estereótipos	Nadadores/atletas/jogadores, etc

96/J/8 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	<p>“Jogos Paralímpicos” “A décima edição dos Jogos Paralímpicos...” “...aldeia paralímpica...” “...décima paralímpiada...”</p>
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“E nem o facto de os atletas da casa terem dominado...” “...a pouca simpatia com que receberam a grande maioria dos atletas...” “...os atletas portugueses...” “...os atletas lusos...”</p>
96/J/9 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	<p>“Jogos Paralímpicos” “Os Jogos Paralímpicos...” “Para Carlos Lopes, atleta já rotinado em participações paralímpicas...” “...comitiva portuguesa...35 atletas...” “...Susana Barroso...apesar da nadadora...” “Para Carlos Lopes, atleta já rotinado...” “Na opinião...chefe da delegação lusa...a reabilitação dos atletas...”</p>
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	

Record 1996

Código	Categoria	Sub-categoria	U.R.	Citação
AA				
96/R/1 – AA	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficientes	<p>“Desporto para Deficientes”</p> <p>“Os responsáveis pelo desporto nacional para deficientes...”</p> <p>“...os deficientes foram, pela primeira vez incluídos no programa dos Jogos Olímpicos...”</p> <p>“...selecção nacional de desporto para deficientes...”</p> <p>“António Barata recorda que o Desporto para Deficientes...”</p> <p>“...dando conta do desenvolvimento do desporto para deficientes em Portugal.”</p> <p>“...no desporto para deficientes.”</p>
			Paraolímpicos	<p>“Federação prepara presença nos Jogos Paraolímpicos”</p> <p>“...nos Jogos Paraolímpicos...”</p> <p>“Dos trinta e dois atletas que levaremos aos Paraolímpicos...”</p> <p>“...participação portuguesa nos Paraolímpicos de Atlanta...”</p>
			Olímpicos	<p>“...todos apurados para as Olímpiadas...”</p>
			Deficiência Mental	<p>“...deficiência mental...”</p>
			Terminologia Correcta	<p>Nadadores/atletas/jogadores, etc</p> <p>“...que os atletas nacionais...”</p> <p>“...86 atletas...”</p>
96/R/2 – AA	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Olímpico	<p>“...dos atletas olímpicos.”</p> <p>“Mais uma vez a família Olímpica...”</p> <p>“...muitos atletas para a foto da “família olímpica”.”</p> <p>“...atletas olímpicos...”</p> <p>“...Jogos Olímpicos.”</p> <p>“...não exigiu...à missão olímpica...”</p> <p>“...aventura olímpica...”</p> <p>“...competição como os Jogos Olímpicos...”</p>
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“Quanto ao número de atletas...”</p>
			Estereótipos	<p>Corajoso</p> <p>Admiração</p> <p>“Louvando-lhes a dedicação, vontade e determinação para conseguirem ser competitivos numa prova disputada em condições tão especiais.”</p> <p>“...o Presidente da Republica...manifestou todo o seu “respeito e admiração”...”</p>

AJP				
96/R/3 – AJP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	<p>“Paralímpicos”</p> <p>“...Jogos Paralímpicos de Atlanta por 34 atletas...”</p> <p>“...competição dos Paralímpicos...”</p> <p>“...Jogos Paralímpicos...”</p> <p>“...representação paralímpica nacional...”</p>
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“Com 34 atletas disseminados...”</p> <p>“...Jogos Paralímpicos de Atlanta por 34 atletas...”</p> <p>“A comitiva lusa...”</p> <p>“...34 atletas portuguesas...”</p> <p>“...onze jogadores...”</p> <p>“...seis atletas...”</p> <p>“...uma quota de dez atletas...”</p>
	Terminologia Incorrecta	Deficientes	<p>“...Federação de Desporto para Deficientes...”</p> <p>“Deficientes Mentais”</p> <p>“amputados”</p> <p>“Tetraparaplégicos”</p>	
		Deficiente Mental	“ Deficientes Mentais ”	
		Cegos	“... cegos ...”	
Estereótipos		Herói /Super-A atleta Superação	<p>“está em jogo a superação dos seus próprios limites.”</p> <p>“...o lema dessa variante desportiva, mais forte do que qualquer lugar comum enunciado. O triunfo do espírito humano”</p> <p>“como referiria Francisco Alves, presidente da FPDD, está em jogo a superação dos seus próprios limites, barreiras sociais e estigmas sociais.”</p>	
96/R/4 – AJP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	<p>“...família paralímpica.”</p> <p>“...distinta dos Paralímpicos.”</p> <p>“...este tipo de deficientes sensoriais fora do âmbito dos paralímpicos.”</p> <p>“...participaram nas actividades dos Paralímpicos.”</p> <p>“...as estruturas e federações paralímpicas destinadas a todod os tipos de deficientes.”</p>

			Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“...dos desportistas surdos...”</p> <p>“Os atletas surdos...”</p> <p>“...qualquer desportista deste tipo nos Jogos Olímpicos de Atlanta...”</p>
	Terminologia Incorrecta		Olímpico	<p>“...qualquer desportista deste tipo nos Jogos Olímpicos de Atlanta...”</p>
			Deficientes	<p>“...deficientes mentais, visuais e físicos.”</p> <p>“...este tipo de deficientes sensoriais fora do âmbito dos paralímpicos.”</p> <p>“...Federação de desporto para deficientes...”</p> <p>“...Comité Olímpico Internacional de desporto para Surdos é o mais antigo das associações para deficientes...”</p> <p>“...as estruturas e federações paralímpicas destinadas a todos os tipos de deficientes.”</p> <p>“...este tipo de deficientes sensoriais fora do âmbito dos paralímpicos.”</p>
			Atleta deficiente	<p>“Os atletas surdos...”</p>
			Deficiente Mental	<p>“...deficientes mentais, visuais e físicos.”</p> <p>“...dos deficientes mentais, visuais e físicos...”</p>
			Surdos	<p>“...marginalizar o desporto para surdos,...”</p> <p>“...desporto para surdos...”</p> <p>“...dos desportistas surdos...”</p> <p>“...devido à especificidade do desporto para surdos...”</p> <p>“...federação só para surdos...”</p> <p>“...Comité Olímpico Internacional de desporto para Surdos é o mais antigo das associações para deficientes...”</p>
JP				
96/R/5 – JP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	<p>“Paralímpicos em Atlanta.”</p> <p>“...décima edição dos Jogos Paralímpicos...”</p> <p>“...os Paralímpicos vão constituir a mais importante e diversa concentração de atletas de toda a história do movimento paralímpico...”</p> <p>“A organização dos Jogos Paralímpicos...”</p>

			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...os Paralímpicos vão constituir a mais importante e diversa concentração de atletas de toda a história do movimento paralímpico...”
		Terminologia Incorrecta	Olímpico	“O estádio Olímpico de Atlanta...”
96/R/6 – JP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	“...abertura dos jogos paralímpicos ...” “ Paralímpicos ...” “...cerimónia de abertura dos jogos paralímpicos ...” “...declaro inaugurados os jogos paralímpicos ...” “...presidente do comité Organizador dos jogos paralímpicos .”
	Estereótipos		Herói/Super-Atleta	“O actor...conhecido mundialmente por ter desempenhado o papel do Super-Homem ...”
96/R/7 – JP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	“ Paralímpicos em Atlanta.” “...Natação dos jogos paralímpicos ...”
96/R/8 – JP	Terminologia	Terminologia correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Nadador do Estoril esteve em destaque...” “O nadador da associação...” “...numa prova muito competitiva, onde vários nadadores cumpriram...” “...os outros nadadores portugueses em competição...” “...Portugal bateu, por equipas ...” “...com três atletas nacionais a subir ao pódio...” “...é um dos raros atletas africanos representados nos jogos paralímpicos...” “...cento e vinte e sete delegações presentes...” “...com uma forte delegação de quarenta e quatro atletas ...” “...com apenas um atleta ...” “...com a equipa da casa...” “...com 333 atletas .” “...outros meios para treinar outros atletas .”

			Paralímpico	<p>“Paralímpicos.”</p> <p>“...é um dos raros atletas africanos representados nos jogos paralímpicos...”</p>
		Terminologia Incorrecta	Deficientes	<p>“...em desporto para deficientes.”</p> <p>“Durante muito tempo, os deficientes...”</p> <p>“...resolveu apoiar o desporto para deficientes...”</p> <p>“...no desporto para deficientes...”</p> <p>“...temos quatro ou cinco amputados a treinar...”</p>
96/R/9 – JP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	<p>“Paralímpicos.”</p> <p>“...jogos paralímpicos...”</p> <p>“...nos paralímpicos...”</p> <p>“Nos paralímpicos...”</p> <p>“A décima edição dos paralímpicos...”</p>
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“...é a vez dos atletas do bossia...”</p>
		Terminologia Incorrecta	Olímpico	<p>“...títulos olímpicos da França...”</p>
96/R/10 – JP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	<p>“Paralímpicos”</p> <p>“...medalhas nos Jogos Paralímpicos...”</p> <p>“...exclusiva dos jogos paralímpicos, destinada a atletas com deficiências mentais...”</p>
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“Os atletas nacionais...”</p> <p>“...exclusiva dos jogos paralímpicos, destinada a atletas com deficiências mentais...”</p> <p>“O atleta nacional...”</p> <p>“...competição por equipas...”</p> <p>“...a selecção da Espanha...”</p> <p>“A equipa lusa, ...”</p>
		Terminologia Incorrecta	Invisual	<p>“...1500 metros para invisuais...”</p>
			Deficiência mental	<p>“...exclusiva dos jogos paralímpicos, destinada a atletas com deficiências mentais...”</p>
			Deficiente	<p>“...50 metros costas para amputados...”</p>
			Paraolímpicos	<p>“A natação teve um dia em cheio nos jogos paraolímpicos”</p>
	Estereótipos	Herói		<p>“O grande herói safra foi José Macedo...”</p> <p>“O feito pertenceu a Silvana Barroso...”</p>

96/R/11 – JP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	“Os jogos paralímpicos ...”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...ao serviço dos atletas ...”
		Terminologia Incorrecta	Deficientes	“Engenharia para deficientes ...” “...para deficientes motores...”
	Estereótipo		Corpo Perfeito	“... eliminar o mais possível a deficiência e valorizar o aspecto desportivo...”
96/R/12 – JP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	“ Paralímpicos lusos...” “...nossos atletas presentes nos jogos paralímpicos ...”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...nossos atletas presentes nos jogos paralímpicos...”
		Terminologia Incorrecta	Invisual	“...categorias de invisuais ...”
96/R/13 – JP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	“ Paralímpicos .” “...nos jogos paralímpicos ...” “...dos jogos paralímpicos ...”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...pela comitiva nacional...” “... atleta Susana Barroso...” “...a nadadora do GES Loures...” “...da selecção australiana...” “...o lançador iraniano...” “...caso da saltadora norte americana...” “...a competir com atletas só amputadas nos braços.”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...costas para amputados ...” “...sendo amputada ...”
			Atleta deficiente	“...a competir com atletas só amputadas nos braços.”
96/R/14 – JP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	“ Paralímpicos .” “...jogos paralímpicos ...” “...novo recorde paralímpico ...”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...a comitiva nacional...” “...a atleta da GES Loures...” “...pertencia à nadadora portuguesa...”
		Terminologia Incorrecta	Cego	“...800 metros para cegos ...”

96/R/15 – JP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	<p>“Paralímpicos.”</p> <p>“...edição dos jogos paralímpicos...”</p> <p>“...comité paralímpico...”</p> <p>“...envolveu os jogos paralímpicos.”</p> <p>“...comité organizador da paralimpiada...”</p> <p>“...competição paralímpica.”</p> <p>“...organização das paralimpiadas de Sidney...”</p>
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“...participação gloriosa da equipa nacional...”</p> <p>“O atleta português...”</p> <p>“...aos atletas o seu empenhamento: obrigado a todos os atletas...”</p> <p>“...capacidades evidenciadas pelos atletas...”</p> <p>“...delegação suíça...”</p> <p>“...dos atletas inválidos...”</p> <p>“...delegação suíça...”</p> <p>“...referiu o chefe da comitiva helvética...”</p>
		Terminologia Incorrecta	Invisual	<p>“...para invisuais...”</p> <p>“...maratona para invisuais...”</p>
			Inválidos	<p>“...aldeia olímpica pouco adaptada às exigências dos atletas inválidos...”</p>
	Estereótipos		Incapacidade	<p>“...enalteceu, ...as capacidades evidenciadas pelos atletas, e que permitem contrariar as teorias de uma difícil integração na sociedade. Eles demonstraram o que as pessoas incapacitadas podem fazer quando estão motivadas e estão totalmente integradas na sociedade.”</p>
			Glorioso	<p>“...participação gloriosa...”</p>

DJP				
96/R/16 – DJP	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	<p>“Paralímpicos” “Os atletas portugueses deficientes que participaram na décima edição nos jogos paralímpicos...” “...melhor participação de sempre em paralímpicos...” “...falou da participação nos paralímpicos” “...nos jogos paralímpicos...” “...nos paralímpicos de Atlanta...” “...melhor participação em jogos paralímpicos...” “...participou pela segunda vez em paralímpicos...” “...organização dos jogos paralímpicos...” “...jogos paralímpicos...”</p>
			Atletas Paralímpicos	<p>“...os atletas paralímpicos foram recebidos em festa.”</p>
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“...chefe da comitiva...” “...na chegada dos atletas.” “Os atletas portugueses deficientes que participaram na décima edição nos jogos paralímpicos...” “...com a delegação portuguesa...” “...a maior delegação de sempre (37 atletas)...” “...recepção dos atletas...” “...a excelente participação dos atletas em Atlanta...” “...os atletas portugueses...” “A atleta do GES Loures...” “...confessou o atleta...” “...na delegação nacional...” “...para os atletas inválidos...”</p>
		Terminologia Incorrecta	Inválidos	<p>“...para os atletas inválidos...”</p>
			Deficientes	<p>“...federação portuguesa para deficientes...” “...do desporto para deficientes...”</p>
			Atleta deficiente	<p>“Os atletas portugueses deficientes que participaram na décima edição nos jogos paralímpicos...”</p>
	Estereótipos		Esforço	<p>“...o esforço de inserção social destes homens e mulheres.”</p>
			Superação	<p>“...conseguimos superar todas as dificuldades...”</p>

DD				
96/R/17 – DD	Terminologia	Terminologia correcta	Paralímpico	<p>“...nos jogos paralímpicos...”</p> <p>“...10ª edição dos jogos paralímpicos...”</p> <p>“...ao pódio do evento paralímpico...”</p> <p>“...federação portuguesa de desporto para deficientes já formulou um segundo dossier, relativo à participação dos atletas portugueses nos jogos paralímpicos...”</p>
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“Atletas deficientes...”</p> <p>“...os atletas deficientes, tal como os outros, querem ser premiados sempre que conquistem uma medalha.”</p> <p>“...a delegação portuguesa...”</p> <p>“...luta junto das entidades governamentais para que os seus atletas tenham direito aos prémios</p> <p>...”</p> <p>“...até hoje nenhum atleta deficiente recebeu qualquer verba...”</p> <p>“...para que os atletas deficientes...”</p> <p>“...onde é notório o crescente sucesso dos nossos atletas.”</p> <p>“...enquadra os atletas deficientes na alta competição...”</p> <p>“A legislação nunca se aplicou nem se aplica especificamente a atletas deficientes...”</p> <p>“...é um atleta de alta competição.”</p> <p>“...não ter resolvido a situação dos atletas...”</p> <p>“...irá reduzir os prémios para os atletas deficientes...”</p> <p>“...federação portuguesa de desporto para deficientes já formulou um segundo dossier, relativo à participação dos atletas portugueses nos jogos paralímpicos...”</p>
		Terminologia Incorrecta	Atleta deficiente	<p>“...os atletas deficientes, tal como os outros, querem ser premiados sempre que conquistem uma medalha.”</p> <p>“...até hoje nenhum atleta deficiente recebeu qualquer verba...”</p> <p>“...para que os atletas deficientes...”</p> <p>“...enquadra os atletas deficientes na alta competição...”</p> <p>“A legislação nunca se aplicou nem se aplica especificamente a atletas deficientes...”</p> <p>“...irá reduzir os prémios para os atletas deficientes...”</p> <p>“Atletas deficientes...”</p>

			Deficiente	<p>“...Federação de Deporto para Deficientes...”</p> <p>“...federação portuguesa de desporto para deficientes já formulou um segundo dossier, relativo à participação dos atletas portugueses nos jogos paralímpicos...”</p> <p>“...o que está em causa não é o facto de ser ou não deficiente.”</p>
			Atleta não deficiente	<p>“...tabela de prémios distinta daquela que é aplicada a atletas não deficientes.”</p>
	Estereótipos		Comparação com atletas olímpicos	<p>“...os atletas deficientes, tal como os outros, querem ser premiados sempre que conquistem uma medalha.”</p> <p>“...grande como a esperança de que passassem a ser tratados da mesma forma que atletas como Fernanda Ribeiro, Hugo Rocha e Nuno Barreto, os únicos a conquistarem medalhas...nos jogos Olímpicos...”</p> <p>“...à semelhança daqueles que estão ligados a modalidades olímpicas...”</p>
96/R/18 – DD	Terminologia	Terminologia correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“Os atletas deficientes...”</p> <p>“Em relação aos atletas deficientes...”</p> <p>“O corredor deveria receber...”</p>
			Paralímpicos	<p>“...estiveram nos jogos paralímpicos.”</p>
		Terminologia Incorrecta	Atleta Deficiente	<p>“Os atletas deficientes...”</p> <p>“Em relação aos atletas deficientes...”</p>
			Invisual	<p>“O atleta invisual...”</p>

96/R/19 – DD	Terminologia	Terminologia correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“Nadadora Susana Barroso...”</p> <p>“Susana Barroso e Paulo Coelho foram os atletas...”</p> <p>“No caso da nadadora...”</p> <p>“...a nadadora portuguesa...”</p> <p>“...os atletas optaram por aguardar a decisão...”</p> <p>“O atleta invisual...”</p>
	Estereótipos		Paralímpicos	<p>“...nos jogos paralímpicos...”</p> <p>“...aliadas a recordes paralímpicos...”</p>
96/R/20 – DD	Terminologia	Terminologia correcta	Comparação com atletas olímpicos	<p>“...é difícil meter na cabeça de determinadas pessoas que somos como os outros.”</p>
			Paralímpicos	<p>“...nos jogos paralímpicos.”</p> <p>“...nos jogos paralímpicos deste ano.”</p>
	Estereótipos		Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“...continuar a beneficiar do estatuto de atleta de alta competição.”</p> <p>“Motivos mais que suficientes para o orgulho que a ABVE tem no seu nadador.”</p>
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	<p>“...campeonato do mundo de natação para deficientes...”</p>
		Transcendência	<p>“No centro de Alcoitão aprendeu a viver com as suas limitações e a transcende-las na piscina...”</p> <p>“Braçadas contra a corrente da vida.”</p>	
		Perseverança	<p>“Um exemplo de perseverança face à adversidade...”</p>	

O Jogo 2000

Código	Categoria	Sub-categoria	U.R.	Citação
AA				
00/J/1 – AA	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“...aponta a “ falta de apoios ”...” “Com o apoio da Federação Portuguesa de Tênis , Ema Loja tem participado em alguns torneios internacionais...” “A cadeira de rodas que permite a Ema Loja participar em torneios foi-lhe oferecida por uma holandesa...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...foi campeã nacional de sub-14, duas temporadas depois de ter atingido a final do campeonato sub-12...”
			História	“Um acidente de mota há quase seis anos, atirou-a para uma cadeira de rodas.”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Deficiência Motora	“...uma deficiente motora , com uma paraplegia de nível 25/26.”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiente	“O desporto e o deficiente ”
			Paraolímpicos	“...grande desejo de poder estar nos Paraolímpicos de 2004...”
Outros	“...a prática de desporto para um deficiente se calhar é ainda mais importante do que para uma pessoa normal. ”			
00/J/2 – AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação	“...uma sessão de trabalho que lhes permitiu evoluir na preparação para Sydney 2000...” “... os nossos treinos são feitos em campos “pelados”...” “... treinamos com adversários sem qualquer tipo de deficiência...”
			Expectativas/objectivos	“ (...) Quero fazer desta selecção um grupo unido e com sucesso. ”
		Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“...”Agora, em Sydney, vamos tentar o ouro. ” “... depende da boa vontade de pequenos clubes para treinar de 15 em 15 dias...” “ Não temos prémios, nem apoios... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...Oliveira, que joga futebol há 11 anos e lembrou a medalha de prata...” “...Gabriel Martinho, graças ao 4º posto obtido, no ano passado...”
			História	“...pois foi um traumatismo craniano causado por um acidente , aos 6 anos...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“...selecção nacional de futebol de paralisia cerebral... ” “... selecção nacional de futebol de paralisia cerebral...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...os jogadores regressam a casa satisfeitos por mais uma sessão de trabalho...” “...”face a uma patologia no campo da paralisia cerebral, estes atletas têm...”
Outros	FPDD			
00/J/3 – AA	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Atleta portador de deficiência	“...passasse também a incluir nessa mediatização os desportistas portadores de deficiência. ”

			Deficiente	“...o papel dos deficientes enquanto praticantes de desporto...”
Outros	“...integração de pessoas com deficiência... ”			
00/J/4 – AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...tudo farão no sentido de cumprirem o “objectivo da superação”... ” “... de futuro , o desporto deficiente seja incluído no projecto Atenas 2004... ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“...longe do ideal, será reforçada com uma campanha de angariação de fundos... ” “Pela primeira vez com o apoio financeiro devidamente enquadrado...” “ Com a verba total a ser repartida entre a preparação dos atletas...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...com 53 atletas em representação de 7 modalidades.” “ Paralímpicos com maior comitiva de sempre...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...de futuro, o desporto deficiente seja incluído no projecto Atenas 2004...”
Outros	FPDD			
00/J/5 – AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...sendo candidato a várias medalhas... ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“...são necessárias algumas iniciativas de promoção para angariar apoios para a selecção.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Seleção paraolímpica...” “A equipa de futebol...” “Portugal vai levar 53 atletas... ”
		Terminologia Incorrecta	Paraolímpicos	“Seleção paraolímpica... ”
AJP				
00/J/6 – AJP	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Paraolímpicos	“ Paraolímpicos a vender bem”
Outros	“...vendidos...80% do total de 650 mil ingressos existentes”			
00/J/7 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...não pedindo medalhas , mas sim esforço e dedicação...” “...o Instituto Nacional do Desporto tem vindo a comparticipar financeiramente , englobando um apoio na ordem dos 118 mil contos... ” “...a necessidade de mais e melhores apoios... ” “...”Portugal tem conseguido aumentar o número de atletas nos Jogos e situá-los entre os melhores do ranking mundial ...”
		Questões Financeiras	APP	“...com deficiência visual, motora, mental e paralisia cerebral...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...com deficiência visual, motora , mental e paralisia cerebral...”
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Deficiência Intelectual	“...com deficiência visual , motora, mental e paralisia cerebral...”
		Não indicado	Deficiência Motora	“...com deficiência visual , motora , mental e paralisia cerebral...”
		Não indicado	Deficiência Visual	“...com deficiência visual , motora, mental e paralisia cerebral...”

		Não indicado	Paralisia Cerebral	cerebral...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência	“...com deficiência visual, motora, mental e paralisia cerebral... ”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...integra 53 atletas com deficiência... ”
			Paralímpicos	“...”Portugal tem conseguido aumentar o número de atletas nos Jogos...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Intelectual	“...a delegação portuguesa de Paralímpicos...”
				“...a delegação portuguesa de Paralímpicos... ”
				“...com deficiência visual, motora, mental e paralisia cerebral...”
Outros	“...não pedindo medalhas mas sim esforço e dedicação...”			
00/J/8 – AJP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...a comitiva portuguesa constituída por...”
00/J/9 – AJP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...onde já se encontram os 53 atletas portugueses...”
00/J/10 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...destacam o facto de esta equipa poder conquistar várias medalhas...”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta	“A festa...tinha também como objectivo angariar fundos para a FPDD...”
			APP	“...mais um almoço ou jantar...no qual a receita irá reverter para a selecção.”
				“...pois o subsídio governamental , de 53 mil contos, não cobra uma despesa de participação...”
				“... ofereceu frangos para um piquenique de encerramento.”
	Estereótipos	Atleta com deficiência	Homenagem	“Atletas portuguesas homenageados por emigrantes”
			Herói/Super-atleta	“...sensibilizados com as equipas dos chamados “superatletas”... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Atletas portuguesas homenageados por emigrantes”
			Paralímpicos	“Atletas portugueses nos Paralímpicos... ”
Outros	“...não estar presente nenhuma estação de televisão nacional. ”			
00/J/11 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP	“...o governo tem vindo a dar uma maior atenção aos deficientes, tanto em “matéria” de apoio financeiro...apoio ao movimento associativo ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...onde participam 52 atletas portugueses.”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...o governo tem vindo a dar uma maior atenção aos deficientes... ”
JP				
00/J/12 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação	“...atletas que não participaram em alguns estágios... ”
		Atleta com deficiência	História	“...que até ao final de Setembro foi ajudante de electricista...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores,	“ um dos mais jovens atletas da missão portuguesa...”

			etc	
		Terminologia Incorrecta	Atleta deficiente	“...uma competição para atletas deficientes ...”
Outros	FPDD			
00/J/13 – JP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“...Fernando Ferreira que participa pela quarta vez nos Jogos Paralímpicos e tem já cinco medalhas no seu historial...” “...Artur Rodrigues conta já com um quarto lugar no Campeonato da Europa...”
	Tipos de Deficiência	Homem Homem	Deficiência Intelectual Paralisia Cerebral	“Já Artur Rodrigues (Deficiência Intelectual) ...” “...atleta portador de Paralisia Cerebral ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Atleta portador de deficiência	“...afirmou o atleta ...” “... atleta portador de Paralisia Cerebral ...”
00/J/14 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“Paulo Coelho... ainda não se sabe se poderá participar ...” “O campeão do Mundo e recordista paralímpico , Paulo Coelho...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Paulo Coelho, cego total ...”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Paulo Coelho, cego total ...”
00/J/15 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação Expectativas/objectivos	“Os doze atletas... têm treinado duas horas diárias ...” “... esperando-se agora o estabelecimento de vários recordes mundiais...” “O recordista olímpico de Atlanta 96...”
		Atleta com deficiência	Perfil História	“...teve a coluna vertebral afectada por uma doença rara...”
	Tipos de Deficiência	Mulher Homem	Atleta em Cadeira de rodas Deficiência Visual	“A atleta em cadeira de rodas mais famosa do mundo...” “Paulo Coelho, invisual ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpico	“...desfile das 121 delegações ...” “Os quatro mil atletas ...” “O ciclista paralímpico espanhol...” “O ciclista paralímpico espanhol...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...um prémio que não faz distinções entre deficientes ou pessoas normais.”
			Deficiência Intelectual Deficiência Visual	“O basquetebol para a área mental ...” “Paulo Coelho, invisual ...”
Outros	FPDD			
				“...um prémio que não faz distinções entre deficientes ou pessoas normais .”
00/J/16 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“A participação nacional...iniciada com uma vitória no basquetebol...” “...um primeiro dia...Coreia do Sul se destacou com dois títulos olímpicos ...”
			Expectativas/objectivos	“...irão ser os primeiros portugueses a tentar conquistar uma medalha nos Jogos Paralímpicos de Sydney.” “...o triunfo por 15 pontos abre excelentes ”

		Atleta com deficiência	Perfil	perspectivas...
	Tipos de Deficiência	Mulher	Amputação	“Uma segunda vitória... deixará de imediato Portugal nas meias-finais. ”
		Homens	Deficiência Intelectual	“Ferreira, medalhado de bronze em Atlanta 96... será um dos favoritos... embora o segundo lugar de Alves... faça prever uma boa prova. ”
		Homem	Deficiência Visual	“Ferreira, medalhado de bronze em Atlanta 96... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...Leila Marques (amputada) ...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Intelectual	“A participação nacional...iniciada com uma vitória no basquetebol (área mental)”
			Deficiência Visual	“Carlos Amaral Ferreira e Nuno Alves, cegos totais... ”
00/J/17 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“É a primeira medalha de Portugal nos Jogos Paralímpicos...”
			Expectativas/objectivos	“...prepara-se para tentar dar-nos mais alegrias na prova da maratona”
	Tipos de Deficiência	Atleta com deficiência	Perfil	“Campeão Europeu na categoria e medalha de bronze em Atlanta...”
		Homem	Deficiência Visual	“...este atleta invisual... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...este atleta... ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“...este atleta invisual... ”
00/J/18 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“...Nuno Alves que puxou os primeiros 15 minutos... ”
				“...Carlos Ferreira prejudicado com uma corrida lenta... ”
				“Carlos Ferreira ganhou prata nos 100 000 m”
			Resultados	“Seleção Portuguesa bateu Japão... ”
				“... apuramento dos nossos três representantes...”
				“... apuramento de José Gameiro...”
				“...Leila Marques ficou com 15º lugar... ”
			Doping	“Quatro halterofilistas...suspensos...positivo nos testes antidoping em Sydney...”
		Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“...estreitarem direitos de transmissão televisiva, patrocínios e comercialização dos Jogos...”
	Tipos de Deficiência	Atleta com deficiência	Perfil	“...Carlos Ferreira... mesmo sendo medalha de bronze em 96... ”
		Homem	Deficiência Intelectual	“...selecção de basquetebol (área mental) ...”

		Homem	Deficiência Visual	“...final destinada a cegos totais...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Os nossos fundistas ...” “... selecção de basquetebol...” “Os atletas ...” “...o nadador Massimiliano...” “Registe-se que nos Paralímpicos de Atlanta...” “COI e Paralímpicos ...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Intelectual	“...selecção de basquetebol (área mental) ...”
			Deficiência Visual	“...final destinada a cegos totais...”
00/J/19 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“José Firmino...bateu o recorde do mundo. Medalha de prata , a segunda de Portugal...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“José Firmino Baptista, tem 23 anos, é natural de Lisboa...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“José Firmino... cego total.”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“José Firmino... cego total.”
00/J/20 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“... intervenções de Fernando Barata, guarda-redes português.” “...Álvaro Durães a marcar aos 41’...” “Firmino valeu a segunda prata ” “...José Gameiro e Carlos Lopes que se ficaram pelas meias-finais ...” “...Portugal bateu a Argentina (2-0) ” “...Carlos Lopes que foi eliminado ...”
			Resultados	“Lenine Cunha no quinto lugar do salto em comprimento...” “...Luís Belchior... triunfo incontestável (10-0) ...” “...Fernando Ferreira... perdeu .” “...Ucrânia bateu Holanda (3-0).” “José Firmino Baptista, um cego total natural de Lisboa, com apenas 23 anos...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...Lenine Cunha... (deficiência mental) ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“José Firmino Baptista, um cego total...”
		Homem	Deficiência Visual	“José Firmino Baptista, um cego total...”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiência Intelectual	“...Lenine Cunha... (deficiência mental) ...”
			Deficiência Visual	“José Firmino Baptista, um cego total...”
			Olímpico	“Estreante olímpico ...”
00/J/21 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	“... (Roménia) ... (Rússia) ... (Irão) foram expulsos das provas de halterofilismo... substâncias dopantes ...” “...vão realizar-se um total de 600 testes antidoping ...”

	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Os atletas ...”		
00/J/22 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“A Espanha e Grã-bretanha, com 28 medalhas cada...” “...Estados Unidos já têm 33 medalhas ...” “...Portugal no 36º lugar , com duas medalhas de prata ...”		
			Expectativas/objectivos	“...Boccia, a modalidade em que temos mais possibilidades ...”		
00/J/23 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Cambodja perdeu o seu jogo inaugural...”		
	Tipos de Deficiência	Homem	Amputação	“Cambodja com amputados de guerra”		
00/J/24 – JP	Tipos de Deficiência	Não indicado	Deficiência Motora	“Boccia poderá incluir tetraplégicos .” “...destinada aos que têm deficiências motoras ...”		
		Não indicado	Paralisia Cerebral	“...atletas com paralisia cerebral ...”		
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... atletas com paralisia cerebral...”		
00/J/25 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Gabriel Potra foi apurado para a final...” “Mas nem tudo foram alegrias para os nacionais...Artur Rodrigues, Silvino Veiga...José Alves foram eliminados ...equipa de basquetebol perdeu ...” “...Silvino Belchior a conseguir dois triunfos e António Marques outro...” “Fernando Ferreira e Armando Costa obtiveram vitórias incontestáveis .”		
			Expectativas/objectivos	“...com um tempo que faz sonhar com o pódio ...” “...ficando com sérias esperanças para a final de hoje...”		
			Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...corredores dos 400 m (... deficiência intelectual) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	Deficiência Visual	“Gabriel Potra... (amblíopes) ...” “...Firmino Baptista (cegos totais) ...”	
				Terminologia Incorreccta	Deficiência Visual	“... corredores dos 400 m ...”
				Terminologia Incorreccta	Deficiência Visual	“...Firmino Baptista (cegos totais) ...”
00/J/26 – JP	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“O atleta do Belenenses, cego total...”		
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“O atleta do Belenenses...”		
		Terminologia Incorreccta	Deficiência Visual	“O atleta do Belenenses, cego total...”		
00/J/27 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	“Dois halterofilistas foram afastados... devido a dopagem ...”		
00/J/28 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Gabriel Potra, medalhado de ouro nos 200 m ...”		
			Expectativas/objectivos	“...as chances de aumentar o seu espólio de metal australiano são muitas...”		

	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“...Gabriel Potra, medalhado de ouro nos 200 m ... (amblíopes) ...”	
00/J/29 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Potra estreia Portugal no ouro e Graça Fernandes no bronze ”	
				“...Potra...novo recorde paralímpico...”	
		Atleta com deficiência	Perfil	“...Ricardo Marques foi sexto na final ...”	
				“...Fiúza foi apurada para a final...”	
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...Baptista ficou fora da final ...”	
				“...Morgado classificou-se no 5º lugar ...”	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...Luís... ficaram pelo caminho ”	
				“...Portugal perdeu ...com a Rússia...”	
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“...a equipa de futebol foi derrotada ...”	
				“...António Guterres...num comunicado ... congratulava os medalhados nacionais.”	
				“Potra, natural do Montijo...”	
				“...Ricardo Marques... (deficiência intelectual) ...”	
				“...Potra... (amblíopes) ...”	
				“...Baptista... (cegos totais) ...”	
				“...Graça Fernandes... paralisia cerebral ...”	
				“... todos os atletas melhoraram...”	
				“...Baptista... (cegos totais) ...”	
00/J/30 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“José Macedo... ao bater , numa final...Armando Costa, que assegurou a medalha de prata .”	
		Atleta com deficiência	Perfil	“...depois de ter conquistado em Atlanta 96 a medalha de ouro...Macedo...”	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia cerebral	“...Macedo que sofre de paralisia cerebral ...”	
00/J/31 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação	“Se 20 fins-de-semana de estágio não chega, temos de ver se chegamos aos 30...”	
			Performances	“...Potra... recuperar o tempo, e ultrapassar os adversários ...”	
			Resultados	“...Portugal soma já um total de sete medalhas ...”	
					“...Macedo e Armando Costa... primeiro e segundo lugar ...”
					“...os atletas...conseguiram mais uma medalha de ouro para Portugal...”
					“...Potra... apuramento para as meias finais...”
				“...Fátima Matos...ter registado um dos melhores tempos ...”	
				“...Nelson Lopes foi eliminado dos 50 m...”	
				“...Leila Marques foi segunda da sua série...”	
				“...conjunto das “quinas” a sofrer uma derrota ...”	

			Expectativas/objectivos	“ Perspectivam-se assim outras alegrias...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“...atletas... (cegos totais e amblíopes) ...”
		Homem/Mulher	Paralisia Cerebral	“...José Macedo e Armando Costa, ambos portadores de paralisia cerebral ...” “...Fátima Matos... (paralisia cerebral) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...os atletas Carlos Lopes...”
		Terminologia Incorrecta	Atleta portador de deficiência	“...José Macedo e Armando Costa, ambos portadores de paralisia cerebral ...”
			Deficiência Visual	“...atletas... (cegos totais)...”
			Olímpico	“...a serem homenageados como se da prova tivessem ...saído dois campeões olímpicos ”.
00/J/32 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“A atleta...conquistou... a sua terceira medalha ...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...Susana Barroso, rececionista de profissão...de 26 anos”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A atleta do Geslours...” “... nadadora dos 50 m livres...”
		Terminologia Incorrecta	Olímpico	“...conquistou...a sua terceira medalha olímpica ...”
00/J/33 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... segundo lugar de Susana Barroso nos 50 m costas.” “...a equipa de futebol de sete... inédita qualificação ...” “Perpétua Vaza ... quedou-se pelo quinto posto ...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Data de Nascimento”; “Nacionalidade”; “Naturalidade”; “Profissão”; “Classe”; “Clube”.
	Tipos de Deficiência	Homem/Mulher	Paralisia Cerebral	“...a equipa de futebol de sete (... paralisia cerebral) ...” “...Maria João Morgado (... paralisia cerebral) ...”
		Homem/Mulher	“Les Autres”	“Deficiência: “ Les Autres ”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Nelson Lopes (...“ Les Autres ”) ...” “...a equipa de futebol de sete...” “... nadadora Susana Barroso...” “...trata-se de uma atleta ...”
		Terminologia Incorrecta	Olímpico	“...trata-se de uma atleta que acabou de conquistar a terceira medalha olímpica ...”
00/J/34 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Maria Fernandes foi quinta classificada ...” “...Fátima Matos...concluiu ambas as provas no último posto .” “...Hélder Fevereiro, qualificou-se para os quartos-de-final.” “No futebol de sete reside mais uma esperança de medalha ...”
			Expectativas/objectivos	“... possibilidade de lutar pela medalha de bronze .” “...é de esperar um bom resultado na final de hoje.” “ Boas perspectivas de a “Portuguesa” voltar a soar em Sydney...no Boccia.”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Deficiência Intelectual	“...Fátima Matos... (deficiência intelectual) ...”

		Mulher	Deficiência Visual	“...Odete Fiúza... (amblíope) ...”
		Mulher	Paralisia Cerebral	“...Maria Fernandes... (paralisia cerebral) ...”
00/J/35 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Carlos Lopes...voltou a conquistar a medalha de ouro...bateu o seu próprio recorde paralímpico”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...campeão e recordista do Mundo, este lisboeta, psicólogo de profissão, continua, aos 32 anos...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“...Carlos Lopes... (cegos totais) ...”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“...Carlos Lopes... (cegos totais) ...”
Outros	“...prática desportiva para pessoas com deficiência ...”			
00/J/36 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... obtenção de mais um par de medalhas ...” “O luso...foi desclassificado ...” “...Lenine Cunha tinha-se ficado pela semi-final .” “...Nuno Alves e Paulo Coelho qualificaram-se para a final ...” “...BC1 e BC2... asseguraram o bronze ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...Silvino... (deficiência intelectual) ...”
		Homem	Deficiência Visual	“...Carlos Lopes... (cego total) ...”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“...José Alves... (amblíope) ...” “...Carlos Lopes... (cego total) ...”
00/J/37 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“... ocupou durante muito tempo a terceira posição, acabando, com uma vigorosa ponta final ...”
			Resultados	“...José Monteiro... arrebatoou ontem uma medalha de prata ...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Depois de já ter conquistado uma medalha de bronze no Mundial ...José Monteiro...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Os atletas portugueses...”
00/J/38 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“José Monteiro correu grande parte da distância em terceiro lugar, mas na recta final colocou-se atrás ...” “... o atleta José Monteiro a ganhar a medalha de prata ...”
			Resultados	“...Potra apurado para as meias-finais ...” “...Graça Fernandes a conseguir um lugar na final ...” “Entre os portugueses apenas foi eliminado José Alves...” “No Futebol... derrota ...” “...Susana Barroso... quarto lugar ...” “...Maria João... ficou pelo sétimo lugar ...” “Leila Marques...Perpétua Vaza... ficaram pelas eliminatórias .”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...já conseguira a medalha de bronze no Mundial ...”
			História	“De 26 anos, Monteiro começou a treinar...iniciou a alta competição apenas em 1998.”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Amputação	“Leila Marques... (amputada) ...”
		Homem	Deficiência Visual	“...Potra... (amblíope) ...”

		Mulher	Paralisia Cerebral	“...Graça Fernandes (paralisia cerebral) ...” “...Maria João ... (paralisia cerebral) ...” “...Perpétua Vaza ... (paralisia cerebral) ...” “...José Monteiro... (“ Les Autres ”).” “...Susana Barroso... (“ Les Autres ”).”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... o atleta José Monteiro...”
00/J/39 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados Expectativas/objectivos	“A francesa... sexta medalha de ouro ...” “... podendo ainda ganhar mais um título...” “Quería deixar uma marca nos paralímpicos .” “... 38 anos e mãe de duas crianças...passou a contar 17 medalhas de ouro...”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Paralisia Cerebral	“Sofrendo de paralisia cerebral ...”
00/J/40 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Augusto Pereira... terminou no décimo lugar ...” “...Hélder Fevreiro... eliminado nos quartos de final ...”
DJP				
00/J/41 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances Resultados	“O português... à passagem da dupla légua já tinha dois minutos de avanço .” “O nosso país bateu o recorde de medalhas , com 15...” “...Ferreira... com o tempo de...recorde paralímpico...” “... a delegação nacional somou um total de nove quartos lugares , comprovando que as 15 medalhas poderiam ter sido mais ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Carlos Amaral Ferreira ... (cegos totais) ...”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Carlos Amaral Ferreira ... (cegos totais) ...”
00/J/42 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	“...halterofilista do Azerbaijão ... acusou nandrolona ...” “...na véspera tinha sido apanhado ...um corredor norte-americano...” “O número de casos positivos ... suplantou os Jogos Olímpicos...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Amputação	“...um corredor norte-americano amputado ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...um corredor norte-americano...”
00/J/43 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Carregados de medalhas ...”
	Estereótipos		Herói/Super-atleta	“Carregados de medalhas os nossos (outros) “ heróis ””
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“ Paralímpicos de regresso”
00/J/44 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...”estou muito contente por ter ganho a medalha de ouro ...” “...recepção no aeroporto de Lisboa, com os “ media ” em peso ...”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“ “O pouco acompanhamento dos media é que nos decepcionou.” “ “Connosco em Sydney só estiveram dois jornalistas portugueses ...”

			APP (apoio, patrocínios, prémios)	<p>“...ainda mão pagaram os prémios do europeu do ano passado...até baixaram os subsídios mensais...”</p> <p>“...é tempo de termos direito também aos prémios das medalhas que ajudamos a ganhar e à atribuição de bolsas mensais.”</p> <p>“...os nossos subsídios são ridículos...”</p> <p>“Paulo Coelho ... cegos totais”</p> <p>“Carlos Lopes ... cegos totais”</p> <p>“Gabriel Potra...amblíopes”</p> <p>“O regresso dos heróis”</p> <p>“Pertencem aquela classe de pessoas destinadas a fazer das fraquezas forças, numa resistência muitas vezes heróica...”</p> <p>“...estes heróis ainda se entregam ao desporto...conseguem participar em Jogos Olímpicos e alguns (muitos!) até ganham medalhas...”</p>
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	
	Estereótipos		Herói/Super-atleta	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...participação de 53 atletas... ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Paulo Coelho ... cegos totais ” “Carlos Lopes ... cegos totais ”
Outros	“A recepção foi adequada ao esforço despendido, mais até do que aos (brilhantes) resultados alcançados.”			
00/J/45 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Um espanhol que conquistou cinco medalhas de ouro... Sydney...”
		Atleta com deficiência	História	“...Rodríguez foi...militante do grupo de resistência antifascista ...”
00/J/46 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... Portugal conquistou 15 medalhas... ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Amputação	“A comunicação social não deu grande relevo aos Jogos paralímpicos... ”
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Paralisia Cerebral	“...paralisia cerebral, cegueira, membros amputados... ”
		Não indicado	Paralisia Cerebral	“... paralisia cerebral , cegueira, membros amputados...”
	Estereótipos		Sofrimento	“... sofrem de várias doenças e limitações...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Competiram quatro mil atletas... ”
		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos	“ Paralímpicos ”
			Deficiente	“...dificuldades que os deficientes enfrentam...”
			Deficiência Visual	“É nobre a secção de deficientes do meu clube...” “ “...paralisia cerebral, cegueira , membros amputados...”
00/J/47 – DJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	“...Direcção do Belenenses irá propor ...a atribuição do título de sócio de mérito... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	“O atleta paralímpico Paulo Coelho...”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...Direcção do Belenenses irá propor ...a atribuição do título de sócio de mérito ao atleta... ”
Outros	FPDD			
00/J/48 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...basquetebolista espanhol que conquistou a medalha ”

	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual Atleta com/sem deficiência Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>de ouro ... Sydney...</p> <p>“...Espanha ocupou, em Sydney, o terceiro lugar do quadro final de medalhas...”</p> <p>“...atletas não tem qualquer deficiência ... mental...”</p> <p>“...Espanha competiu com atletas sem deficiência...”</p> <p>“...atletas não tem qualquer deficiência ... mental...”</p> <p>“...basquetebolista espanhol...”</p> <p>“... 15 atletas ...”</p> <p>“...atletas não tem qualquer deficiência ... mental...”</p>
00/J/49 – DJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Terminologia Incorrecta Atleta com deficiência Terminologia Correcta	Homenagens Atletas Paralímpicos Paralímpicos	<p>“Paralímpicos homenageados...”</p> <p>“...os atletas paralímpicos presentes...”</p> <p>“Paralímpicos homenageados...”</p>
DD				
00/J/50 – DD	Assuntos mais tratados Terminologia	Atleta com deficiência Terminologia Correcta	Homenagens Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“CM Guimarães homenageia quatro atletas “</p> <p>“CM Guimarães homenageia quatro atletas “</p>

Record 2000

AA				
00/R/1 – AA	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“ Atletas pagarão guarida” “... os desportistas que vão participar nos Paralímpicos...” “ Paralímpicos ”
00/R/2 – AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	““ O projecto para 2004 terá de integrar os paralímpicos , pelo que me comprometo pessoalmente a levar esta questão junto do Governo.” “ “ Superatletas “ rumo a Sydney “ “... cerimónia de apresentação da missão paralímpica a Sydney...”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“... ténis de mesa (deficiência mental) ...” “... basquetebol (deficiência mental) ...”
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Deficiência Intelectual	“... natação (motora ...) ...”
		Não indicado	Deficiência Motora	“... atletismo (visual...) ...”
		Não indicado	Deficiência Visual	“... ciclismo (paralisia cerebral) ...” “... futebol de 7 (paralisia cerebral) ...” “... boccia (paralisia cerebral) ...”
		Não indicado	Paralisia Cerebral	“... atletas lusos... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“ Paralímpicos ” “... ténis de mesa (deficiência mental) ...” “... basquetebol (deficiência mental) ...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Intelectual	
Outros	FPDD			
00/R/3 – AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... as medalhas voltam a estar no horizonte... ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“... um dos nomes mais carismáticos dos “ Super-Atletas ” portugueses.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Deficiência; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Deficiência: visual (cego total) ”
		Terminologia	Terminologia Correcta	“... tem por missão conduzir o atleta... ”
		Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Os nossos Paralímpicos ”
			Deficiência Visual	“Deficiência: visual (cego total) ”
00/R/4 – AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... parece destinado a ser uma das figuras da missão portuguesa. ” ““ Espero pelo menos subir uma vez ao pódio... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Deficiência; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Deficiência: visual (... ambliope) ”
		Terminologia	Terminologia Correcta	“... o atleta montijense...”

			etc	“... o jovem corredor... ”
			Paralímpicos	“Os nossos Paralímpicos ”
AJP				
00/R/5 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“Resta saber se... a inexperiência não constituirá um “handicap” a ter em atenção a nas aspirações da atleta.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Deficiência; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Deficiência Intelectual	“Deficiência: intelectual ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...carreira de atleta. ”
			Paralímpicos	“Os nossos Paralímpicos ”
00/R/6 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“de novo com objectivos legítimos de nova presença no pódio... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“... vou para Sydney com uma esperança tão grande como a distância ”...“
				“... poderá ser uma agradável surpresa. ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Deficiência; Guia; Classe desportiva; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Deficiência: visual (cego total) ”
			Paralímpicos	“... atleta português... ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Os nossos Paralímpicos ”
			Olimpico	“Deficiência: visual (cego total) ”
				“... atleta português em competições olímpicas. ”
00/R/7 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... não alimenta grandes expectativas, ao nível dos resultados... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“... resultados... que deixam antever a possibilidade de poder alcançar alguma surpresa. ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Motora	“ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Deficiência; Classe desportiva; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Deficiência: Motora ”
			Paralímpicos	“No caso do atleta... ”
				“Os nossos Paralímpicos ”
Outros	“...indivíduos com dificuldades motoras... ”			
00/R/8 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... uma excelente indicação para uma presença meritória nos Jogos de Sydney...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“... o segundo lugar no Europeu... ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...atletas com problemas intelectuais... ”
		Homem	Deficiência Visual	“...na categoria de cegos. ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores,	“...jovem atleta português... ”

			etc Paralímpicos Deficiência Intelectual Deficiência Visual	“...o saltador nortenho...” “Os nossos Paralímpicos ” “...atletas com problemas intelectuais...” “...na categoria de cegos .”
00/R/9 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...José Gameiro surge em Sydney apostando em confirmar qualidades .” “... tem o objectivo de renovar o título ... ” “ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Guia; Deficiência; Classe desportiva; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Deficiência: visual (cego total)”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Homem	Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... atleta Lisboa...”
		Terminologia Correcta	Terminologia Correcta	“Os nossos Paralímpicos ” “...dignificação dos atletas deficientes ...” “Deficiência: visual (cego total)”
		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos Atleta deficiente Deficiência Visual Olímpico	“...tem o objectivo de renovar o título olímpico ...”
00/R/10 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...surge...com... aspirações legítimas e com resultados de vulto ...” “... Vou com certeza lutar por alcançar boas marcas e se puder chegar às medalhas, melhor ...”...” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Guia; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Deficiência: visual (amblíope) ”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Mulher	Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...a atleta leiriense...”
		Terminologia Correcta	Terminologia Correcta	Paralímpicos “Os nossos Paralímpicos ”
00/R/11 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“ As aspirações são claramente altas ...” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Clube; Treinador; Deficiência; Classe desportiva; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Deficiência: visual (cego total)”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Homem	Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...o atleta da ACAPO...”
		Terminologia Correcta	Terminologia Correcta	Paralímpicos “Os nossos Paralímpicos ” “Deficiência: visual (cego total)”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“...irá participar... procurando ganhar um espaço próprio entre o excelente conjunto de atletas ...” “...José Gameiro e Carlos Lopes... bem mais cotados e candidatos às medalhas .”
00/R/12 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...José Gameiro e Carlos Lopes... bem mais cotados e candidatos às medalhas .”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Guia; Provas; ”

	Tipos de Deficiência Terminologia	Homem Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiência Visual	Palmarés “Deficiência: visual (cego total)” “...o jovem atleta ...” “Os nossos Paralímpicos ” “Deficiência: visual (cego total)”
00/R/13 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“Resultados que permitem justificadas aspirações aos mais altos voos.” “...esperando-se que José Alves mantenha o nível dos últimos dois anos e consiga, pelo menos, chegar às medalhas...”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Atleta com deficiência Homem Terminologia Correcta	Perfil Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés” “Deficiência: visual (amblíope) ” “...o atleta madeirense...” “Os nossos Paralímpicos ”
00/R/14 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...é outra das esperanças portuguesas...”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Atleta com deficiência Mulher Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Perfil Paralisia Cerebral Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiente	“Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Categoria desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés” “Deficiência: Paralisia cerebral ” “...entre as atletas participantes...” “Os nossos Paralímpicos ” “...(deficientes com paralisia cerebral).”
00/R/15 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...aprender a ganhar experiência para os mais altos voos que lhe parecem destinados.”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Atleta com deficiência Homem Terminologia Correcta	Perfil Deficiência Intelectual Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Nome; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Categoria desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés” “Deficiência: intelectual ” “...potencialidade de cada um dos atletas .” “Os nossos Paralímpicos ”
00/R/16 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...surge...apostado em confirmar os resultados alcançados no passado ano...”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Atleta com deficiência Homem Terminologia Correcta	Perfil Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Guia; Treinador; Provas; Palmarés” “Deficiência: visual (cego total)” “...o atleta transmontano...” “Os nossos Paralímpicos ”

		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Olímpicos	“Deficiência: visual (cego total)” “Apesar de participar pela primeira vez em Jogos Olímpicos... ”
00/R/17 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... intenção de ganhar experiência ao mais alto nível... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“Deficiência: Intelectual ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Olímpico	“...o grupo de atletas que viajam...” “Os nossos Paralímpicos ” “Na sua primeira participação olímpica... ”
00/R/18 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... acima de tudo, ganhar experiência antes de poder apostar em outros feitos. ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“Deficiência: Intelectual ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...o atleta lisboeta...” “Os nossos Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente Deficiência Intelectual	“...competição desportiva para deficientes... ” “...atletas portugueses com problemas mentais... ”
00/R/19 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... ganhar experiência para mais tarde chegar a mais altos voos... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Resta saber como irá reagir perante o gigantismo dos Jogos Paralímpicos...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Deficiência: Intelectual ” “... atletas portugueses...” “Os nossos Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...desporto para deficientes... ”
00/R/20 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...nas provas individuais volta a perfilar-se como candidata aos lugares cimeiros.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...mostra-se também esperançada numa boa classificação geral colectiva.”
	Tipos de Deficiência	Mulher	“Les Autres”	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Deficiência: Les autres” “...a nadadora do Gesloures...”
Outros	“...atletas com deficiências locomotoras...”			
00/R/21 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	APP (apoio, patrocínios,	“ Guterres apoia Paralímpicos”

	Terminologia	Terminologia Correcta	prémios) Paralímpicos	“Guterres apoia Paralímpicos ”
00/R/22 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... embora não sejam de esperar feitos extraordinários... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...vou dar o meu melhor... ”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Paralisia Cerebral	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Deficiência: Paralisia Cerebral ” “...a nadadora vai marcar presença...”
00/R/23 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... um encontro que serviu para lhes desejar boa sorte... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“...em relação aos atletas que participaram...” “Recepção aos Paralímpicos... ”
00/R/24 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... perfila-se como uma das principais esperanças lusas na natação. ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Jovem lisboeta procura melhorar em Sydney... ”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Amputação	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Deficiência: Amputada ” “...a nadadora já esteve presente...”
00/R/25 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... tem na melhoria das suas próprias marcas pessoais o grande objectivo... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... nadadoras portuguesas...”
00/R/26 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...garante que está “preparado para alcançar boas marcas.” ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...quanto a medalhas, “depois se verá.” ”
	Tipos de Deficiência	Homem	“Les Autres”	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorreccta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiente	“Deficiência: Les autres ” “...o único nadador da delegação portuguesa...” “O atleta da associação...” “...principal competição desportiva para deficientes... ”
00/R/27 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...Armando Costa será novamente um dos principais candidatos aos lugares cimeiros... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”

	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
00/R/28 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... depois do segundo lugar... é com expectativa que se aguarda novo confronto... ” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... atletas lusos... ”
Outros	“...desporto específico para pessoas deficientes... ”			
00/R/29 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... terá...como objectivo tentar pelo menos os resultados alcançados em Barcelona 92 e Atlanta 96...” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...modalidade específica para deficientes... ”
00/R/30 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“ E nem os escassos subsídios... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... os atletas... ”
00/R/31 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... naturais aspirações a um dos lugares cimeiros... ” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
00/R/32 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...o resultado que deixa algum optimismo, ou não fosse Portugal uma das potências mundiais de boccia.” “ Menos probabilidades de êxito haverá na prova individual...” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiente	“Desenvolvida para deficientes com paralisia cerebral...”
00/R/33 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...Portugal surge com aspirações a mais um brilharete internacional. ” “...a equipa formada por... já mostrou que há razões para contar com ela... ” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...destinada a deficientes com paralisia cerebral...”

00/R/34 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“Jogos Paralímpicos na RTP mas só com resumos”
00/R/35 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...alcançar se não uma medalha pelo menos um lugar entre os primeiros.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“Deficiência: Intelectual”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...representação lusa, com três atletas...”
Outros	“...para pessoas com deficiência intelectual...”			
00/R/36 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação	“Paralímpicos portugueses em treino”
		Terminologia Correcta	Paralímpicos	“Paralímpicos portugueses em treino”
00/R/37 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...apresenta-se como um dos grandes candidatos ao triunfo...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés”
			Homenagens	“...foi homenageado este verão pelo município de Aveiro.”
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência	“...entre atletas com Paralisia Cerebral.”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...competição desportiva internacional para deficientes.”
00/R/38 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“O trabalho desenvolvido permite acalantar a possibilidade de lutar pelos lugares de honra.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Jogadores; Deficiência; Seleccionador; Treinador adjunto; Palmarés”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...basquetebol para deficientes mentais...”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiência Intelectual	“...exclusivos para a área mental...”
				“...basquetebol para deficientes mentais...”
00/R/39 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação	“Porém depois das dificuldades sentidas a preparação...”
			Expectativas/objectivos	“...tentar fazer esquecer a participação discreta em Atlanta 96.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Jogadores; Deficiência; Seleccionador; Treinador adjunto; Palmarés”
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...com onze jogadores...”
00/R/40 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“...ter uma ampla cobertura nas páginas no Record e na sua edição “online”...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“Paralímpicos com canal próprio”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...53 atletas nacionais...”
00/R/41 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/	“Naturalmente não terão a cobertura mediática que

	Terminologia	Terminologia Correcta	Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Paralímpicos	tiveram os Jogos para atletas “normais” “Os paralímpicos ...”
		Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Atletas normais Deficiência Intelectual	“...reconhecemos como atletas ...” “...os Jogos para atletas “normais” .” “... diminuídos...mentalmente .”
JP				
00/R/42 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“Portugal parte com largas expectativas , procurando pelo menos igualar as 14 medalhas...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...participação de 53 atletas ...” “ Paralímpicos começam sob o signo...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...evento desportivo internacional para deficientes .”
Outros	“...lotação do estádio ficou esgotada par a cerimónia de abertura , também já não há ingressos para o dia de encerramento .”			
00/R/43 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“ “Os apoios (não financeiros) estão consagrados na constituição, principalmente ao nível do acesso ao desporto. Mas é preciso ainda criar condições para isso acontecer”.
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...os atletas não devem perder...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...são acessíveis aos deficientes .”
00/R/44 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...delegação mais numerosa, com 277 atletas ...”
00/R/45 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“...se dos meios de comunicação portugueses apenas estão presentes o Record e a Agência Lusa...” “Em Portugal, a RTP limitar-se-á a resumos nos noticiários ...” “ As imagens dos paralímpicos na Internet vão chegar a 100 países dos cinco continentes ” “As imagens dos paralímpicos ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“As imagens dos paralímpicos ...”
Outros	“Num evento encarado como o parente pobre dos Jogos Olímpicos, a presença dos media foi sempre pouco significativa .”			
00/R/46 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...a australiana...apresenta-se como candidata a aumentar o pecúlio ...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...a australiana... conquistou sete medalhas de ouro ...”
	Tipos de Deficiência	Não indicada	Deficiência Intelectual	“...atletas com deficiência mental ...”
		Homem	Deficiência Visual	“O meio fundista ...(cegos totais) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“... atletas com deficiência mental ...” “...a maior de sempre, com 53 atletas ...” “ Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente Deficiência Intelectual	“...maior evento de desporto para deficientes .” “...atletas com deficiência mental ...”

Outros	FPDD		Deficiência Visual	“O meio fundista ... (cegos totais) ...”
00/R/47 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... batendo o Brasil por quinze pontos de diferença... ”
			Expectativas/objectivos	“...a vitória abre boas perspectivas ...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...Ferreira...Alves...disputarão a final...com legítimas aspirações aos lugares cimeiros... ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...Ferreira conquistou a medalha de bronze em Atlanta 96.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...na variante para a área mental. ”
		Terminologia Incorreccta	Paralímpicos	“A selecção portuguesa de basquetebol...”
			Deficiência Intelectual	“ Paralímpicos ”
				“...na variante para a área mental. ”
00/R/48 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“ Os resultados serão brilhantes , ninguém espera o contrário.”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“A história do invisual Paulo Coelho...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...maior delegação de sempre, 53 atletas. ”
		Terminologia Incorreccta	Deficiência Visual	“A história do invisual Paulo Coelho...”
			Olímpico	“...Paulo Coelho não poderá defender o título olímpico... ”
00/R/49 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“...Nuno Alves, a assumir a marcação do andamento... com Matthews a ultrapassar Ferreira a menos de duzentos metros da meta.”
			Resultados	“...Ricardo Martins (32 pontos e 11 ressaltos em apenas 21.22 minutos) ...”
			Expectativas/objectivos	“Carlos ferreira... conquistou para Portugal a primeira medalha. ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Portugal assegurou o apuramento para as meias-finais de basquetebol...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...Leila Marques... não logrou a passagem à final... ”
		Terminologia Incorreccta	Paralímpicos	“Depois do título mundial e europeu só falta o ouro nos jogos. E tem de ser agora. ”
			Deficiência Visual	“...Lopes...Baptista...Gameiro... (cegos totais.)”
				“ Atleta luso brilha...”
				“... o novo vice-campeão paralímpico... ”
				“...Lopes...Baptista...Gameiro... (cegos totais.)”
00/R/50 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“...a eficácia lusa tanto a defender como a atacar , acabou por ser decisiva.”
			Resultados	“...Portugal averbou...a segunda medalha de prata... ”
				“...espanhol... ficou com a medalha de bronze. ”
				“Dos nove confrontos em que intervieram lusos, apenas foram registadas duas derrotas... ”
				“Lenine Cunha... terminando num excelente quinto ”

	Tipos de Deficiência	Homem Homem Homem	Expectativas/objectivos Deficiência Intelectual Deficiência Visual Paralisia Cerebral	lugar...” “Firmino superou as previsões mais optimistas... ” “...atletas com deficiência intelectual .” “Jovem atleta cego brilha...” “A selecção portuguesa de futebol de sete (paralisia cerebral) ...” “... atletas com deficiência intelectual .” “Jovem atleta cego brilha...” “A selecção portuguesa de futebol de sete...” “ Paralímpicos ” “...modalidade, destinada a deficientes... ” “Jovem atleta cego brilha...”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Atleta com/sem deficiência Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiente Deficiência Visual	
00/R/51 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“A equipa australiana de voleibol festeja a vitória no segundo “set”... A Líbia acabaria por ganhar o jogo...” “...atletas amputados... ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Amputação	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... atletas amputados...”
00/R/52 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“ Maus lançamentos ditam desaire luso” “ Seleção perde com a Espanha em basquetebol...” “No boccia, quatro lusos já garantiram a passagem à fase seguinte... ”
	Tipos de Deficiência	Homem Homem	Resultados Doping Deficiência Intelectual Deficiência Visual	“...Potra... ter ganho...a sua série nas eliminatórias... ” “...Firmino Baptista que assegurou o apuramento... ” “Menos sorte tiveram ...Rodrigues...Veiga... (eliminados...) ...Alves (afastado...)” “...seis casos de “ doping ”, todos no halterofilismo.” “...torneio de basquetebol (deficiência intelectual) ...” “...Gabriel Potra... (amblíopes) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Os atletas foram suspensos...” “ Paralímpicos ”
00/R/53 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Gabriel Potra conquista ouro ” “...Graça Fernandes ganha bronze... ”
00/R/54 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“...Potra voltou a partir pior que os rivais...ultrapassando o asiático...” “Potra conquista primeiro ouro luso” “...Graça Fernandes foi bronze nos 400 m” “Lisa McIntosh ... acabou por arrebatar a medalha de ouro... ”
			Resultados	“...no atletismo, Ricardo Marques... com sexto lugar, estabelecendo um novo recorde nacional... ” “Menos sorte teve Firmino Baptista... afastado da final... ” “Odete Fiúza... conseguiu apurar-se para a final... ” “...Maria João...primeira lusa a alcançar uma final,

		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-A atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	<p>terminando em quinto lugar...</p> <p>“No basquetebol, a selecção nacional não foi feliz, falhando a qualificação...”</p> <p>“No futebol, Portugal também sofreu um desaire...”</p> <p>“Só é pena que a televisão portuguesa não esteja cá a acompanhar-nos...”</p> <p>“António Guterres já felicitou os medalhados portugueses”</p> <p>“...Gabriel Potra... (amblíopes) ...”</p> <p>“Graça... (paralisia cerebral) ...”</p> <p>“Jovem atleta sagra-se campeão...”</p> <p>“Paralímpicos”</p>
	Tipos de Deficiência	Homem Mulher	Deficiência Visual Paralisia Cerebral	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	
00/R/55 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	<p>“... as constantes mudanças de trajectória obrigaram os portugueses a esforço redobrado...obrigado a travar para não abalroar o atleta...”</p> <p>“Portugal arrecada mais três medalhas no sexto dia dos jogos”</p> <p>“...Potra já havia assegurado as meias-finais...”</p> <p>“...Fátima Matos...garantiu a qualificação...”</p> <p>“António Marques...não foi feliz...perdendo nas meias-finais...”</p> <p>“No basquetebol, a Polónia impediu a selecção portuguesa de chegar ao bronze...”</p> <p>“...Leila Marques...concluiu na sexta posição...”</p> <p>“Nelson Lopes...é que se ficou pela fase inicial...”</p> <p>“O primeiro-ministro António Guterres voltou a enviar felicitações...”</p> <p>“...estafeta 4x4mm m...boccia...foram os heróis da jornada”</p> <p>“Paralímpicos”</p>
	Estereótipos		APP (apoio, patrocínios, prémios) Herói/Super-atleta	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	
00/R/56 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“Susana Barroso bisa prata...concluiu a prova em...”</p> <p>“Menos sorte tiveram os outros três nadadores portugueses...Nelson...Maria João...Perpétua...não evitaram as eliminação.”</p> <p>“...futebol garantiu o apuramento para as meias-finais...”</p> <p>“...boccia...vencendo todos os encontros...”</p> <p>“...os resultados foram algo decepcionantes: Nuno Alves desistiu...Fátima Matos...último lugar...Odete Fiúza foi também última...”</p> <p>“Positivos foram os desempenhos de José Alves e Carlos Lopes...apurando-se para as finais...”</p> <p>“Nadadora repete feito...”</p> <p>“...por expulsões de dois atletas.”</p>
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	

		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos Olímpico	“Paralímpicos” “Susana Barroso bisa prata olímpica ”
00/R/57 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Atletismo e boccia dão três medalhas ” “...Silvino Veiga esteve na final...embora não evitado o sétimo lugar ...numa prova ganha pelo espanhol...” “...Paulo Coelho e Nuno Alves conseguiram a qualificação ...” “...Gabriel Potra... desqualificado ...” “...Perpétua Vaza (foi última).” “...Maria João Morgado foi sexta ...Nelson Lopes... melhorou o seu recorde nacional ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...o atleta estabeleceu um novo recorde...” “Paralímpicos”
00/R/58 – JP	-----			
00/R/59 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“...Augusto Pereira... um toque de um adversário provocou-lhe uma queda ...” “Equipa de futebol perde com Rússia e é afastada da final dos jogos ” “Monteiro salva dia ao conquistar prata ” “Susana Barroso averbou mais um quarto lugar” “...Hélder Fevereiro eliminado nos quartos-de-final ...” “Gabriel Potra e Maria Graça Fernandes... conseguiram o apuramento para as finais .” “...José Monteiro... (deficiência motora).”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Motora	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“O atleta luso manteve-se...” “Paralímpicos”
00/R/60 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Coelho “saca” ouro . Potra é terceiro ” “Não esperava chegar ao ouro, mas ia tentar de tudo.”
		Atleta com deficiência	Expectativas/objectivos	“...Paulo Coelho que passa a contar com 4 medalhas de ouro...duas de prata...uma de bronze...em Jogos Paralímpicos.” “Paulo Coelho... (cegos totais) ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Perfil	“...jovem velocista ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Deficiência Visual	“Paralímpicos” “Paulo Coelho... (cegos totais) ...”
		Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	
00/R/61 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“Portaria sobre os prémios”
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Deficiência Visual	“...atletismo para cegos ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...desempenho desportivo dos atletas ...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“...atletismo para cegos ...”

Outros	“...Secretário Nacional de Reabilitação e Integração da Pessoa com Deficiência. ”			
00/R/62 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“No futebol de 7...há aspirações legítimas a um triunfo sobre os sul-africanos.” “No caso do atletismo... a presença no pódio é perfeitamente possível. ” “No futebol de sete (paralisia cerebral) ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...dois atletas lusos e a equipa de futebol...”
DJP				
00/R/63 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Carlos Amaral Ferreira ganha maratona” “ Portugal termina com seis medalhas de ouro, cinco de prata e quatro de bronze ”
00/R/64 – DJP	Estereótipos		Herói/Super-atleta	“...campeões que, pelo seu esforço são ainda mais campeões que os outros.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Atletas Paralímpicos	“... basquetebolista canadiano...”
00/R/65 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	“ Doping ” nos paralímpicos”
	Tipos de Deficiência	Homem	Amputação	“...obtida pelo atleta norte-americano... (amputado)”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...obtida pelo atleta norte-americano...” “Doping” nos paralímpicos ”
00/R/66 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“... não ultrapassou 1,77 de altura, em que falhou dois ensaios... ”
			Resultados	“Carlos A. Ferreira fecha com “chave de ouro” ” “...outro Carlos Ferreira ... não conseguiu melhor que o quarto lugar... ” “ O vencedor foi o tunisino” “...” na maratona sabíamos que tínhamos boas possibilidades de ganhar e estava extremamente confiante. ”
			Expectativas/objectivos	“ Campeão europeu e mundial , Carlos ferreira...”
	Tipos de Deficiência	Atleta com deficiência Homem Homem Não indicado	Perfil Deficiência Intelectual Deficiência Visual	“...Carlos Ferreira... (deficiência intelectual).” “Carlos Amaral Ferreira... (cegos totais) ...” “...atletas invisuais ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiente Deficiência Visual	“ Atleta português...” “ Paralímpicos ” “...jogos para deficientes ” “Carlos Amaral Ferreira... (cegos totais) ...” “...atletas invisuais ...”
00/R/67 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Derrota (2-1) no futebol dá mais um quarto lugar a Portugal ” “No jogo final, a Ucrânia não confirmou o favoritismo, perdendo com a vizinha Rússia...”

00/R/68 – DJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Homem Prestação Desportiva Terminologia Correcta	Paralisia Cerebral Doping Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...medalha de bronze no torneio de futebol (paralisia cerebral) ...” “Mais um caso de “doping” ” “Um halterofilista do Azerbaijão...”
00/R/69 – DJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Prestação Desportiva Questões Financeiras Atleta com deficiência Terminologia Correcta Terminologia Incorrecata	Resultados Expectativas/objectivos Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios) Homenagens Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiente	“ Quinze medalhas na bagagem (mais uma do que em Atlanta 96) ...” “...Austrália que conquistou... 149 medalhas ...” “...no boccia ficamos em 2º lugar e no atletismo em 16º. ” “Portugal cumpr e objectivos demonstrando qualidade ” “ “ Agora o que falta é a comunicação social cumprir o seu papel na íntegra ...” “...várias festas em homenagem dos “Super Atletas” . “...”mas temos resultados, trabalho técnico e reconhecimento oficial, apesar dos problemas financeiros ...” “ “...várias festas em homenagem dos “Super Atletas”. “...não terem mais atletas do que nós...” “ Paralímpicos ” “...afecta os deficientes do nosso país...”
Outros	FPDD “...Secretário Nacional de Reabilitação e Integração da Pessoa com Deficiência. ”			
00/R/70 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Com 15 medalhas na bagagem e muitos outros lugares de honra ...”
00/R/71 DJP	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Estereótipos Terminologia	Prestação Desportiva Atleta com deficiência Homem/Mulher Homens Mulher + Homens Terminologia Correcta Terminologia Incorrecata	Resultados Perfil Deficiência Motora Deficiência Visual Paralisia Cerebral Corajoso Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiência Visual	Resultados obtidos nos JP 2000 Nome; Idade; Medalha ganha; Classe; Foto. “...(deficiência motora)” “...(cegos totais)” “(ambliopes)” “...(paralisia cerebral)” “ Exemplos de grande coragem , os atletas participantes...” “O atleta madeirense...” “O Jovem velocista ...” “...(cegos totais)”
00/R/72 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva Questões Financeiras	Resultados Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“ Quinze medalhas! ...” “ Uma festa praticamente ignorada... pelos “media” do meu país ...” “...ridículo de que se reveste a política de subsídios para esta faixa do nosso desporto ...”

	Tipos de Deficiência Terminologia	Não indicado Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Atleta normal Deficiente Deficiência Visual	“Sei que provas de atletismo com invisuais... ” “...dizer a estes atletas paralímpicos... ” “... atletas portugueses...” “...os nossos paralímpicos... ” “...provas em tudo idênticas às dos atletas “normais” .” “ Deficientes e...deficiências!” “Sei que provas de atletismo com invisuais... ”
00/R/73 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva Questões Financeiras	Resultados Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“A nadadora Susana Barroso medalhada com prata em Sydney...” “Os “super-atletas” tiveram direito a uma comitiva de boas-vindas de luxo...” “...nada calou a indignação de quem recebe bolsas de 30 contos. ” “...o atraso no pagamento dos prémios e a diminuição do valor dos prémios por cada medalha... ” “...dos guias dos atletas invisuais... ” “A nadadora Susana Barroso...” “...carinho aos atletas lusos... ” “...melhorar as condições dos atletas deficientes ”” “...dos guias dos atletas invisuais... ”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Não indicado Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc Atleta deficiente Deficiência Visual	
00/R/74 DJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Terminologia Correcta	APP (apoio, patrocínios, prémios) Atletas Paralímpicos Paralímpicos	“Paulo Coelho contesta bolsas ” “...atletas paralímpicos portugueses... ” “...campeão paralímpico... ”
00/R/75 DJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Terminologia Correcta	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios) Atletas Paralímpicos	“ A maioria da comunicação social, que apenas dedicou o seu espaço a este evento após a conquista de 15 medalhas...” “Pela primeira vez... foram dados apoios na base de um projecto para a participação portuguesa... ” “...demonstrar aos atletas paralímpicos... ”
Outros	FPDD Secretário de Estado Adjunto do Ministro do Trabalho e da Solidariedade			
00/R/76 DJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Prestação Desportiva Atleta com deficiência Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Resultados Perfil Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Confinado Olímpico	“O nadador, que conquistou 5 medalhas de ouro... ” “... foi condenado a 86 anos de prisão por vários atentados bombistas e pela morte de uma pessoa. ” “O nadador , que conquistou 5 medalhas de ouro...” “...que o torna no atleta espanhol...” “ Paralímpicos ” “...que o confinou à cadeira de rodas. ” “Antigo terrorista vira herói olímpico ”
00/R/77 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...treinador...da medalha de bronze Graça Fernandes...”

		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“... (53 atletas, sete desportos e 15 medalhas...)” “ O efeito da exposição mediática é sempre bom para estes atletas , já que são esquecidos no dia-a-dia”...” “...ainda a recuperar... (algumas das entrevistas...)” “Apesar de os apoios para estes Jogos terem surgido à última da hora... ” “...Graça Fernandes... (paralisia cerebral) ...” “... heróis da melhor e maior participação paralímpica lusa de sempre...” “... (53 atletas...)”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Paralisia Cerebral	
	Estereótipos		Herói/Super-atleta	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
Outros	FPDD; INAS-FID; ANDDEM			
00/R/78 DJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“...Paulo Coelho, cego total, de 26 anos, é técnico revisor de texto em Braille...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“...Paulo Coelho, cego total...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...explica o meio-fundista... ”
		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos	“...campeão paralímpico do Belenenses.”
			Deficiência Visual	“...Paulo Coelho, cego total...”
00/R/79 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... (fiquei em quinto...)” “
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Velocista, saltador... ” “...disse radiante o atleta... ”
Outros	FPDD			
00/R/80 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Susana Barroso, medalha de prata... ”
			Expectativas/objectivos	“ Espero ter mais facilidades , por não ter algumas adversárias de Sydney.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“A nadadora de 26 anos, medalha de bronze em Barcelona 96...”
	Tipos de Deficiência	Mulher	“Les Autres”	“...Susana Barroso... les autres. ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A nadadora de 26 anos...”
Outros	“...têm acesso para peessoas com deficiências... ” “...Susana Barroso... deficientes locomotores... ”			
00/R/81 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Gabriel Potra (ouro...bronze...)”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“...a minha deficiência visual. ” “
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Velocista e desempregado”
00/R/82 DJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	“...à espera que se iniciasse a homenagem aos paralímpicos...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...Perpétua Vaza, uma atleta que participou...”
			Paralímpicos	“...à espera que se iniciasse a homenagem aos paralímpicos... ”

00/R/83 DJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	“Nuno Cardoso...homenageou... dois atletas medalhados...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...qualquer tipo de deficiência mental ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Paralímpicos Deficiência Intelectual	“ Paralímpicos ...ou talvez não” “...qualquer tipo de deficiência mental ...”
DD				
00/R/84 DD	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Paralímpicos	“...jornalista do “on-line” – único de um órgão de comunicação português – se exceptuarmos a agência Lusa ...” “Enviado “on-line” aos Paralímpicos ”
	Terminologia Outros FPDD	Terminologia Correcta		
00/R/85 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...qual resultou na conquista de 16 medalhas para o nosso país .” “...paralímpicos... tão vulgarmente esquecidos pela suposta importância de outras notícias .”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Homenagens	“...o nosso jornal...foi o único meio de comunicação social portuguesa a levar um repórter à cidade australiana, a par da agência Lusa ...” “...participar da homenagem sentida e merecida...aos atletas paralímpicos de Sydney.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...aos atletas paralímpicos de Sydney.” “...empenho demonstrado por todos estes atletas ...” “... paralímpicos ...tão vulgarmente esquecidos...”
00/R/86 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	Resultados obtidos nos JP 2000
		Atleta com deficiência	Perfil	Nome; Idade; Medalha ganha; Classe; Foto.
	Tipos de Deficiência	Homem/Mulher	Deficiência Motora	“...(deficiência motora)”
		Homens	Deficiência Visual	“...(cegos totais)” “(amblíopes)”
	Estereótipos Terminologia	Mulher + Homens	Paralisia Cerebral Herói/Super-atleta Paralímpicos Deficiência Visual	“...(paralisia cerebral)” “Os heróis paralímpicos de Sydney” “Os heróis paralímpicos de Sydney” “...(cegos totais)”
00/R/87 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados Expectativas/objectivos	“Portugal cumpre objectivo: 15 medalhas ” “...Austrália que conquistou ...149 medalhas ...” “ Portugal cumpre objectivo: 15 medalhas ” “...Jogos Paralímpicos... acompanhados a par e passo por Record .”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“... fraca cobertura mediática do desempenho luso ...apenas Record e agência Lusa marcaram presença ” “...demonstrar o bom trabalho, apesar de os apoios não serem os melhores .”

	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“(53 atletas) na história do evento.”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...afecta os deficientes do nosso país...”
Outros	FPDD			
00/R/88 DD	Estereótipos		Herói/Super-atleta	“ Heróis de Sydney no 51º aniversário de Record”
00/R/89 DD	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“...elogiou o rigor e a independência do jornal e a disponibilidade em acompanhar...o desporto paralímpico. ”
		Atleta com deficiência	Homenagens	“ Uma distinção que...englobou...os paralímpicos portugueses...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“...que...englobou...os paralímpicos portugueses...”
00/R/90 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...os resultados conseguidos não se puderem restringir às quinze medalhas conquistadas. ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“ Record foi o único jornal em Sydney. ”
		Atleta com deficiência	Homenagens	“ Record fez questão de prestar uma justa homenagem aos medalhados ... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Dos 16 atletas que subiram ao pódio...”
		Terminologia Incorrecta	Atleta deficiente	“ Desportistas deficientes em destaque”
00/R/91 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...equipa espanhola de basquetebol que conquistou o título paralímpico... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... membro da equipa espanhola...”
			Paralímpicos	“Escândalo paralímpico... ”
00/R/92 DD	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	“ A homenagem aos atletas participantes nos Paralímpicos... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A homenagem aos atletas ... ”
			Paralímpicos	“A homenagem aos atletas participantes nos Paralímpicos... ”
Outros	FPDD			
00/R/93 DD	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	““... numa singela homenagem , queremos prestar tributo à enorme mensagem de esperança e força de viver que recebemos...naqueles...dias de Outubro.” “
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	““...participação da nossa equipa de atletas nos Jogos Paralímpicos...” ”
			Paralímpicos	“...juntando-se no palco aos paralímpicos portugueses.”
00/R/94 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...equipa de basquetebol... conquistou a medalha de ouro nos Jogos...Sydney...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...equipa de basquetebol de incapacitados intelectuais... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...10 dos 12 jogadores... ”

		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos Deficiência Intelectual	“ Paralímpicos fraudulentos” “...equipa de basquetebol de incapacitados intelectuais... ”
00/R/95 DD	Assuntos mais tratados Terminologia	Prestação Desportiva Terminologia Correcta	Resultados Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...equipa de basquetebol que ganhara a medalha de ouro... ” “...mais quatro atletas suspeitos...” “Fraude nos Paralímpicos ”
Outros	“... 10 dos 12 elementos não eram incapacitados... ”			
00/R/96 DD	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Terminologia	Prestação Desportiva Homem Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Resultados Deficiência Intelectual Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiência Intelectual	“...equipa que havia vencido o ouro nos Paralímpicos...” “...jogadores com deficiência mental... ” “... jogadores com deficiência mental...” “Escândalo Paralímpico ” “...jogadores com deficiência mental... ”
00/R/97 DD	Assuntos mais tratados Terminologia	Atleta com deficiência Terminologia Correcta	Homenagens Paralímpicos	“Paralímpicos homenageados ” “ Paralímpicos homenageados”
00/R/98 DD	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Terminologia	Atleta com deficiência Homens Homem Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Homenagens Deficiência Intelectual Paralisia Cerebral Atleta com/sem deficiência Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiente Deficiência Intelectual	“Atletas homenageados ” “...vertente de deficientes mentais... ” “...atletas com paralisia cerebral... ” “... atletas com paralisia cerebral... ” “ Atletas homenageados” “...vertente de deficientes mentais... ” “...vertente de deficientes mentais... ”
00/R/99 DD	Assuntos mais tratados Terminologia	Prestação Desportiva Questões Financeiras Terminologia Correcta	Resultados APP (apoio, patrocínios, prémios) Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...comentou a nadadora, medalhada de prata nos Jogos Paralímpicos de Sydney.” “... recebeu um cheque de valor superior a 1500 contos... ” “ Atletas paralímpicos e olímpicos reunidos...” “...comentou a nadadora... ”
Outros	FPDD			
00/R/100 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva Questões Financeiras	Resultados Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“ Quinze medalhas conquistadas e a confirmação do excelente trabalho realizado em Portugal...” “...Austrália que conquistou... 149 medalhas... ” “... o facto de nenhuma televisão portuguesa ter estado presente... ” “... apoios aos guias para cegos e acompanhantes no boccia , cujos papéis não estão reconhecidos oficialmente ...na questão dos prémios. ” “... bolsas... pagas aos atletas deficientes...”

			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Cinquenta e três atletas...”
		Terminologia Incorrecta	Atleta deficiente	“...bolsas...pagas aos atletas deficientes...”
Outros	FPDD			
00/R/101 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	Resultados obtidos nos JP 2000
		Atleta com deficiência	Perfil	Nome; Modalidade; Idade; Medalha ganha; Classe; Foto.
	Tipos de Deficiência	Homem/Mulher	Deficiência Motora	“... (deficiência motora) ”
		Homens	Deficiência Visual	“... (cegos totais) ”
		Mulher + Homens	Paralisia Cerebral	“... (ambliopes) ”
	Estereótipos		Paralisia Cerebral	“... (paralisia cerebral) ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Herói/Super-atleta	“ Heróis paralímpicos de Sydney”
		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos	“Heróis paralímpicos de Sydney”
			Deficiência Visual	“... (cegos totais) ”
00/R/102 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	Resultados obtidos nos JP 2000
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“... Exposição Fotográfica “Portugal Paralímpico...”
		Atleta com deficiência	Homenagens	“ Homenagem de Record aos medalhados paralímpicos”
	Tipos de Deficiência	Homem/Mulher	Deficiência Motora	“... (deficiência motora) ”
		Homens	Deficiência Visual	“... (cegos totais) ”
		Mulher + Homens	Paralisia Cerebral	“... (ambliopes) ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralisia Cerebral	“... (paralisia cerebral) ”
		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos	“Homenagem de Record aos medalhados paralímpicos ”
			Deficiência Visual	“... (cegos totais) ”
Outros	FPDD			

O Jogo 2004

AA				
04/J/1 – AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... Carlos Lopes vence os 400 m...” “A nadadora Susana Barroso conquista a medalha de ouro ... Perpétua Vaza arrecada o bronze...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“... Carlos Lopes vence os 400 m para cegos totais...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A nadadora Susana Barroso...”
Paralímpicos			“O campeão paralímpico Carlos Lopes...”	
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“... Carlos Lopes vence os 400 m para cegos totais...”
04/J/2 – AA	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“... falta de bolsas de treino ...” “...” não aceitamos que quando um atleta necessita de uma cadeira de rodas... tal não seja visto como uma ajuda técnica desportiva .”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	“... aos atletas paralímpicos ...”
			Atleta com/sem deficiência	“... não protegem os atletas com deficiência ...”
		Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... um atleta precisa de uma cadeira...”
			Atleta deficiente	“... passar a mensagem de que os atletas deficientes ...”
			Deficiente	“Desporto para deficientes ”
Outros	FPDD	“... terminologia utilizada a nível internacional é “ comité paralímpico ” e não “ comité paraolímpico ”		
04/J/3 – AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“ Esperamos menos espectadores do que em Sydney 2000 porque os recintos são mais pequenos...”
		Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“O governo grego aprovou um orçamento ... para construir rampas...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Melhores condições para os atletas ”
Terminologia Incorrecta			Deficiente	“... acessibilidades para os deficientes .”
Outros	“... movimentação de peessoas com deficiência .”			
04/J/4 – AA	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“... iniciativa desportiva “ Milhas Super Atleta Mundicenter destinada a recolher fundos...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... participação dos atletas portugueses...”
			Paralímpicos	“... apoiar Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“... Deficientes em cadeira de rodas...”
Outros	FPDD			
04/J/5 – AA	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“... contrato entre os responsáveis do desporto paralímpico português e um operador de televisão ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“... Tanni... campeão paralímpico ”...
Outros	“... categoria Personalidade do ano 2003 com deficiência ...” “... presenteados com uma medalha especial designada “ Super-Athlete ”...”			

04/J/6 – AA	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Atletas paralímpicos visitaram estádio...” “...sensibilizou os atletas ...”
Outros	FPDD			
04/J/7 – AA	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	“...os atletas paralímpicos ...”
Outros	“Uma delegação do CPP visita a Suíça”	Não existe este comité!!!		
04/J/8 – AA	Tipos de Deficiência	Não indicado	Deficiência Intelectual	“...atletas deficientes mentais ...”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiência Intelectual	“...atletas deficientes mentais ...”
04/J/9 – AA	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“Os atletas paralímpicos portugueses converteram-se em autênticos “deuses gregos”, pelo menos na campanha publicitária ...” “...para o spot televisivo ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Os atletas paralímpicos portugueses...” “A nadadora Leila Marques, os corredores ...e o basquetebolista ...” “...os atletas ...” “Paralímpicos portugueses...”
04/J/10 – AA	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras Prestação Desportiva	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“Comparticipação do IDP aumentou 33 por cento” “... apoio directo através de bolsas ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Atletas paralímpicos portugueses...” “... atletas e técnicos...”
Outros	FPDD			
				“...Secretário Nacional de Reabilitação e Integração da Pessoa com Deficiência .”
04/J/11 – AA	Outros			“...competição que visa colmatar a diminuição da quota da participação deste tipo de atletas nos Jogos Paralímpicos.”
AJP				
04/J/12 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“Os atletas paralímpicos portugueses vão receber pela primeira vez bolsas de preparação desportiva ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Os atletas paralímpicos portugueses...” “... 44 atletas e respectivos treinadores...”
Outros	FPDD			
				“...Secretário Nacional de Reabilitação e Integração da Pessoa com Deficiência .”
04/J/13 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação	“...o estágio também ajuda a enfrentar os “nervos”...” “...os objectivos da sua equipa : “fazer o melhor”.” “... desejo ver o “bom trabalho realizado até aqui ter bons resultados ”...”
			Expectativas/objectivos	
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“...semana preenchida por treinos e contactos com a imprensa e entidades públicas e privadas...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...título mundial conquistado em 2002, a medalha de prata nos Europeus em 2003...”

	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“...campeão paralímpico ...”
04/J/14 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“ O pódio, se possível! ” “...o atleta quer...dar o melhor e, se possível, subir novamente ao pódio ...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Depois de uma medalha de bronze nos 10 000 em Atlanta 96...”
			História	“...Carlos Ferreira, começou a correr aos 6 anos...Aos 21 anos, um acidente de viação deixou-o invisual”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“...um acidente de viação deixou-o invisual ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	“Carlos Ferreira atleta paralímpico ”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...o atleta quer...”
			Paralímpicos	“O campeão paralímpico ... o português...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...provas específicas para deficientes .”
			Deficiência Visual	“...um acidente de viação deixou-o invisual ...”
Outros	“...enquanto pessoa normal .”			
04/J/15 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“... desfilando com os novos equipamentos oficiais da Missão Portuguesa aos Jogos Paralímpicos...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	“Os trajes foram fornecidos pela Sport Zone...uma parceria de colaboração , graças a um protocolo...”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Os atletas paralímpicos portugueses...”
Outros	FPDD	“Os atletas paralímpicos portugueses começaram os seus Jogos Olímpicos .”		
04/J/16 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“Seleção de boccia candidata a medalhas ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“” A divulgação é neste momento apenas possível através de resultados de qualidade e pela comunicação social ”...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“” Os atletas são apoiados pelas associações , que criam condições para a prática desportiva”...”
	Tipos de Deficiência	Não indicada	Paralisia Cerebral	“...conquistamos cinco medalhas de ouro em sete possíveis”.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência	“...é praticada por atletas com paralisia cerebral ...”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... desportistas com deficiência ...”
Outros	FPDD	“...é praticada por atletas ...”		
04/J/17 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação	“...a preparação tem sido feita com “muito sacrifício”, porque os treinos são conciliados com o trabalho ...”
			Expectativas/objectivos	“ Atletas lusos querem melhor do que Sydney .”
				“ ”Vou fazer tudo para chegar aos objectivos...para obter medalhas...” “

	Terminologia	Atleta com deficiência Terminologia Correcta	Perfil Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...o ciclista do Cassilhave classificou-se no sexto lugar na prova...” “ Atletas lusos querem...” “...o ciclista do Cassilhave...”
04/J/18 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva Questões Financeiras	Expectativas/objectivos Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“Os atletas vão fazer o seu melhor...e eu espero sempre o melhor .” “Jorge Sampaio... apresentação de cumprimentos da missão paralímpica...” “...”crescente apoio e visibilidade do movimento ...”
	Estereótipos Terminologia	Terminologia Correcta	Corajoso Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...elogiar a coragem dos atletas ...” “...o percurso de alguns atletas ...” “... paralímpicos portugueses...”
Outros	FPDD			
04/J/19 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“” ...só se algo muito transcendente acontecer é que a bandeira portuguesa não subirá ao mastro mais alto ...” “”...os atletas terão...resultados tão bons quanto possível ” ...” “”... alguns atletas em cadeira de rodas ...” “”...recebeu os atletas paralímpicos ...” “”...os atletas terão...”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Não indicada Terminologia Correcta	Atleta em Cadeira de rodas Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	
Outros	FPDD			
04/J/20 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Atletas Paralímpicos Paralímpicos	“”...a campanha da Galp Energia consegue a participação do seu “garoto propaganda” ...Figo, que vai assinar postais de apoio aos superatletas portugueses ...” “”...apoio aos atletas paralímpicos ...” “Figo vai à bomba pelos paralímpicos ”
	Terminologia	Terminologia Correcta		
04/J/21 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva Questões Financeiras	Expectativas/objectivos Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“”Vamos sentir ainda mais força para lutar por bons lugares .”” “Inserida na campanha “ Vencer é Vencer ” promovida pela Galp...” “”... prestar o seu apoio aos atletas paralímpicos portugueses ... aderindo à campanha “Vencer é Vencer ”.””
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“”...apoio aos atletas paralímpicos portugueses ...” “” Estes atletas são...” “ “”...Leila Marques, nadadora ...” “”...a mascote dos paralímpicos portugueses .”
Outros	“...os postais serão entregues durante as Olimpíadas ...”			
04/J/22 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“” Vamos com expectativas grandes e boas ...”

		Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios) Nadadores/atletas/jogadores, etc Atleta com/sem deficiência	“ Mas sinto também o muito apoio de Portugal... ” “... atletas lusos...” “...referiu a nadadora... ”
Outros	FPDD	“O acompanhamento da prestação da filha será seguido pela televisão... ”		
04/J/23 – AJP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...o nadador Kostas... paralímpico...” “...a chama dos paralímpicos... ”
04/J/24 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Tenho o objectivo de tornar o desporto adaptado mais popular, passando a mensagem de “desporto para todos”. ” “Número de atletas portugueses...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...os atletas portugueses...” “Quanto aos paralímpicos... ”
04/J/25 – AJP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...os atletas portugueses...” “Quanto aos paralímpicos... ”
Outros		Terminologia Incorrecta	Atleta normal	“...ao contrário dos atletas ditos normais... ”
	“Quanto aos paralímpicos... na generalidade dos casos tratam-se de pessoas com deficiência ”			
04/J/26 – AJP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... atletas lusos...” “...Susana Barroso, nadadora... ” “São 41 os desportistas portugueses...”
04/J/27 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“Para Sydney 2000 foi lançado o primeiro programa de marketing , denominado “ Super Atleta ”...” “...a atribuição de prémios pecuniários pelas medalhas conquistadas...” “...2004 fica ainda marcado pela inérita atribuição de bolsas de treino... ” “64 medalhas em 20 anos” “...estreias de atletas cegos, amputados... ” “... (para deficientes mentais) ...” “...estreias de atletas cegos... ” “... (para deficientes visuais... ” “...desporto para paralisia cerebral... ” “...estreias de atletas cegos, amputados e “ Les Autres ”...”
	Tipos de Deficiência	Atleta com deficiência Não indicado Não indicado Não indicado Não indicado	Perfil Amputação Deficiência Intelectual Deficiência Visual Paralisia Cerebral “Les Autres”	“...41 atletas paralímpicos... ” “A estreia dos atletas lusos...” “... equipa masculina de basquetebol...” “...delegação de 13 desportistas... ” “...estreias de... nadadores... ” “...os atletas deficientes... ” “... (para deficientes mentais) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	
		Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Atleta deficiente Deficiência Intelectual	

			Deficiência Visual	“...estreias de atletas cegos ...”
Outros	FPDD			
	“...os atletas deficientes mentais/intelectuais ...”			
04/J/28 – AJP	Tipos de Deficiência	Não indicado	Paralisia Cerebral	“...a atletas com paralisia cerebral ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... atletas com uma deficiência ...” “Alguns dos jogadores ...”
JP				
04/J/29 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A comitiva portuguesa recebida pelo Presidente da República ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“...a participação de atletas holandeses...”
		Terminologia Incorrecta	Atleta portador de deficiência	“...a génese dos Paralímpicos ...” “...o movimento desportivo de atletas portadores de deficiência ...”
04/J/30 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“...Atenas 2004: três mil jornalistas ...”
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Amputação	“... o alargamento da competição a atletas deficientes visuais e amputados ...”
		Não indicado	Deficiência Visual	“... o alargamento da competição a atletas deficientes visuais ...”
	Terminologia	Não indicado	Paralisia Cerebral	“...desportistas com paralisia cerebral ...”
		Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... desportistas com paralisia cerebral...”
		Terminologia Incorrecta	Atleta deficiente	“... o número de atletas ...” “... o alargamento da competição a atletas deficientes visuais e amputados...”
04/J/31 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...oportunidade de conhecer a exposição fotográfica “Portadores da Luz”...”
	Terminologia	Terminologia Correcta		“...o movimento paralímpico e os atletas ...”
Outros	FPDD			
04/J/32 – JP	Outros	“... peças portadoras de deficiência ...”		
04/J/33 – JP	Tipos de Deficiência	Não indicado	Deficiência Intelectual	“...para atletas com deficiência mental ...”
		Não indicado	Deficiência Motora	“...atletas femininos e masculinos... deficientes motores ...”
		Não indicado	Deficiência Visual	“...atletas femininos e masculinos com deficiência visuais ...”
		Não indicado	Paralisia Cerebral	“...atletas femininos e masculinos...deficientes motores e paralisia cerebral ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência	“... atletas femininos e masculinos com deficiência ...”

			Nadadores/atletas/jogadores, etc	visuais... “...para atletas com deficiência mental...” “... nadadores com deficiências...” “... atletas com movimentos...” “... atletas femininos e masculinos... deficientes motores...” “...classificação de deficientes visuais...” “...para atletas com deficiência mental ...”
		Terminologia Incorrecta	Atleta deficiente Deficiente Deficiência Intelectual	
Outros		“...atletas femininos e masculinos com deficiência visuais e locomotoras ...” “...nadadores com deficiências locomotoras ...” “...classes para deficientes locomotores ...”		
04/J/34 – JP	Tipos de Deficiência	Não indicado Não indicado Não indicado	Amputação Deficiência Intelectual Deficiência Visual	“Os atletas amputados ...” “...outro para deficientes ...mentais ” “...1 grupo para a deficiência visual ...” “...praticada por nadadores ...” “7 atletas nacionais...”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiente Deficiência Intelectual	“...outro para deficientes ...mentais ” “...outro para deficientes ...mentais ”
04/J/35 – JP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“Idade; Profissão; Naturalidade; Deficiência; Classe; Clube; Provas em que vai competir”
	Tipos de Deficiência	Mulher Homem/ Mulher Mulher	Amputação Paralisia Cerebral “Les Autres”	“Deficiência: Amputada” “Deficiência: Paralisia cerebral ” “Deficiência: (Les Autres)”
Outros		“Deficiência: Poliomielite” “Deficiência: Tetraplégico”		
04/J/36 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“O protagonismo dos atletas ...” “...41 desportistas ...” “Atenas saudou paralímpicos ”
04/J/37 – JP	Tipos de Deficiência	Não indicado Não indicado Não indicado Não indicado	Atleta em Cadeira de rodas Deficiência Motora Deficiência Visual Paralisia Cerebral	“... atletas em cadeira de rodas divididos entre as classes...” “...atletas, com deficiências motoras ...” “...atletas, com deficiências motoras, visuais ...” “Os cegos e alguns amblíopes ...” “...atletas com paralisia cerebral) ...” “...outras deficiências físicas (les autres) ...” “... atletas com paralisia cerebral) ...” “...(...destinadas a atletas masculinos...)” “...do programa paralímpico ...” “Os cegos e alguns amblíopes...”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	“Les Autres” Atleta com/sem deficiência Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiência Visual	
04/J/38 – JP	-----			
04/J/39 – JP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“Idade; Profissão; Naturalidade; Deficiência; Classe

	Tipos de Deficiência	Homem/ Mulher Mulher Homem Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Paralisia Cerebral “Les Autres” Deficiência Visual	Desportiva; Provas” “Deficiência: Visual... ” “Deficiência: Visual – Amblíope ” “Deficiência: Paralisia Cerebral ” “Deficiência: (Les Autres) ” “Deficiência: Visual – Cego Total ”
04/J/40 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação Expectativas/objectivos	“...apesar das limitações do treino devido às ocupações dos seus “pupilos”...” “O plano de preparação tem sido agora assente na “descompressão...” “...irá fazer o seu melhor, tentar chegar ao fim e ao pódio. ” “...(medalha de ouro de Carlos Ferreira na maratona e prata nos 10 000 metros) ...” “.prova de 10 000 metros para cegos totais...”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Atleta com deficiência Homem Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Perfil Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiência Visual	“...avançou o atleta... ” “...prova de 10 000 metros para cegos totais...”
04/J/41 – JP	Tipos de Deficiência Terminologia	Não indicado Terminologia Correcta	Deficiência Visual Atleta com/sem deficiência	“...praticado por atletas com deficiência visual... ” “...praticado por atletas com deficiência visual...”
04/J/42 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Primeiro ouro para a Alemanha” “A prata foi atribuída à sul-coreana... o primeiro bronze foi conquistado com a alemã...”
04/J/43 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“O primeiro dia de provas ficou marcado por três recordes mundiais e um paralímpico... ” “A britânica... e a sua guia... conquistaram o ouro... ”
04/J/44 – JP	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Terminologia	Prestação Desportiva Homem Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Resultados Deficiência Visual Paralímpicos Deficiência Visual	“ Medalha de prata para Carlos Ferreira” “O estreante em andanças paralímpicas classificou o seu sexto lugar como “perfeito... cumpriu o objectivo” “...José Alves carimbou o seu passaporte para a final... ” “... vice-campeão ... (cegos totais) ...” “...José Alves ... (amblíope) ...” “...primeira medalha nos Paralímpicos... ” “... vice-campeão ... (cegos totais) ...”
04/J/45 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados Expectativas/objectivos	“Susana Barroso no quarto lugar ” “Perpétua Vaza classificou-se no sétimo posto geral... ” “...Leila Marques bateu o recorde nacional... ” “ Menos feliz foi a exibição de Maria José Morgado...” “Na final, a nadadora ficou no sétimo posto, uma classificação “dentro das expectativas”... ”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Mulher Mulher Terminologia Correcta	Amputação Paralisia Cerebral Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... Leila Marques... (amputados) ...” “...Maria José Morgado... (paralisia cerebral) ...” “...a nadadora ficou...”

Outros	"Susana Barroso... (deficiência locomotora) ..."			
04/J/46 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	" " Senti uma dor repentina e desacelerei... " "O nadador português... melhorou o seu recorde pessoal nos 50 metros..."
			Resultados	"O nadador da América do Norte... quebrou de manhã o recorde paralímpico..." "...chegou a Atenas com o objectivo de melhorar a sua marca pessoal, tentar uma final e posicionar-se entre o sétimo e o oitavo lugar. "
			Expectativas/objectivos	" Superei as minhas expectativas e até de outras pessoas..." "O nadador da América do Norte, amputado... "
	Tipos de Deficiência	Homem	Amputação	"...Nelson Lopes... (deficiências motoras) ..."
		Homem	Deficiência Motora	"José Alves... (amblíopes) ..."
		Homem	Deficiência Visual	"... o atleta...(cegos totais)..."
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	"O nadador português..." "...o atleta quer recuperar."
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	"... o atleta...(cegos totais)..."
04/J/47 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	"... iniciativa ... que a Galp Energia está a promover... " "...fazer chegar aos atletas portugueses mensagens de apoio e incentivo. " "Carlos Ferreira... recebeu...um cartaz alusivo à iniciativa "Homenagem aos Super Atletas" ..."
			Homenagens	
Outros	FPDD			
04/J/48 – JP	-----			

04/J/49 – JP	Tipos de Deficiência	Não indicado	Amputação	“...permite aos atletas amputados ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...permite aos atletas amputados...”
04/J/50 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Leila Marques no quinto lugar ” “A medalha de ouro foi conquistada ... dinamarquesa...” “ Contem comigo para Pequim ...”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Expectativas/objectivos	“...a nadadora não projecta chegar às medalhas já em Atenas...”
04/J/51 – JP	Tipos de Deficiência	Mulher	Amputação	“...Leila Marques... (amputados) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A nadadora portuguesa...” “...avançou a atleta , quase médica...”
04/J/52 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ O 13º lugar foi a factura de ter nadado como se fossem 50 metros...” “ O vencedor das suas séries foi o britânico... que alcançou um novo recorde paralímpico ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Expectativas/objectivos	“...tem por objectivo melhorar o recorde nacional ...”
04/J/53 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Deficiência Motora	“Nuno Vitorino... (deficiências motoras).”
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...comentou o nadador .” “...comentou o atleta ...”
04/J/54 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ O português classificou-se no sexto e último lugar da final com o tempo de...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Expectativas/objectivos	“O nadador João Martins “ desiludiu ” na sua prestação final dos 100 metros.” “João Martins tinha como expectativa cumprir um tempo próximo ...”
04/J/55 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralisia Cerebral	“O nadador João Martins... (paralisia cerebral) ...”
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ O nadador João Martins...” “...adiantou o treinador do atleta , António Pitta.”
04/J/56 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“A nadadora Maria João foi sexta na final ...” “A vencedora foi...a dinamarquesa...”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Paralisia Cerebral	“... Maria João... (paralisia cerebral).”
04/J/57 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A nadadora Maria João...”
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Quadro de medalhas ”
04/J/58 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Carlos Pereira no 14º lugar ” “A vencedora foi a britânica...com um total de...”
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“ “ ... Portugal não está na competição para ganhar medalhas .”

04/J/56 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Paralímpicos	“...trazer alunos para os Paralímpicos e dar-lhes oportunidade de observar o esforço dos atletas.”
	Terminologia	Terminologia Correcta		“...trazer alunos para os Paralímpicos ...”
04/J/57 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	“Sem doping até ontem”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...aos atletas participantes...”
04/J/58 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“O sueco... bateu ontem os recordes mundial e paralímpico ...”
	Tipos de Deficiência	Atleta com deficiência Homem	Perfil Deficiência Motora	“O atirador de 39 anos...conta já com 19 medalhas...” “O sueco... (deficiência motora) ...”
04/J/59 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...não faltaram muitos dos nossos atletas ...” “...muitos dos nossos atletas a competir nos Paralímpicos ...”
04/J/60 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras Prestação Desportiva	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“Uma grande ajuda veio do Ministério Grego da Educação e de muitas escolas helénicas, que em conjunto adquiriram bilhetes ...”
04/J/61 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“... uma prova equilibrada e até mais rápida na segunda parte ...” “...tentou fazer uma prova de “trás para a frente” , mas o cansaço...não o deixaram “ mudar de velocidade ”...” “ 5º lugar foi o melhor de um dia menos bom” “... Paulo Coelho não foi além do sétimo lugar .”
			Resultados	“...Ricardo Vale desistiu ...” “Paulo Coelho...terminou a sua prova aquém das expectativas, num último lugar ...” “Carlos Lopes sétimo ...”
	Expectativas/objectivos	“Paulo Coelho... terminou a sua prova aquém das expectativas , num último lugar...” “Nuno Alves... (cegos totais).” “... (cegos totais) ... Carlos Lopes...” “José Alves... (amblíopes).”		
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	
Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...o melhor atleta português...”	
	Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Nuno Alves... (cegos totais).” “... (cegos totais) ... Carlos Lopes...”	
04/J/62 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	“...dois primeiros casos de “ doping ”...halterofilistas do Azerbaijão.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Os dois atletas já tinham estado...”

04/J/63 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	<p>“... a expectativa portuguesa é a de repetir as excelentes presenças...”</p> <p>“Idade; Profissão; Naturalidade; Deficiência, Classe desportiva; Clube”</p> <p>“Modalidade ... destinada a atletas com paralisia cerebral...”</p> <p>“Deficiência: Paralisia Cerebral”</p> <p>“Deficiência: ... (Les Autres)”</p> <p>“Modalidade ... destinada a atletas com paralisia cerebral...”</p> <p>“...atletas com uma deficiência...”</p> <p>“...as excelentes presenças paralímpicas...”</p> <p>“Modalidade olímpica por excelência destinada a atletas com paralisia cerebral...”</p> <p>“...são o pecúlio olímpico luso no boccia.”</p>
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Perfil	
		Homem/ Mulher	Paralisia Cerebral	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência	
		Terminologia Incorrecta	Olímpicos	
04/J/64 – JP	Estereótipos		Sufrimento	<p>“Por isso sentem as derrotas, as desistências, os objectivos não alcançados, os sonhos desfeitos.”</p> <p>“...os atletas paralímpicos não são profissionais...”</p> <p>“...atletas que neles competem...”</p> <p>“...atletas portadores de deficiência, sentem...”</p>
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	
		Terminologia Incorrecta	Atleta portador de deficiência	
04/J/65 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	<p>“O mais rápido voltou a ser o Angolano José Armando...”</p> <p>“...Gabriel Potra... atrasado na partida da sua eliminatória...”</p> <p>“Dois portugueses eliminados”</p> <p>“O mais rápido voltou a ser o Angolano José Armando que de manhã tinha batido o recorde...”</p> <p>“Os velocistas portugueses... (cegos totais)”</p> <p>“...Gabriel Potra... (ambliopes) ...”</p> <p>“Os velocistas portugueses...”</p> <p>“O atleta português...”</p> <p>“Os velocistas portugueses... (cegos totais)”</p>
	Tipos de Deficiência	Homem	Resultados	
			Deficiência Visual	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	
04/J/66 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“Os nove portugueses ... somaram ontem 2 vitórias contra apenas três derrotas...”</p> <p>“...António Marques... não evitou ser derrotado por duas vezes.”</p> <p>“...atletas com paralisia cerebral...”</p> <p>“...atletas com paralisia cerebral...”</p>
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Paralisia Cerebral	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência	
04/J/67 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“A nadadora portuguesa ...voltou a bater um recorde nacional...”</p> <p>“...série ganha pela sul-africana...”</p> <p>“Na final, a nadadora portuguesa terminou no oitavo e último lugar com o tempo de...”</p>

	Tipos de Deficiência	Mulher	Amputação	“A nadadora portuguesa... (amputados) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A nadadora portuguesa...”
04/J/68 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Carlos Pereira no 13º lugar ” “...numa competição ganha ...pela inglesa...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...único cavaleiro português...”
04/J/69 – JP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“ Profissão; Naturalidade; Deficiência; Posição; Clube ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“Deficiência: Intelectual ”
04/J/70 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“...numa prova em que Carlos Lopes abandonou .” “Portugal de bronze ” “...a nadadora Leila Marques... quinto recorde nacional ” “O ouro foi para o norte-americano...” “Firmino ... venceu a final ...” “O angolano José Armando conquistou o ouro ...” “José Monteiro qualificou-se para a final com o tempo...” “Gabriel Potra conseguiu a qualificação ...” “... João Martins esteve em grande plano ... onde foi terceiro ...” “O ouro foi conquistado pelo israelita...” “... o ouro a ir para o Japão.” “... angolano José Armando ... (amputados) ...” “... Leila ... (amputados) ...” “José Alves... (amblíopes) ...” “Firmino... (cegos totais) ...” “Gabriel Potra... (amblíopes) ...” “... João Martins ... (paralisia cerebral) ...” “...a nadadora Leila Marques...” “... o atleta do Marítimo...” “Firmino... (cegos totais) ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Amputação	
		Homem	Deficiência Visual	
		Homem	Paralisia Cerebral	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	
04/J/71 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“...Portugal começou o último período na frente... Mas nem quatro lançamentos livres ... foram suficientes...” “A selecção portuguesa... perdeu ontem com a Grécia...” “A selecção portuguesa de basquetebol (deficiência intelectual) ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A selecção portuguesa...”
04/J/72 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Três portugueses nos oitavos-de-final”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...três atletas que disputaram...”
04/J/73 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Cinco portugueses nas meias-finais ” “... não tiveram tanta sorte como os seus companheiros e juntaram-se a Cristina Gonçalves no lote dos eliminados do dia.”

	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... dois atletas encontram-se nos quartos de final.”
04/J/74 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Susana Barroso e Perpétua Vaza classificaram-se ontem nos quarto e sétimos lugares... ” “A medalha de ouro foi conquistada pela mexicana...” “Susana Barroso prometeu conquistar amanhã uma medalha... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Expectativas/objectivos	
Outros	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Prestação positiva das nadadoras lusas”
	“Susana Barroso e Perpétua Vaza ... (deficiência locomotora).”			
04/J/75 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“O atletismo português voltou ontem a ficar longe dos melhores resultados. ” “A medalha de ouro foi ganha pelo britânico...” “... o atleta português garantiu ter cumprido o objectivo da época... ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Expectativas/objectivos	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Amputação	“... José Monteiro (amputados) ...”
		Homem	Deficiência Visual	“Gabriel Potra... (amblíopes) ...”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... o atleta português garantiu...”
04/J/76 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“A selecção portuguesa de basquetebol... venceu ontem...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“A selecção portuguesa... (deficiência intelectual) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A selecção portuguesa...”
04/J/77 – JP	Tipos de Deficiência	Mulher	Deficiência Visual	“... campeã paralímpica ... (amblíopes) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“... campeã paralímpica ...”
04/J/78 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“João Paulo Fernandes de ouro ”
04/J/79 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“João Paulo Fernandes conquistou ontem a sua primeira medalha de ouro... ” “... Pedro Silva a conquistar a medalha de prata... ” “... medalha de bronze . Fernando ferreira...” “... Bruno Valentim perdeu a final... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...o atleta português...”
04/J/80 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Carlos Ferreira conquista prata na maratona” “... italiano ... arrecadou o bronze. ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Carlos Ferreira... (cegos totais) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“O atleta português...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Carlos Ferreira... (cegos totais) ...”
04/J/81 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“ O cansaço e as dores praticamente deitaram por terra o sonho de Carlos Ferreira...” “Foi por isso com alguma preocupação que o sentiu a “quebrar” quando estavam perto da marca dos 25 ”

	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	quilómetros.” “... comentou o atleta ...”
04/J/82 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Portugal fora da final ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“...estafeta... (cegos totais e amblíopes) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... o atleta José Alves...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“...estafeta... (cegos totais ...) ...”
04/J/83 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Odete Fiúza quinta nos 1500” “O ouro foi ganho pela Russa...”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Deficiência Visual	“Odete Fiúza... (amblíopes) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... referiu a atleta ...”
04/J/84 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Maria da Graça foi sexta nos 400 metros” “O “ ouro ” coube à australiana...”
	Tipos de Deficiência	Atleta com deficiência	Perfil	“A atleta portuguesa foi medalha de bronze na mesma distância em Sydney 2000...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Maria da Graça... (paralisia cerebral) ...” “A atleta portuguesa...”
04/J/85 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“... o mais rápido foi o russo...” “Os nadadores portugueses conquistaram ontem medalhas de bronze ...”
			Resultados	“... numa prova ganha pela alemã...” “... Perpétua Vaza, que se classificou no oitavo posto com... minutos .” “Nuno Vitorino falhou a passagem à final ...” “... Susana Barroso avançou com a hipótese de terminar a carreira paralímpica ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Expectativas/objectivos	“Os nadadores portugueses ...(paralisia cerebral) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Os nadadores portugueses...”
Outros	“Os nadadores portugueses... (deficientes locomotores) ...”			
04/J/86 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Augusto Pereira ficou em último ” “O vencedor foi o britânico ... seguido do espanhol...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“... Augusto Pereira ... (paralisia cerebral) ...”

04/J/87 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	““ As únicas partes da cerimónia que se manterão são as entradas dos atletas... ”
DJP				
04/J/88 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Boccia dá mais uma medalha de ouro e outra de prata a Portugal”
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Paralisia Cerebral	“... atletas com paralisia cerebral... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... atletas com paralisia cerebral... ” “Os atletas portugueses...”
04/J/89 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“As doze medalhas conquistadas e os inúmeros recordes nacionais...” ““ No atletismo esperávamos mais resultados... ” “... é preciso investir mais em termos de preparação... ” “... poderá ser desenvolvido um trabalho de formação de mobilização... ”
			Expectativas/objectivos	“... angolano ... (cegos totais). “
	Tipos de Deficiência	Homem Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Deficiente Deficiência Visual	“... integrar deficientes em competições.” “... angolano ... (cegos totais). “
Outros	FPDD “... as peessoas deficientes... ” “...universo de peessoas com deficiência ... ”			
04/J/90 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ A nadadora alcançou o bronze... “ “... será importante “ melhorar as condições de prática desportiva... ”
			Expectativas/objectivos	“... espera que “melhorem as condições e os apoios... ” “ Durante vários minutos o aeroporto uniu-se num só aplauso e num grito comum: “Campeões... ”
	Terminologia	Atleta com deficiência Terminologia Correcta	Homenagens Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... os atletas paralímpicos portugueses...” “... era visível no rosto dos atletas... ” “ A nadadora alcançou... “ “Missão paralímpica ”
		Terminologia Incorrecta	Atleta deficiente Deficiente	“... prática desportiva para atletas deficientes... ” “... desporto para deficientes ”. “
Outros	FPDD			
04/J/91 – DJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	“ Atletas paralímpicos saudados na AR ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	“ Atletas paralímpicos saudados na AR ”
04/J/92 – DJP	-----			

04/J/93 – DJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“ Organizada pela Galp – principal patrocinadora da equipa – a cerimónia contou... ” “Os atletas portugueses ... foram ontem homenageados... ” “Os atletas portugueses...”
	Terminologia	Atleta com deficiência Terminologia Correcta	Homenagens Nadadores/atletas/jogadores, etc	
04/J/94 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Os atletas paralímpicos que conquistaram 12 medalhas... ” “ Atletas homenageados...” “Os atletas paralímpicos... ” “ Atletas homenageados...” “ Paralímpicos ” “...dedicou o êxito aos deficientes. ”
	Terminologia	Atleta com deficiência Terminologia Correcta	Homenagens Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	
		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos Deficiente	
04/J/95 – DJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Deficiência Motora	“... perante o testemunho ... além de convidados e imprensa em geral. ” “... cidadãos com deficiências motoras... ” “... conduziu um dos atletas paralímpicos... ” “ Paralímpicos ”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Não indicado Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Paralímpicos	
04/J/96 – DJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“... o presidente da Assembleia da Republica, que manifestou “total apoio” a uma iniciativa nesse sentido. ” “Desporto paralímpico ” “... destinados aos atletas deficientes. ”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Paralímpicos Atleta deficiente	
DD				
04/J/97 – DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	“Um halterofilista iraniano... e um lançador de peso austríaco foram desposados das medalhas ... na sequência de controlos positivos de doping. ” “Um halterofilista iraniano... e um lançador de peso austríaco...” “O atleta austríaco...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
04/J/98 – DD	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Homenagens	“... em exposição as fotografias da recente participação dos atletas paralímpicos portugueses...” “ Homenagem aos paralímpicos em Odivelas” “... autênticos heróis que, com esforços muitas vezes titânicos, conseguem superar-se e atingir marcas inimagináveis. ” “... recente participação dos atletas paralímpicos... ”
		Atleta com deficiência	Herói/Super-atleta	
	Estereótipos Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	

Outros

FPDD

Nadadores/atletas/jogadores,
etc
Paralímpicos

“... inferiorizado ao pé de **atletas** que...”

“Inaugurada exposição de heróis **paralímpicos**”

Record 2004

AA				
00/R/1 – AA	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“ Atletas pagarão guarida” “... os desportistas que vão participar nos Paralímpicos...” “ Paralímpicos ”
00/R/2 – AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	““ O projecto para 2004 terá de integrar os paralímpicos , pelo que me comprometo pessoalmente a levar esta questão junto do Governo.” “ “ Superatletas “ rumo a Sydney “ “... cerimónia de apresentação da missão paralímpica a Sydney...”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“... ténis de mesa (deficiência mental) ...” “... basquetebol (deficiência mental) ...”
		Tipos de Deficiência	Não indicado	Deficiência Intelectual
	Não indicado		Deficiência Motora	“... atletismo (visual...) ...”
	Não indicado		Deficiência Visual	“... ciclismo (paralisia cerebral) ...” “... futebol de 7 (paralisia cerebral) ...” “... boccia (paralisia cerebral) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“... atletas lusos...” “ Paralímpicos ”
Terminologia Incorrecta		Deficiência Intelectual	“... ténis de mesa (deficiência mental) ...” “... basquetebol (deficiência mental) ...”	
Outros	FPDD			
00/R/3 – AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... as medalhas voltam a estar no horizonte... ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“... um dos nomes mais carismáticos dos “ Super-Atletas ” portugueses.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Deficiência; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Deficiência: visual (cego total) ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“... tem por missão conduzir o atleta... ” “Os nossos Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Deficiência: visual (cego total) ”
00/R/4 – AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... parece destinado a ser uma das figuras da missão portuguesa. ” ““ Espero pelo menos subir uma vez ao pódio... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Deficiência; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Deficiência: visual (... ambliope) ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores,	“... o atleta montijense...”

			etc Paralímpicos	“... o jovem corredor... ” “Os nossos Paralímpicos ”
AJP				
00/R/5 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“Resta saber se... a inexperiência não constituirá um “handicap” a ter em atenção a nas aspirações da atleta.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Deficiência; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Deficiência Intelectual	“Deficiência: intelectual ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...carreira de atleta. ” “Os nossos Paralímpicos ”
00/R/6 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“de novo com objectivos legítimos de nova presença no pódio... ” “... vou para Sydney com uma esperança tão grande como a distância ”...“ “... poderá ser uma agradável surpresa. ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Deficiência; Guia; Classe desportiva; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Deficiência: visual (cego total) ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“... atleta português... ” “Os nossos Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Olímpico	“Deficiência: visual (cego total) ” “... atleta português em competições olímpicas. ”
00/R/7 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... não alimenta grandes expectativas, ao nível dos resultados... ” “... resultados... que deixam antever a possibilidade de poder alcançar alguma surpresa. ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Deficiência; Classe desportiva; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Motora	“Deficiência: Motora ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“No caso do atleta... ” “Os nossos Paralímpicos ”
Outros	“...indivíduos com dificuldades motoras... ”			
00/R/8 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... uma excelente indicação para uma presença meritória nos Jogos de Sydney...” “... o segundo lugar no Europeu... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...atletas com problemas intelectuais... ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...na categoria de cegos. ”
	Terminologia	Homem	Deficiência Visual	“...jovem atleta português... ”
		Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores,	

			etc Paralímpicos Deficiência Intelectual Deficiência Visual	“...o saltador nortenho...” “Os nossos Paralímpicos ” “...atletas com problemas intelectuais...” “...na categoria de cegos .”
00/R/9 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...José Gameiro surge em Sydney apostando em confirmar qualidades .” “... tem o objectivo de renovar o título ... ” “ Nome; Idade; Naturalidade; Clube; Profissão; Treinador; Guia; Deficiência; Classe desportiva; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Deficiência: visual (cego total)”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Deficiência: visual (cego total)”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“... atleta Lisboa...” “Os nossos Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Atleta deficiente Deficiência Visual Olímpico	“...dignificação dos atletas deficientes ...” “Deficiência: visual (cego total)” “...tem o objectivo de renovar o título olímpico ...”
00/R/10 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...surge...com... aspirações legítimas e com resultados de vulto ...” “... Vou com certeza lutar por alcançar boas marcas e se puder chegar às medalhas, melhor ...”...” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Guia; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Deficiência: visual (amblíope) ”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Deficiência Visual	“...a atleta leiriense...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Os nossos Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“ As aspirações são claramente altas ...” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Clube; Treinador; Deficiência; Classe desportiva; Provas; Palmarés ” “Deficiência: visual (cego total)”
00/R/11 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...o atleta da ACAPO...” “Os nossos Paralímpicos ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Deficiência: visual (cego total)”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“...o atleta da ACAPO...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Os nossos Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Deficiência: visual (cego total)”
00/R/12 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...irá participar... procurando ganhar um espaço próprio entre o excelente conjunto de atletas ...” “...José Gameiro e Carlos Lopes... bem mais cotados e candidatos às medalhas .”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Guia; Provas; ”

	Tipos de Deficiência Terminologia	Homem Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiência Visual	Palmarés “Deficiência: visual (cego total)” “...o jovem atleta ...” “Os nossos Paralímpicos ” “Deficiência: visual (cego total)”
00/R/13 – AJP	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Terminologia	Prestação Desportiva Atleta com deficiência Homem Terminologia Correcta	Expectativas/objectivos Perfil Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Resultados que permitem justificadas aspirações aos mais altos voos.” “...esperando-se que José Alves mantenha o nível dos últimos dois anos e consiga, pelo menos, chegar às medalhas...” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ” “Deficiência: visual (amblíope) ” “...o atleta madeirense...” “Os nossos Paralímpicos ”
00/R/14 – AJP	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Terminologia	Prestação Desportiva Atleta com deficiência Mulher Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Expectativas/objectivos Perfil Paralisia Cerebral Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiente	“...é outra das esperanças portuguesas...” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Categoria desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ” “Deficiência: Paralisia cerebral ” “...entre as atletas participantes...” “Os nossos Paralímpicos ” “...(deficientes com paralisia cerebral).”
00/R/15 – AJP	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Terminologia	Prestação Desportiva Atleta com deficiência Homem Terminologia Correcta	Expectativas/objectivos Perfil Deficiência Intelectual Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...aprender a ganhar experiência para os mais altos voos que lhe parecem destinados.” “ Nome; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Categoria desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ” “Deficiência: intelectual ” “...potencialidade de cada um dos atletas .” “Os nossos Paralímpicos ”
00/R/16 – AJP	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Terminologia	Prestação Desportiva Atleta com deficiência Homem Terminologia Correcta	Expectativas/objectivos Perfil Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...surge...apostado em confirmar os resultados alcançados no passado ano...” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Guia; Treinador; Provas; Palmarés ” “Deficiência: visual (cego total)” “...o atleta transmontano...” “Os nossos Paralímpicos ”

		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Olímpicos	“Deficiência: visual (cego total)” “Apesar de participar pela primeira vez em Jogos Olímpicos... ”
00/R/17 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... intenção de ganhar experiência ao mais alto nível... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“Deficiência: Intelectual ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Olímpico	“...o grupo de atletas que viajam...” “Os nossos Paralímpicos ” “Na sua primeira participação olímpica... ”
00/R/18 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... acima de tudo, ganhar experiência antes de poder apostar em outros feitos. ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“Deficiência: Intelectual ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...o atleta lisboeta...” “Os nossos Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente Deficiência Intelectual	“...competição desportiva para deficientes... ” “...atletas portugueses com problemas mentais... ”
00/R/19 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... ganhar experiência para mais tarde chegar a mais altos voos... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Resta saber como irá reagir perante o gigantismo dos Jogos Paralímpicos...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Deficiência: Intelectual ” “... atletas portugueses...” “Os nossos Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...desporto para deficientes... ”
00/R/20 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...nas provas individuais volta a perfilar-se como candidata aos lugares cimeiros.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...mostra-se também esperançada numa boa classificação geral colectiva.”
	Tipos de Deficiência	Mulher	“Les Autres”	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Deficiência: Les autres” “...a nadadora do Gesloures...”
Outros	“...atletas com deficiências locomotoras...”			
00/R/21 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	APP (apoio, patrocínios,	“ Guterres apoia Paralímpicos”

	Terminologia	Terminologia Correcta	prémios) Paralímpicos	“Guterres apoia Paralímpicos ”
00/R/22 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... embora não sejam de esperar feitos extraordinários... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...vou dar o meu melhor... ”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Paralisia Cerebral	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Deficiência: Paralisia Cerebral ” “...a nadadora vai marcar presença...”
00/R/23 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... um encontro que serviu para lhes desejar boa sorte... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“...em relação aos atletas que participaram...” “Recepção aos Paralímpicos... ”
00/R/24 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... perfila-se como uma das principais esperanças lusas na natação. ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Jovem lisboeta procura melhorar em Sydney... ”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Amputação	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Deficiência: Amputada ” “...a nadadora já esteve presente...”
00/R/25 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... tem na melhoria das suas próprias marcas pessoais o grande objectivo... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... nadadoras portuguesas...”
00/R/26 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...garante que está “preparado para alcançar boas marcas.” ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...quanto a medalhas, “depois se verá.” ”
	Tipos de Deficiência	Homem	“Les Autres”	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés ”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorreccta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiente	“Deficiência: Les autres ” “...o único nadador da delegação portuguesa...” “O atleta da associação...” “...principal competição desportiva para deficientes... ”
00/R/27 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...Armando Costa será novamente um dos principais candidatos aos lugares cimeiros... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”

	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
00/R/28 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... depois do segundo lugar... é com expectativa que se aguarda novo confronto... ” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... atletas lusos... ”
Outros	“...desporto específico para pessoas deficientes... ”			
00/R/29 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... terá...como objectivo tentar pelo menos os resultados alcançados em Barcelona 92 e Atlanta 96...” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...modalidade específica para deficientes... ”
00/R/30 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“ E nem os escassos subsídios... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... os atletas... ”
00/R/31 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... naturais aspirações a um dos lugares cimeiros... ” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
00/R/32 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...o resultado que deixa algum optimismo, ou não fosse Portugal uma das potências mundiais de boccia.” “ Menos probabilidades de êxito haverá na prova individual...” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiente	“Desenvolvida para deficientes com paralisia cerebral...”
00/R/33 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...Portugal surge com aspirações a mais um brilharete internacional. ” “...a equipa formada por... já mostrou que há razões para contar com ela... ” “ Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Acompanhante; Provas; Palmarés ”
		Atleta com deficiência	Perfil	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...destinada a deficientes com paralisia cerebral...”

00/R/34 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“Jogos Paralímpicos na RTP mas só com resumos”
00/R/35 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...alcançar se não uma medalha pelo menos um lugar entre os primeiros.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“Deficiência: Intelectual”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...representação lusa, com três atletas...”
Outros	“...para pessoas com deficiência intelectual... ”			
00/R/36 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação	“Paralímpicos portugueses em treino”
		Terminologia Correcta	Paralímpicos	“Paralímpicos portugueses em treino”
00/R/37 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...apresenta-se como um dos grandes candidatos ao triunfo...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Nome; Idade; Naturalidade; Profissão; Deficiência; Classe desportiva; Clube; Treinador; Provas; Palmarés”
			Homenagens	“...foi homenageado este verão pelo município de Aveiro.”
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência	“...entre atletas com Paralisia Cerebral. ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...competição desportiva internacional para deficientes. ”
00/R/38 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“O trabalho desenvolvido permite acalantar a possibilidade de lutar pelos lugares de honra.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Jogadores; Deficiência; Seleccionador; Treinador adjunto; Palmarés”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...basquetebol para deficientes mentais... ”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiência Intelectual	“...exclusivos para a área mental... ”
				“...basquetebol para deficientes mentais... ”
00/R/39 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação	“Porém depois das dificuldades sentidas a preparação...”
			Expectativas/objectivos	“...tentar fazer esquecer a participação discreta em Atlanta 96.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“Jogadores; Deficiência; Seleccionador; Treinador adjunto; Palmarés”
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia Cerebral ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...com onze jogadores... ”
00/R/40 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“...ter uma ampla cobertura nas páginas no Record e na sua edição “online”...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“Paralímpicos com canal próprio”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...53 atletas nacionais...”
00/R/41 – AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/	“Naturalmente não terão a cobertura mediática que

	Terminologia	Terminologia Correcta	Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Paralímpicos	tiveram os Jogos para atletas “normais” “Os paralímpicos ...”
		Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Atletas normais Deficiência Intelectual	“...reconhecemos como atletas ...” “...os Jogos para atletas “normais” ...” “... diminuídos...mentalmente ...”
JP				
00/R/42 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“Portugal parte com largas expectativas , procurando pelo menos igualar as 14 medalhas...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...participação de 53 atletas ...” “ Paralímpicos começam sob o signo...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...evento desportivo internacional para deficientes .”
Outros	“...lotação do estádio ficou esgotada par a cerimónia de abertura , também já não há ingressos para o dia de encerramento .”			
00/R/43 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“ “Os apoios (não financeiros) estão consagrados na constituição, principalmente ao nível do acesso ao desporto. Mas é preciso ainda criar condições para isso acontecer”.
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...os atletas não devem perder...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...são acessíveis aos deficientes .”
00/R/44 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...delegação mais numerosa, com 277 atletas ...”
00/R/45 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“...se dos meios de comunicação portugueses apenas estão presentes o Record e a Agência Lusa...” “Em Portugal, a RTP limitar-se-á a resumos nos noticiários ...” “ As imagens dos paralímpicos na Internet vão chegar a 100 países dos cinco continentes ” “As imagens dos paralímpicos ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“As imagens dos paralímpicos ...”
Outros	“Num evento encarado como o parente pobre dos Jogos Olímpicos, a presença dos media foi sempre pouco significativa .”			
00/R/46 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...a australiana...apresenta-se como candidata a aumentar o pecúlio ...”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...a australiana... conquistou sete medalhas de ouro ...”
	Tipos de Deficiência	Não indicada	Deficiência Intelectual	“...atletas com deficiência mental ...”
		Homem	Deficiência Visual	“O meio fundista ...(cegos totais) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“... atletas com deficiência mental ...” “...a maior de sempre, com 53 atletas ...” “ Paralímpicos ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente Deficiência Intelectual	“...maior evento de desporto para deficientes .” “...atletas com deficiência mental ...”

			Deficiência Visual	“O meio fundista ... (cegos totais) ...”
Outros	FPDD			
00/R/47 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... batendo o Brasil por quinze pontos de diferença... ”
			Expectativas/objectivos	“...a vitória abre boas perspectivas ...” “...Ferreira...Alves...disputarão a final...com legítimas aspirações aos lugares cimeiros... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...Ferreira conquistou a medalha de bronze em Atlanta 96.”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...na variante para a área mental. ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A selecção portuguesa de basquetebol...”
		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos	“ Paralímpicos ”
			Deficiência Intelectual	“...na variante para a área mental. ”
00/R/48 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“ Os resultados serão brilhantes , ninguém espera o contrário.”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“A história do invisual Paulo Coelho...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...maior delegação de sempre, 53 atletas. ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“A história do invisual Paulo Coelho...”
			Olímpico	“...Paulo Coelho não poderá defender o título olímpico... ”
00/R/49 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“...Nuno Alves, a assumir a marcação do andamento... com Matthews a ultrapassar Ferreira a menos de duzentos metros da meta.”
			Resultados	“...Ricardo Martins (32 pontos e 11 ressaltos em apenas 21.22 minutos) ...” “Carlos ferreira... conquistou para Portugal a primeira medalha. ”
			Expectativas/objectivos	“Portugal assegurou o apuramento para as meias-finais de basquetebol...” “...Leila Marques... não logrou a passagem à final... ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Depois do título mundial e europeu só falta o ouro nos jogos. E tem de ser agora. ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...Lopes...Baptista...Gameiro... (cegos totais.)”
		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos	“ Atleta luso brilha...”
			Deficiência Visual	“... o novo vice-campeão paralímpico... ”
				“...Lopes...Baptista...Gameiro... (cegos totais.)”
00/R/50 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“...a eficácia lusa tanto a defender como a atacar , acabou por ser decisiva.”
			Resultados	“...Portugal averbou...a segunda medalha de prata... ” “...espanhol... ficou com a medalha de bronze. ”
				“Dos nove confrontos em que intervieram lusos, apenas foram registadas duas derrotas... ”
				“Lenine Cunha... terminando num excelente quinto ”

	Tipos de Deficiência	Homem Homem Homem	Expectativas/objectivos Deficiência Intelectual Deficiência Visual Paralisia Cerebral	lugar...” “Firmino superou as previsões mais optimistas... ” “...atletas com deficiência intelectual .” “Jovem atleta cego brilha...” “A selecção portuguesa de futebol de sete (paralisia cerebral) ...” “... atletas com deficiência intelectual .” “Jovem atleta cego brilha...” “A selecção portuguesa de futebol de sete...” “ Paralímpicos ” “...modalidade, destinada a deficientes... ” “Jovem atleta cego brilha...”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Atleta com/sem deficiência Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiente Deficiência Visual	
00/R/51 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“A equipa australiana de voleibol festeja a vitória no segundo “set”... A Líbia acabaria por ganhar o jogo...” “...atletas amputados... ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Amputação	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... atletas amputados...”
00/R/52 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“ Maus lançamentos ditam desaire luso” “ Seleção perde com a Espanha em basquetebol...” “No boccia, quatro lusos já garantiram a passagem à fase seguinte... ”
	Tipos de Deficiência	Homem Homem	Resultados Doping Deficiência Intelectual Deficiência Visual	“...Potra... ter ganho...a sua série nas eliminatórias... ” “...Firmino Baptista que assegurou o apuramento... ” “Menos sorte tiveram ...Rodrigues...Veiga... (eliminados...) ...Alves (afastado...)” “...seis casos de “ doping ”, todos no halterofilismo.” “...torneio de basquetebol (deficiência intelectual) ...” “...Gabriel Potra... (amblíopes) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Os atletas foram suspensos...” “ Paralímpicos ”
00/R/53 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Gabriel Potra conquista ouro ” “...Graça Fernandes ganha bronze... ”
00/R/54 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“...Potra voltou a partir pior que os rivais...ultrapassando o asiático...” “Potra conquista primeiro ouro luso” “...Graça Fernandes foi bronze nos 400 m” “Lisa McIntosh ... acabou por arrebatar a medalha de ouro... ”
			Resultados	“...no atletismo, Ricardo Marques... com sexto lugar, estabelecendo um novo recorde nacional... ” “Menos sorte teve Firmino Baptista... afastado da final... ” “Odete Fiúza... conseguiu apurar-se para a final... ” “...Maria João...primeira lusa a alcançar uma final,

		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	<p>terminando em quinto lugar...</p> <p>“No basquetebol, a selecção nacional não foi feliz, falhando a qualificação...”</p> <p>“No futebol, Portugal também sofreu um desaire...”</p> <p>“Só é pena que a televisão portuguesa não esteja cá a acompanhar-nos...”</p> <p>“António Guterres já felicitou os medalhados portugueses”</p> <p>“...Gabriel Potra... (amblíopes) ...”</p> <p>“Graça... (paralisia cerebral) ...”</p> <p>“Jovem atleta sagra-se campeão...”</p> <p>“Paralímpicos”</p>
	Tipos de Deficiência	Homem Mulher	Deficiência Visual Paralisia Cerebral	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	
00/R/55 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	<p>“... as constantes mudanças de trajectória obrigaram os portugueses a esforço redobrado...obrigado a travar para não abalroar o atleta...”</p> <p>“Portugal arrecada mais três medalhas no sexto dia dos jogos”</p> <p>“...Potra já havia assegurado as meias-finais...”</p> <p>“...Fátima Matos...garantiu a qualificação...”</p> <p>“António Marques...não foi feliz...perdendo nas meias-finais...”</p> <p>“No basquetebol, a Polónia impediu a selecção portuguesa de chegar ao bronze...”</p> <p>“...Leila Marques...concluiu na sexta posição...”</p> <p>“Nelson Lopes...é que se ficou pela fase inicial...”</p> <p>“O primeiro-ministro António Guterres voltou a enviar felicitações...”</p> <p>“...estafeta 4x4mm m...boccia...foram os heróis da jornada”</p> <p>“Paralímpicos”</p>
			Resultados	
	Estereótipos		APP (apoio, patrocínios, prémios)	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Herói/Super-atleta Paralímpicos	
00/R/56 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“Susana Barroso bisa prata...concluiu a prova em...”</p> <p>“Menos sorte tiveram os outros três nadadores portugueses...Nelson...Maria João...Perpétua...não evitaram as eliminação.”</p> <p>“...futebol garantiu o apuramento para as meias-finais...”</p> <p>“...boccia...vencendo todos os encontros...”</p> <p>“...os resultados foram algo decepcionantes: Nuno Alves desistiu...Fátima Matos...último lugar...Odete Fiúza foi também última...”</p> <p>“Positivos foram os desempenhos de José Alves e Carlos Lopes...apurando-se para as finais...”</p> <p>“Nadadora repete feito...”</p> <p>“...por expulsões de dois atletas.”</p>
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	

		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos Olímpico	“Paralímpicos” “Susana Barroso bisa prata olímpica ”
00/R/57 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Atletismo e boccia dão três medalhas ” “...Silvino Veiga esteve na final...embora não evitado o sétimo lugar ...numa prova ganha pelo espanhol...” “...Paulo Coelho e Nuno Alves conseguiram a qualificação ...” “...Gabriel Potra... desqualificado ...” “...Perpétua Vaza (foi última).” “...Maria João Morgado foi sexta ...Nelson Lopes... melhorou o seu recorde nacional ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...o atleta estabeleceu um novo recorde...” “Paralímpicos”
00/R/58 – JP	-----			
00/R/59 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“...Augusto Pereira... um toque de um adversário provocou-lhe uma queda ...” “Equipa de futebol perde com Rússia e é afastada da final dos jogos ” “Monteiro salva dia ao conquistar prata ” “Susana Barroso averbou mais um quarto lugar” “...Hélder Fevereiro eliminado nos quartos-de-final ...” “Gabriel Potra e Maria Graça Fernandes... conseguiram o apuramento para as finais .” “...José Monteiro... (deficiência motora).”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Motora	“O atleta luso manteve-se...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Paralímpicos”
00/R/60 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Coelho “saca” ouro . Potra é terceiro ” “Não esperava chegar ao ouro, mas ia tentar de tudo.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...Paulo Coelho que passa a contar com 4 medalhas de ouro...duas de prata...uma de bronze...em Jogos Paralímpicos.” “Paulo Coelho... (cegos totais) ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“...jovem velocista ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Paralímpicos”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Paulo Coelho... (cegos totais) ...”
00/R/61 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“Portaria sobre os prémios”
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Deficiência Visual	“...atletismo para cegos ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...desempenho desportivo dos atletas ...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“...atletismo para cegos ...”

Outros		“...Secretário Nacional de Reabilitação e Integração da Pessoa com Deficiência. ”		
00/R/62 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“No futebol de 7...há aspirações legítimas a um triunfo sobre os sul-africanos.”
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	“No caso do atletismo... a presença no pódio é perfeitamente possível. ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“No futebol de sete (paralisia cerebral) ...” “...dois atletas lusos e a equipa de futebol...”
DJP				
00/R/63 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Carlos Amaral Ferreira ganha maratona” “ Portugal termina com seis medalhas de ouro, cinco de prata e quatro de bronze ”
00/R/64 – DJP	Estereótipos		Herói/Super-atleta	“...campeões que, pelo seu esforço são ainda mais campeões que os outros.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Atletas Paralímpicos	“... basquetebolista canadiano...”
00/R/65 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	“ Doping ” nos paralímpicos”
	Tipos de Deficiência	Homem	Amputação	“...obtida pelo atleta norte-americano... (amputado)”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...obtida pelo atleta norte-americano...” “Doping” nos paralímpicos ”
00/R/66 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“... não ultrapassou 1,77 de altura, em que falhou dois ensaios... ”
			Resultados	“Carlos A. Ferreira fecha com “chave de ouro” ” “...outro Carlos Ferreira ... não conseguiu melhor que o quarto lugar... ” “ O vencedor foi o tunisino” “...” na maratona sabíamos que tínhamos boas possibilidades de ganhar e estava extremamente confiante. ”
			Expectativas/objectivos	“ Campeão europeu e mundial , Carlos ferreira...”
	Tipos de Deficiência	Atleta com deficiência Homem Homem Não indicado	Perfil	“...Carlos Ferreira... (deficiência intelectual).”
			Deficiência Intelectual	“Carlos Amaral Ferreira... (cegos totais) ...”
			Deficiência Visual	“...atletas invisuais... ”
Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“ Atleta português...” “ Paralímpicos ”	
		Deficiente	“...jogos para deficientes ”	
		Deficiência Visual	“Carlos Amaral Ferreira... (cegos totais) ...” “...atletas invisuais... ”	
00/R/67 – DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Derrota (2-1) no futebol dá mais um quarto lugar a Portugal ” “No jogo final, a Ucrânia não confirmou o favoritismo, perdendo com a vizinha Rússia...”

00/R/68 – DJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Homem Prestação Desportiva Terminologia Correcta	Paralisia Cerebral Doping Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...medalha de bronze no torneio de futebol (paralisia cerebral) ...” “Mais um caso de “doping” ” “Um halterofilista do Azerbaijão...”
00/R/69 – DJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Prestação Desportiva Questões Financeiras Atleta com deficiência Terminologia Terminologia Incorrecata	Resultados Expectativas/objectivos Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios) Homenagens Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiente	“ Quinze medalhas na bagagem (mais uma do que em Atlanta 96) ...” “...Austrália que conquistou... 149 medalhas ...” “...no boccia ficamos em 2º lugar e no atletismo em 16º. ” “Portugal cumpr e objectivos demonstrando qualidade ” “ “ Agora o que falta é a comunicação social cumprir o seu papel na íntegra ”...” “...várias festas em homenagem dos “Super Atletas” . “...”mas temos resultados, trabalho técnico e reconhecimento oficial, apesar dos problemas financeiros ...” “ “...várias festas em homenagem dos “Super Atletas”. “...não terem mais atletas do que nós...” “ Paralímpicos ” “...afecta os deficientes do nosso país...”
Outros	FPDD “...Secretário Nacional de Reabilitação e Integração da Pessoa com Deficiência. ”			
00/R/70 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Com 15 medalhas na bagagem e muitos outros lugares de honra ...”
00/R/71 DJP	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Estereótipos Terminologia	Prestação Desportiva Atleta com deficiência Homem/Mulher Homens Mulher + Homens Terminologia Correcta Terminologia Incorrecata	Resultados Perfil Deficiência Motora Deficiência Visual Paralisia Cerebral Corajoso Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiência Visual	Resultados obtidos nos JP 2000 Nome; Idade; Medalha ganha; Classe; Foto. “...(deficiência motora)” “...(cegos totais)” “(ambliopes)” “...(paralisia cerebral)” “ Exemplos de grande coragem , os atletas participantes...” “O atleta madeirense...” “O Jovem velocista ...” “...(cegos totais)”
00/R/72 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva Questões Financeiras	Resultados Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“ Quinze medalhas! ...” “ Uma festa praticamente ignorada... pelos “media” do meu país ...” “...ridículo de que se reveste a política de subsídios para esta faixa do nosso desporto ...”

	Tipos de Deficiência Terminologia	Não indicado Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Atleta normal Deficiente Deficiência Visual	“Sei que provas de atletismo com invisuais... ” “...dizer a estes atletas paralímpicos... ” “... atletas portugueses...” “...os nossos paralímpicos... ” “...provas em tudo idênticas às dos atletas “normais”. ” “ Deficientes e...deficiências!” “Sei que provas de atletismo com invisuais... ”
00/R/73 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva Questões Financeiras	Resultados Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“A nadadora Susana Barroso medalhada com prata em Sydney...” “Os “super-atletas” tiveram direito a uma comitiva de boas-vindas de luxo...” “...nada calou a indignação de quem recebe bolsas de 30 contos. ” “...o atraso no pagamento dos prémios e a diminuição do valor dos prémios por cada medalha... ” “...dos guias dos atletas invisuais... ” “A nadadora Susana Barroso...” “...carinho aos atletas lusos... ” “...melhorar as condições dos atletas deficientes ” “...dos guias dos atletas invisuais... ”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Não indicado Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc Atleta deficiente Deficiência Visual	
00/R/74 DJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Terminologia Correcta	APP (apoio, patrocínios, prémios) Atletas Paralímpicos Paralímpicos	“Paulo Coelho contesta bolsas ” “...atletas paralímpicos portugueses... ” “...campeão paralímpico... ”
00/R/75 DJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Terminologia Correcta	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios) Atletas Paralímpicos	“ A maioria da comunicação social, que apenas dedicou o seu espaço a este evento após a conquista de 15 medalhas...” “Pela primeira vez... foram dados apoios na base de um projecto para a participação portuguesa... ” “...demonstrar aos atletas paralímpicos... ”
Outros	FPDD Secretário de Estado Adjunto do Ministro do Trabalho e da Solidariedade			
00/R/76 DJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Prestação Desportiva Atleta com deficiência Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Resultados Perfil Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Confinado Olímpico	“O nadador, que conquistou 5 medalhas de ouro... ” “... foi condenado a 86 anos de prisão por vários atentados bombistas e pela morte de uma pessoa. ” “O nadador , que conquistou 5 medalhas de ouro...” “...que o torna no atleta espanhol... ” “ Paralímpicos ” “...que o confinou à cadeira de rodas. ” “Antigo terrorista vira herói olímpico ”
00/R/77 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...treinador...da medalha de bronze Graça Fernandes...”

		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“... (53 atletas, sete desportos e 15 medalhas...)” “ O efeito da exposição mediática é sempre bom para estes atletas , já que são esquecidos no dia-a-dia”...” “...ainda a recuperar... (algumas das entrevistas...)” “Apesar de os apoios para estes Jogos terem surgido à última da hora... ” “...Graça Fernandes... (paralisia cerebral) ...” “... heróis da melhor e maior participação paralímpica lusa de sempre...” “... (53 atletas...)”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Paralisia Cerebral	
	Estereótipos		Herói/Super-atleta	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
Outros	FPDD; INAS-FID; ANDDEM			
00/R/78 DJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“...Paulo Coelho, cego total, de 26 anos, é técnico revisor de texto em Braille...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“...Paulo Coelho, cego total...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...explica o meio-fundista... ”
		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos	“...campeão paralímpico do Belenenses.”
			Deficiência Visual	“...Paulo Coelho, cego total...”
00/R/79 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... (fiquei em quinto...)”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Velocista, saltador... ” “...disse radiante o atleta... ”
Outros	FPDD			
00/R/80 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Susana Barroso, medalha de prata... ”
			Expectativas/objectivos	“ Espero ter mais facilidades , por não ter algumas adversárias de Sydney.”
		Atleta com deficiência	Perfil	“A nadadora de 26 anos, medalha de bronze em Barcelona 96...”
	Tipos de Deficiência	Mulher	“Les Autres”	“...Susana Barroso... les autres. ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A nadadora de 26 anos...”
Outros	“...têm acesso para peessoas com deficiências... ” “...Susana Barroso... deficientes locomotores... ”			
00/R/81 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Gabriel Potra (ouro...bronze...)”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“...a minha deficiência visual. ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Velocista e desempregado”
00/R/82 DJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	“...à espera que se iniciasse a homenagem aos paralímpicos...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...Perpétua Vaza, uma atleta que participou...”
			Paralímpicos	“...à espera que se iniciasse a homenagem aos paralímpicos... ”

00/R/83 DJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	“Nuno Cardoso...homenageou... dois atletas medalhados...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...qualquer tipo de deficiência mental ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Paralímpicos Deficiência Intelectual	“ Paralímpicos ...ou talvez não” “...qualquer tipo de deficiência mental ...”
DD				
00/R/84 DD	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Paralímpicos	“...jornalista do “on-line” – único de um órgão de comunicação português – se exceptuarmos a agência Lusa ...” “Enviado “on-line” aos Paralímpicos ”
	Terminologia Outros FPDD	Terminologia Correcta		
00/R/85 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...qual resultou na conquista de 16 medalhas para o nosso país .” “...paralímpicos... tão vulgarmente esquecidos pela suposta importância de outras notícias .”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Homenagens	“...o nosso jornal...foi o único meio de comunicação social portuguesa a levar um repórter à cidade australiana, a par da agência Lusa ...” “...participar da homenagem sentida e merecida...aos atletas paralímpicos de Sydney.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...aos atletas paralímpicos de Sydney.” “...empenho demonstrado por todos estes atletas ...” “... paralímpicos ...tão vulgarmente esquecidos...”
00/R/86 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	Resultados obtidos nos JP 2000
		Atleta com deficiência	Perfil	Nome; Idade; Medalha ganha; Classe; Foto.
	Tipos de Deficiência	Homem/Mulher	Deficiência Motora	“...(deficiência motora)”
		Homens	Deficiência Visual	“...(cegos totais)” “(amblíopes)”
	Estereótipos Terminologia	Mulher + Homens	Paralisia Cerebral Herói/Super-atleta Paralímpicos Deficiência Visual	“...(paralisia cerebral)” “Os heróis paralímpicos de Sydney” “Os heróis paralímpicos de Sydney” “...(cegos totais)”
00/R/87 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados Expectativas/objectivos	“Portugal cumpre objectivo: 15 medalhas ” “...Austrália que conquistou ...149 medalhas ...” “ Portugal cumpre objectivo: 15 medalhas ” “...Jogos Paralímpicos... acompanhados a par e passo por Record .”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“... fraca cobertura mediática do desempenho luso ...apenas Record e agência Lusa marcaram presença ” “...demonstrar o bom trabalho, apesar de os apoios não serem os melhores .”

	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“(53 atletas) na história do evento.”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...afecta os deficientes do nosso país...”
Outros	FPDD			
00/R/88 DD	Estereótipos		Herói/Super-atleta	“ Heróis de Sydney no 51º aniversário de Record”
00/R/89 DD	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“...elogiou o rigor e a independência do jornal e a disponibilidade em acompanhar...o desporto paralímpico. ”
		Atleta com deficiência	Homenagens	“ Uma distinção que...englobou...os paralímpicos portugueses...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“...que...englobou...os paralímpicos portugueses...”
00/R/90 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...os resultados conseguidos não se puderem restringir às quinze medalhas conquistadas. ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“ Record foi o único jornal em Sydney. ”
		Atleta com deficiência	Homenagens	“ Record fez questão de prestar uma justa homenagem aos medalhados ... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Dos 16 atletas que subiram ao pódio...”
		Terminologia Incorrecta	Atleta deficiente	“ Desportistas deficientes em destaque”
00/R/91 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...equipa espanhola de basquetebol que conquistou o título paralímpico... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... membro da equipa espanhola...”
			Paralímpicos	“Escândalo paralímpico... ”
00/R/92 DD	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	“ A homenagem aos atletas participantes nos Paralímpicos... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A homenagem aos atletas ... ”
			Paralímpicos	“A homenagem aos atletas participantes nos Paralímpicos... ”
Outros	FPDD			
00/R/93 DD	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	““... numa singela homenagem , queremos prestar tributo à enorme mensagem de esperança e força de viver que recebemos...naqueles...dias de Outubro.” “
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	““...participação da nossa equipa de atletas nos Jogos Paralímpicos...” ”
			Paralímpicos	“...juntando-se no palco aos paralímpicos portugueses.”
00/R/94 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...equipa de basquetebol... conquistou a medalha de ouro nos Jogos...Sydney...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“...equipa de basquetebol de incapacitados intelectuais... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...10 dos 12 jogadores... ”

		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos Deficiência Intelectual	“ Paralímpicos fraudulentos” “...equipa de basquetebol de incapacitados intelectuais... ”
00/R/95 DD	Assuntos mais tratados Terminologia	Prestação Desportiva Terminologia Correcta	Resultados Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...equipa de basquetebol que ganhara a medalha de ouro... ” “...mais quatro atletas suspeitos...” “Fraude nos Paralímpicos ”
Outros	“... 10 dos 12 elementos não eram incapacitados... ”			
00/R/96 DD	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Terminologia	Prestação Desportiva Homem Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Resultados Deficiência Intelectual Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiência Intelectual	“...equipa que havia vencido o ouro nos Paralímpicos...” “...jogadores com deficiência mental... ” “... jogadores com deficiência mental...” “Escândalo Paralímpico ” “...jogadores com deficiência mental... ”
00/R/97 DD	Assuntos mais tratados Terminologia	Atleta com deficiência Terminologia Correcta	Homenagens Paralímpicos	“Paralímpicos homenageados ” “ Paralímpicos homenageados”
00/R/98 DD	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Terminologia	Atleta com deficiência Homens Homem Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Homenagens Deficiência Intelectual Paralisia Cerebral Atleta com/sem deficiência Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiente Deficiência Intelectual	“Atletas homenageados ” “...vertente de deficientes mentais... ” “...atletas com paralisia cerebral... ” “... atletas com paralisia cerebral... ” “ Atletas homenageados” “...vertente de deficientes mentais... ” “...vertente de deficientes mentais... ”
00/R/99 DD	Assuntos mais tratados Terminologia	Prestação Desportiva Questões Financeiras Terminologia Correcta	Resultados APP (apoio, patrocínios, prémios) Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...comentou a nadadora, medalhada de prata nos Jogos Paralímpicos de Sydney.” “... recebeu um cheque de valor superior a 1500 contos... ” “ Atletas paralímpicos e olímpicos reunidos...” “...comentou a nadadora... ”
Outros	FPDD			
00/R/100 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva Questões Financeiras	Resultados Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“ Quinze medalhas conquistadas e a confirmação do excelente trabalho realizado em Portugal...” “...Austrália que conquistou... 149 medalhas... ” “... o facto de nenhuma televisão portuguesa ter estado presente... ” “... apoios aos guias para cegos e acompanhantes no boccia , cujos papéis não estão reconhecidos oficialmente ...na questão dos prémios. ” “... bolsas... pagas aos atletas deficientes...”

			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Cinquenta e três atletas...”
		Terminologia Incorrecta	Atleta deficiente	“...bolsas...pagas aos atletas deficientes...”
Outros	FPDD			
00/R/101 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	Resultados obtidos nos JP 2000
		Atleta com deficiência	Perfil	Nome; Modalidade; Idade; Medalha ganha; Classe; Foto.
	Tipos de Deficiência	Homem/Mulher	Deficiência Motora	“... (deficiência motora) ”
		Homens	Deficiência Visual	“... (cegos totais) ”
		Mulher + Homens	Paralisia Cerebral	“ (amblíopes) ”
	Estereótipos		Herói/Super-atleta	“... (paralisia cerebral) ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“ Heróis paralímpicos de Sydney”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Heróis paralímpicos de Sydney”
				“... (cegos totais) ”
00/R/102 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	Resultados obtidos nos JP 2000
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“... Exposição Fotográfica “Portugal Paralímpico...”
		Atleta com deficiência	Homenagens	“ Homenagem de Record aos medalhados paralímpicos”
	Tipos de Deficiência	Homem/Mulher	Deficiência Motora	“... (deficiência motora) ”
		Homens	Deficiência Visual	“... (cegos totais) ”
		Mulher + Homens	Paralisia Cerebral	“ (amblíopes) ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“... (paralisia cerebral) ”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Homenagem de Record aos medalhados paralímpicos ”
				“... (cegos totais) ”
Outros	FPDD			
AA				
04/R/1 AA	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“...antigo praticante de ténis de mesa...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... confessou o antigo atleta ...”
		Terminologia Incorrecta	Paralímpicos	“ Paralímpicos ”
			Confinado	“... confinado a uma cadeira de rodas...”
			Deficiente	“... tendo representado a Inglaterra no desporto para deficientes ...”
Outros	FPDD			
04/R/2 AA	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“...está satisfeito... com a notoriedade que o Projecto Super Atleta...ganhou nos últimos tempos ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência	“... não equiparar os prémios entre atletas com e sem deficiência.”
				“... não equiparar os prémios entre atletas com e sem deficiência. ”

		Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiente	“...vai estar representada com 42 atletas” “... desporto para deficientes ...”
Outros	FPDD			
04/R/3 AA	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Prestação Desportiva Terminologia Correcta	APP (apoio, patrocínios, prémios) Paralímpicos	“...a Visa orgulha-se de ser o seu primeiro e único patrocinador global. ” “O legado paralímpico ”
Outros	“...milhões de peças com deficiência ...”			
04/R/4 AA	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Atleta com deficiência Terminologia Correcta	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios) Perfil Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Paralímpicos fazem sessão fotográfica ” “...lamentaram a falta de apoios estatais ”. “...excelente prestação em Sydney, com 15 medalhas conquistadas ...” “Quatro atletas paralímpicos ...” “Nesta sessão os atletas ...” “ Paralímpicos fazem sessão fotográfica”
04/R/5 AA	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Terminologia FPDD	Questões Financeiras Atleta com deficiência Homem Terminologia Correcta	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Perfil Deficiência Visual Paralímpicos	“...visita...inserida no plano de promoção da imagem do Movimento Paralímpico em Portugal.” “...Carlos Lopes... actual campeão paralímpico...” “... Carlos Lopes (deficiente visual)” “ Paralímpicos visitam o COI”
Outros				
04/R/6 AA	Assuntos mais tratados Terminologia	Atleta com deficiência Terminologia Correcta	Perfil Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...Carlos Lopes, duplo medalhado de ouro em Sydney 2000 ...” “...boa sorte aos atletas paralímpicos ” “...Leila Marques (nadadora adaptada) ...”
Outros	FPDD			
04/R/7 AA	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Terminologia Correcta	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ “ Super-Atletas em Competição ” é o nome da exposição itinerante de fotografia ...” “...iniciativa tem por objectivo... recolher fundos para apoiar a participação lusa...” “...a equipa será constituída por 60 atletas de sete modalidades...”
04/R/8 AA	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Terminologia Correcta	APP (apoio, patrocínios, prémios) Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A Galp Energia, que disponibilizou 225 mil euros, tornou-se no principal patrocinador da delegação portuguesa” “...delegação portuguesa de 80 atletas ...”

			Paralímpicos	“Paralímpicos”
04/R/9 AA	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Terminologia Correcta	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Paralímpicos... no anúncio “Vamos a Atenas fazer história” “ “...o resultado pode ser agora visto em fotografias. ” “...palmarés de medalhas dos atletas paralímpicos. ” “ Atletas na pele de “estatuas” “A nadadora Leila Marques, os corredores Firmino Batista e José Gameiro e o basquetebolista Paulo Taborda...” “ Paralímpicos ”
Outros	FPDD			
04/R/10 AA	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... nadadora paralímpica Leila Marques.”
04/R/11 AA	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	“ “ Doping ” ...Jogos de Atenas com mais controlos”
04/R/12 AA	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Paralímpicos Deficiente	“...competições paralímpicas ” “ ...urgência de integrar os deficientes em todos os sectores da vida profissional e social...”
Outros	“...perante pessoas com algum tipo de deficiência. ”			
AJP				
04/R/13 AJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Prestação Desportiva Terminologia Correcta	APP (apoio, patrocínios, prémios) Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“Atletas vão receber bolsas para a respectiva preparação desportiva...” “Os atletas paralímpicos vão passar a receber...” “ Atletas vão receber bolsas” “ Paralímpicos ”
Outros	FPDD “...Secretário Nacional de Reabilitação e Integração da Pessoa com Deficiência. ”			
04/R/14 AJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Prestação Desportiva Terminologia Correcta	APP (apoio, patrocínios, prémios) Atletas Paralímpicos	“ “ Como mentora do Team Visa estou... grata por poder contribuir...” “ “A motivação nos atletas paralímpicos ”
Outros	“... pessoas com algum tipo de deficiência. ...”			
04/R/15 AJP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos Deficientes	“ Paralímpicos sensibilizados” “ ...agradeceu a dedicatória...aos deficientes portugueses...”
Outros	FPDD			
04/R/16 AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva Questões Financeiras	Preparação Expectativas/objectivos Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“ ...“O nosso objectivo é preparar a missão a nível psicológico, organizativo e técnico. ” ““ Não é fácil fazer esses prognósticos, mas podemos garantir que faremos bons resultados. ” “ “ Vamos ter um grande grupo de convidados, ex-membros do governo, patrocinadores, embaixadores, comunicação social. ” “...ocasião...para apresentar o livro da missão e para lançar a exposição fotográfica. ”

		Atleta com deficiência	Perfil	“Carlos Lopes, medalha de ouro nos 400 m...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Homenagens	“...um grupo de atletas será recebido na Assembleia da República.”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Os 41 atletas lusos...”
04/R/17 AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“ Quero chegar às finais. ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“...afirmou a medalha de prata nos 50m costas em Sydney...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Susana Barroso...foi a atleta escolhida para porta-estandarte.”
Outros	FPDD			
04/R/18 AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“Governo cheio de expectativas ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“ Os equipamentos oficiais que a missão portuguesa irá envergar...foram...apresentados. ”
			APP (apoio, patrocínios, prémios)	“...apoio que tem sido dado aos Super Atletas... ”
				“...a Sport Zone, responsável pelo fornecimento do traje e equipamento... ”
				“...O apoio público por parte dos organismos da administração central aumentou...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...elogios à nadadora Leila Marques...”
Outros	FPDD			“...teve como modelos dez atletas... ”
04/R/19 AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	““ Para já não penso em metas concretas. ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“... Record apresenta os superatletas portugueses e as modalidades... ”
		Atleta com deficiência	Perfil	“ Idade, Profissão; Residência; Deficiência; Modalidade; Classe; Provas; Clube; Treinador ”
				“ Melhores resultados em Jogos Paralímpicos ”
				“ Outros importantes resultados 2001-2004 ”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Deficiência Motora	“Deficiência: Motor ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...a nadadora Susana Barroso cumpre...”
				“...nada que intimide esta atleta... ”
04/R/20 AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“... lançamento do livro da missão paralímpica e inauguração da missão fotográfica... ”
			APP (apoio, patrocínios, prémios)	“... divulgação da edição filatélica comemorativa dos CTT...”
				“ Superatletas saúdam Sampaio”
				“ Sampaio personifica o apoio nacional ”
04/R/21 AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...”Nunca peço resultados porque sei que os atletas fazem todos o seu melhor. ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“Presidente...recebeu os “superatletas”

	Estereótipos		APP (apoio, patrocínios, prémios)	“Jorge Sampaio exprimiu o seu apoio aos atletas paralímpicos...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Corajoso Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...espírito, dedicação e coragem destes atletas...” “Jorge Sampaio exprimiu o seu apoio aos atletas paralímpicos...” “...admiração pelos atletas que representaram Portugal...” “O dia de Portugal dos paralímpicos”
04/R/22 AJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“Idade, Profissão; Residência; Deficiência; Classe; Provas; Clube; Treinador” “Melhores resultados em Jogos Paralímpicos” “Outros importantes resultados 2001-2004”
	Tipos de Deficiência	Mulher Não indicado Não indicado Não indicado	Amputação Deficiência Motora Deficiência Visual Paralisia Cerebral	“Deficiência: Amputada” “...a competição está aberta a atletas... (deficientes motores...” “...a competição está aberta a atletas com deficiência visual...” “...a competição está aberta a atletas... (...paralisia cerebral) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Atleta portador de deficiência	“Os atletas paralímpicos competirão no Olympic Aquatic Center...” “...a competição está aberta a atletas...” “Os atletas portadores de deficiência...”
Outros	“...atletas...com deficiências...locomotora... ”			
04/R/23 AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... gostaria que os meus resultados traduzissem o meu trabalho este ano. Se for com medalhas, melhor. ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	“ Atleta paralímpico ”
04/R/24 AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“...o Primeiro-Ministro assegurou que...a maior parte destes problemas terá sido resolvida. ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... Temos atletas que correm rápido...”
Outros	FPDD “...cidadãos portadores de deficiência... ”			
04/R/25 AJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“ Idade, Profissão; Residência; Deficiência; Modalidade; Classe; Provas; Clube; Treinador ” “ Melhores resultados em Jogos Paralímpicos ” “ Outros importantes resultados 2001-2004 ”
	Tipos de Deficiência	Mulher/Mulher	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia cerebral ”
04/R/26 AJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“ Idade, Profissão; Residência; Deficiência; Classe; Provas; Clube; Treinador ” “ Melhores resultados em Jogos Paralímpicos ” “ Outros importantes resultados 2001-2004 ”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Paralisia Cerebral	“Deficiência: Paralisia cerebral ”

		Homem	Deficiência Motora	"Deficiência: Motora "
04/R/27 AJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	"Idade, Profissão; Residência; Deficiência; Classe; Provas; Clube; Treinador" "Melhores resultados em Jogos Paralímpicos" "Outros importantes resultados 2001-2004"
	Tipos de Deficiência	Não indicado Não indicado Homem	Deficiência Motora Deficiência Visual Paralisia Cerebral	"...atletas com deficiência visual e motora. " "...atletas com deficiência visual... " "Deficiência: Paralisia cerebral "
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atleta com/sem deficiência Paralímpicos	"... atletas com deficiência visual e motora. " "...nos Paralímpicos o ciclismo..."
04/R/28 AJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	"Idade, Profissão; Residência; Deficiência; Modalidade; Classe; Provas; Clube; Treinador" "Melhores resultados em Jogos Paralímpicos" "Outros importantes resultados 2001-2004"
	Tipos de Deficiência	Não indicado Homem Não indicado	Deficiência Intelectual Deficiência Motora Deficiência Visual	"...está aberta a deficiências mentais... " "Deficiência: Motora " "...está aberta a deficiências mentais, visuais... "
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiência Intelectual	"...está aberta a deficiências mentais... "
04/R/29 AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	"... Galp Energia, juntou-se ontem aos paralímpicos portugueses para uma homenagem aos Super Atletas. "
		Atleta com deficiência	Homenagens	"...Galp Energia, juntou-se ontem aos paralímpicos portugueses para uma homenagem aos Super Atletas. "
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	"...juntou-se ontem aos paralímpicos portugueses... "
04/R/30 AJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	Nome; "Treinador" "Melhores resultados em Jogos Paralímpicos"
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Atleta em Cadeira de rodas	"...Boccia é praticado por atletas em cadeiras de rodas... "
		Não indicado	Deficiência Motora	"... atletas em cadeiras de rodas portadores de deficiências motoras... "
		Não indicado	Paralisia Cerebral	"... atletas em cadeiras de rodas portadores de deficiências... e paralisia cerebral "
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	"...no caso de atletas que tenham..."
		Terminologia Incorrecta	Atleta portador de deficiência	"... atletas em cadeiras de rodas portadores de deficiências... "
04/R/31 AJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	Nome; "Treinadores" "Melhores resultados em Jogos Paralímpicos" "Outros importantes resultados 2001-2004"
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	"...equipa lusa de basquetebol para deficientes mentais... "
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Atleta com/sem deficiência	"...na presença de atletas olímpicos, paralímpicos e campeões nacionais." "...igual ao praticado na FIBA mas por atletas com

			Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Atleta deficiente Deficiência Intelectual	deficiência.” “... equipa lusa de basquetebol... ” “...dois atletas que participaram...” “ Paralímpicos ” “...equipa lusa de basquetebol para deficientes... ” “...equipa lusa de basquetebol para deficientes mentais... ”
Outros	FPDD INAS-FID			
04/R/32 AJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Prestação Desportiva Terminologia Correcta	Expectativas/objectivos APP (apoio, patrocínios, prémios) Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“... vamos sentir ainda mais força para lutar pelos melhores lugares. ” “ “... uma campanha da Galp Energia para aproximar os representantes de Portugal em Atenas...” “Os atletas portugueses que marcarão presença nos Jogos Paralímpicos...” “Leila Marques é nadadora e vai estar em Atenas.” “A mascote dos paralímpicos portugueses...”
04/R/33 AJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Questões Financeiras Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	APP (apoio, patrocínios, prémios) Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiente	“ Ases do desporto apoiam paralímpicos.” “Os atletas paralímpicos viveram momentos especiais...” “...homenagem aos atletas que vão competir nos Jogos Paralímpicos...” “...aos deficientes portugueses, Francis Obikwelu revelou...”
Outros	FPDD			
04/R/34 AJP	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Atletas Paralímpicos Deficiente	“...dá agora a cara pelos atletas paralímpicos... ” “...a dedicatória aos deficientes portugueses.”
04/R/35 AJP	Assuntos mais tratados Tipos de Deficiência Terminologia	Prestação Desportiva Atleta com deficiência Homem Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Expectativas/objectivos Perfil Deficiência Visual Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos Deficiência Visual	“...” São grandes as expectativas... ” “ “...Carlos Lopes, o campeão paralímpico dos 400 m...” “Carlos Lopes... cego ...” “...dos 41 atletas que defenderam as cores nacionais...” “ Paralímpicos ” “Carlos Lopes... cego ...”
Outros	FPDD			
04/R/36 AJP	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“No mesmo dia em que os atletas paralímpicos lusos...” “...cerca de quatro mil atletas de todo o Mundo...” “...a chama dos Paralímpicos na Grécia...”
04/R/37 AJP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“...talento e capacidade dos nossos paralímpicos... ”
04/R/38 AJP	Assuntos mais tratados Terminologia	Prestação Desportiva Terminologia Correcta	Expectativas/objectivos Nadadores/atletas/jogadores,	“... espero excelentes resultados... ” “...foram conseguidos anteriormente por atletas ”

			etc Paralímpicos	portugueses..." "...enquanto nos paralímpicos levam em conta..."
Outros	FPDD			
04/R/39 AJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	"...no sentido de se caminhar para a igualdade de prémios entre olímpicos e paralímpicos."
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	"...necessidades dos atletas paralímpicos ." "...a estes atletas e que depois não eram homologados..." " Paralímpicos "
Outros	FPDD			
04/R/40 AJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	" Idade; Naturalidade; Profissão; Residência; Deficiência; Classe; Provas; Clube; Treinador; Atleta-Guia " " Melhores resultados em Jogos Paralímpicos " " Outros importantes resultados 2001-2004 "
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	"Deficiência: Invisual "
		Não indicado	Deficiência Motora	"...destinadas a atletas portadores de deficiência motora ..."
		Não indicado	Deficiência Visual	"...destinadas a atletas portadores de deficiência visual ..."
		Não indicado	Paralisia Cerebral	"Os atletas... cegos e alguns amblíopes ..." "...destinadas a atletas portadores de... paralisia cerebral ..."
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	"O programa paralímpico do atletismo..."
		Terminologia Incorrecta	Atleta portador de deficiência Deficiência Visual	"...destinadas a atletas portadores de deficiência ..." "Os atletas... cegos e alguns..."
04/R/41 AJP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	"...esteve presente a nadadora Susana Barroso." " Paralímpicos "
04/R/42 AJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	" Idade; Profissão; Residência; Deficiência; Classe; Provas; Clube; Treinador; Atleta-Guia " " Melhores resultados em Jogos Paralímpicos " " Outros importantes resultados 2001-2004 "
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	"Deficiência: Invisual "
04/R/43 AJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	" Idade; Profissão; Residência; Deficiência; Classe; Provas; Clube; Treinador " " Melhores resultados em Jogos Paralímpicos " " Outros resultados "
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	"Deficiência: Amblíope "
		Mulher	Paralisia Cerebral	"Deficiência: Paralisia cerebral "
04/R/44 AJP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	"...a acessibilidades disponíveis aos atletas ..." " Paralímpicos "

Outros	“...outras peessoas com deficiência física.”	Terminologia Incorrecta	Deficiente	“Atenas abre praia para deficientes .”
04/R/45 AJP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“ Idade; Profissão; Residência; Deficiência; Classe; Provas; Clube; Treinador ” “ Melhores resultados em Jogos Paralímpicos ” “ Outros resultados ”
	Tipos de Deficiência	Mulher/Homem	Deficiência Visual	“Deficiência: Amblíope ” “Deficiência: Invisual ”
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Deficiência: Invisual ”
JP				
04/R/46 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“ O recorde a bater é de 15 ” “... objectivos terão de ser ligeiramente reformulados face a Sydney 2000...”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“ Superatletas luso iniciam “lição” grega.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“ Os atletas paralímpicos portugueses” “ A nadadora Susana Barroso...” “ Quarenta e um atletas representam Portugal...” “ Paralímpicos ”
04/R/47 JP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“ Idade; Profissão; Residência; Deficiência; Classe; Provas; Clube; Treinador ” “ Melhores resultados em Jogos Paralímpicos ” “ Outros resultados ”
	Tipos de Deficiência	Homem Homem	Deficiência Motora Deficiência Visual	“ Deficiência: Motora ” “Deficiência: Amblíope ”
04/R/48 JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... “admiráveis atletas Paralímpicos ...” “... o protagonismo dos milhares de atletas foi repartido...”
04/R/49 JP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“ Idade; Profissão; Residência; Deficiência; Classe; Provas; Clube; Treinador ” “ Melhores resultados em Jogos Paralímpicos ” “ Outros resultados ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Deficiência: Invisual ”
04/R/50 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... pode conquistar hoje a primeira medalha para Portugal...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... atleta sensação do momento...”
04/R/51 JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“...atenuar das diferenças entre olímpicos e paralímpicos... pelo que investimento nunca pode ser o mesmo ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“ O ministro almoçou com atletas na Aldeia Paralímpica...” “...atenuar das diferenças entre olímpicos e paralímpicos ”

				...
04/R/52 JP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“Idade; Profissão; Residência; Deficiência; Classe; Provas; Clube; Treinador; Atleta-Guia” “Melhores resultados em Jogos Paralímpicos” “Outros resultados” “Deficiência: Invisual”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	
04/R/53 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Prata em 10 mil polémicos ” “ Paralímpicos ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	
04/R/54 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Carlos Amaral Ferreira ganha prata em 10 mil metros polémicos ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“ Atleta Luso derrotado por cego “ virtual ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Atleta Luso derrotado...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“ Atleta Luso derrotado por cego “ virtual ”
04/R/55 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“Traída pelo cansaço”
			Resultados	“Susana Barroso fica à beira do pódio”
			Expectativas/objectivos	“Um desfecho que, apesar de cumprir as expectativas...” “A porta-estandarte aposta o tudo por tudo na sua prova mais forte...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... a nadadora do Geslours a ser presenteada com um quarto...”
04/R/56 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Maria João Morgado falha 100 m livres”
			Expectativas/objectivos	“A nadadora...ficou aquém das expectativas...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A nadadora...ficou aquém das expectativas...”
04/R/57 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“José Alves qualificou-se ontem...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“O corredor invisual da classe ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“O corredor invisual da classe ...” “ O velocista José Alves qualificou-se ...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“O corredor invisual da classe ...”
04/R/58 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Resultados”; “Medalheiro”
04/R/59 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Carlos Ferreira ouro”
			Expectativas/objectivos	“Ficou ainda mais firme a promessa de ouro para a maratona.”
04/R/60 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Nelson Lopes...conquista o sexto lugar...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Uma proeza e tanto para o nadador paralímpico...” “... a verdade é que algo move este atleta...”
04/R/61 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...era um dos grandes favoritos para uma medalha...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Nelson Lopes... (ambliope).”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ ... ganha por um atleta brasileiro..”

04/R/62 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Queniano polémico segura o ouro ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“ ... o atleta de quem se diz não ser cego ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ ... o atleta de quem se diz ...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“ ... o atleta de quem se diz não ser cego ...”
04/R/63 JP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Perfil	“O campeão paralímpico dos 200 m...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Firmino Baptista, vice-campeão mundial dos 400 m...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpico	“Carlos Lopes... (cegos totais).”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“O campeão paralímpico ...”
				“Carlos Lopes... (cegos totais).”
04/R/64 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Medalheiro Paralímpico”
04/R/65 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“ ...” Senti as pernas cansadas mas nadei bem. ”
			Resultados	“ Nadadora portuguesa no quinto lugar ...”
				“... numa prova ganha pela dinamarquesa...”
		Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“Leila Marques contou ontem com um apoio muito especial...a antiga campeã da maratona...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... ambas são patrocinadas por uma conhecida empresa de cartões de crédito ...”
			Paralímpicos	“... a nadadora não se mostrou minimamente desiludida...”
				“ ... apoiar os paralímpicos portugueses ...”
04/R/66 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...alemão... título na prova dos 100 metros...”

04/R/67 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ João Martins acusou nervos e foi sexto nos 100 m...Maria João Morgado... igual posição ...Nuno Vitorino quedou-se pelas eliminatórias ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Nada correu bem aos nadadores Lusos...”
04/R/68 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ ... Carlos Lopes ... ao quedar-se pelo terceiro posto ...” “... Firmino Baptista que logrou o quarto tempo da sua série .”
	Tipos de Deficiência Terminologia	Homem Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual Deficiência Visual	“... Carlos Lopes ... (para totalmente cegos) ...” “... Carlos Lopes ... (para totalmente cegos) ...”
04/R/69 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...José Alves era uma das grandes esperanças ...” “... para o velocista madeirense ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta		
04/R/70 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Medalheiro Paralímpico”
04/R/71 JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“Antiga campeã distribuiu carinho numa visita ...”
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Deficiência Motora	“ ...através de três deficientes motores ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiente	“ Atletas , dirigentes e técnicos, a todos eles Rosa mota...” “ ... no desporto para deficientes ...”
Outros	FPDD			
04/R/72 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“O Irão... após bater a Alemanha ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Paralímpicos	“...jogado com atletas sentados...” “...no voleibol paralímpico ...”
04/R/73 JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Recorde-se que o atleta havia sofrido um estiramento...”
04/R/74 JP	-----			
04/R/75 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... Paulo Coelho ficou na sétima e última posição ...” “ ... dois portugueses... no quinto posto ...” “...Ricardo Vale... desistiu ...” “ Carlos Lopes...com o terceiro lugar ...” “ O campeão paralímpico Paulo Coelho...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpico	
04/R/76 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Medalheiro ”
04/R/77 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“Potra ainda tentou reagir...numa velocidade desconsoladamente lenta .”
			Resultados	“Insólita eliminação do recordista mundial luso...”
			Expectativas/objectivos	“...onde Portugal poderá fazer um brilharete ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“ ... Gabriel Potra é amblíope ...” “ Gabriel Potra ... legalmente cego ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	“ Mas o atleta Paralímpico do Sporting ...”

		Terminologia Incorrecta	Nadadores/atletas/jogadores, etc Deficiência Visual	“... o atleta português não percebeu o sinal de partida ...” “ Gabriel Potra ... legalmente cego ...”
04/R/78 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“A equipa masculina de Hong Kong conquistou a medalha de ouro ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“A equipa masculina de Hong Kong...”
04/R/79 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... Leila Marques não foi além do oitavo e último posto ...” “... sul – africana... melhorou o recorde mundial ...”
	Tipos de Deficiência	Mulher	Amputação	“...Leila Marques... (amputados).”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ A nadadora portuguesa Leila Marques...”
04/R/80 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... Pedro Silva e Cristina Gonçalves venceram dois dos três jogos ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Dois atletas portugueses do Boccia...”
04/R/81 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ ... Carlos Lopes e Firmino Baptista falharam o apuramento para a final ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	“... é um dos mais consagrados dos atletas paralímpicos ...”
04/R/82 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Medalheiro ”
04/R/83 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Nadador João Martins e velocista José Alves sobem ao pódio ”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“ ... José Alves... (amblíopes).”
		Homem	Paralisia Cerebral	“... João Martins... da sua severa paralisia cerebral ...”
	Estereótipos		Corajoso	“... um corajoso atleta que venceu as limitações...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Nadador João Martins ... “ “... velocista José Alves...”
04/R/84 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	“... judoca cubano...acusou “ doping ”... “
04/R/85 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Cristina Gonçalves, Pedro Silva e Fernando Ferreira, garantiram o acesso aos oitavos de final ...”
			Expectativas/objectivos	“ O Boccia luso continua a confirmar os créditos com que chegou a Atenas ”
04/R/86 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Leila em 6º lugar obtém recorde ” “...sul-africana ... venceu com novo recorde ...”
04/R/87 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Nuno Alves... ao obter o quinto lugar ...” “ Paulo Coelho e Ricardo Vale não foram além de um sétimo e oitavo posto ...”
04/R/88 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Firmino Baptista teve a sua própria “ medalha ”...”
			Expectativas/objectivos	“...” Vou apostar tudo na estafeta .” “
04/R/89 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Medalheiro ”
04/R/90 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...Carlos Amaral Ferreira revalidará o ouro conquistado

	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	em Sydney...” “ Quanto ao estado de espírito do seu atleta ... o técnico português assegurou...”
04/R/91 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... britânicos fizeram a festa ao derrotar ... por 62-59... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ A selecção inglesa de basquetebol...”
04/R/92 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“... mostrou confiança em chegar ao pódio... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Ontem a nadadora portuguesa ...”
04/R/93 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ O basquetebol... “ vingou “ ontem a derrota lusa ... ao bater a Grécia por 90-64. “
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Intelectual	“ O basquetebol para deficientes mentais ...
	Terminologia	Terminologia Incorrecta	Deficiente	“...basquetebol para deficientes ...”
			Deficiência Intelectual	“ O basquetebol para deficientes mentais ...
04/R/94 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Boccia coloca cinco nas meias-finais ”
04/R/95 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ José Monteiro ... classificando-se no oitavo e último posto da final ...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Expectativas/objectivos	“ Esperança de Monteiro no 8º lugar ”
		Homem	Amputação	“ José Monteiro ... (amputados ... “
		Não indicado	Deficiência Visual	“ ...Gabriel Potra... (amblíopes) ...”
			Les Autres	“... (amputados e “ les autres ”) ... “
04/R/96 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Medalheiro ”
04/R/97 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Maratona foi de prata e Boccia deu o ouro ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...japonês ... venceu a prova ... com o tempo de... “ “ ... João Paulo Fernandes, atleta da classe BC1 ...”
04/R/98 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Estudante de comunicação ganha primeiro ouro ” “ ... Pedro Silva ... Bruno Valentino ... ambos com medalha de prata e Fernando Ferreira... com bronze. ”
Outros	FPDD			
04/R/99 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	“ Doping “ rouba “ quatro medalhas”
04/R/100 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...Susana Barroso pode chegar ao pódio... ”
04/R/101 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ ... torna-se o primeiro atleta dos Emirados Árabes Unidos a arrecadar uma medalha de ouro. “
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... torna-se o primeiro atleta ...”
04/R/102 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Medalheiro ”
04/R/103 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ João Paulo... ouro. ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“...a primeira medalha de ouro de Portugal nos Paralímpicos... ”
04/R/104 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Despedida do bronze para Susana e João”

	Terminologia	Terminologia Correcta	Performances Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ ... Perpétua Vaza alcançou o oitavo posto. ” “ ... João Martins... outro terceiro lugar ...” “ “ ele pareceu-me nervoso mas disse que engoliu alguma água na partida...” “ ... o nadador ...deu... a ideia de que poderia ter chegado a segunda medalha ...”
04/R/105 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ ... a selecção brasileira de futebol rejubilou com a medalha de prata ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ ... a selecção brasileira de futebol ...”
04/R/106 JP	-----			
04/R/107 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados Expectativas/objectivos	“ Fiúza classificou-se em quinto lugar ...” “ ... Graça Fernandes foi sexta ...” “Odete Fiúza cumpre objectivo nos 1500”
04/R/108 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Boccia português segue em equipas ” “...Armando Costa e José Carlos Macedo... foram eliminados. ”
04/R/109 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados Performances	“...estafeta não chegou às finais ...” “... viram o seu esforço gorado por uma câmara que interferiu no percurso de Potra.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ A equipa portuguesa que correu ontem as estafeta ...”
04/R/110 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Medalheiro ”
04/R/111 JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Susana Barroso bronze ” “... (também João Martins chegou ao bronze) ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ A nadadora portuguesa conseguiu ...”
DJP				
04/R/112 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados Expectativas/objectivos	“ Um final triste para uns Jogos que renderam a Portugal doze medalhas ...” “ João Martins conquistou duas medalhas de bronze ...” “ ... Carlos Ferreira a arrecadar dois galardoes de prata ...”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Alela/	“ ... José Alves a conseguir o Bronze nos 400m...” “ ... o Boccia cumpriu as expectativas ao conquistar seis medalhas.”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“ “Superatletas” lusos com missão comprida “ “ ...Carlos Ferreira... (cegos totais) ...” “ ... José Alves ... (ambliopes).”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	““... Não vou deixar de competir, mas se calhar vão ter de começar a olhar para mim, não como um atleta ”...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“ ...Carlos Ferreira... (cegos totais) ...”

04/R/113 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Boccia amealha 6 medalhas ”
04/R/114 DJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Homenagens	“ O Primeiro-Ministro...vai receber...os 41 atletas paralímpicos...” “A primeira homenagem vai ser feita já amanhã...” “... os 41 atletas Paralímpicos portugueses...” “...dia em que a missão olímpica chega a Portugal...”
	Terminologia	Atleta com deficiência Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Atletas Paralímpicos Olímpico	
04/R/115 DJP	Terminologia	Terminologia Correcta Terminologia Incorrecta	Paralímpicos Deficiente	“António Neves eleva paralímpicos ” “... qualidade do desporto para deficientes .”
Outros	FPDD			
04/R/116 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Palmarés em Atenas “
04/R/117 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Medalheiro ”
04/R/118 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... Portugal com doze medalhas na bagagem...”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“ Numa conferência de imprensa organizada ainda em pleno aeroporto...”
		Atleta com deficiência	História	““... Começou a jogar Boccia há cinco anos e logo a conseguir bons resultados. ”
	Estereótipos		Herói/Super-atleta	“ Uma recepção digna de heróis ...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... disse a nadadora Leila Marques...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiente	““... fomos representados por 41 atletas ...” “ “... dos ... clubes do país só vinte tem desporto para deficientes ...”
Outros	FPDD			
04/R/119 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Para lá das doze medalhas conquistadas...”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/	“...destacar o ganho de credibilidade do movimento e consequente aumento de exposição mediática do nosso país...” “... evento coberto por 3.200 jornalistas ...”
		Atleta com deficiência	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“... umentar os apoios aos atletas paralímpicos.”
	Estereótipos		Homenagens	“ A Assembleia da República... saúda a prestação dos atletas...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Herói/Super-atleta	“... ao movimento o qual tem novos heróis em Portugal .”
			Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... aos atletas portugueses pelos...”
Outros	FPDD			
				“... cidadãos portadores de deficiência ...”
04/R/120 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“A “ performance ” lusitana no atletismo...”
			Resultados	“... conquista de duas medalhas de ouro por João Fernandes...” “...Fernando Pereira e Bruno Valentim estiveram em destaque ao sagrarem-se, vice-campeões paralímpicos,

				numa disciplina que arrecadou mais três medalhas... “ Na natação o brilho do bronze foi para João Martins...”
04/R/121 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Medalheiro ”
04/R/122 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“... Carlos ferreira também esteve em evidência, ao conquistar duas medalhas de prata... ” “Fernando Pereira e Bruno Valentim protagonistas da segunda medalha colectiva para Portugal.” “João Martins subiu duas vezes ao pódio. ” “ O invisual Carlos ferreira...”
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	“Susana Barroso, uma nadadora de eleição.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ O invisual Carlos ferreira...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“” Foi uma participação brilhante, conseguimos 12 medalhas .”
04/R/123 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...não é apenas nos momentos menos bons que se deve apoiar estes Superatletas. ”
		Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-A atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“... colaboração entre a minha fundação e a Galp. ”
		Atleta com deficiência	Homenagens	“Luís Figo deslocou-se ... para prestar homenagem aos atletas paralímpicos...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Embaixadores...homenagearam atletas paralímpicos... ” “... não pouparam elogios a figo pelo que tem feito pelos atletas. ”
			Paralímpicos	“ Paralímpicos ”
Outros	FPDD			
04/R/124 DJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	“A iniciativa teve por objectivo apoiar os atletas que representam Portugal...”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“... postais com frases de incentivo aos atletas paralímpicos. ” “A iniciativa teve por objectivo apoiar os atletas l...”
04/R/125 DJP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-A atleta/ APP (apoio, patrocínios, prémios)	“A Galp Energia ofereceu a todos os superatletas ...” “A Galp Energia ofereceu a todos os superatletas um poster emoldurado... ”
04/R/126 DJP	-----			
04/R/127 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Os atletas que conquistaram as 12 medalhas... ”
		Atleta com deficiência	Homenagens	“Os atletas...foram ontem homenageados... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Os atletas que conquistaram as 12 medalhas...”
			Paralímpicos	“ Paralímpicos ”
04/R/128 DJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...Bruno Valentim classificou-se em segundo lugar... ”

	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	<p>“...Fernando Pereira, medalha de prata na prova de boccia...”</p> <p>“...Bruno Valentim, classificou-se em segundo lugar no campeonato do Mundo...”</p> <p>“A Câmara de Matosinhos vai atribuir a medalha de mérito dourada a Fernando Pereira...”</p> <p>“Paralímpicos”</p>
			DD	
04/R/129 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Doping	<p>“...acusaram “doping” e foram suspensos por dois anos.”</p> <p>“Os halterofilistas... (Ira.) ...”</p> <p>“... (Bié), atleta na categoria + 100 Kg.”</p> <p>“O lançador de peso (Aus) ...”</p> <p>“Paralímpicos”</p>
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
			Paralímpicos	
04/R/130 DD	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção/ Angariações de Fundos/ Projecto Super-Atleta/ Paralímpicos	<p>“... uma exposição de fotografia sobre os Jogos Paralímpicos...”</p> <p>“As fotos dos Paralímpicos”</p>
	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	
04/R/131 DD	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	<p>“Ferreira homenageado na terra natal”</p> <p>“... o atleta invisual que conquistou...”</p>
	Tipos de Deficiência	Homem	Deficiência Visual	<p>“... o atleta paralímpico Carlos Ferreira..”</p>
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“... o atleta invisual ...”</p>
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	<p>“... o atleta invisual que conquistou...”</p>
04/R/132 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“Afinal os atletas portugueses traziam na bagagem 12 medalhas...”</p> <p>“... Carlos Amaral Ferreira (prata nos 10 mil metros e maratona) e bronze para José Alves...”</p> <p>“Susana Barroso ficou-se pelo bronze...”</p> <p>“João Martins conquistou dois bronzes...”</p> <p>“... Boccia com as restantes seis medalhas...”</p> <p>“Atenas parece anunciar o fim desse estatuto.”</p> <p>“... Carlos Lopes deu o alerta: “ temos de repensar os recursos, as estruturas e a formação.”</p>
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“Afinal os atletas portugueses...”</p>
			Paralímpicos	<p>“Durante anos os paralímpicos...”</p>
04/R/133 DD	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“...onde conquistou o ouro na maratona e a prata nos 100.000 metros.”</p> <p>“...”Espero repetir o seu feito...”</p>
		Atleta com deficiência	Expectativas/objectivos	<p>“Três participações paralímpicas, cinco medalhas...”</p>
			Perfil	<p>“... Carlos Amaral Ferreira, um fundista nato que apenas depois de um acidente de viação lhe ter roubado a vista...”</p>
	Tipos de Deficiência	Homem	História	<p>“O maratonista cego...”</p>
			Deficiência Visual	

Terminologia

Terminologia Correcta

Nadadores/atletas/jogadores,
etc

“O **maratonista** cego...”

Terminologia

Terminologia Incorrecta

Deficiência Visual

“O maratonista **cego**...”

O Jogo 2008

Código	Categoria	Sub-categoria	U.R.	Citação
AA				
08/J/1 – AA	-----	Atleta; Amputação; Performance (internacional).		
08/J/2 – AA	-----	Velocista; Atleta; Performance (internacional).		
08/J/3 – AA	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Todos unidos no apoio aos atletas paralímpicos ” “...em nome dos atletas que vão estar em Pequim...” “...a Live it Well Events decidiu organizar um desafio para as empresas portuguesas, no apoio ao desporto adaptado. ” “O objectivo é angariar cerca de 200 mil euros de donativo... ”
	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	
08/J/4 – AA	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos Atletas Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc Perfil	“ Paralímpicos partem motivados” “Depois das 12 medalhas obtidas em Atenas, os 33 atletas paralímpicos portugueses...” “A comitiva nacional é composta por 33 atletas... ” “...o empenho e o esforço desenvolvido pelo governo no sentido de apoiar os atletas paralímpicos. ” “...dirigindo-se directamente aos atletas presentes.” “Depois das 12 medalhas obtidas em Atenas... ” “A comitiva paralímpica portuguesa está confiante e esperançada na obtenção de bons resultados em Pequim. ” “... o objectivo é representar condignamente o nosso país... ” “... apesar de ser complicado, o pódio seria muito bom. ”
	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência Prestação Desportiva	Expectativas/Objectivos	
08/J/5 – AA	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“O projecto foi apresentado por Humberto Santos e Laurentino Dias, que colocou ao mesmo nível olímpicos e paralímpicos. ” “ “ O país tem orgulho nos seus atletas olímpicos de Agosto e Paralímpicos de Setembro...” “ “ “ O país tem orgulho nos seus atletas olímpicos de Agosto e Paralímpicos de Setembro...” “
JP				
08/J/6 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados Performances	“Joana Calado foi 5ª ” “...depois de ambas terem batido o recorde nacional na eliminatória, onde Joana fez o tempo de 1m28,46s... ” ¹
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“As nadadoras Joana Calado...e Leila Marques...”

08/J/7 – JP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	“Cavaco Silva felicita”
08/J/8 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	“Paralímpicos” “João Paulo Fernandes e António Marques foram primeiro e segundo no torneio de boccia...” “João Paulo Fernandes (ouro) e António Marques (prata), conquistaram ontem as primeiras medalhas para Portugal... ” “...Mário Peixoto perdeu o bronze e acabou em quarto ” “Na categoria BC3 de boccia, Mário Peixoto terminou em quarto ao perder com o coreano... ” “Fernandes...” hoje alcancei o meu objectivo. ” “ “... tetraplégicos com pouca amplitude...” “...Firmino Baptista (11º) e Graça Fernandes (9º) falharam as respectivas finais dos 100 metros...o mesmo sucedendo a José Monteiro (9º) ...”
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	
	Tipos de Deficiência	Não indicado	Expectativas/Objectivos Deficiência Motora	
08/J/9 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	
Outros	Atleta deficiente; resultados; amputação; performance; paralímpico (internacional).			
08/J/10 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Paralímpicos” “No tocante aos atletas portugueses...” “... cavaleira Sara Duarte...” “...de realçar o quinto lugar em Hong Kong conquistado pela cavaleira Sara Duarte...” “...de realçar o quinto lugar em Hong Kong conquistado pela cavaleira Sara Duarte... resultado que superou as expectativas. ”
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	
			Expectativas/Objectivos	
Outros	Doping; basquetebolista em cadeira de rodas; nadadora; deficiente; resultados (internacional). “...no ténis de mesa, a jovem polaca...tal como a nadadora sul-africana...foi a única a ter participado nos jogos olímpicos do mês passado...”			
08/J/11 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/Objectivos	“Mais medalhas para Portugal” “Estão garantidas mais duas medalhas, de ouro ou prata, e eventualmente uma de bronze, nas provas por equipas de boccia.” “... três recordes nacionais de natação marcaram ontem a prestação dos atletas lusos...” “...David Grachat foi sétimo na final... melhorando um recorde nacional que já batera nas eliminatórias. ” “Joana Calado foi 12ª... batendo o recorde nacional... ” “...David Grachat foi sétimo na final... ” “Joana Calado foi 12ª... ” “...três recordes nacionais de natação marcaram ontem a prestação dos atletas lusos...”
			Performances	
			Resultados	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	

08/J/12 – JP	Deficiente; perfil; performance (Internacional).			
08/J/13 – JP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	<p>“A aldeia alentejana de Alagoa, festejou com entusiasmo a conquista da medalha...”</p> <p>“...a conquista da medalha de prata por Luís Gonçalves.”</p> <p>“O atleta que é considerado o herói da terra...”</p> <p>“...finalidade de concluir o curso de massagista e desenvolve a sua actividade de atleta...”</p> <p>“O atleta que é considerado o herói da terra...”</p>
		Prestação Desportiva	Resultados	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
	Estereótipos		Herói/Super-Atleta	
08/J/14 – JP	Paralímpicos (Internacional).			
08/J/15 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	<p>“Paralímpicos”</p> <p>“João Martins de bronze”</p> <p>“João Costa...depois de uma má partida...”</p> <p>“João Costa...depois de uma má partida, repetindo a medalha obtida à quatro anos em Atenas.”</p>
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	
		Atleta com deficiência	Performances	
			Perfil	

Record 2008

Código	Categoria	Sub-categoria	U.R.	Citação
AA				
08/R/1 – AA	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Paralímpicos” “...a presença de vários atletas pré-seleccionados...”
AJP				
08/R/2 – AJP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...uma pequena grande atleta ...”
		Terminologia Incorrecta	Olimpico	“...” o mais importante é que revelem espírito olímpico ...” “...uma pequena grande atleta que tentará dignificar Portugal. ” “Ambição é igualar as 12 medalhas de Atenas 2004” “...mantendo o desejo de pelo menos manter o feito ...” “...indicou ao Primeiro-Ministro que não estava ali “para garantir medalhas”, mas sim” muito trabalho, empenho e dedicação ”.
08/R/3 – AJP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	“...a mais nova atleta da missão...” “Quando questionada sobre os objectivos para Pequim , os olhos de Joana Calado voltam a brilhar, como que reflectindo um sonho de menina.” “ Se conseguir chegar à final serei a rapariga mais feliz do Mundo. ” “
		Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc
JP				
08/R/4 – JP	-----			
08/R/5 – JP	-----			
Outros	“A RTP fará um resumo do comportamento ao final do dia”.			
08/R/6 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...qualificação de Portugal para os quartos-de-final” “Portugueses ontem” – Quadro resumo com resultados. “...apenas João Paulo Fernandes teve 3 vitórias em outros tantos jogos.” “...apesar de não ter só triunfos o grupo português marcou o dia com uma presença positiva.”

	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“...de “28 jogadores só se apuraram 8”... “...”os atletas portugueses estão a lutar com os seus argumentos”... “...no ranking mundial, os atletas...” “...o atleta disputou mais hoje uma prova com o atleta irlandês...” “...dos atletas participantes apenas João Paulo...” “...juntamente com o atleta Fernando Ferreira...” “...os atletas portugueses foram recebidos na embaixada...” “...a foto da atleta portuguesa...”</p>
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/objectivos	<p>“Sem querer falar de expectativas quando as provas ainda mal começaram, Helena Bastos...”</p>
		Atleta com deficiência	Homenagens	<p>“...os atletas portugueses foram recebidos na embaixada pelo ministro conselheiro...” “Com uma chamada de capa, a foto de Eunice abre o caderno especial do jornal sobre o evento.” “A atleta aparece sorridente com o equipamento de Portugal e a bandeira nacional é bem visível.”</p>
		Questões Financeiras	Acções de promoção	
Outros 08/R/7 – JP	“As rigorosas regras de Agosto deixaram de ser prática corrente no quotidiano...” -----			
08/R/8 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“...não intimidam os atletas que competem...” “No desfile, a nadadora apresentou-se aos ombros de David Grachat...”</p>
Outros 08/R/9 – JP	“...exemplo em competição de como se superam as dificuldades...” -----			
08/R/10 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“David Grchat foi 6º classificado na final dos 100 metros...” “No 6º lugar e a bater pela 2ª vez no mesmo dia o recorde nacional...” “...Carlos Lopes não se apurou nos 100m...” “No 6º lugar e a bater pela 2ª vez no mesmo dia o recorde nacional...” “...o nadador do clube Gesloures terminou a final...com 57.55 segundos.” “...David bateu o máximo nacional com 57.93.” “Com 11.82 segundos, o atleta que participa na 5ª edição...” “Já Firmino Baptista, qualificado com a marca de 11.78 segundos...”</p>
			Performances	

			Expectativas/objectivos	<p>“...David contou sentir-se agora “muito mais motivado.” “ “Já Firmino Baptista, qualificado com a marca de 11.78 segundos, revelou contentamento e “boas perspectivas” para hoje.” “...o nadador do clube Gesloures...” “...o atleta português disse...” “Naquele que foi a sua estreia em Jogos, o nadador não encontrou razões de queixa.” “...confessou o atleta que diz não ter dúvidas...” “Com 11.82 segundos, o atleta que participa na 5ª edição...” “A piscina olímpica do Cubo de Água em Pequim tem impressionado atletas de todo o Mundo.” “...ao competirem quatro atletas numa semifinal e sendo dois portugueses...” “Num dia em que competiram dois atletas portugueses...”</p>
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
08/R/11 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
08/R/12 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“No segundo dia das competições de Boccia, os portugueses apuraram-se para a meia-final de hoje...” “Portugueses ontem” – Quadro resumo com resultados. “...já é garantia clara de que Portugal vai ter uma medalha em Boccia...”</p>
08/R/13 – JP	----- Perfil, performances e resultados (internacional).		Expectativas/objectivos	
08/R/14 – JP	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	<p>“Apoio do Governo” “ “ Não venho procurar resultados, mas sim mostrar a solidariedade do Governo”...”</p>
08/R/15 – JP	----- Corajoso (internacional).			
08/R/16 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	<p>“Paralímpicos” “Portugal de ouro e prata em boccia” “João Paulo Fernandes e António Marques nos dois lugares mais altos do pódio...” “Portugal de ouro e prata” “...João Paulo Fernandes e António Marques a conquistarem as medalhas de ouro e prata, respectivamente...” “Mário Peixoto terminou no 4º lugar de boccia BC3, ao perder com o Coreano...” “...”Alcançei o meu objectivo e cada jogo foi uma batalha”...”</p>
08/R/17 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	
		Atleta com deficiência	Perfil	<p>“Idade; Naturalidade; Residência; Deficiência; Modalidade; Treinador; Clube; Melhores resultados; Percurso em Pequim 2008”</p>

	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“...os dois atletas foram depois recebidos...”</p> <p>“Para o atleta, a conquista em Pequim...”</p> <p>“...disse o atleta, que admitiu...”</p> <p>“O treinador do atleta Luís Ferreira...”</p> <p>“...os dois atletas foram depois recebidos como heróis pelos outros elementos da equipa de boccia.”</p> <p>“Deficiência: Paralisia cerebral”</p>
	Estereótipos		Herói/Super-atleta	
	Tipos de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral	
08/R/18 – JP	Assuntos mais tratados	Atleta com deficiência	Homenagens	<p>“...Cavaco Silva felicitou João Paulo Fernandes e António Marques ...”</p> <p>“...os atletas paralímpicos são um exemplo”.</p>
08/R/19 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	<p>“Joana Calado, de 15 anos, foi 5ª na natação”</p> <p>“...a atleta... e acabou no 5º lugar...”</p> <p>“No atletismo, Ricardo Vale foi 5º classificado na final...”</p> <p>“Já Leila Marques...foi 7ª também nesta final.”</p> <p>“...Ricardo Vale terminou a prova dos 5.000 m no 5º lugar...”</p> <p>“Nuno Alves na mesma competição, desistiu.”</p> <p>“Graça Fernandes e Firmino Baptista...não conseguiram o apuramento para a final...”</p> <p>“...José Monteiro também falhou a presença na final ao terminar em 9º a primeira série de qualificação.”</p> <p>“Portugueses ontem” – Quadro resumo com resultados.</p> <p>“...Ricardo Vale terminou a prova dos 5.000 m no 5º lugar...”</p> <p>“Nuno Alves na mesma competição, desistiu.”</p> <p>“Graça Fernandes e Firmino Baptista...não conseguiram o apuramento para a final...”</p> <p>“...José Monteiro também falhou a presença na final ao terminar em 9º a primeira série de qualificação.”</p> <p>“Portugueses ontem” – Quadro resumo com resultados.</p> <p>“...Jovem nadadora bateu recorde nacional dos 100 metros bruços”</p> <p>“...depois de ter batido o recorde nacional no apuramento de manhã...”</p> <p>“Graça Fernandes...ficou a 39 centésimos da marca...”</p> <p>“...Firmino Baptista...segunda melhor marca, com 11,73.”</p> <p>“ “ Estou um pouco desiludido. Trabalhei quatro anos para uma prova e no final fui ultrapassado...” “</p> <p>“Em grande. Jovem nadadora...”</p>
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	
			Performances	
			Expectativas/Objectivos	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“...a atleta nadou na final dos 100 metros...”</p> <p>“...atleta mais nova da comitiva nacional...”</p> <p>“...resultado que deixou o atleta satisfeito...”</p>

08/R/20 – JP	----- Doping, Resultado, Halterofilista, Atleta, Amputado (Internacional).			
08/R/21 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“Conquistaram as duas primeiras medalhas para Portugal...”</p> <p>“...ontem os dois atletas voltaram a juntar-se, mas desta vez para competirem do mesmo lado (Portugal) ...”</p> <p>“Nem a chuva demoveu os chineses, que rodearam os dois atletas para ver as medalhas de perto”</p> <p>“Mas um episódio ficou de recordação aos dois atletas...”</p> <p>“...disse o atleta, que contou à Record...”</p> <p>“Continuar o mesmo ritmo é o objectivo dos atletas portugueses...”</p> <p>“Mas um episódio ficou de recordação aos dois atletas que, chamados pela televisão para serem filmados nas ruas do parque...”</p> <p>“Por enquanto, com as medalhas guardadas, focam-se em conseguir mais medalhas para Portugal.”</p> <p>“Continuar o mesmo ritmo é o objectivo dos atletas portugueses...”</p> <p>“Portugal ganha todas as provas”</p> <p>“...atletas portugueses...voltaram a vencer todas as provas disputadas em pares e equipas.”</p>
08/R/22 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
	Assuntos mais tratados	Questões Financeiras	Acções de Promoção	
		Prestação Desportiva	Expectativas/Objectivos	
			Resultados	
08/R/23 – JP	----- Doping (Internacional)			
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/Objectivos	<p>“Presença em três finais de hoje garante pelo menos dois troféus em boccia”</p> <p>“Mais medalhas estão a caminho de Portugal”</p> <p>“Portugal vai conquistar, hoje, pelo menos mais duas medalhas...”</p> <p>“...a equipa nacional vinha focada em vencer.”</p> <p>““É preciso acreditar, queremos o ouro e é por isso que estamos aqui...””</p> <p>“...os dois atletas nacionais sabem que “a prata é certa””</p> <p>“...os atletas de Boccia tentam levar mais 3 galardões para casa...”</p> <p>“...os dois atletas nacionais sabem que...”</p> <p>“...os atletas Eunice Raimundo...”</p> <p>“...os atletas de Boccia...”</p>
08/R/25 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“Filomena Franco alcança 5ª posição na final B do remo e já pensa no futuro”</p> <p>“A atleta que fez o tempo de 8.04,89...”</p>
			Performances	

	Terminologia	Terminologia Correcta	Preparação Expectativas/Objectivos Nadadores/atletas/jogadores, etc Atletas Paralímpicos	<p>“...treinador da remadora, conta que, “a nível técnico e de resistência, Filomena teve avanço muito bom”. “</p> <p>“...”Estamos mobilizados para continuar e pensar num apuramento, por direito próprio para Londres...”</p> <p>“A atleta que fez o tempo de 8.04,89...”</p> <p>“...Filomena Franco...refere a atleta.”</p> <p>“...Portugal, que nunca tivera um atleta paralímpico nesta modalidade.”</p> <p>“...os atletas paralímpicos são um exemplo.”</p>
08/R/26 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Atletas Paralímpicos	
08/R/27 – JP	----- Atleta (Internacional)			
08/R/28 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“Nadador estabeleceu novo máximo nacional...”</p> <p>“Não podia ter sido melhor”, reconheceu o nadador.”</p> <p>“O bom presságio confirmou-se e o atleta voltou a melhorar...”</p> <p>“Este é o segundo máximo da mais jovem atleta portuguesa...”</p> <p>“Nadador estabeleceu novo máximo nacional por duas vezes no mesmo dia”</p> <p>“Recordes a dobrar”</p> <p>“Joana Calado falhou a final, mas obteve a melhor marca nacional”</p> <p>“...com 2.28,75 minutos, melhorando o seu tempo em 3 segundos.”</p> <p>“O bom presságio confirmou-se e o atleta voltou a melhorar o tempo dos 200 m estilos para 2.26,13...”</p> <p>“Joana Calado...não foi à final dos 200 metros... mas com 2.52,52 minutos...”</p> <p>“Grachat foi 7º nos 200 m estilos”</p> <p>“David Grachat foi ontem 7º classificado na final dos 200 metros estilos...”</p> <p>“Joana Calado...não foi à final dos 200 metros...”</p> <p>“Portugueses ontem” – Quadro resumo com resultados.</p> <p>“Mas o dia prometia e David Grachat disse que na final estava “confiante de que podia fazer melhor”.”</p> <p>“Joana Calado...não foi à final dos 200 metros... mas com 2.52,52 minutos alcançou um dos objectivos: recorde nacional.”</p>
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	
			Resultados	
			Expectativas/Objectivos	
08/R/29 – JP	----- Doping; Halterofilistas; Atleta (Internacional)			

08/R/30 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“Participação nacional encerra com mais duas medalhas de prata e uma de bronze” “Portugal encerrou a participação no torneio de boccia com a conquista de mais três medalhas...” “...deixou escapar a medalha de ouro. Ainda assim, o sentimento entre os portugueses era de satisfação.” “ “ O objectivo era conseguir uma medalha, fosse ela de ouro, prata ou bronze.” “ “...Helena Bastos, fez ontem um “balanço bastante positivo” da participação portuguesa...” ““Aqui o nível foi altíssimo. Estamos muito satisfeitos.”” “...o atleta fala daquela que é a sua grande recompensa.” “...como disse à Lusa a mãe do atleta...” “Uma modalidade para 300 atletas” “...existindo em Portugal cerca de 300 atletas ...” “...é para praticantes com paralisia cerebral...”</p>
			Expectativas/Objectivos	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
	Tipo de Deficiência	Não indicado	Paralisia Cerebral	
Outros	<p>“Portugal foi o país que conquistou mais medalhas (5) na modalidade em Pequim” “...alguns países que se prepararam para o extremo.” “</p>			
08/R/31 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...extraordinária participação dos atletas portugueses...”
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“...participação dos atletas portugueses...encerrada com a conquista de mais três medalhas... ”
08/R/32 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Paralímpicos	Paralímpicos
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“Mais três medalhas em boccia”
08/R/33 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“Luís Gonçalves terminou os 400 metros no 3º lugar...” “Bronze que virou prata” “...o atleta português subiu para o 2º lugar...” “...o atleta português subiu para o 2º lugar (50,15 segundos) atrás do alemão...” “Esperança em mais medalhas”</p>
			Performances	
			Expectativas/Objectivos	<p>“...José Costa Pereira, não escondeu a satisfação pela medalha, que espera não ser a última.” “O atleta do Marítimo, que vive em Lisboa devido aos treinos, estudou para massagista e auxiliar de fisioterapia...”</p>
		Atleta com deficiência	Perfil	<p>“...contou o atleta, a corrigir o que tinha dito antes...” “...o atleta português subiu para o 2º lugar...” “O atleta do Marítimo...é o mais novo atleta a receber uma medalha em Pequim...”</p>
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	
				Atletas Paralímpicos

08/R/34 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“...8º classificado... Nuno Alves surpreendeu...” “...Firmino Baptista foi 2º classificado na final B...” “A dupla portuguesa...conservou o 9º posto na classificação geral.” “...Augusto Pereira foi 22º classificado na prova de estrada...” “...Perpétua Vaza falhou a presença final dos 50 metros livres, ao ficar na 9ª posição...” “Portugueses ontem” – Quadro resumo com resultados. “...8º classificado com 4.21,41... Nuno Alves surpreendeu...” “...Augusto Pereira foi 22º classificado na prova de estrada, percorrendo os 60,5 quilómetros em 1.49.37 horas...” “...Perpétua Vaza falhou a presença final dos 50 metros livres, ao ficar na 9ª posição... com o tempo de 1.16,18.” “...Melhor assistência Médica, treinos nos locais adequados e não ficarem o ano todo à deriva, como nós.” “</p>
			Performances	
		Questões Financeiras	APP (apoio, patrocínios, prémios)	
Outros	Performance e resultados de Óscar Pistorius			
08/R/35 – JP	----- Alteração do horário de jogo causa falta de comparência do Irão. (Internacional)			
08/R/36 – JP	----- Resultados (Natalie Du Toit). (Internacional)			
08/R/37 – JP	----- Resultados; Herói; Performances; Cego; Perfil; Nadadora; Amputada (Natalie Du Toit). (Internacional)			
08/R/38 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	<p>“Atleta admite ter ficado aquém...” “...o atleta algarvio...” “O português sabia disso...argumentou o atleta.” “O atleta admite que a desilusão foi a dobrar...” “...explicando o atleta...” “Atleta admite ter ficado aquém das suas próprias expectativas...” “Desilusão. Era este o estado de espírito de José Monteiro...” “...José Monteiro...não conseguiu melhor que o 16º tempo (2.01,69 minutos) ...” “...Luís Gonçalves...8º melhor tempo (22,88 segundos, melhor marca pessoal do ano) ...” “...Gabriel Potra... fez a 10ª melhor marca das eliminatórias (22,92) ...” “...Odete Fiúza foi 8ª na final, com 5.03.51.” “...desistindo quando estavam decorridos pouco mais de 3 quilómetros...”</p>
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/Objectivos	
			Performances	

			Resultados	<p>“...José Monteiro...falhou igualmente o acesso à final...” “Portugueses ontem” – Quadro resumo com resultados. “Luís Gonçalves e Gabriel Potra asseguraram a qualificação para as meias-finais...” “...Odete Fiúza foi 8ª na final...”</p>	
08/R/39 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	<p>“Recorde para Grachat” “David bateu três máximos nacionais em Pequim” “...o português fez o 9º melhor tempo das eliminatórias, com 26,77 segundos...” “...Nélson Lopes fez o 10º tempo das eliminatórias (3.15,06 m)...”</p>	
			Resultados	<p>“David Grachat falhou por muito pouco a qualificação para a final...” “Mas nem tudo foi mau para o nadador...” “Este foi o 3º máximo nacional conseguido pelo atleta...” “...justificando que muito nadadores prepararam-se exclusivamente para esta competição...”</p>	
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc		
08/R/40 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“Ganhou a única medalha para Portugal a nadar...” “Portugueses ontem” – Quadro resumo com resultados. “...a medalha de João Martins foi a única portuguesa na natação...”</p>	
			Expectativas/Objectivos	<p>“Seleccionador revela satisfação no último dia” “...Perpetua fez 1.25,91...”</p>	
			Performances	<p>“Simone Frago também marcou o último tempo nos 50 metros livres...” “O nadador João Martins subiu ao pódio...depois de conseguir o terceiro melhor tempo da final...” “João com 38 anos sofre de paralisia cerebral e pratica natação desde 1990.”</p>	
			Atleta com deficiência	Perfil	<p>“...era o único nadador que se apresentava ...” “ “O nadador João Martins...” “...diz que o nadador português...” “...atleta que integra o clube Nuno Belmar da Costa...” “João ...sofre de paralisia cerebral...”</p>
			Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc
	Tipo de Deficiência	Homem	Paralisia Cerebral		
08/R/41 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	<p>“Luís Gonçalves e Gabriel Potra falharam acesso à final...” “Gonçalves foi 9º na meia-final...” “Com 23.23, Gabriel Potra foi 10º...”</p>	
			Performances	<p>“Luís Gonçalves bateu o recorde pessoal com a marca de 22.83.” “Com 23.23, Gabriel Potra foi 10º...”</p>	

		Questões Financeiras	Expectativas/Objectivos	“...acho que nem para a final B vai dar.” “...o atleta realçou que em Portugal é preciso começar a “investir em novos valores porque neste momento a selecção já é algo madura.”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...o atleta disse antes de ver a classificação de todas as séries...” “...o atleta frisou...”
Outros	“Potra frisou que de Sydney a Atenas a diferença na competição foi “enorme”, algo repetido em Pequim.”			
08/R/42 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“Os 4 maratonistas portugueses...” “...o atleta treinou boxe...”
		Terminologia Incorrecta	Deficiência Visual	“Mas vai competir ao lado de amblíopes...” “...Martim Nunes ...categoria de amblíopes...”
	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Preparação	“...Gabriel que corre em média 150 km por semana. ” “ Sem espaço próprio para treino...os maratonistas correram nas estradas à volta... ”
	Tipo de Deficiência	Atleta com deficiência	Perfil	“ Jorge Pina, de 32 anos, antigo campeão nacional de boxe e que cegou à 2 anos... ”
		Homem	Deficiência Visual	“...Carlos – que é cego total...”
08/R/43 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Performances	“ Desqualificação na estafeta de 4x100 metros após queda e irregularidade no testemunho ” “ Desqualificados na estafeta 4x100 m por infracção na passagem do testemunho...os portugueses foram até ao fim mesmo que, após os primeiros 100 m ... ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...após os primeiros 100 m, os atletas... ”
08/R/44 – JP	----- Atleta; Amputado; Resultados; Performances. (Internacional)			
08/R/45 – JP	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“...incluindo o habitual desfile dos atletas... ”
08/R/46 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Resultados	“ Portugueses ontem ” – Quadro resumo com resultados. “ As medalhas de Portugal ” “ Prestação de Pequim ”
	Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc	“ Atleta/Atletas..... ”
08/R/47 – JP	Assuntos mais tratados	Prestação Desportiva	Expectativas/Objectivos	“ Presidente da federação satisfeito com resultados dos portugueses no evento ” “ Um número muito aquém das prestações anteriores... ”
			Resultados	“... sete medalhas conquistadas... ” “...”a generalidade dos atletas conseguiu bater recordes pessoais e alguns nacionais. ”

				<p>“Medalhas Nacionais” “Gabriel Macchi...14º lugar...” “Jorge Pina obteve a 18ª posição...enquanto Carlos Ferreira... terminou no 20º posto.” “...Alexandrino Silva foi 35º e último.”</p>
		Performances		<p>“Gabriel Macchi...14º lugar, com o tempo de 2:46,06...” “O chefe da missão...traça também um balanço positivo e lembra a necessidade de se investir mais em tempos de preparação.” “...se defende um aumento das bolsas pagas aos atletas paralímpicos, que actualmente recebem um terço dos olímpicos.”</p>
	Questões Financeiras	APP (apoio, prémios)	patrocínios,	
Terminologia	Terminologia Correcta	Nadadores/atletas/jogadores, etc		<p>“...”a generalidade dos atletas conseguiu...” “ “Jorge Pina...o único atleta da classe...” “...bolsas pagas aos atletas paralímpicos”</p>
		Atletas Paralímpicos		